



ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ GREEK ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΣ FINANCIAL ΟΔΗΓΟΣ DIRECTORY

www.financial-directory.gr

5 Η Ελλάδα σε Αριθμούς ♦ Greece in Figures

Οι συντελεστές της έκδοσης

Η έκδοση του τεύχους η *Ελλάδα σε Αριθμούς* του *Οικονομικού Οδηγού ICAP 2007* έγινε υπό την επίβλεψη του κ. Κωνσταντίνου Αϊβαλή, οικονομικού συμβούλου της ICAP. Συνεργάστηκαν οι κ.κ. Γιάννης Αγαθάγγελος της διεύθυνσης παραγωγής πληροφοριών, η κ. Σίσσυ Γρηγοράκου, της διεύθυνσης πληροφορικής ICAP, ο κ. Γιώργος Παναγιωτίδης, ICAP consultant και ο κ. Χρίστος Μπέλλας, επίκουρος καθηγητής του Πανεπιστημίου Αιγαίου. Τα τμήματα που αφορούν στα οικονομικά, κοινωνικά και δημογραφικά στοιχεία της Ελλάδας και της Ευρωπαϊκής Ένωσης επιμελήθηκε ο κ. Ανδρέας Κακριδής, οικονομολόγος.

Contributors

The edition of *Greece in Figures of ICAP 2007 Financial Directory* was made under the general supervision of Mr C.D. Aivalis, ICAP's chief economist. Contributions were made by Mr Yiannis Agathangelos, DATABANK Operation Department, Miss Sissy Grigorakou, IT Department, Mr Giorgos Panagiotidis, ICAP consultant, and Mr. Christos Bellas, assistant professor, University of the Aegean. Mr. Andreas Kakridis, economist, prepared the parts referring to Greece's and European Union's economic, social and demographic data.

ΤΜΗΜΑ Α
Ο ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΕΤΑΙΡΙΚΟΣ ΤΟΜΕΑΣ: 2004-2005

SECTION A
THE GREEK CORPORATE SECTOR: 2004-2005

Εισαγωγικό Σημείωμα

Η παρούσα δεύτερη έκδοση του αναμορφωμένου τόμου *Η Ελλάδα σε Αριθμούς* παρουσιάζει τα οικονομικά αποτελέσματα του ελληνικού εταιρικού τομέα για το έτος 2005. Τα δεδομένα που χρησιμοποιήθηκαν προέρχονται από τους ισολογισμούς και τα αποτελέσματα χρήσης 25.143 επιχειρήσεων ΑΕ και ΕΠΕ, που συνέλεξε, καταχώρισε και επεξεργάστηκε ο Τομέας Επιχειρηματικής Πληροφόρησης της ICAP. Όπως και στην περυσινή έκδοση χρησιμοποιήθηκαν τα στοιχεία όλων των εταιρειών που δημοσιοποίησαν τα αποτελέσματά τους μέχρι το τέλος της προθεσμίας που ορίζει ο νόμος για την χρήση του έτους 2005, δηλαδή την 10^η Ιουνίου 2006.

Η ταξινόμηση και στατιστική ανάλυση στηρίζεται στην κατηγοριοποίηση των εταιρειών με βάση την κύρια δραστηριότητά τους σύμφωνα με το σύστημα NACE (Αναθεώρηση 1.1). Κατ' αρχήν οι εταιρείες ταξινομήθηκαν με βάση την διψήφια κατηγοριοποίηση του συστήματος NACE. Συγκροτήθηκαν έπειτα δέκα επιμέρους βασικοί τομείς δραστηριότητας. Η ανάλυση του κάθε ενός τομέα παρουσιάζεται σε πίνακες στα τμήματα Β.Ι έως και Β.Χ. Σε κάθε ένα από αυτά τα τμήματα υπάρχουν δεδομένα από τον ενοποιημένο ισολογισμό, τα ενοποιημένα αποτελέσματα χρήσης και τους βασικούς αριθμοδείκτες του κάθε τομέα για τα έτη 2004 και 2005. Στην συνέχεια, παρουσιάζονται τα αντίστοιχα δεδομένα για τέσσερις ομάδες επιχειρήσεων του τομέα. Οι ομάδες αυτές προκύπτουν από την κατανομή των εταιρειών ανάλογα με το ύψος του προσωπικού το οποίο απασχολούσαν το 2005. Παρουσιάζονται ακόμα ξεχωριστά τα βασικά κονδύλια του ενοποιημένου ισολογισμού και των αποτελεσμάτων χρήσης των κερδοφόρων και των ζημιολόγων επιχειρήσεων. Δίδονται επίσης βασικά μεγέθη του ενοποιημένου ισολογισμού, των αποτελεσμάτων χρήσης και οι αριθμοδείκτες των διψήφιων κατά NACE υποδιαίρέσεων του κάθε τομέα. Τέλος, υπάρχουν πίνακες στους οποίους εμφανίζονται οι σημαντικότερες επιχειρήσεις του τομέα και των διψήφιων υποκατηγοριών του μαζί με τα βασικά τους οικονομικά μεγέθη. Τα κριτήρια που χρησιμοποιούνται για τις κατατάξεις είναι το ενεργητικό, τα κέρδη και οι ζημιές του έτους 2005. Πρέπει επίσης να σημειωθεί ότι στους ισολογισμούς και λοιπούς λογαριασμούς, τόσο του 2005, όσο και του 2004, των εισηγμένων και των συνδεδεμένων με αυτές εταιρειών χρησιμοποιήσαν για πρώτη φορά τα Διεθνή Λογιστικά Πρότυπα (ΔΛΠ).

Κατά το 2005 συνεχίστηκε για ένα ακόμα έτος η ταχεία ανάπτυξη της ελληνικής οικονομίας, η ανεργία μειώθηκε ελαφρά, στο 10,4%, αλλά ο πληθωρισμός επιταχύνθηκε στο 3,5% και παρέμεινε υψηλότερος του μέσου της Ζώνης του Ευρώ (ΖΤΕ). Επίσης, το έλλειμμα του ισοζυγίου τρεχουσών συναλλαγών διευρύνθηκε στο 7,9% του ΑΕΠ. Ο ρυθμός μεγέθυνσης της οικονομίας ήταν βεβαίως χαμηλότερος έναντι του 2004, 3,7% έναντι 4,7%, συνέχισε όμως να είναι πολύ υψηλότερος του μέσου όρου της ΖΤΕ. Δεν πρέπει επίσης να λησμονείται το γεγονός ότι η αύξηση αυτή του ΑΕΠ έγινε σε συνθήκες δημοσιονομικής προσαρμογής, όπου το έλλειμμα της γενικής κυβέρνησης περιορίστηκε στο 4,5% του ΑΕΠ, και ενώ οι τιμές της ενέργειας σημείωσαν σημαντική άνοδο. Η κατανάλωση ήταν και πάλι ο μοχλός ανάπτυξης. Η συμβολή του εξωτερικού τομέα ήταν επίσης θετική, αλλά οι συνολικές επενδύσεις παγίου κεφαλαίου μειώθηκαν, κυρίως λόγω περικοπής των δημοσίων επενδύσεων μετά τους Ολυμπιακούς Αγώνες.

Ο ελληνικός **εταιρικός τομέας**, εξαιρουμένου του χρηματοπιστωτικού συστήματος, περιλαμβάνει 24.452 επιχειρήσεις ΑΕ και ΕΠΕ. Ο συνολικός κύκλος εργασιών των επιχειρήσεων αυτών ανήλθε το 2005 σε €153,7 δισ., σημειώνοντας αύξηση 5,4% έναντι του προηγούμενου έτους.

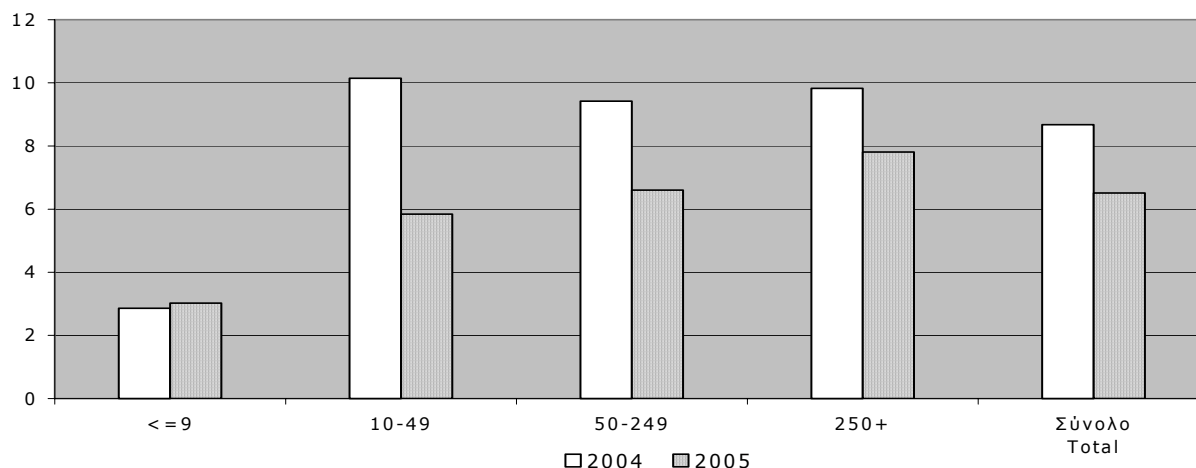
Τα μικτά κέρδη παρέμειναν σχεδόν στάσιμα, σε €34,3 δισ. και έτσι το ποσοστό μικτού κέρδους περιορίστηκε κατά μία σχεδόν ποσοστιαία μονάδα σε 22,3%. Τα προ φόρων κέρδη περιορίστηκαν από €7,2 δισ. σε €5,9 δισ. Η επιδείνωση αυτή οφείλεται σε μεγάλο βαθμό στις επιχειρήσεις που μετέτρεψαν κέρδη του 2004 σε ζημιές το 2005, καθώς και στη διεύρυνση των ζημιών των 20 περισσότερο ζημιολόγων του 2005. Οι εξελίξεις αυτές είχαν ως αποτέλεσμα την απότομη κάμψη του περιθωρίου καθαρού κέρδους από 5,0% σε 3,9%.

Τα συνολικά κεφάλαια του εταιρικού τομέα, αυξήθηκαν ικανοποιητικά, κατά 7,9% και ανήλθαν σε €219,9 δισ. Η αύξηση αυτή καλύφθηκε κατά το μεγαλύτερο μέρος της, 70,2%, από νέες υποχρεώσεις και κατά 27,1% από αύξηση των ιδίων κεφαλαίων. Έτσι, ο δείκτης ξένων προς ίδια κεφάλαια χειροτέρευσε από 1,25 σε 1,31. Τέλος, η αύξηση των ιδίων κεφαλαίων, σε συνδυασμό

με τη κάμψη των κερδών οδήγησε σε σημαντική μείωση της αποδοτικότητας των ιδίων κεφαλαίων από 8,7% το 2004 σε 6,5% το 2005.

Πρέπει ωστόσο να σημειωθεί ότι υπάρχουν σημαντικές διαφορές τόσο μεταξύ των διαφορετικών από πλευράς μεγέθους ομάδων επιχειρήσεων, όσο και μεταξύ των διαφορετικών τομέων, οι οποίες δεν διακρίνονται στη γενική εικόνα που περιγράφηκε προηγουμένως.

Αποδοτικότητα Ιδίων Κεφαλαίων του Εταιρικού Τομέα: 2004-2005
Κατανομή βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης
(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)
Return on Equity of the Corporate Sector: 2004-2005
Distribution by Employment Category
(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Οι επιδόσεις των μεγάλου μεγέθους μονάδων ήταν υψηλότερες το 2005 έναντι εκείνων των μικροτέρων. Συγκεκριμένα, η μεγαλύτερη μεταβολή του κύκλου εργασιών, των μεικτών κερδών και του προ φόρων αποτελέσματος σχετίζεται θετικά με το μέγεθος των μονάδων. Το ίδιο συμβαίνει και με την αποδοτικότητα των ιδίων κεφαλαίων.

Όσον αφορά τους διάφορους τομείς, στη **μεταποίηση** καταγράφηκε ικανοποιητική αύξηση των συνολικών κεφαλαίων και του κύκλου εργασιών. Η αύξηση των πωλήσεων όμως οφείλεται σε μεγάλο βαθμό στην άνοδο των τιμών του πετρελαίου, η οποία ωφέλησε τον κλάδο επεξεργασίας πετρελαίου. Τα μεικτά κέρδη αυξήθηκαν με πολύ χαμηλότερο ρυθμό σε σχέση με τις πωλήσεις. Έτσι το περιθώριο μεικτού κέρδους μειώθηκε από 22,4% σε 21,6%. Επίσης, τα προ φόρων κέρδη σημείωσαν αύξηση μόλις 1,5%, με αποτέλεσμα να μειωθεί το καθαρό περιθώριο κέρδους σε 5,1% και η αποδοτικότητα των ιδίων κεφαλαίων σε 9,5%.

Βραδύτερη ήταν η ανάπτυξη του **εμπορίου** το 2005. Ο κύκλος εργασιών αυξήθηκε με ρυθμό 4,8%, ενώ ακόμα χαμηλότερη ήταν η αύξηση των μεικτών κερδών. Τα δε καθαρά κέρδη σημείωσαν απότομη κάμψη κατά 15,7%. Η μεγάλη αυτή μείωση των κερδών οφείλεται εν μέρει στην επιδείνωση των αποτελεσμάτων αρκετών μεγάλων εμπορικών επιχειρήσεων. Παρατηρείται ωστόσο ότι η χειροτέρευση είναι γενική. Περισσότερες από τις μισές εμπορικές επιχειρήσεις που περιλαμβάνονται στην ανά χείρας έκδοση υπέστησαν κάμψη κερδών ή αύξηση ζημιών.

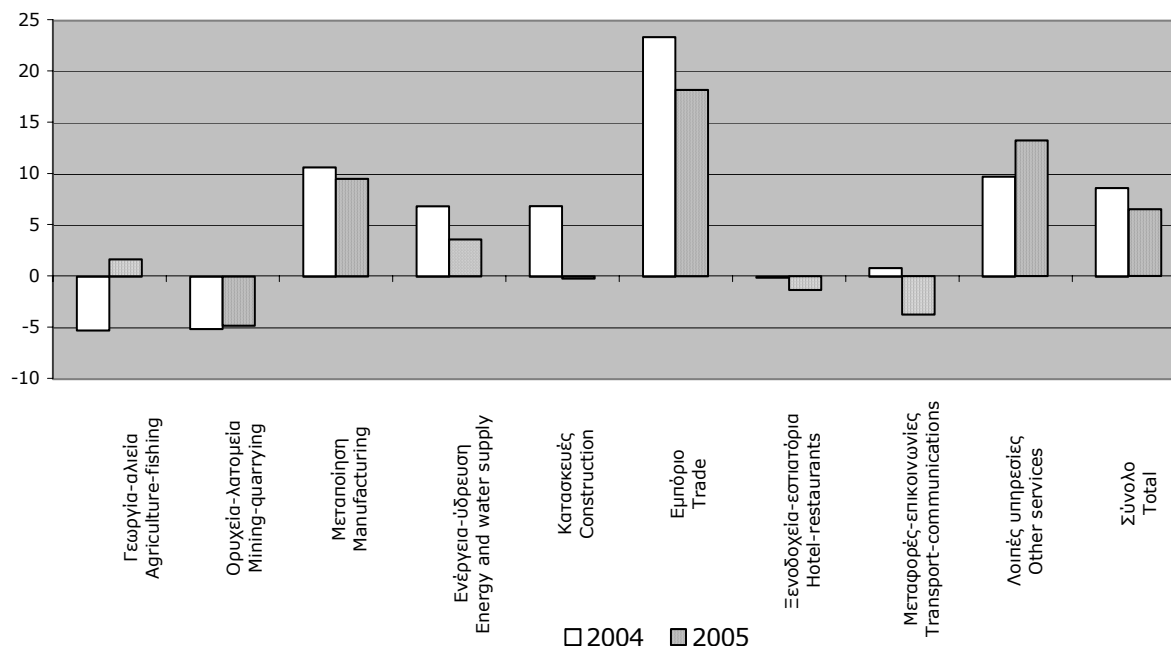
Ο τρίτος μεγαλύτερος τομέας, αυτός των **λοιπών υπηρεσιών**, στον οποίο περιλαμβάνονται η διαχείριση ακίνητης περιουσίας, η πληροφορική, η εκπαίδευση, η υγεία, κ.ά., αναπτύχθηκε ικανοποιητικά το 2005. Τα συνολικά κεφάλαια και ο κύκλος εργασιών αυξήθηκαν με ρυθμό μεγαλύτερο του πληθωρισμού. Η άνοδος των μεικτών κερδών ήταν περιορισμένη και το μεικτό περιθώριο περιορίστηκε σε 24,5%. Τα προ φόρων κέρδη όμως διευρύνθηκαν με τον εντυπωσιακό ρυθμό του 13,6%, τροφοδοτούμενα κυρίως από τη βελτίωση του μη λειτουργικού αποτελέσματος.

Αποδοτικότητα Ιδίων Κεφαλαίων του Εταιρικού Τομέα: 2004-2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Return on Equity of the Corporate Sector: 2004-2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Η ανάπτυξη των **μεταφορών και επικοινωνιών** υπήρξε ισχυρή όσον αφορά το ενεργητικό και τις πωλήσεις. Η κερδοφορία όμως υπέστη πλήγμα και ο τομέας έγινε ζημιογόνος το 2005. Η εξέλιξη αυτή οφείλεται εν πολλοίς στην επιδείνωση του προ φόρων αποτελέσματος μεγάλων εταιρειών τηλεπικοινωνιών και μεταφορών.

Ο **ενεργειακός τομέας**, τα μεγέθη του οποίου εξαρτώνται εν πολλοίς από τη ΔΕΗ, επηρεάστηκε αρνητικά από την άνοδο των τιμών του πετρελαίου και από άλλους διεθνείς παράγοντες. Έτσι, ενώ οι αυξήσεις του ενεργητικού και των πωλήσεων ήταν διψήφιες, η κερδοφορία μειώθηκε απότομα και οι σχετικοί δείκτες επιδεινώθηκαν.

Η πορεία του **κατασκευαστικού τομέα** δεν ήταν ικανοποιητική επίσης. Ο κύκλος εργασιών μειώθηκε κατά 10,4% και ο τομέας έγινε ζημιογόνος. Η χειροτέρευση του καθαρού αποτελέσματος είναι διάχυτη μεταξύ των επιχειρήσεων. Περισσότερες από τις μισές υπέστησαν μείωση κερδών ή αύξηση ζημιών.

Ο κύκλος εργασιών των **ξενοδοχείων-εστιατορίων** διευρύνθηκε με ρυθμό υψηλότερο του πληθωρισμού. Η αύξηση των μεικτών κερδών όμως ήταν περιορισμένη και το αρνητικό προ φόρων αποτέλεσμα διευρύνθηκε.

Τα συνολικά μεγέθη των επιχειρήσεων που απαρτίζουν τον εταιρικό τομέα της **γεωργίας-αλιείας** αυξήθηκαν με αργούς ρυθμούς το 2005. Θετικό ήταν πάντως το γεγονός ότι το προ φόρων αποτέλεσμα έγινε θετικό, ενώ το 2004 είχαν καταγραφεί ζημιές.

Το 2005 δεν ήταν ευνοϊκό για τον τομέα των **ορυχείων-λατομείων**. Παρά την αύξηση των κεφαλαίων, ο κύκλος εργασιών μειώθηκε και το συνολικό καθαρό αποτέλεσμα παρέμεινε αρνητικό. Ωστόσο, πρέπει να σημειωθεί ότι οι ζημιές οφείλονται κυρίως σε μία μεγάλη μονάδα.

Τα προ φόρων κέρδη των **τραπεζών** εκτινάχθηκαν από €1,4 δισ. το 2004 σε €2,6 δισ. το 2005. Ταχεία ήταν η αύξηση του ενεργητικού, κατά 21,0%, ενώ οι χορηγήσεις διευρύνθηκαν κατά 19,2%, πολύ ταχύτερα από ότι οι καταθέσεις. Αποτέλεσμα των εξελίξεων αυτών ήταν η αύξηση

του λόγου χορηγήσεων προς καταθέσεις από 77,6% σε 84,3%. Η αποδοτικότητα των ιδίων κεφαλαίων βελτιώθηκε θεαματικά από 11,2% σε 18,9%.

Η κερδοφορία του κλάδου των **ασφαλειών** βελτιώθηκε δραματικά το 2005. Τα προ φόρου κέρδη των 239 επιχειρήσεων εκτινάχθηκαν από €43,9 εκ. το 2004 σε €226,9 εκ. το 2005. Η αύξηση αυτή πάντως οφείλεται σε πολύ μεγάλο βαθμό στη βελτίωση του μη λειτουργικού αποτελέσματος, ενώ η αύξηση των μεικτών κερδών ήταν πολύ χαμηλότερη, 11,4%.

Στον κλάδο των **λοιπών χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών** κατεγράφη κάμψη κύκλου εργασιών λόγω μείωσης των εσόδων μεγάλης εταιρείας του δημόσιου τομέα. Τα προ φόρων κέρδη πάντως βελτιώθηκαν απότομα, κατά 50,4%.

Introduction

The second revised edition of *Greece in Figures* presents a panorama of the Greek corporate sector based on the balance sheets and income statements of 2005 and 2004. The data were collected and processed by ICAP's Business Information Division and include all financial statements, which were published within the time limits set by Greek law, that is until June 10th.

The classification and statistical analysis of the data are based on the NACE (Rev. 1.1.) system. Firms were initially allocated according to their two-digit NACE code. They were then grouped into ten sectors. An analysis of every sector is presented in sections B.I to B.X. Each of these ten sections presents selected items of the consolidated balance sheet and income statements, as well as key financial ratios for both 2004 and 2005. Next, we present similar information for four sub-groups, companies with 0-9, 10-49, 50-249 and 250+ employees, within each sector. Moreover, the basic financial items of profit-making and loss-bearing companies in each sector are presented separately. In addition, items from the consolidated balance sheets and income statements, as well as the key ratios for each two-digit NACE industry. Last, we also provide rankings of firms based on their assets, profits and losses in 2005. The year 2005 marks the beginning of the introduction of the International Financial Reporting Standards in Greece. However, these apply mostly to companies listed in the Athens Stock Exchange and their subsidiaries.

The Greek economy continued to grow fast in 2005, despite the high energy prices and a drop in the public sector's deficit to 4.5% of GDP. Growth slowed to 3.7%, from 4.7% in 2004, but remained well above the average of the Eurozone. Unemployment dropped slightly to 10.4%, but inflation climbed to 3.5% and remained above the Eurozone average. At the same time, the current account deficit widened to 7.9% of GDP. As in 2004, the main engine of growth was robust consumption spending. The external sector also contributed to growth, but investment dropped, partly as a result of cut in the government's investment budget after the end of Olympic Games.

The Greek **corporate sector**, exclusive of banking, insurance and finance, includes 24,452 SA and Ltd businesses. Their total turnover reached €153.7 billion in 2005, 5.4% up on their year earlier level.

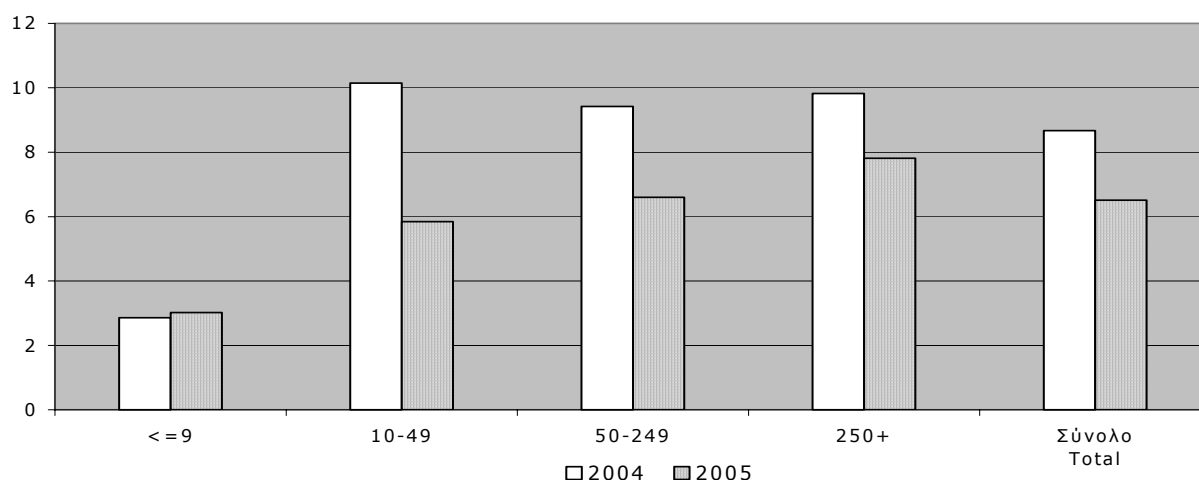
Gross profits remained flat at €34.3 billion and the gross margin dropped by almost 1% to 22.3%. Pre tax profits were down from €7.2 billion in 2004 to €5.9 billion in 2005. This was mostly due to a large number of businesses, which reported losses in 2005, compared with profits a year earlier, and the increased losses of the top 20 loss-makers. As a result, the net profit margin was trimmed from 5.0% to 3.9%.

Total corporate assets increased at a solid 7.9% and reached €219.9 billion. This increase was financed mostly by fresh debt, while increases in equity were responsible for only 27.1% of the increase in assets. As a result the debt to equity ratio increased from 1.25 σε 1.31. Moreover, worsening profitability coupled with the increased equity reduced sharply return on equity to 6.5%, compared with 8.7% in 2004.

However, there are substantial variations across different company-size groups and also across different sectors. To start with, growth in assets, turnover and profitability was positively related with company size. Larger companies performed better on these indicators than smaller-size companies. In addition, larger companies also had higher returns on equity.

Greek **manufacturing** reported satisfactory growth rates in assets and turnover. However, the increase in sales was mostly due to rise in oil prices. Exclusive of the oil-refining sector manufacturing turnover remained flat. Overall manufacturing gross profits increased more slowly than turnover and gross margins were trimmed from 22.4% to 21.6%. Pre tax income increased by a mere 1.5% and net margins were down to 5.1%, while return on equity dropped to 9.5%.

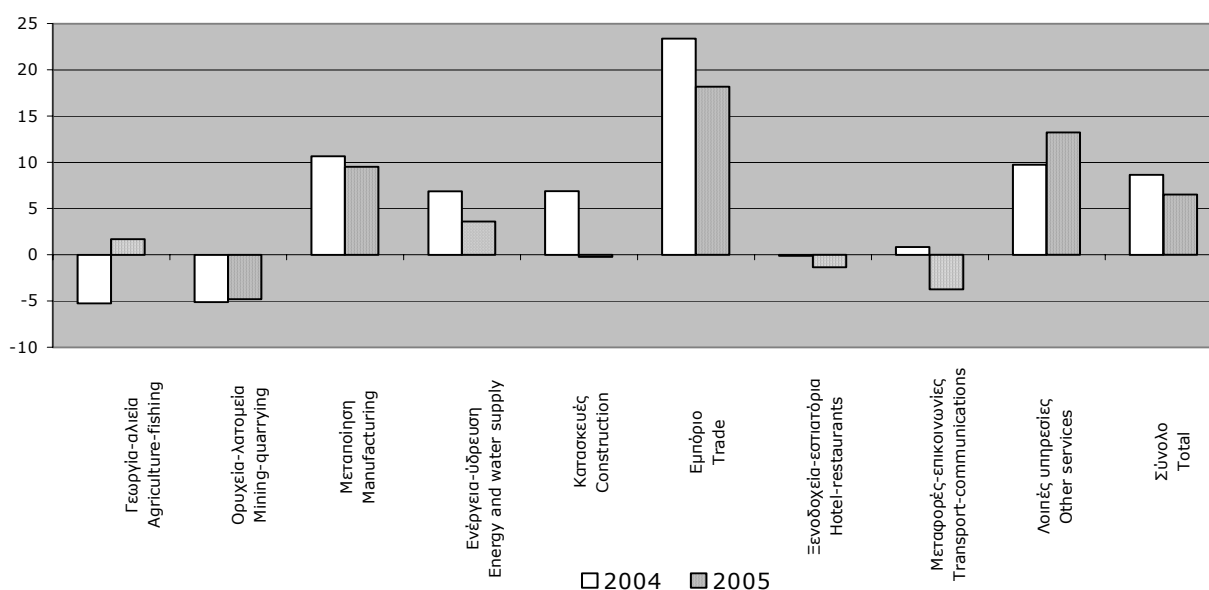
Αποδοτικότητα Ιδίων Κεφαλαίων του Εταιρικού Τομέα: 2004-2005
Κατανομή βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης
(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)
Return on Equity of the Corporate Sector: 2004-2005
Distribution by Employment Category
(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Growth in Greek **commerce** slowed down in 2005. Turnover increased by 4.8%, while gross profit growth lagged behind. Pre tax profits fell sharply, by 15.7%. This was partly due to some large commercial companies and partly to a widespread worsening in profitability: more than half of the companies in the industry reported increased losses or lower profits.

The third largest sector in terms of assets, **other services**, which includes real estate IT, education, health care, etc., recorded solid growth in 2005. Total assets and turnover increased faster than inflation. But the rise in gross profits was much lower and gross margins was trimmed to 24.5%. However, pre tax profits increased by an impressive 13.6%, mostly due to non-operating items.

Αποδοτικότητα Ιδίων Κεφαλαίων του Εταιρικού Τομέα: 2004-2005
(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)
Return on Equity of the Corporate Sector: 2004-2005
(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Total assets and turnover in **transport and communications** grew strongly in 2005. However, the sector recorded losses mainly due to the losses of large telecoms and transport companies.

The Greek **energy sector** is dominated by the Public Power Corporation. In 2005, despite strong growth in assets and turnover, earnings were trimmed as a result of higher oil prices.

Construction did not fare well in 2005. Turnover dropped by 10.4% and the industry recorded losses. Poor performance was widespread. More than half of the companies in the industry reported lower earnings or increased losses.

Hotels and restaurants turnover increased faster than inflation. However, cost increases lowered gross margins and overall losses widened.

Growth was slow in the **agriculture and fisheries** corporate sector. On the positive side, the sector returned to the black in 2005.

Despite an increase in total assets in **mining and quarrying**, turnover was reduced and the industry recorded losses in 2005. However, these negative developments were largely due to one large company.

Pre tax **banking** profits jumped from €1.4 billion in 2004 to €2.6 billion in 2005. Loans also increased fast, by 19.2%, faster than deposits. As a result, the loans to deposits ratio increased from 77.6% to 84.3%. Return on equity improved sharply from 11.2% to 18.9%.

Profitability in the **insurance** industry improved dramatically in 2005. Pre tax profits of the 239 companies in the industry increased from €43.9 million to €226.9 million. However, this was largely due to the improvement in non-operating items, while gross profits increased by only 11.4%.

A drop in turnover was recorded in the **other financial services** sector. However, this was due to a large public sector company. On the other hand, pre tax profits increased by over 50%.

A.1 Κωδικοποίηση της Οικονομικής Δραστηριότητας κατά NACE
A.1 Classification of Economic Activity by NACE

Τμήμα/Section	Τομέας / Sector	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
B.I	Γεωργία και αλιεία Agriculture and fisheries	A,B A,B	364
	Γεωργία Agriculture	01, 02	249, 1
	Ιχθυοκαλλιέργειες Sea Farming	05	114
B.II	Ορυχεία και λατομεία Mining and quarrying	Γ C	121
		10, 11, 13, 14	1, 1, 5, 114
B.III	Μεταποίηση Manufacturing	Δ D	5.293
	Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	15	1.214
	Προϊόντα καπνού Tobacco products	16	4
	Κλωστοϋφαντουργία Textiles	17	301
	Είδη ένδυσης Clothing	18	369
	Δέρμα Leather	19	73
	Ξύλο Wood	20	125
	Χαρτί Paper	21	127
	Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	22	459
	Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	23	31
	Χημικά Chemicals	24	286
	Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	25	316
	Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	26	500
	Βασικά μέταλλα Basic metals	27	94
	Μεταλλικά προϊόντα Metal products	28	457
	Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	29	278
	Μηχανές γραφείου-Η/Υ Office machinery, computers	30	9
	Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	31	120
	Εξοπλισμός ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών Radio, television and communication equipment	32	36
	Όργανα ακριβείας Precision instruments	33	54
	Αυτοκίνητα Vehicles	34	31
	Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	35	63
	Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	36	336
	Ανακύκλωση Recycling	37	10
B.IV	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού Electricity, gas and water supply	Ε E	133
		40, 41	130, 3
B.V	Κατασκευές Construction	ΣΤ F	1.879
		45	1.879

Τμήμα/Section	Τομέας / Sector	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
B.VI	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, επισκευή αυτοκινήτων Trade	Z G	7.453
	Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	50	906
	Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	51	5.243
	Λιανικό εμπόριο Retail trade	52	1.304
B.VII	Ξενοδοχεία και εστιατόρια Hotels and restaurants	H H	3.149
		55	3.149
B.VIII	Μεταφορές και επικοινωνίες Transport and communications	Θ I	1.234
	Χερσαίες μεταφορές Land transport	60	184
	Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	61	50
	Αεροπορικές μεταφορές Air transport	62	16
	Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	63	869
	Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunication	64	115
B.IX	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες Banking, insurance, and finance	I J	691
	Τράπεζες Banks	65	25
	Ασφάλειες Insurance	66	239
	Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες Other financial services	67	427
B.X	Λοιπές υπηρεσίες Other services	Κ, Μ, Ν, Ξ Κ, Μ, Ν, Ο	4.826
	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate	70	1.063
	Επιχειρησιακή μίσθωση Operational leasing	71	266
	Πληροφορική IT services	72	464
	Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	73	1
	Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	74	1.967
	Εκπαίδευση Education	80	244
	Υγεία Health	85	342
	Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	90	29
	Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός Recreation, culture and sporting	92	386
	Άλλες υπηρεσίες Miscellaneous services	93	64
	Γενικό Σύνολο Total		25.143

A.2 Εταιρικός Τομέας: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

(€'000)

A.2 Corporate Sector: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)

(€'000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	203.857.555	219.877.864	7,86
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	114.115.333	122.946.992	7,74
Συμμετοχές / Participations	22.436.245	24.867.744	10,84
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	7.602.092	7.968.852	4,82
Κυκλοφορούν / Current assets	89.740.035	96.927.904	8,01
Αποθέματα / Inventories	21.311.067	23.172.294	8,73
Απαιτήσεις / Receivables	56.192.512	59.966.160	6,72
Χρεόγραφα / Securities	2.282.863	2.005.210	-12,16
Διαθέσιμα / Cash	12.236.456	13.789.449	12,69
Παθητικό / Liabilities	203.857.555	219.877.864	7,86
Ίδια κεφάλαια / Equity	89.062.976	93.396.704	4,87
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	56.482.485	59.554.499	5,44
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	39.645.543	43.022.475	8,52
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	3.824.739	4.268.628	11,61
Υποχρεώσεις / Liabilities	110.967.187	122.210.008	10,13
Μακροπρόθεσμες / Long-term	36.382.821	42.757.324	17,52
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	74.584.366	79.452.684	6,53
Επιχειρήσεις / Companies	24.452	24.452	0,00

A.3 Εταιρικός Τομέας: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

(€' 000)

A.3 Corporate Sector: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)

(€' 000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	145.809.317	153.701.814	5,41
Μεικτά κέρδη / Gross profits	33.753.239	34.323.544	1,69
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	26.046.408	28.373.586	8,93
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	2.916.837	3.101.964	6,35
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	8.375.525	6.693.481	-20,08
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	365.064	768.451	110,50
Αποσβέσεις / Depreciation	6.602.683	7.010.728	6,18
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	7.242.192	5.936.350	-18,03
Επιχειρήσεις / Companies	24.452	24.452	0,00

A.4 Εταιρικός Τομέας: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

A.4 Corporate Sector: Financial Ratios: 2004-2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	55,98	55,92
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,25	1,31
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,54	0,56
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	3,48	2,91
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,75	0,73
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	67	68
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	105	102
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	98	101
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,22	1,21
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,93	0,92
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,20	0,20
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	23,15	22,33
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	5,74	4,35
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	4,97	3,86
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	8,67	6,51
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	5,33	4,27
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	148
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	264
Πωλήσεις ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	185
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	41
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	7
Επιχειρήσεις / Companies	24.452	24.452

A.5 Εταιρικός Τομέας: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

(€ ' 000)

A.5 Corporate Sector: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
157.922.043	Ενεργητικό Assets	61.955.821
80.602.047	Καθαρά πάγια Net fixed assets	42.344.945
77.317.028	Κυκλοφορούν Current assets	19.610.876
71.099.418	Ίδια κεφάλαια Equity	22.297.286
84.269.235	Υποχρεώσεις Liabilities	37.940.773
133.070.168	Κύκλος εργασιών Turnover	20.631.646
29.825.292	Μεικτά Κέρδη Gross profits	4.498.252
10.542.595	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-3.849.114
10.523.265	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-4.586.914
16.516	Επιχειρήσεις Companies	7.936

ΤΜΗΜΑ Β
ΟΙ ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΕ ΚΑΙ ΕΠΕ ΤΟ 2004-2005:
ΑΝΑΛΥΣΗ ΚΑΤΑ ΤΟΜΕΑ ΚΑΙ ΚΛΑΔΟ

SECTION B
THE GREEK SA AND LTD COMPANIES IN 2004-2005:
ANALYSIS BY SECTOR AND INDUSTRY

ΤΜΗΜΑ Β.Ι SECTION B.I

ΓΕΩΡΓΙΑ ΚΑΙ ΑΛΙΕΙΑ AGRICULTURE AND FISHING

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Γεωργία και Αλιεία Agriculture and Fishing	Γεωργία, θήρα και δασοκομία. Αλιεία Agriculture, hunting and forestry. Fishing	A - B	364
Γεωργία	Γεωργία, θήρα και συναφείς δραστηριότητες Agriculture, hunting and related service activities	01	249
Agriculture	Δασοκομία, υλοτομία και συναφείς δραστηριότητες Forestry, logging and related service activities	02	1
Ιχθυοκαλλιέργειες Fish Farming	Αλιεία, ιχθυοκαλλιέργεια και συναφείς βοηθητικές δραστηριότητες Fishing, fish farming and related service activities	05	114

B.I.1 Γεωργία και Αλιεία: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.I.1 Agriculture and Fishing: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

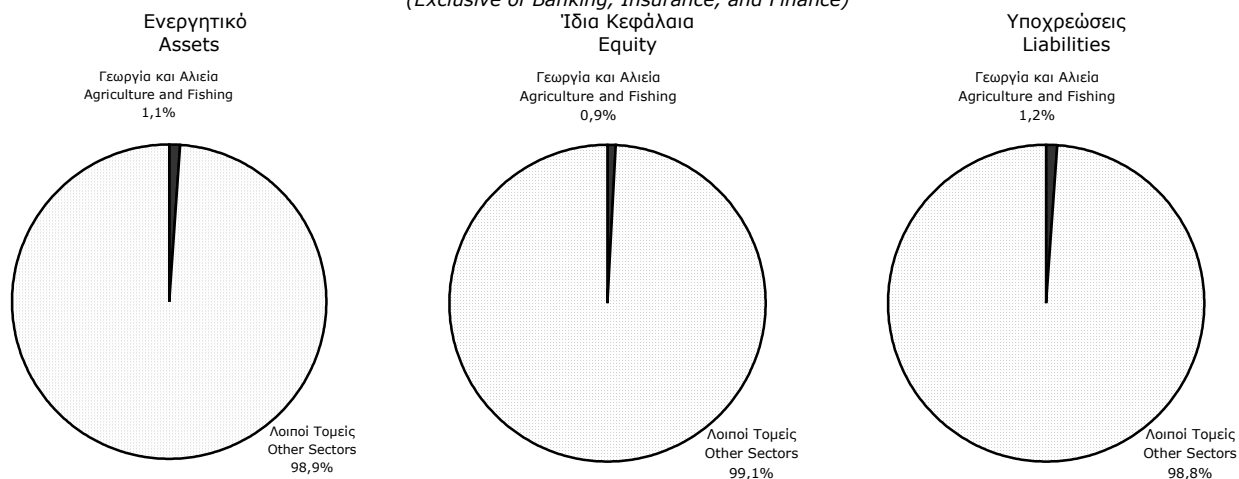
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	2.320.069	2.345.639	1,10
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	889.850	898.948	1,02
Συμμετοχές / Participations	148.167	119.462	-19,37
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	313.015	329.739	5,34
Κυκλοφορούν / Current assets	1.430.219	1.446.691	1,15
Αποθέματα / Inventories	517.104	496.603	-3,96
Απαιτήσεις / Receivables	814.190	822.494	1,02
Χρεόγραφα / Securities	16.513	15.101	-8,55
Διαθέσιμα / Cash	98.925	127.594	28,98
Παθητικό / Equity and Liabilities	2.320.069	2.345.639	1,10
Ίδια κεφάλαια / Equity	757.041	810.582	7,07
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	552.822	594.399	7,52
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	445.764	457.058	2,53
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	8.732	8.598	-1,53
Υποχρεώσεις / Liabilities	1.554.296	1.526.459	-1,79
Μακροπρόθεσμες / Long-term	254.188	293.430	15,44
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	1.300.108	1.233.029	-5,16
Επιχειρήσεις / Companies	364	364	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.Ι.2 Γεωργία και Αλιεία: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.I.2 Agriculture and Fishing: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

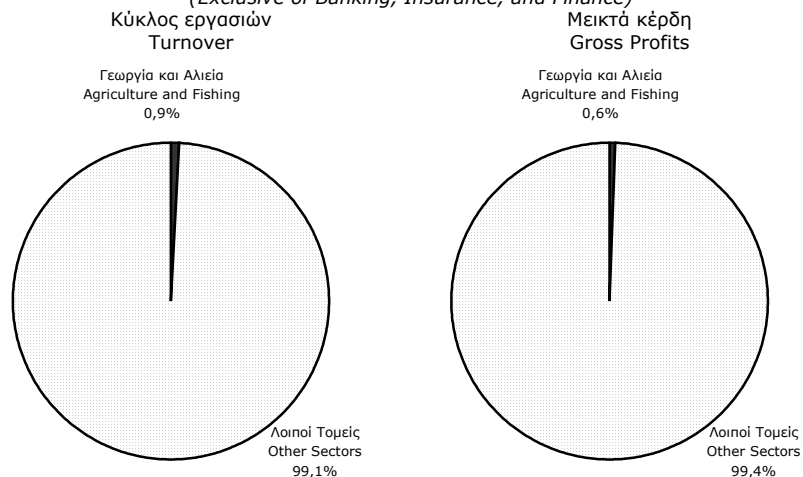
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	1.309.088	1.324.281	1,16
Μεικτά κέρδη / Gross profits	160.238	210.797	31,55
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	166.336	177.368	6,63
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	49.621	46.224	-6,85
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	-23.984	25.727	-
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-6.883	3.635	-
Αποσβέσεις / Depreciation	66.856	74.305	11,14
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-41.970	13.139	-
Επιχειρήσεις / Companies	364	364	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.Ι.3 Γεωργία και Αλιεία: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.I.3 Agriculture and Fishing: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	38,35	38,32
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	2,05	1,88
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,67	0,65
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	0,15	1,28
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,57	0,57
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	185	166
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	158	159
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	143	155
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,16	1,14
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,69	0,74
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,11	0,10
Αποδοτικότητας / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	12,24	15,92
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	-1,83	1,94
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	-3,21	0,99
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	-5,25	1,68
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	0,35	2,54
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	94
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	246
Πωλήσεις ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	139
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	22
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	1
Επιχειρήσεις / Companies	364	364

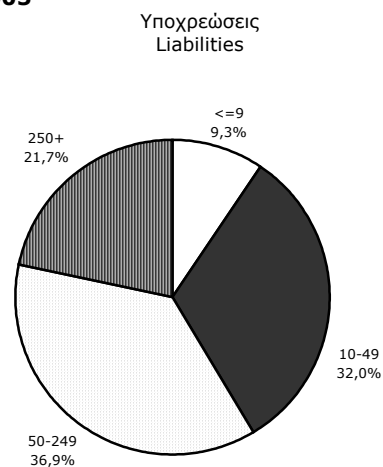
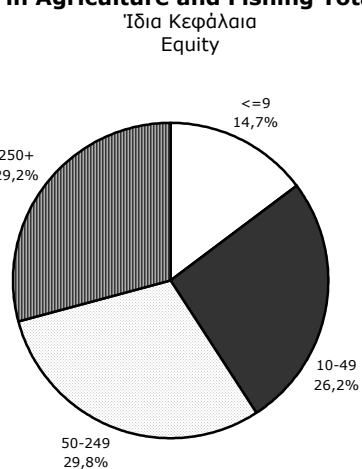
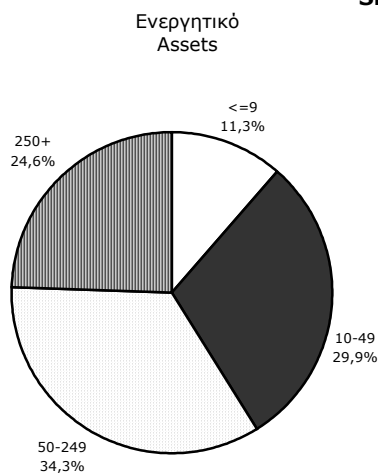
Β.Ι.4 Γεωργία και Αλιεία: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

Β.Ι.4 Agriculture and Fishing: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	253.057	670.166	770.364	551.291
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	119.413	246.928	264.195	211.084
Συμμετοχές / Participations	755	9.348	50.116	58.412
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	39.463	112.080	120.085	22.386
Κυκλοφορούν / Current assets	133.644	423.238	506.170	340.207
Αποθέματα / Inventories	49.247	143.871	187.979	102.441
Απαιτήσεις / Receivables	70.374	228.190	270.939	224.984
Χρεόγραφα / Securities	2.914	742	7.067	1.959
Διαθέσιμα / Cash	14.023	51.177	47.252	12.783
Παθητικό / Equity and Liabilities	253.057	670.166	770.364	551.291
Ίδια κεφάλαια / Equity	119.549	212.615	241.900	236.839
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	122.529	188.709	143.657	116.040
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	36.046	75.799	206.912	118.858
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	579	974	1.926	4.931
Υποχρεώσεις / Liabilities	132.928	456.577	526.538	309.521
Μακροπρόθεσμες / Long-term	20.230	59.965	119.954	91.463
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	112.699	396.612	406.584	218.058
Απασχολούμενοι / Employees	559	2.638	3.225	3.113
Επιχειρήσεις / Companies	168	119	35	7

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων της Γεωργίας και Αλιείας: 2005**
Shares in Agriculture and Fishing Totals: 2005

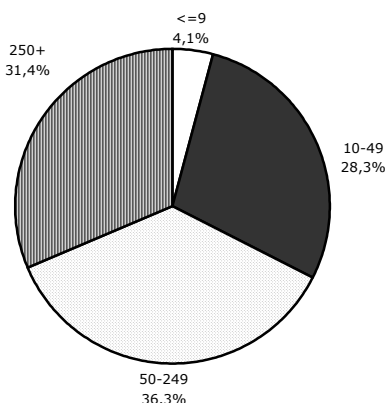
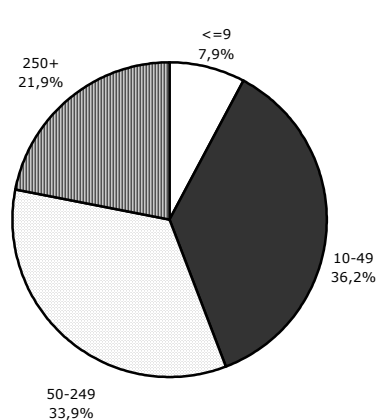
Β.Ι.5 Γεωργία και Αλιεία: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.I.5 Agriculture and Fishing: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	102.883	472.842	442.555	286.284
Μεικτά κέρδη / Gross profits	8.596	59.675	76.639	66.295
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	13.166	48.600	63.168	44.106
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	3.144	15.641	17.009	7.940
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	-3.647	10.937	3.004	26.520
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	2.616	861	2.667	-2.036
Αποσβέσεις / Depreciation	10.743	26.413	21.062	10.107
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-2.189	8.050	2.068	18.447
Απασχολούμενοι / Employees	559	2.638	3.225	3.113
Επιχειρήσεις / Companies	168	119	35	7

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων της Γεωργίας και Αλιείας: 2005****Shares in Agriculture and Fishing Totals: 2005**Κύκλος εργασιών
TurnoverΜεικτά κέρδη
Gross Profits

Β.Ι.6 Γεωργία και Αλιεία: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.I.6 Agriculture and Fishing: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	47,19	36,85	34,29	38,29
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,11	2,15	2,18	1,31
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,53	0,68	0,68	0,56
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	0,30	1,51	1,12	3,32
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,41	0,70	0,57	0,54
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	193	135	185	179
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	171	149	172	133
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	231	137	165	104
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,19	1,06	1,16	1,40
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,73	0,69	0,74	0,92
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,15	0,12	0,11	0,05
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	8,35	12,62	17,32	23,16
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	-3,55	2,31	0,68	9,26
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	-2,13	1,70	0,47	6,44
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	-1,83	4,05	0,88	8,14
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	0,38	3,48	2,44	5,02
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	214	94	82	68
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	453	254	239	177
Πωλήσεις ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	184	179	137	92
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	15	23	24	21
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	-4	3	1	6
Επιχειρήσεις/ Companies	168	119	35	7

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

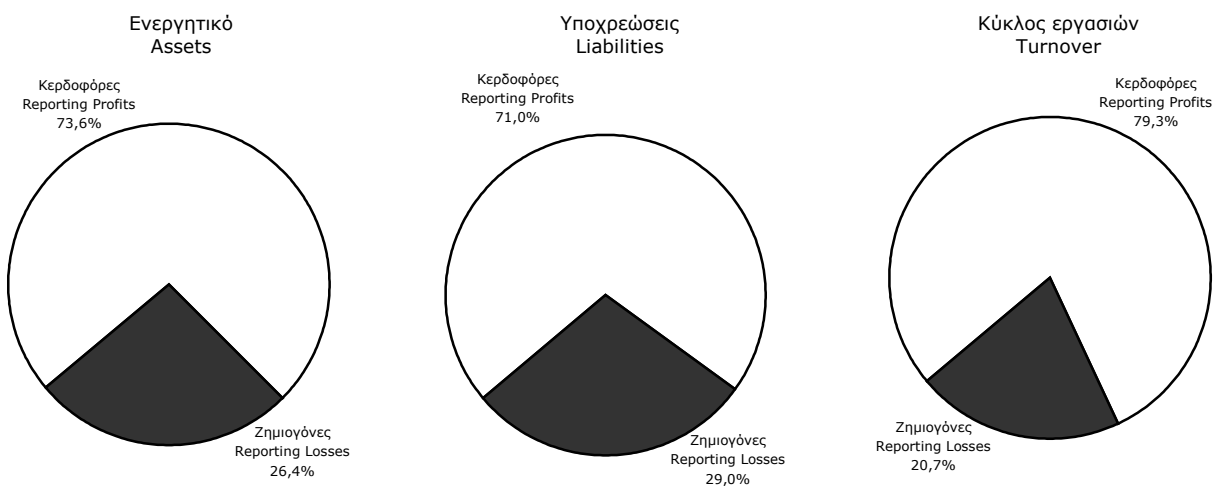
Β.Ι.7 Γεωργία και Αλιεία: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.I.7 Agriculture and Fishing: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
1.727.519	Ενεργητικό Assets	618.120
611.666	Καθαρά πάγια Net fixed assets	287.282
1.115.853	Κυκλοφορούν Current assets	330.839
639.170	Ίδια κεφάλαια Equity	171.412
1.083.854	Υποχρεώσεις Liabilities	442.605
1.049.684	Κύκλος εργασιών Turnover	274.597
199.410	Μεικτά κέρδη Gross profits	11.388
74.503	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-48.776
70.817	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-57.678
224	Επιχειρήσεις Companies	140

Μερίδια επί των Συνόλων της Γεωργίας και Αλιείας: 2005**Shares in Agriculture and Fishing Totals: 2005**

Β.Ι.8 Γεωργία και Αλιεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.I.8 Agriculture and Fishing: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/ Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΝΗΡΕΥΣ ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ Α.Ε. NIREUS AQUACULTURE S.A.	18.280	12.930	132.044	247.642
2	ΑΝΔΡΟΜΕΔΑ Α.Ε. ANDROMEDA S.A.	2.447	3.057	22.254	38.191
3	ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΑΙ Α.Β.&Ε.Ε. HELLENIC FISHFARMING S.A.	427	2.402	45.301	74.922
4	ΕΞΙ ΑΛΦΑ Α.Ε. SIX ALPHA S.A.	68	1.345	8.103	13.285
5	ΥΔΑΤΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΛΕΣΒΟΥ Α.Ε. LESVOS AQUACULTURE S.A.	243	1.001	6.439	12.135
6	ΘΡΑΚΙΚΑ ΕΚΚΟΚΚΙΣΤΗΡΙΑ Α.Ε. THRACE GINNING MILLS S.A.	219	874	8.548	10.363
7	ΚΑΡΑΓΙΩΡΓΟΥ, Ν., ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. KARAGIORGOU, N., BROS S.A.	135	855	40.192	31.481
8	ΤΣΑΟΥΣΗΣ, ΧΡ. Β., ΕΥΡΩΠΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΗ Α.Ε. TSAOUSIS, CHR. V., EUROPTINOTROFIKI S.A.	421	775	4.158	5.500
9	ΜΑΡΚΟΥ, Κ. Β., Α.Β.Ε.Ε. MARKOU, C. B., S.A.	109	724	19.643	12.693
10	ΒΛΑΧΑΚΗΣ Α.Π.Ε.Ε. VLACHAKIS S.A.	562	696	6.554	7.464
11	ΣΚΟΥΡΤΗΣ, Π., Α.Β.Ε.Ε. SCOURTIS, P., S.A.	650	691	7.106	15.383
12	ΔΙΑΣ ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ Α.Ε. DIAS FISH FARMING S.A.	1.182	588	20.536	41.827
13	ΚΛΩΝΑΡΙΔΗΣ, ΧΡ., Α.Ε.&Β.Ε. KLONARIDIS, CHR., S.A.	226	528	6.111	9.168
14	ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΦΟΡΚΥΣ Α.Ε. FORKYS S.A.	120	507	10.571	18.856
15	ΤΕΤΟ-ΦΑΡΜΑ Α.Ε. TETO-FARMA S.A.	72	469	5.503	14.396
16	NEPTUNUS ΘΑΛΑΣΣΙΕΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ Α.Ε. NEPTUNUS MARINE CULTURES S.A.	250	463	6.620	7.295
17	ΕΚΚΟΚΚΙΣΤΗΡΙΑ ΛΙΒΑΔΕΙΑΣ ΜΙΧΑΣ Α.Ε.Β.Ε. LEVCOT S.A.	365	458	15.638	24.374
18	ΜΠΑΛΟΥΚΑ, ΑΘ., ΑΦΟΙ, Α.Ε. BALOUKAS, ATH., BROS S.A.	575	362	8.124	7.011
19	INTERFISH ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ Α.Ε. INTERFISH AQUACULTURE S.A.	240	347	17.519	26.377
20	ΧΕΒΑΚ Α.Ε. CHEVAK S.A.	137	330	1.645	2.662
Σύνολο Total		26.727	29.404	392.610	621.024
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		68,46	41,52	37,40	35,95

Β.Ι.9 Γεωργία και Αλιεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

Β.Ι.9 Agriculture and Fishing: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	ΖΟΥΡΑΣ ΦΑΡΜ Α.Ε. ZOURAS FARM S.A.	-21.867	-13.627	15.093	71.899
2	SEAFARM IONIAN Α.Ε. SEAFARM IONIAN S.A.	-6.215	-9.260	9.973	39.426
3	ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΣΕΡΙΦΟΥ Α.Ε. FISH FARMING OF SERIFOS S.A.	-782	-5.941	4.766	5.667
4	ΙΠΠΟΤΟΥΡ Α.Ε. IPROTOUR S.A.	-1.254	-2.973	6.869	20.187
5	ΤΡΑΝΣΕΛΛΗΝΙΚΗ Α.Ε. TRANSHELLENIC S.A.	-3.067	-2.929	3.236	17.631
6	ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Η. Δ., Α.Ε. PAPADOPOULOS, E. D., S.A.	-1.282	-1.387	20.199	36.864
7	SKL - ΕΚΚΟΚΚΙΣΤΗΡΙΑ Α.Ε.Β.Ε. SKL - COTTON GIN S.A.	-256	-1.270	15.295	8.016
8	ΙΧΘΥΟΤΡΟΦΕΙΑ ΚΕΦΑΛΟΝΙΑΣ Α.Β.&Ε.Ε. CERHALONIAN FISHERIES S.A.	-4.629	-1.101	11.618	21.527
9	ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΣΥΜΗΣ Α.Ε. SIMI FISH S.A.	-441	-1.042	1.707	11.464
10	DEEP Α. Α.Ε.&Β.Ε. DEEP Α. S.A.	-1.288	-1.014	3.994	11.854
11	ΣΕΚΕ Α.Ε. SEKE S.A.	-1.312	-984	62.168	58.094
12	ΥΔΡΟΕΛΕΓΧΟΣ Α.Β.&Τ.Ε. HYDROCONTROLS S.A.	-24	-882	552	2.727
13	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΠΕΛΛΗΣ Α.Ε. HELLENIC SPINNING MILLS OF PELLA S.A.	-798	-791	218	5.026
14	ΙΠΠΟΦΟΡΒΕΙΑ ΓΕΩΡΓΟΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΟΙ ΣΤΑΘΜΟΙ ΕΛΙΑΣ Α.Ε. ELIA STUD FARMA S.A.	-999	-764	419	5.476
15	ΙΧΘΥΚΑ ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΗΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΑΧΕΛΩΟΥ Α.Ε. ACEA AQUACULTURE CENTER OF ACHELOOS S.A.	-767	-705	373	2.571
16	ΕΞΕΛΚΑ Α.Ε. EXELCA S.A.	-1.579	-703	3.816	16.985
17	ΦΑΡΜΑ ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Β.Ε.Ε. THESSALIA FARM S.A.	-889	-684	1.268	19.449
18	SUPERNET Α.Ε. SUPERNET S.A.	-610	-677	36	1.326
19	PLANTAS Α.Ε. PLANTAS S.A.	-573	-551	2.274	4.432
20	ΑΘΑΝΑΣΟΠΟΥΛΟΙ, ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε.Κ. ATHANASSOPOULOS BROS S.A.	-132	-441	2.912	13.266
Σύνολο		-48.763	-47.726	166.787	373.887
Total					
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%)		60,19	82,75	60,74	60,49
Share in totals of loss-bearing companies (%)					

B.I.10 Γεωργία και Αλιεία: Η Σύνθεση του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.I.10 Agriculture and Fishing: Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Γεωργία Agriculture	250	1.329.377	564.076	765.301	290.746	452.720	871.103
Ιχθυοκαλλιέργεια Fish farming	114	1.016.262	334.872	681.390	205.857	357.861	655.356
Σύνολο Total	364	2.345.639	898.948	1.446.691	496.603	810.582	1.526.459

B.I.11 Γεωργία και Αλιεία: Ρυθμοί Μεταβολής του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)

B.I.11 Agriculture and Fishing: Rates of Change in Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(annual % change)

Κλάδος Sector	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Γεωργία Agriculture	-6,67	2,65	-12,53	-12,82	1,38	-10,38
Ιχθυοκαλλιέργεια Fish farming	13,47	-1,60	22,70	12,12	15,27	12,54
Σύνολο Total	1,10	1,02	1,15	-3,96	7,07	-1,79

B.I.12 Γεωργία και Αλιεία: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.I.12 Agriculture and Fishing: Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος	Επιχειρήσεις	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Companies	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Γεωργία	250	830.369	92.974	91.740	35.078	-8.228	4.383	-7.334
Agriculture								
Ιχθυοκαλλιέργεια	114	493.912	117.823	85.627	11.146	33.955	-749	20.474
Fish farming								
Σύνολο	364	1.324.281	210.797	177.368	46.224	25.727	3.635	13.139
Total								

B.I.13 Γεωργία και Αλιεία: Ρυθμοί Μεταβολής των Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)

B.I.13 Agriculture and Fishing: Rates of Change in the Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(annual % change)

Κλάδος	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Γεωργία	-5,26	52,72	2,62	-5,89	Z-	Z→K	Z-
Agriculture					L-	L→P	L-
Ιχθυοκαλλιέργεια	14,16	18,58	11,29	-9,74	106,58	Z-	442,26
Fish farming					L→P	L→P	
Σύνολο	1,16	31,55	6,63	-6,85	Z→K	Z→K	Z→K
Total					L→P	L→P	L→P

Z→K : Κέρδη 2005, Ζημιές 2004
 L→P : Profits 2005, Losses 2004
 K→Z : Ζημιές 2005, Κέρδη 2004
 P→L : Losses 2005, Profits 2004
 Z- : Μείωση Ζημιών
 L- : Decrease in Losses
 Z+ : Αύξηση Ζημιών
 L+ : Increase in Losses

Β.Ι.14 Γεωργία και Αλιεία: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Διάρθρωσης Κεφαλαίων, Δραστηριότητας και Ρευστότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.I.14 Agriculture and Fishing: Capital Structure, Operating activity and Liquidity Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)		Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity		Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)		ΜΟ είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding		ΜΟ εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)		Γενική ρευστότητα Current ratio	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Γεωργία Agriculture	250	250	38,58	42,43	2,18	1,92	153	154	147	154	98	110	1,12	1,05
Ιχθυοκαλλιέργεια Fish farming	114	114	38,00	32,95	1,88	1,83	263	189	182	167	255	243	1,23	1,28
Σύνολο Total	364	364	38,35	38,32	2,05	1,88	185	166	158	159	143	155	1,16	1,14

Β.Ι.15 Γεωργία και Αλιεία: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Κερδοφορίας και Αποδοτικότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.I.15 Agriculture and Fishing: Profitability and Return Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)		Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)		Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)		Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)		Αποδοτικότητα απασχ. κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Γεωργία Agriculture	250	250	6,95	11,20	-4,61	-0,99	-5,22	-0,88	-10,08	-1,63	-0,62	2,01
Ιχθυοκαλλιέργεια Fish farming	114	114	22,96	23,86	3,80	6,87	0,87	4,15	1,27	6,13	1,86	3,31
Σύνολο Total	364	364	12,24	15,92	-1,83	1,94	-3,21	0,99	-5,25	1,68	0,35	2,54

Β.Ι.16 Γεωργία και Αλιεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις της Γεωργίας: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.I.16 Agriculture and Fishing: The Top-20 Companies in Agriculture: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΕΚΚΟΚΚΙΣΤΗΡΙΑ Α.Β.Ε.Ε. GREEK GINS S.A.	83.053	84.549	49.579	45.556	1.008	214
2	ΖΟΥΡΑΣ ΦΑΡΜ Α.Ε. ZOURAS FARM S.A.	71.083	71.899	50.243	15.093	-21.867	-13.627
3	ΣΠΥΡΟΥ ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ Α.Ε.Β.Ε. ΣΠΙΡΟΥ Α.Ε.Β.Ε. HOUSE OF AGRICULTURE	67.701	71.326	16.161	16.326	-170	2.923
4	ΣΕΚΕ Α.Ε. SEKE S.A.	84.044	58.094	39.439	62.168	-1.312	-984
5	ΓΛΕΟΥΔΗΣ, Ν., "ΚΑΒΕΞ" Α.Ε. GLEOUDIS, N., "KAVEX" S.A.	48.452	54.696	24.342	20.590	455	131
6	ΜΙΣΣΙΡΙΑΝ Α.Ε. MISSIRIAN S.A.	48.909	41.708	26.609	27.814	-1.380	346
7	ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Η. Δ., Α.Ε. ΠΑΡΑΔΟΡΟΥΛΟΣ, Ε. Δ., Σ.Α.	45.836	36.864	26.615	20.199	-1.282	-1.387
8	ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ - ΠΑΠΑΚΩΣΤΑΣ Α.Β.Ε.Ε. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ - ΠΑΠΑΚΩΣΤΑΣ S.A.	35.625	33.903	13.380	15.080	-1.601	16
9	ΚΑΡΑΓΙΩΡΓΟΥ, Ν., ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. ΚΑΡΑΓΙΩΡΓΟΥ, Ν., ΒΡΟΣ S.A.	47.090	31.481	43.932	40.192	135	855
10	ΕΚΚΟΚΚΙΣΤΗΡΙΑ ΛΙΒΑΔΕΙΑΣ ΜΙΧΑΣ Α.Ε.Β.Ε. LEVOT S.A.	19.853	24.374	15.786	15.638	365	458
11	ΙΠΠΟΤΟΥΡ Α.Ε. IPPOTOUR S.A.	19.372	20.187	3.225	6.869	-1.254	-2.973
12	ΦΑΡΜΑ ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Β.Ε.Ε. THESSALIA FARM S.A.	20.093	19.449	1.195	1.268	-889	-684
13	ΕΚΚΟΚΚΙΣΤΗΡΙΑ ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Β.Ε.Ε. THESSALIA GINNING MILLS S.A.	21.545	19.364	19.239	13.321	-259	416
14	ΤΡΑΝΣΕΛΛΗΝΙΚΗ Α.Ε. TRANSHELLENIC S.A.	20.399	17.631	6.548	3.236	-3.067	-2.929
15	ΕΞΕΛΚΑ Α.Ε. EXELCA S.A.	17.845	16.985	3.668	3.816	-1.579	-703
16	ΝΑΞΙΑΔΗΣ, Ζ., ΚΑΠΝΑ ΕΙΣ ΦΥΛΛΑ Α.Ε. NAXIADES, Z., TOBACCO IN LEAVES S.A.	15.005	16.190	10.882	8.967	-423	-378
17	ΒΙΟΛΑΡ Α.Ε. VIOLAR S.A.	26.705	16.159	15.552	26.685	-1.754	1.178
18	ΔΑΚΑΡ Α.Ε.Β.Ε. DAKAR S.A.	17.327	16.106	21.624	14.372	-450	293
19	GOLDEN WEST SEED HELLAS Α.Ε. GOLDEN WEST SEED HELLAS S.A.	14.335	15.476	2.736	2.774	-1.818	-430
20	ΣΚΟΥΡΤΗΣ, Π., Α.Β.Ε.Ε. SCOURTIS, P., S.A.	11.438	15.383	6.046	7.106	650	691
Σύνολο Total		735.710	681.825	396.800	367.071	-36.492	-16.573
Μερίδιο των 20 Top-20 share		51,65	51,29	45,27	44,21	79,77	225,96

Β.Ι.17 Γεωργία και Αλιεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις των Ιχθυοκαλλιεργειών: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.I.17 Agriculture and Fishing: The Top-20 Companies in Fish-Farming: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	NHPEYΣ IXΘYOKAλλIEPΓEIEΣ A.E. NIREUS AQUACULTURE S.A.	182.157	247.642	74.017	132.044	18.280	12.930
2	ΣEΛOHTA IXΘYOTPOΦEIA A.E.Γ.E. SELONDA AQUACULTURES S.A.	99.021	114.535	37.591	36.615	-1.853	9.655
3	EΛΛHNIKAΙ IXΘYOKAλλIEPΓEIAI A.B.&E.E. HELLENIC FISHFARMING S.A.	76.030	74.922	62.107	45.301	427	2.402
4	ΔIAΣ IXΘYOKAλλIEPΓEIEΣ A.E. DIAS FISH FARMING S.A.	31.477	41.827	13.837	20.536	1.182	588
5	SEAFARM IONIAN A.E. SEAFARM IONIAN S.A.	46.437	39.426	11.591	9.973	-6.215	-9.260
6	ANΔPOMEDA A.E. ANDROMEDA S.A.	32.062	38.191	18.863	22.254	2.447	3.057
7	ΓAΛAXIDI ΘAΛACCIIEΣ KAλλIEPΓEIEΣ A.E. GALAXIDI MARINE FARM S.A.	24.766	28.133	16.541	17.853	-266	1.525
8	INTERFISH IXΘYOKAλλIEPΓEIEΣ A.E. INTERFISH AQUACULTURE S.A.	29.169	26.377	17.854	17.519	240	347
9	BLUEFIN TUNA EΛΛHNIKH A.E. BLUEFIN TUNA HELLAS S.A.	7.490	24.419	177	11.857	-364	2.755
10	IXΘYOTPOΦEIA KEΦAλOHIAC A.B.&E.E. CEPHALONIAN FISHERIES S.A.	19.740	21.527	10.383	11.618	-4.629	-1.101
11	IXΘYOKAλλIEPΓEIEΣ ΦOPKYΣ A.E. FORKYS S.A.	14.582	18.856	8.917	10.571	120	507
12	KACTEΛOPIZO IXΘYOKAλλIEPΓEIEΣ A.E. KASTELORIZO FISH CULTURE S.A.	14.025	15.773	4.448	4.270	-1.148	124
13	KOPΩNIΣ YΔATOKAλλIEPΓEIEΣ A.E. KORONIS AQUACULTURE S.A.	17.988	14.881	14.276	12.417	-863	55
14	EKAΛ A.E. EKAL S.A.	13.023	14.298	7.882	6.639	1.303	297
15	LEMOND CO. A.B.E.E. LEMOND CO. S.A.	14.050	13.766	4.853	2.960	50	16
16	OCTAPUS A.E. OCTAPUS S.A.	8.386	12.216	1.931	2.780	-1.527	1.199
17	YΔATOKAλλIEPΓEIEΣ ΛECCIY A.E. LESVOS AQUACULTURE S.A.	10.098	12.135	6.264	6.439	243	1.001
18	KΛEIDAPAC, I., FAMILY A.E. KLEIDARAS, J., FAMILY S.A.	11.831	11.901	7.761	9.955	200	216
19	DEEP A. A.E.&B.E. DEEP A. S.A.	11.206	11.854	4.523	3.994	-1.288	-1.014
20	MΠITCACKOΣ, Γ. & Π., YΔATOKAλλIEPΓEIEΣ A.E. BITSAKOS, G. & P., AQUACULTURE S.A.	11.358	11.733	2.838	5.223	172	213
Σύνολο Total		674.893	794.411	326.654	390.818	6.511	25.510
Μερίδιο των 20 Top-20 share		75,4	78,2	75,5	79,1	172,46	124,60

ΤΜΗΜΑ Β.ΙΙ SECTION B.II

ΟΡΥΧΕΙΑ ΚΑΙ ΛΑΤΟΜΕΙΑ MINING AND QUARRYING

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Ορυχεία και λατομεία Mining and quarrying	Ορυχεία και λατομεία Mining and quarrying	Γ C	121
	Εξόρυξη άνθρακα και λιγνίτη· εξόρυξη τύρφης Mining of coal and lignite; extraction of peat	10	1
Ορυχεία και λατομεία Mining and quarrying	Άντληση αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου Extraction of crude oil and natural gas	11	1
	Εξόρυξη μεταλλικών μεταλλευμάτων Mining of metal ores	13	5
	Λοιπά ορυχεία και λατομεία Other mining and quarrying	14	114

Β.ΙΙ.1 Ορυχεία και Λατομεία: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.II.1 Mining and Quarrying: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

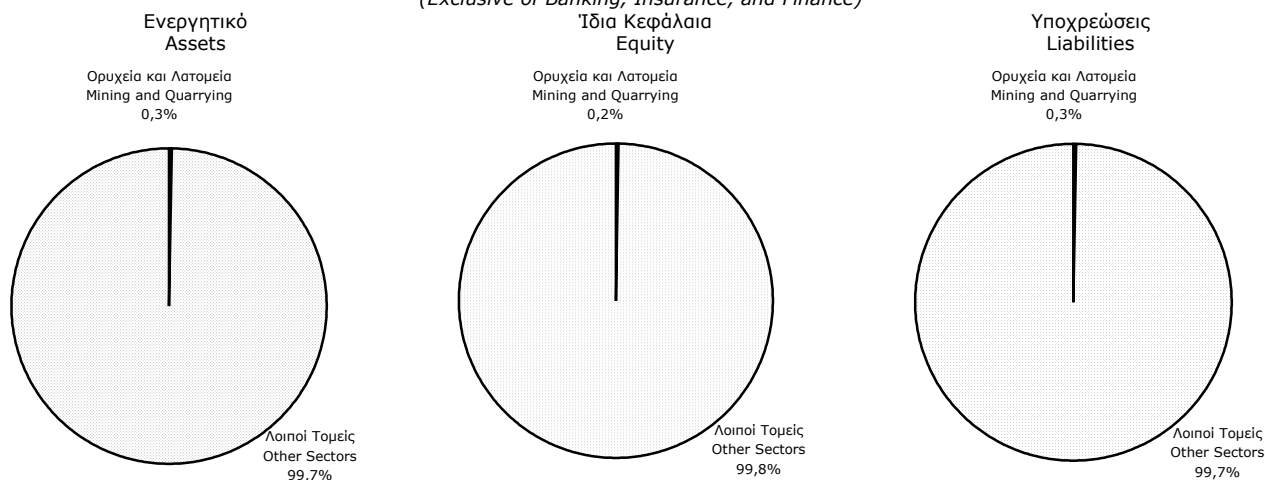
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	527.458	576.832	9,36
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	219.426	240.009	9,38
Συμμετοχές / Participations	13.246	15.955	20,46
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	163.349	169.005	3,46
Κυκλοφορούν / Current assets	308.032	336.823	9,35
Αποθέματα / Inventories	59.346	75.838	27,79
Απαιτήσεις / Receivables	195.194	207.636	6,37
Χρεόγραφα / Securities	3.579	5.434	51,82
Διαθέσιμα / Cash	53.493	53.348	-0,27
Παθητικό / Equity and Liabilities	527.458	576.832	9,36
Ίδια κεφάλαια / Equity	230.542	216.855	-5,94
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	171.384	182.710	6,61
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	131.737	147.590	12,03
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	12.998	9.399	-27,69
Υποχρεώσεις / Liabilities	283.918	350.578	23,48
Μακροπρόθεσμες / Long-term	54.262	101.695	87,41
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	229.656	248.883	8,37
Επιχειρήσεις / Companies	121	121	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.ΙΙ.2 Ορυχεία και Λατομεία: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.II.2 Mining and Quarrying: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

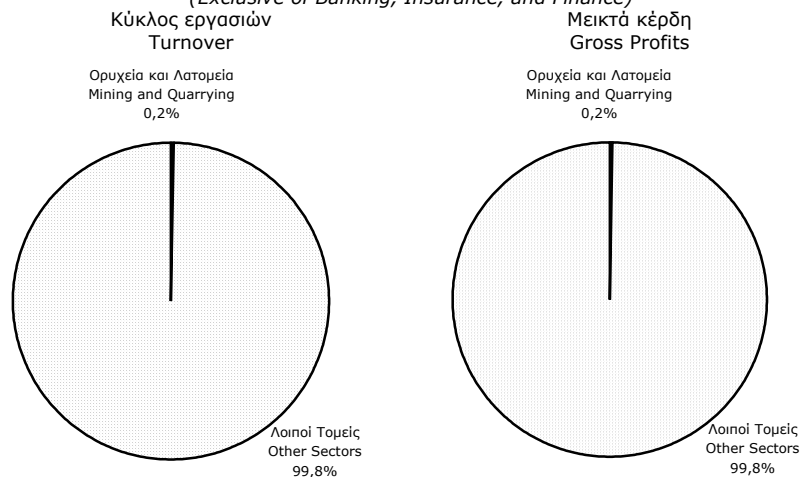
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	380.131	370.462	-2,54
Μεικτά κέρδη / Gross profits	82.749	82.529	-0,27
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	103.905	94.974	-8,60
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	7.475	7.968	6,59
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	-17.938	-10.028	44,09
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	3.346	-152	-
Αποσβέσεις / Depreciation	61.314	55.521	-9,45
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-15.297	-10.733	29,83
Επιχειρήσεις / Companies	121	121	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.ΙΙ.3 Ορυχεία και Λατομεία: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**Β.ΙΙ.3 Mining and Quarrying: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%)	41,60	41,61
Fixed to total assets (%)		
Ξένα προς ίδια κεφάλαια	1,23	1,62
Debt to equity		
Δανειακή επιβάρυνση	0,54	0,61
Debt to assets		
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων	-	-
Times interest earned		
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων	0,77	0,67
Total assets turnover		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες)	64	86
Inventory turnover (days)		
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες)	168	162
Days sales outstanding (days)		
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες)	107	132
Payable deferral period (days)		
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα	1,29	1,35
Current ratio		
Ειδική ρευστότητα	1,06	1,07
Quick ratio		
Ταμειακή ρευστότητα	0,19	0,24
Cash ratio		
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%)	21,77	22,28
Gross profit margin (%)		
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%)	-4,72	-2,71
Operating profit margin (%)		
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%)	-4,02	-2,90
Net profit margin (%)		
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%)	-5,10	-4,80
Return on equity (%)		
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%)	-0,65	-0,50
Return on assets (%)		
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	66
Net fixed assets per employee (€ '000)		
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	158
Assets per employee (€ '000)		
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	101
Turnover per employee (€ '000)		
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	23
Gross profits per employee (€ '000)		
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	-3
Net profits per employee (€ '000)		
Επιχειρήσεις / Companies	121	121

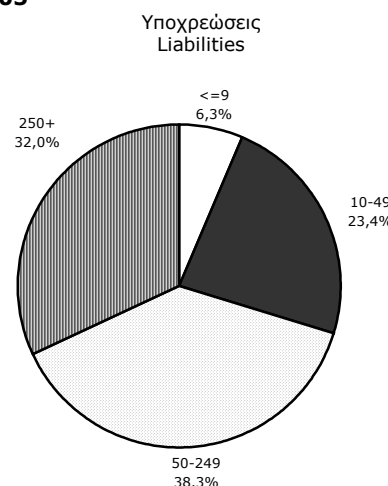
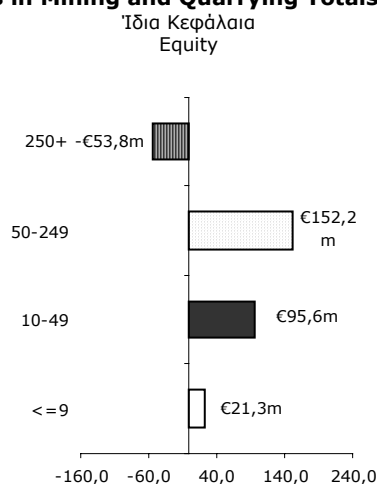
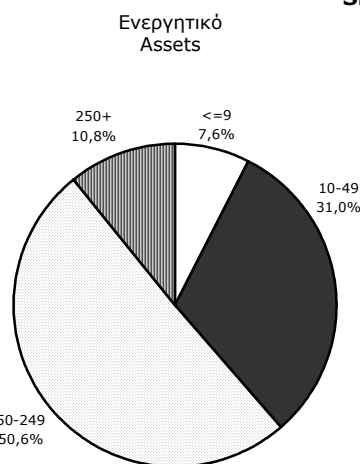
Β.ΙΙ.4 Ορυχεία και Λατομεία: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.II.4 Mining and Quarrying: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	43.812	177.996	290.291	62.209
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	19.484	73.665	126.993	18.853
Συμμετοχές / Participations	308	3.651	8.254	3.742
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	12.480	52.523	69.005	34.694
Κυκλοφορούν / Current assets	24.328	104.331	163.298	43.356
Αποθέματα / Inventories	7.337	21.829	21.896	24.556
Απαιτήσεις / Receivables	11.789	68.674	109.366	17.119
Χρεόγραφα / Securities	411	460	4.532	31
Διαθέσιμα / Cash	5.202	13.827	32.036	1.681
Παθητικό / Equity and Liabilities	43.812	177.996	290.291	62.209
Ίδια κεφάλαια / Equity	21.271	95.556	152.244	-53.765
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	30.295	61.348	70.128	19.546
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	10.994	30.923	90.224	14.993
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	684	642	4.125	3.948
Υποχρεώσεις / Liabilities	21.858	81.798	133.922	112.026
Μακροπρόθεσμες / Long-term	569	7.765	21.950	71.364
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	21.289	74.033	111.972	40.662
Απασχολούμενοι / Employees	149	1.229	1.620	662
Επιχειρήσεις / Companies	41	55	16	2

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Ορυχείων και Λατομείων: 2005****Shares in Mining and Quarrying Totals: 2005**

Β.ΙΙ.5 Ορυχεία και Λατομεία: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης

(€ '000)

B.II.5 Mining and Quarrying: Consolidated Income Statement: 2005¹

Distribution of Companies by Employment Category

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	13.196	107.904	183.678	65.039
Μεικτά κέρδη / Gross profits	3.434	24.392	55.202	-632
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	5.004	17.659	45.059	27.057
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	264	1.868	3.738	2.069
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	-1.224	8.398	10.296	-27.419
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	496	1.288	1.232	-3.194
Αποσβέσεις / Depreciation	1.814	9.040	13.645	30.920
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-857	9.457	11.528	-30.776
Απασχολούμενοι / Employees	149	1.229	1.620	662
Επιχειρήσεις / Companies	41	55	16	2

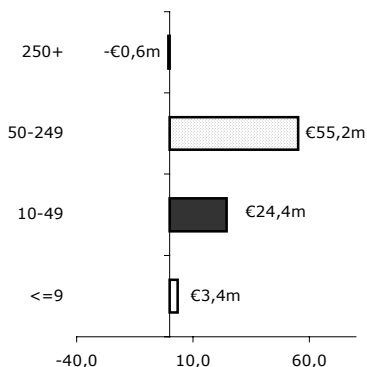
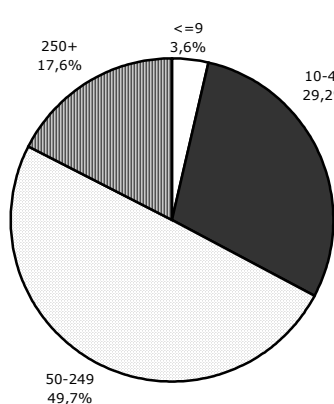
¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

Μερίδια επί των Συνόλων των Ορυχείων και Λατομείων: 2005
Shares in Mining and Quarrying Totals: 2005

Κύκλος εργασιών
Turnover

Μεικτά κέρδη
Gross Profits



B.II.6 Ορυχεία και Λατομεία: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.II.6 Mining and Quarrying: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	44,47	41,39	43,75	30,31
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,03	0,86	0,88	-2,08
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,50	0,46	0,46	1,80
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	-	6,06	4,08	-
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,31	0,63	0,67	1,09
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	249	88	55	117
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	253	198	160	89
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	334	111	126	140
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,19	1,42	1,45	1,01
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,84	1,13	1,27	0,49
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,30	0,19	0,33	0,07
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	26,02	22,61	30,05	-0,97
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	-9,28	7,78	5,61	-42,16
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	-6,49	8,76	6,28	-47,32
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	-4,00	10,11	7,97	-
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	-1,41	6,57	5,54	-48,05
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	131	60	78	28
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	294	145	179	94
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	89	88	113	98
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	23	20	34	-1
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	-6	8	7	-46
Επιχειρήσεις/ Companies	41	55	16	2

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

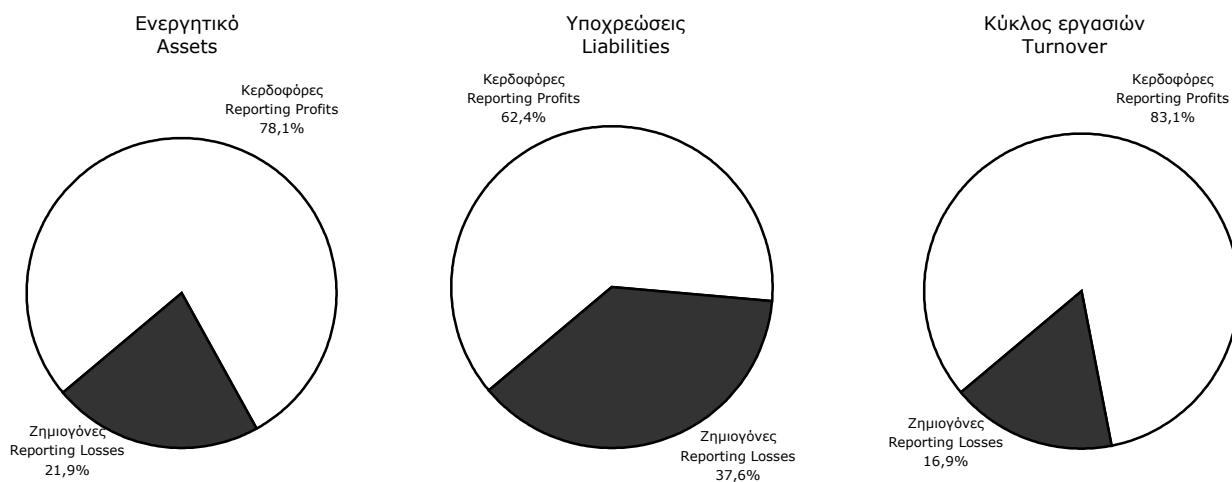
Β.ΙΙ.7 Ορυχεία και Λατομεία: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.II.7 Mining and Quarrying: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
450.469	Ενεργητικό Assets	126.363
189.514	Καθαρά πάγια Net fixed assets	50.495
260.955	Κυκλοφορούν Current assets	75.868
226.162	Ίδια κεφάλαια Equity	-9.307
218.933	Υποχρεώσεις Liabilities	131.645
307.825	Κύκλος εργασιών Turnover	62.638
81.982	Μεικτά κέρδη Gross profits	547
25.452	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-35.480
31.766	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-42.499
79	Επιχειρήσεις Companies	42

Μερίδια επί των Συνόλων των Ορυχείων και Λατομείων: 2005**Shares in Mining and Quarrying Totals: 2005**

Β.ΙΙ.8 Ορυχεία και Λατομεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.II.8 Mining and Quarrying: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/ Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	ΣΤΑΥΡΟΥ, Κ., ΑΦΟΙ, Α.Ε. STAVROU, K., BROS S.A.	4.406	3.312	18.519	14.070
2	Μ.Ε.ΤΕ. Α.Ε. Μ.Ε.ΤΕ. S.A.	2.408	3.035	21.920	9.511
3	ΛΑΒΑ ΜΕΤΑΛΛΕΥΤΙΚΗ & ΛΑΤΟΜΙΚΗ Α.Ε. LAVA MINING & QUARRYING CO. S.A.	1.997	2.885	12.111	14.824
4	ΛΑΧΟΡ Α.Ε. LAHOR S.A.	2.640	2.706	4.595	7.401
5	ΑΤΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. ATLAS S.A.	2.577	2.489	6.477	7.809
6	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΚΥΡΙΑΚΟΥ Α.Ε.Β.Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ QUARRIES S.A.	1.908	1.639	9.267	20.665
7	ΔΟΞΑ Α.Β.Ε.Τ.Ε. DOXA S.A.	326	1.524	6.271	15.575
8	ΣΑΜΑΡΑΣ, Π., Α.Ε. SAMARAS, P., S.A.	2.583	1.513	15.366	11.467
9	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΛΑΤΟΜΕΙΑ Α.Ε. HELLENIC QUARRIES S.A.	519	1.305	18.025	30.089
10	ΙΟΝΙΑΝ ΚΑΛΚ Α.Ε. IONIAN KALK S.A.	1.367	1.174	12.160	26.636
11	ΤΣΑΚΟΥΜΑΓΚΟΣ, Δ., Α.Ε. TSAKOUNMANGOS, D., S.A.	1.028	1.123	3.447	4.967
12	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΓΟΥΡΝΩΝ Α.Ε. GOURNES QUARRIES S.A.	1.397	1.110	4.273	2.934
13	ΛΕΥΚΑ ΜΑΡΜΑΡΑ ΣΤΕΝΩΠΟΥ ΚΑΒΑΛΑΣ Α.Ε. WHITE MARBLE OF STENOPOUS KAVALAS S.A.	1.561	1.085	3.813	5.470
14	ΤΡΙΑΣ ΕΜΠΟΡΟΛΑΤΟΜΙΚΗ Α.Ε. TRIAS EMPOROLATOMIKI S.A.	1.927	802	5.594	6.402
15	ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΛΕΥΚΟΛΙΘΟΙ Α.Μ.Β.Ν.Ε.Ε. GRECIAN MAGNESITE S.A.	841	755	35.599	42.570
16	ΛΑΤΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΒΟΥΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. VOULA QUARRYING ENTERPRISES S.A.	487	657	2.146	2.944
17	ΚΟΚΟΣΑΛΗ "ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΠΑΡΘΕΝΙΟΥ" Α.Ε. KOKOSSALIS "LATOMEIA PARTHENIOU" S.A.	842	446	1.889	2.576
18	ΕΛΑΨ Α.Ε. ELAPS S.A.	335	319	1.514	5.358
19	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΒΟΛΟΥ Α.Β.Ε.Α.Ε. VOLOS QUARRIES S.A.	320	271	4.695	6.595
20	ΒΟΥΓΙΟΥΚΛΗ ΛΑΤΟΜΕΙΑ Α.Β.Ε.Ε. VOUGIOUKLIS QUARRIES S.A.	253	268	1.329	2.272
Σύνολο Total		29.721	28.419	189.011	240.135
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		73,11	89,46	61,40	53,31

Β.ΙΙ.9 Ορυχεία και Λατομεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.II.9 Mining and Quarrying: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/ Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	ΚΑΒΑΛΑ ΟΙΛ Α.Ε. KAVALA OIL S.A.	-46.132	-31.532	29.440	19.639
2	ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΧΡΥΣΟΣ Α.Ε. HELLAS GOLD S.A.	-4.713	-6.508	1.282	34.107
3	ΑΡΑΓΩΝΙΤΗΣ Α.Α.Β.Τ.Κ.Τ.Ε. ARAGONITIS S.A.	-637	-364	1.242	3.453
4	ΑΙΘΩΝ Α.Ε. AITHON S.A.	-408	-358	0	3.544
5	ΜΟΥΛΑΚΗΣ Α.Β.Ε.Ε. MOULAKIS S.A.	-138	-300	3.231	4.308
6	ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΒΩΞΙΤΑΙ ΕΛΙΚΩΝΟΣ Γ. Λ. ΜΠΑΡΛΟΣ Α.Β.Ε.&Μ.Ε. GREEK HELICON BAUXITES G. L. BARLOS S.A.	-191	-281	19	2.387
7	ΛΑΤΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΖΩΙΤΣΑ Α.Λ.Ε.Β.Ε. ZOITSAS QUARRYING ENTERPRISES S.A.	-501	-274	1	2.999
8	ΛΑΣΚΑΡΙΔΗ ΜΑΡΜΑΡΑ Α.Β.Ε.Ε. LASKARIDIS MARBLE S.A.	-274	-230	418	987
9	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΠΡΕΒΕΖΗΣ Α.Ε.Β.Ε. PREVEZA QUARRIES S.A.	-77	-166	596	627
10	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΛΕΣΒΟΥ Α.Ε. LESVOS QUARRIES S.A.	-254	-134	1.152	2.451
11	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΛΑΜΙΑΣ Α.Β.&Ε.Ε. LATOMEIA LAMIAS S.A.	-33	-94	12	552
12	ΔΑΔΑΚΑΡΙΔΗ ΑΛΑΤΙ Α.Ε. DADAKARIDES SALT S.A.	-173	-61	2.918	2.455
13	ΑΧΑΪΚΑ ΛΑΤΟΜΕΙΑ Α.Ε. ACHAΪKA LATOMEIA S.A.	-62	-58	7	60
14	ΚΕΔΡΟΣ Α.Ε. KEDROS S.A.	-81	-58	0	794
15	ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΛΥΚΕΣ Α.Ε. HELLENIC SALTWORKS S.A.	-1.058	-55	5.850	10.860
16	ΑΔΡΑΝΗ ΥΛΙΚΑ Α.Ε. ADRANI YLIKA S.A.	-60	-44	212	917
17	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΚΥΚΝΟΣ Τ. Χ. ΙΟΡΔΑΝΗΣ & Γ. Θ. ΦΩΤΕΛΛΗΣ Ε.Π.Ε. LATOMEIA KYKNOS T. X. IORDANIS & G. TH. FOTELLIS LTD	-400	-42	638	2.182
18	ΛΑΤΟΜΙΚΗ Α.Ε. LATOMIKI S.A.	-21	-25	126	805
19	ΛΑΤΟΔΟΜΙΚΗ ΚΕΑΣ Α.Β.Ε.Ε. LATODOMIKI KEAS S.A.	-19	-21	61	436
20	ΜΑΡΜΑΡΑ ΒΕΡΟΙΑΣ Α.Ε. MARMARA VEROIAS S.A.	-9	-10	21	1.020
Σύνολο		-55.242	-40.614	47.226	94.584
Total					
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%)		98,74	95,56	75,40	74,85
Share in totals of loss-bearing companies (%)					

Β.ΙΙ.10 Ορυχεία και Λατομεία: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.II.10 Mining and Quarrying: The Top-20 Companies: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΛΕΥΚΟΛΙΘΟΙ Α.Μ.Β.Ν.Ε.Ε. GRECIAN MAGNESITE S.A.	40.362	42.570	33.086	35.599	841	755
2	ΚΑΛΑΜΑΡΑΚΗΣ, Κ. Ε., ΚΑΛΑΣ Α.Ε. KALAMARAKIS, C. E., KALAS S.A.	34.168	38.887	25.557	27.209	471	109
3	ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΧΡΥΣΟΣ Α.Ε. HELLAS GOLD S.A.	20.589	34.107	2.305	1.282	-4.713	-6.508
4	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΛΑΤΟΜΕΙΑ Α.Ε. HELLENIC QUARRIES S.A.	27.741	30.089	15.190	18.025	519	1.305
5	ΙΟΝΙΑΝ ΚΑΛΚ Α.Ε. IONIAN KALK S.A.	21.071	26.636	10.069	12.160	1.367	1.174
6	ΕΛΜΙΝ Α.Ε. ELMIN S.A.	24.044	26.110	5.124	9.722	103	154
7	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΚΥΡΙΑΚΟΥ Α.Ε.Β.Ε. ΚΥΡΙΑΚΟΥ QUARRIES S.A.	18.220	20.665	10.787	9.267	1.908	1.639
8	ΚΑΒΑΛΑ ΟΙΛ Α.Ε. KAVALA OIL S.A.	16.906	19.639	25.524	29.440	-46.132	-31.532
9	ΔΟΞΑ Α.Β.Ε.Τ.Ε. DOXA S.A.	16.053	15.575	9.181	6.271	326	1.524
10	ΛΑΒΑ ΜΕΤΑΛΛΕΥΤΙΚΗ & ΛΑΤΟΜΙΚΗ Α.Ε. LAVA MINING & QUARRYING CO. S.A.	13.855	14.824	11.526	12.111	1.997	2.885
11	ΣΤΑΥΡΟΥ, Κ., ΑΦΟΙ, Α.Ε. ΣΤΑΥΡΟΥ, Κ., BROS S.A.	14.157	14.070	22.849	18.519	4.406	3.312
12	ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΛΑΤΟΜΙΚΗ Α.Ε. FILIPPOS LATOMIKI S.A.	11.608	13.576	613	893	65	15
13	ΛΑΤΟΜΕΙΑ ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟΥ Α.Β.&Ε.Ε. ΜΑΡΚΟΡΟΥΛΟ QUARRIES S.A.	15.739	13.178	18.289	9.812	3.171	173
14	ΣΑΜΑΡΑΣ, Π., Α.Ε. SAMARAS, P., S.A.	11.272	11.467	17.479	15.366	2.583	1.513
15	ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΛΥΚΕΣ Α.Ε. HELLENIC SALTWORKS S.A.	10.332	10.860	5.716	5.850	-1.058	-55
16	ΦΡΑΓΚΟΣ, ΣΤ. Π., Α.Β.Ε. FRANGOS, ST. P., S.A.	9.009	10.086	9.038	6.563	662	160
17	ΠΕΡΛΙΤΕΣ ΑΙΓΑΙΟΥ Α.Ε. PERLITES AIGAIU S.A.	8.573	9.675	568	877	-5	14
18	Μ.Ε.ΤΕ. Α.Ε. Μ.Ε.ΤΕ. S.A.	9.407	9.511	15.011	21.920	2.408	3.035
19	MICROFILL Κ. ΖΑΦΡΑΝΑΣ Α.Ε. MICROFILL Κ. ZAFRANAS S.A.	8.983	8.756	5.305	5.788	19	22
20	ΑΤΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. ATLAS S.A.	7.476	7.809	7.214	6.477	2.577	2.489
Σύνολο Total		339.566	378.090	250.433	253.152	-28.486	-17.816
Μερίδιο των 20 Top-20 share		64,38	65,55	65,88	68,33	-	-

ΤΜΗΜΑ Β.III SECTION B.III

ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ MANUFACTURING

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Μεταποίηση Manufacturing	Μεταποίηση Manufacturing	Δ D	5.293
Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	Βιομηχανία τροφίμων και ποτών Manufacture of food products and beverages	15	1.214
Προϊόντα καπνού Tobacco products	Παραγωγή προϊόντων καπνού Manufacture of tobacco products	16	4
Κλωστοϋφαντουργία Textiles	Παραγωγή κλωστοϋφαντουργικών υλικών Manufacture of textiles	17	301
Είδη ένδυσης Clothing	Κατασκευή ειδών ενδυμασίας· κατεργασία και βαφή γουναρικών Manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18	369
Δέρμα Leather	Κατεργασία και δέψη δέρματος· κατασκευή ειδών ταξιδιού (αποσκευών), τσαντών, ειδών σελλοποιίας, ειδών σαγματοποιίας και υποδημάτων Tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear	19	73
Ξύλο Wood	Βιομηχανία ξύλου και κατασκευή προϊόντων από ξύλο και φελλό, εκτός από τα έπιπλα· κατασκευή ειδών καλαθοποιίας και σπαρτοπλεκτικής Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials	20	125
Χαρτί Paper	Παραγωγή χαρτοπολτού κατασκευή χαρτιού και προϊόντων από χαρτί Manufacture of pulp, paper and paper products	21	127
Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	Εκδόσεις, εκτυπώσεις και αναπαραγωγή προεγγεγραμμένων μέσων εγγραφής ήχου ή εικόνας ή μέσων πληροφορικής Publishing, printing and reproduction of recorded media	22	459
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	Παραγωγή οπτάνθρακα (κωκ), προϊόντων διύλισης πετρελαίου και πυρηνικών καυσίμων Manufacture of coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23	31
Χημικά Chemicals	Παραγωγή χημικών ουσιών και προϊόντων Manufacture of chemicals and chemical products	24	286
Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	Κατασκευή προϊόντων από ελαστικό (καουτσούκ) και πλαστικές ύλες Manufacture of rubber and plastic products	25	316
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	Κατασκευή άλλων μη μεταλλικών ορυκτών προϊόντων Manufacture of other non-metallic mineral products	26	500
Βασικά μέταλλα Basic metals	Παραγωγή βασικών μετάλλων Manufacture of basic metals	27	94

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Μεταλλικά προϊόντα Metal products	Κατασκευή μεταλλικών προϊόντων, με εξαιρέση τα μηχανήματα και τα είδη εξοπλισμού Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	28	457
Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	Κατασκευή μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού πδκα ¹ Manufacture of machinery and equipment nec ²	29	278
Μηχανές γραφείου-Η/Υ Office machinery, computers	Κατασκευή μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών Manufacture of office machinery and computers	30	9
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	Κατασκευή ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών πδκα ¹ Manufacture of electrical machinery and apparatus nec ²	31	120
Εξοπλισμός ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών Radio, television and communication equipment	Κατασκευή εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	32	36
Όργανα ακριβείας Precision instruments	Κατασκευή ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας και οπτικών οργάνων· κατασκευή ρολογιών κάθε είδους Manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clocks	33	54
Αυτοκίνητα Vehicles	Κατασκευή αυτοκινήτων οχημάτων· κατασκευή ρυμουλκούμενων και ημιρυμουλκούμενων οχημάτων Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	34	31
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	Κατασκευή λοιπού εξοπλισμού μεταφορών Manufacture of other transport equipment	35	63
Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	Κατασκευή επίπλων· βιομηχανίες κατασκευών πδκα ¹ Manufacture of furniture; manufacturing nec ²	36	336
Ανακύκλωση Recycling	Ανακύκλωση Recycling	37	10

¹ = που δεν είναι κατανεμημένα αλλού² = not elsewhere classified

B.III.1 Μεταποίηση: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.III.1 Manufacturing: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

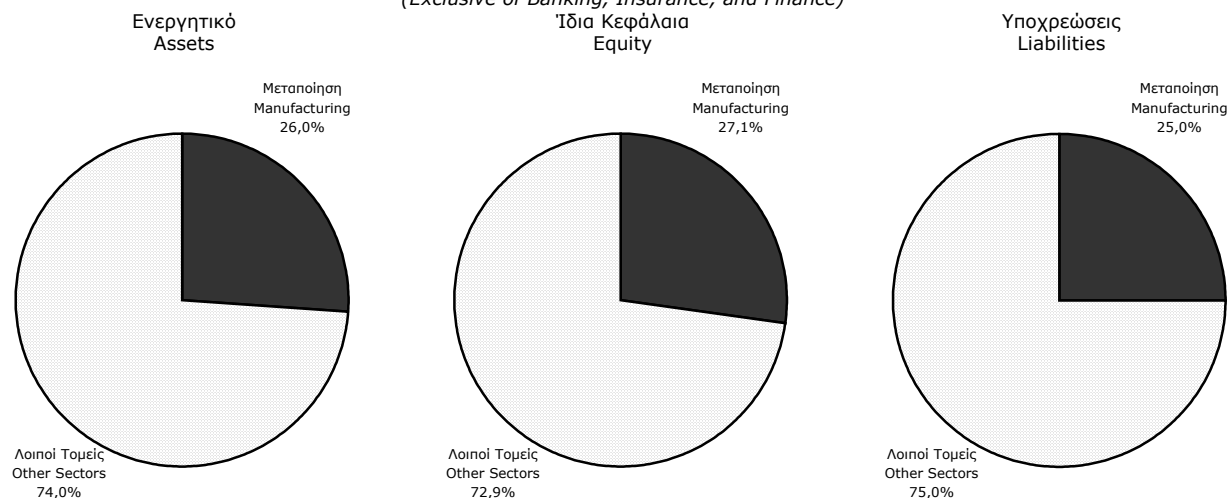
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	53.361.649	57.079.076	6,97
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	26.370.813	27.371.719	3,80
Συμμετοχές / Participations	6.839.123	7.010.614	2,51
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	7.083.272	7.446.812	5,13
Κυκλοφορούν / Current assets	26.990.837	29.707.357	10,06
Αποθέματα / Inventories	8.339.751	9.588.164	14,97
Απαιτήσεις / Receivables	16.397.250	17.837.089	8,78
Χρεόγραφα / Securities	356.233	296.010	-16,91
Διαθέσιμα / Cash	2.253.836	2.282.104	1,25
Παθητικό / Equity and Liabilities	53.361.649	57.079.076	6,97
Ίδια κεφάλαια / Equity	24.180.893	25.312.565	4,68
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	12.773.438	13.355.118	4,55
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	11.952.211	12.481.396	4,43
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	1.140.894	1.160.468	1,72
Υποχρεώσεις / Liabilities	28.039.862	30.606.043	9,15
Μακροπρόθεσμες / Long-term	7.519.641	8.328.246	10,75
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	20.520.220	22.277.797	8,57
Επιχειρήσεις / Companies	5.293	5.293	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.III.2 Μεταποίηση: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.III.2 Manufacturing: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

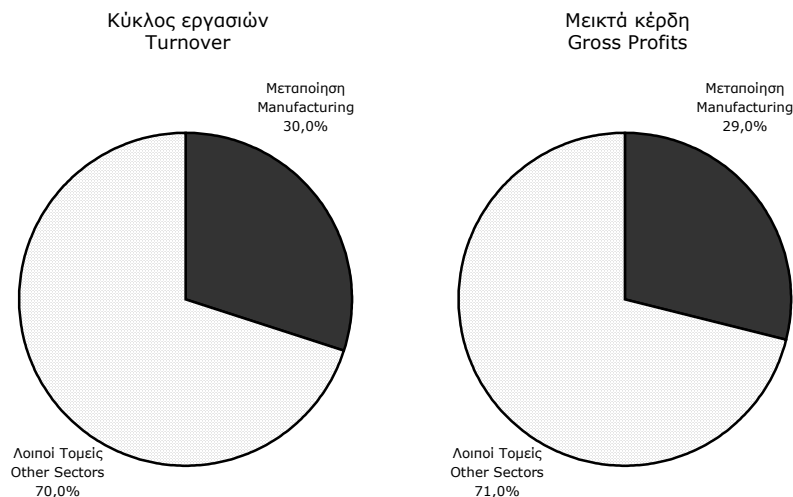
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	42.898.372	46.066.657	7,39
Μεικτά κέρδη / Gross profits	9.602.841	9.936.971	3,48
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	7.228.599	7.534.308	4,23
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	749.668	831.489	10,91
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	2.291.279	2.320.265	1,27
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	154.763	152.111	-1,71
Αποσβέσεις / Depreciation	1.680.496	1.696.293	0,94
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	2.324.431	2.359.361	1,50
Επιχειρήσεις / Companies	5.293	5.293	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.III.3 Μεταποίηση: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.III.3 Manufacturing: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	49,42	47,95
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,16	1,21
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,53	0,54
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	4,10	3,84
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,85	0,83
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	86	91
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	108	102
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	84	89
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,30	1,32
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,90	0,91
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,14	0,12
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	22,39	21,57
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	5,34	5,04
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	5,42	5,12
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	10,68	9,53
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	6,37	5,78
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	107
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	223
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	180
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	39
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	9
Επιχειρήσεις / Companies	5.293	5.293

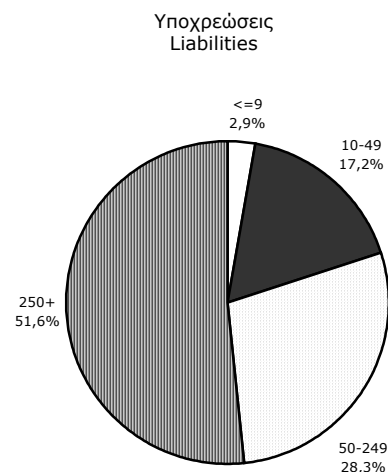
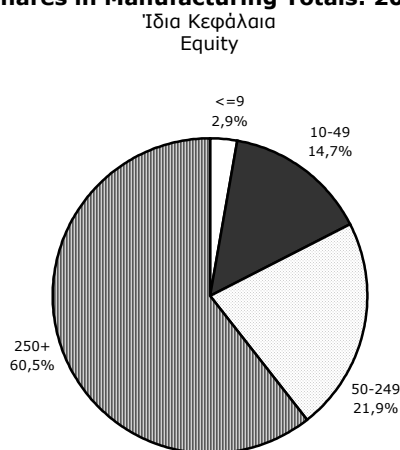
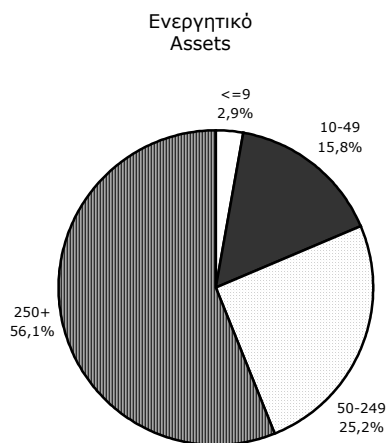
Β.ΙΙΙ.4 Μεταποίηση: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.III.4 Manufacturing: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	1.621.544	8.956.661	14.266.578	31.861.544
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	646.425	3.346.575	5.767.238	17.452.503
Συμμετοχές / Participations	32.441	231.562	849.352	5.872.732
Μηχανολογικός εξοπλισμός / Machinery & equipment	302.656	1.949.466	2.902.952	2.180.160
Κυκλοφορούν / Current assets	975.119	5.610.086	8.499.340	14.409.041
Αποθέματα / Inventories	266.002	1.592.575	2.560.251	5.120.535
Απαιτήσεις / Receivables	581.588	3.456.146	5.339.747	8.313.501
Χρεόγραφα / Securities	11.775	33.809	57.791	158.310
Διαθέσιμα / Cash	127.528	561.365	599.342	975.005
Παθητικό / Equity and Liabilities	1.621.544	8.956.661	14.266.578	31.861.544
Ίδια κεφάλαια / Equity	742.024	3.702.933	5.514.005	15.201.165
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	734.749	2.630.974	3.370.044	6.523.082
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	219.130	1.382.663	2.743.709	8.048.202
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	3.413	34.010	145.765	976.758
Υποχρεώσεις / Liabilities	876.107	5.219.718	8.606.809	15.683.621
Μακροπρόθεσμες / Long-term	89.413	623.873	1.876.015	5.699.898
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	786.694	4.595.845	6.730.794	9.983.723
Απασχολούμενοι / Employees	5.968	62.446	88.235	98.788
Επιχειρήσεις / Companies	1.344	2.710	889	171

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων της Μεταποίησης: 2005**
Shares in Manufacturing Totals: 2005

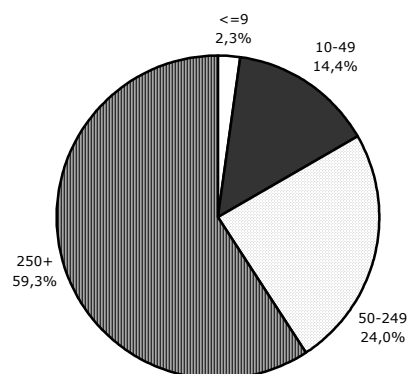
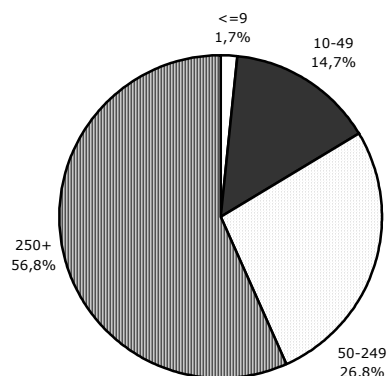
B.III.5 Μεταποίηση: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.III.5 Manufacturing: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	1.040.146	6.611.960	10.978.425	27.190.911
Μεικτά κέρδη / Gross profits	169.198	1.452.418	2.648.186	5.624.067
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	172.499	1.186.143	2.151.606	3.986.049
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	23.726	168.666	269.202	364.509
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	-6.765	179.455	400.910	1.742.571
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	8.194	28.415	18.264	92.395
Αποσβέσεις / Depreciation	58.658	328.345	515.996	776.580
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-4.931	187.632	377.069	1.791.319
Απασχολούμενοι / Employees	5.968	62.446	88.235	98.788
Επιχειρήσεις / Companies	1.344	2.710	889	171

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων της Μεταποίησης: 2005**
Shares in Manufacturing Totals: 2005Κύκλος εργασιών
TurnoverΜεικτά κέρδη
Gross Profits

B.III.6 Μεταποίηση: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.III.6 Manufacturing: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	39,86	37,36	40,42	54,78
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,18	1,41	1,56	1,03
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,54	0,58	0,60	0,49
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	0,79	2,11	2,40	5,91
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,65	0,77	0,80	0,88
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	111	107	106	80
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	161	161	148	66
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	154	128	105	70
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,24	1,23	1,27	1,41
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,90	0,88	0,89	0,93
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,19	0,14	0,10	0,12
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	16,27	21,97	24,12	20,68
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	-0,65	2,71	3,65	6,41
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	-0,47	2,84	3,43	6,59
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	-0,66	5,15	7,01	12,08
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	1,17	4,13	4,70	6,99
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	108	54	65	177
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	272	143	162	323
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	174	106	124	275
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	28	23	30	57
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	-1	3	4	18
Επιχειρήσεις/ Companies	1.344	2.710	889	171

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

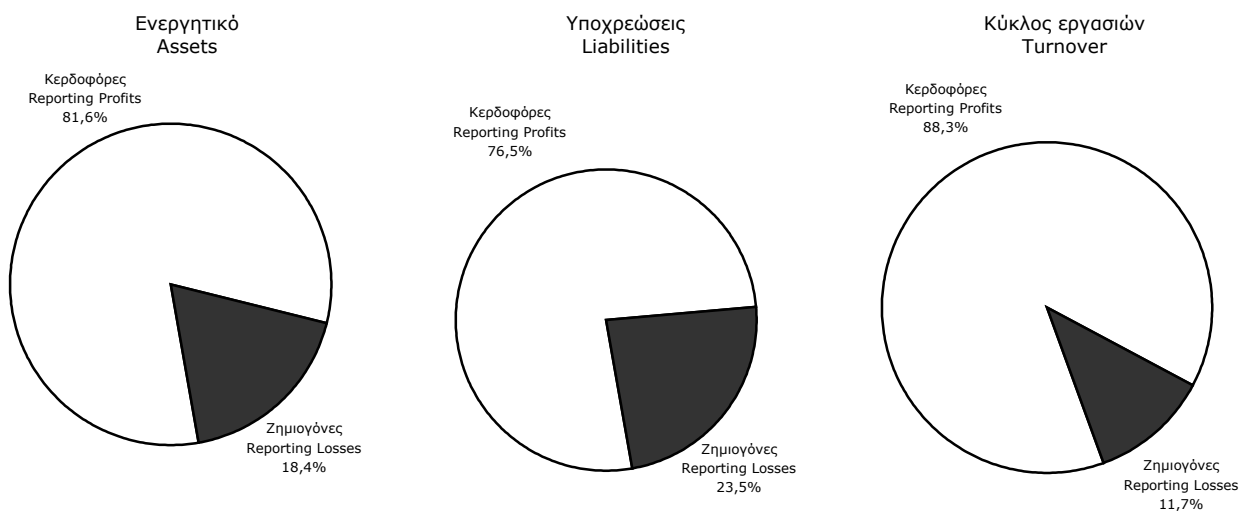
B.III.7 Μεταποίηση: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.III.7 Manufacturing: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
46.554.411	Ενεργητικό Assets	10.524.666
22.026.397	Καθαρά πάγια Net fixed assets	5.345.322
24.528.013	Κυκλοφορούν Current assets	5.179.343
22.233.989	Ίδια κεφάλαια Equity	3.078.577
23.428.718	Υποχρεώσεις Liabilities	7.177.325
40.683.514	Κύκλος εργασιών Turnover	5.383.143
9.071.631	Μεικτά κέρδη Gross profits	865.340
2.929.037	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-608.772
3.117.897	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-758.536
3.901	Επιχειρήσεις Companies	1.392

Μερίδια επί των Συνόλων της Μεταποίησης: 2005**Shares in Manufacturing Totals: 2005**

Β.ΙΙΙ.8 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.III.8 Manufacturing: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/ Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΑ Α.Ε. HELLENIC PETROLEUM S.A.	215.609	454.960	6.293.075	3.270.486
2	ΜΟΤΟΡ ΟΙΛ (ΕΛΛΑΣ) ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΑ ΚΟΡΙΝΘΟΥ Α.Ε. MOTOR OIL (HELLAS) CORINTH REFINERIES S.A.	166.686	188.530	2.923.769	1.303.161
3	TITAN Α.Ε. ΤΣΙΜΕΝΤΩΝ TITAN CEMENT CO. S.A.	148.949	145.017	439.713	970.724
4	COCA - COLA ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΕΜΦΙΑΛΩΣΕΩΣ Α.Ε. COCA - COLA HELLENIC BOTTLING COMPANY S.A.	92.600	128.300	584.200	2.726.200
5	ΗΡΑΚΛΗΣ ΑΝΩΝ. ΓΕΝ. ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΣΙΜΕΝΤΩΝ HERACLES GENERAL CEMENT CO. S.A.	78.976	123.387	544.177	950.958
6	ΑΘΗΝΑΙΚΗ ΖΥΘΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. ATHENIAN BREWERY S.A.	57.699	81.231	376.645	469.179
7	ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Β.Ε.Α.Ε. ALUMINIUM DE GRECE S.A.	47.795	74.040	382.139	580.618
8	NESTLE ΕΛΛΑΣ Α.Ε. NESTLE HELLAS S.A.	85.006	70.428	360.487	146.752
9	ΒΙΑΝΕΞ Α.Ε. VIANEX S.A.	40.285	50.604	249.707	130.691
10	ΔΕΛΤΑ ΠΡΟΤΥΠΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΓΑΛΑΚΤΟΣ Α.Ε. DELTA DAIRY S.A.	22.113	50.279	326.036	356.401
11	ΜΕΤΚΑ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΙ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. METKA METAL CONSTRUCTIONS OF GREECE S.A.	22.145	46.594	198.865	256.325
12	ΚΑΡΕΛΙΑ ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Α.Ε. KARELIA TOBACCO COMPANY INC.	34.466	39.681	155.556	252.945
13	ΠΦΑΙΖΕΡ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. PFIZER HELLAS S.A.	58.507	39.209	400.186	304.321
14	ΕΛΑΙΣ - UNILEVER Α.Ε. ELAIS - UNILEVER S.A.	43.952	36.103	226.355	134.774
15	GLAXOSMITHKLINE Α.Ε.Β.Ε. GLAXOSMITHKLINE S.A.	36.308	31.145	267.681	224.527
16	BSH ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ Α.Β.Ε. BSH ΙΚΙΑΚΕΣ SYSKEVES S.A.	26.000	26.955	308.471	171.432
17	ΛΑΡΚΟ ΓΕΝΙΚΗ ΜΕΤΑΛΛΕΥΤΙΚΗ & ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΗ Α.Ε. LARCO GENERAL MINING & METALLURGICAL CO. S.A.	171	21.323	243.950	190.319
18	JANSSEN-CILAG ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ Α.Ε.Β.Ε. JANSSEN-CILAG PHARMACEUTICAL S.A.C.I.	17.841	19.871	206.073	119.511
19	S & B ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΑ ΟΡΥΚΤΑ Α.Ε. S & B INDUSTRIAL MINERALS S.A.	9.304	18.965	141.298	326.475
20	FOLLI - FOLLIE Α.Β.&Ε.Ε. FOLLI - FOLLIE S.A.	13.951	18.789	36.981	245.507
Σύνολο Total		1.218.364	1.665.409	14.665.366	13.131.307
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		40,28	53,41	36,05	28,21

Β.ΙΙΙ.9 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.III.9 Manufacturing: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/ Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΑΜΥΝΤΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ Α.Β.Ε.Ε. HELLENIC DEFENCE SYSTEMS S.A.	-131.550	-91.448	88.030	615.124
2	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ Α.Ε. HELLENIC SHIPYARDS S.A.	-44.865	-70.655	197.572	399.948
3	ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. NAOUSA SPINNING MILLS S.A.	-72.717	-40.424	40.192	183.163
4	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Α.Ε. HELLENIC AEROSPACE INDUSTRY S.A.	-9.809	-34.605	179.196	1.614.068
5	ΜΥΘΟΣ ΖΥΘΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. MYTHOS BREWERY S.A.	-32.063	-23.460	43.120	46.834
6	ALFA ALFA ENERGY Α.Β.Ε.Ε. ALFA ALFA ENERGY S.A.	-17.071	-19.839	10.419	11.430
7	VERTICAL Α.Ε.Β.Ε. VERTICAL S.A.	-2.179	-19.710	52.772	92.642
8	SARA LEE ΕΛΛΑΣ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε. SARA LEE HELLAS SOLE SHAREHOLDER CO. LTD	-18.461	-19.663	34.854	85.232
9	FANCO Α.Ε. FANCO S.A.	-13.567	-14.784	26.169	66.350
10	ΝΑΥΠΗΓΙΚΕΣ & ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΣΥΡΟΥ Α.Ε. SYROS SHIPBUILDING & INDUSTRIAL ENTERPRISES S.A.	-8.751	-11.334	29.204	44.977
11	ΦΑΜΑΡ Α.Β.Ε. FAMAR S.A.	-1.224	-8.402	67.056	72.779
12	ΑΓΝΟ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΓΑΛΑΚΤΟΣ Α.Ε. AGNO S.A.	-6.944	-5.532	35.280	69.064
13	ΣΕΒΑΘ Α.Β.Ε. SEVATH S.A.	-6.543	-4.775	12.580	29.469
14	ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΡΟΔΟΠΗΣ Α.Ε. RODORI TEXTILES S.A.	-3.151	-4.763	35.594	86.822
15	ΕΠΙΛΕΚΤΟΣ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.Β.Ε. SELECTED TEXTILES S.A.	-670	-3.722	47.250	70.478
16	ΕΛΛΑΤΕΞ ΣΥΝΘΕΤΙΚΑΙ ΙΝΕΣ Α.Ε. HELLATEX SYNTHETIC YARNS S.A.	-3.015	-3.554	278	36.521
17	ΒΙΤΡΟΥΒΙΤ Α.Ε. VITRUVIT S.A.	-2.899	-3.457	8.283	25.078
18	ΠΑΤΡΑΙΚΗ ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. PATRAS PAPER MILLS S.A.	-1.956	-3.123	10.891	20.238
19	ΚΟΝΤΙ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΧΑΛΥΒΟΣ Α.Β.Ε.Ε. ΚΟΝΤΙ STEEL HELLAS S.A.	-2.187	-3.005	48.371	33.590
20	ΓΕΩ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. GEO HELAS S.A.	-2.896	-2.992	761	23.680
Σύνολο		-382.516	-389.247	967.871	3.627.487
Total					
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%)		54,60	51,32	17,98	34,47
Share in totals of loss-bearing companies (%)					

B.III.10 Μεταποίηση: Η Σύνθεση του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.III.10 Manufacturing: Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	1.214	14.150.226	7.823.352	6.326.874	1.919.614	6.674.184	7.319.600
Προϊόντα καπνού Tobacco products	4	800.962	212.766	588.195	149.005	313.962	465.777
Κλωστοϋφαντουργία Textile	301	2.171.525	1.092.096	1.079.429	356.512	1.090.410	1.059.303
Είδη ένδυσης Clothing	369	1.482.759	449.265	1.033.493	378.873	535.446	933.954
Δέρμα Leather	73	231.661	48.554	183.106	51.100	79.186	151.815
Ξύλο Wood	125	919.669	403.855	515.814	196.257	422.206	488.673
Χαρτί Paper	127	1.064.608	434.392	630.216	161.386	342.437	703.166
Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	459	2.832.827	1.389.856	1.442.971	257.302	1.271.723	1.518.017
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	31	4.804.838	2.227.208	2.577.630	1.400.389	2.359.502	2.236.162
Χημικά Chemicals	286	4.582.030	1.455.337	3.126.692	900.922	1.537.027	2.968.438
Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	316	2.154.367	989.982	1.164.385	288.337	925.248	1.210.966
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	500	5.045.926	2.812.113	2.233.812	548.077	2.697.824	2.202.979
Βασικά μέταλλα Basic metals	94	5.898.819	3.169.087	2.729.731	945.875	2.846.079	2.972.825
Μεταλλικά προϊόντα Metal products	457	2.907.974	1.351.667	1.556.306	501.516	1.352.058	1.527.189
Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	278	1.912.600	598.150	1.314.450	452.346	591.203	1.213.970
Μηχανές γραφείου-H/Y Office machinery, computers	9	15.605	4.007	11.598	2.414	5.223	10.374
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	120	942.384	358.003	584.381	176.652	404.759	513.751
Εξοπλισμός ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών Radio, television and communication equipment	36	402.071	142.281	259.790	91.991	174.088	195.753
Όργανα ακριβείας Precision instruments	54	180.772	55.735	125.038	27.650	80.704	94.488
Αυτοκίνητα Vehicles	31	582.685	172.424	410.261	144.227	183.556	394.393
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	63	2.536.935	1.482.698	1.054.237	358.039	748.746	1.655.198
Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	336	1.422.296	683.351	738.944	277.736	652.149	758.582
Ανακύκλωση Recycling	10	35.542	15.540	20.002	1.946	24.846	10.670
Σύνολο Total	5.293	57.079.076	27.371.719	29.707.357	9.588.164	25.312.565	30.606.043

B.III.11 Μεταποίηση: Ρυθμοί Μεταβολής του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005*(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)***B.III.11 Manufacturing: Rates of Change in Assets and Liabilities of its Sectors: 2005***(annual % change)*

Κλάδος Sector	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	8,90	6,45	12,10	19,31	6,44	11,49
Προϊόντα καπνού Tobacco products	7,89	6,75	8,31	-13,15	10,27	6,83
Κλωστοϋφαντουργία Textile	-2,18	-6,48	2,60	0,67	-5,26	1,01
Είδη ένδυσης Clothing	0,47	5,06	-1,40	-3,53	-0,39	1,46
Δέρμα Leather	6,75	-7,77	11,40	3,25	4,26	8,06
Ξύλο Wood	3,48	2,80	4,03	7,71	0,48	6,29
Χαρτί Paper	2,02	-2,16	5,13	-2,77	-0,84	3,20
Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	9,06	7,72	10,38	13,18	1,29	16,52
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	26,24	5,61	51,86	77,73	11,91	48,23
Χημικά Chemicals	-1,97	3,49	-4,33	10,64	4,75	-5,54
Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	6,40	1,67	10,79	8,63	5,17	7,56
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	8,87	1,52	19,80	11,83	9,18	9,34
Βασικά μέταλλα Basic metals	5,00	3,36	6,98	8,54	5,41	5,19
Μεταλλικά προϊόντα Metal products	7,63	3,50	11,50	21,51	0,79	14,60
Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	5,42	-0,93	8,58	4,09	-2,65	7,88
Μηχανές γραφείου-Η/Υ Office machinery, computers	12,32	-0,73	17,67	25,80	12,89	12,08
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	4,18	-1,29	7,85	2,18	0,59	6,68
Εξοπλισμός ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών Radio, television and communication equipment	66,68	78,10	61,02	104,31	108,07	68,35
Όργανα ακριβείας Precision instruments	2,30	0,10	3,32	11,81	-7,58	8,30
Αυτοκίνητα Vehicles	6,42	10,54	4,78	-2,69	-0,72	10,19
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	-5,24	-0,49	-11,20	-24,28	-13,19	-0,18
Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	7,35	5,15	9,48	13,97	4,38	9,88
Ανακύκλωση Recycling	51,44	11,75	109,17	25,27	64,92	27,06
Σύνολο Total	6,97	3,80	10,06	14,97	4,68	9,15

B.III.12 Μεταποίηση: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.III.12 Manufacturing: Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος	Επιχειρήσεις	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Companies	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	1.214	10.061.793	2.839.887	2.261.652	217.924	526.314	66.097	566.887
Προϊόντα καπνού Tobacco products	4	492.728	190.726	130.354	3.871	65.499	-2.909	57.438
Κλωστοϋφαντουργία Textile	301	1.091.388	168.138	214.040	35.103	-53.973	2.307	-53.722
Είδη ένδυσης Clothing	369	1.315.456	337.679	309.034	28.167	17.694	7.158	23.744
Δέρμα Leather	73	165.994	42.514	34.921	5.762	4.483	1.322	5.605
Ξύλο Wood	125	500.443	80.895	76.169	17.251	387	1.391	887
Χαρτί Paper	127	819.182	176.924	160.170	26.964	36	13.052	10.551
Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	459	2.066.026	688.537	639.635	40.384	67.484	5.723	70.182
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	31	9.639.417	946.847	299.812	22.929	641.757	2.630	644.313
Χημικά Chemicals	286	4.721.851	1.552.506	1.290.074	74.200	316.779	-21.820	269.712
Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	316	1.568.377	327.540	220.248	36.244	89.212	2.059	84.790
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	500	3.196.199	818.761	470.343	76.755	353.792	43.301	378.615
Βασικά μέταλλα Basic metals	94	3.973.897	496.092	327.393	86.483	154.246	30.442	176.670
Μεταλλικά προϊόντα Metal products	457	2.055.480	372.982	243.776	39.366	116.155	7.497	120.855
Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	278	1.100.569	252.128	260.607	35.875	-12.135	1.204	-17.891
Μηχανές γραφείου-Η/Υ Office machinery, computers	9	10.921	2.661	2.566	291	48	-81	-32
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	120	900.008	140.045	111.399	15.498	22.411	5.216	27.223
Εξοπλισμός ραδιοφ. τηλεορ., επικοινων. Radio, TV and commun. equipment	36	212.401	43.171	33.824	4.662	10.898	13.474	24.235
Όργανα ακριβείας Precision instruments	54	161.591	33.581	27.980	2.979	6.840	-2.694	3.898
Αυτοκίνητα Vehicles	31	422.312	74.479	73.332	10.828	10.983	3.724	14.624
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	63	679.661	50.428	99.236	25.227	-66.479	-46.816	-114.421
Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	336	887.581	286.858	244.178	24.354	37.793	19.602	55.122
Ανακύκλωση Recycling	10	23.382	13.594	3.564	371	10.044	234	10.076
Σύνολο Total	5.293	46.066.657	9.936.971	7.534.308	831.489	2.320.265	152.111	2.359.361

B.III.13 Μεταποίηση: Ρυθμοί Μεταβολής των Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005
 (% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)
B.III.13 Manufacturing: Rates of Change in the Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005
 (annual % change)

Κλάδος	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Τρόφιμα-ποτά	1,10	2,99	3,88	4,88	2,74	153,24	10,44
Food-beverages							
Προϊόντα καπνού	-32,63	10,57	23,65	13,03	-13,12	Z- L-	-15,05
Tobacco products							
Κλωστοϋφαντουργία	-9,68	-3,87	15,11	-3,26	Z+ L+	Z→K L→P	Z+ L+
Textile							
Είδη ένδυσης	-5,80	-3,63	5,21	-1,32	-59,17	-28,62	-53,96
Clothing							
Δέρμα	-0,87	2,42	0,02	6,05	6,81	-23,94	2,70
Leather							
Ξύλο	-2,68	-13,75	-1,24	-4,66	-95,91	-23,96	-91,44
Wood							
Χαρτί	-1,07	-10,74	-3,89	2,90	-99,74	197,64	-29,84
Paper							
Εκδόσεις-εκτυπώσεις	7,10	1,83	7,48	11,13	-21,96	-30,30	-23,08
Publishing-printing							
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου	41,24	55,57	-2,26	95,18	93,39	-95,15	66,98
Oil refining							
Χημικά	6,44	-0,87	4,44	4,68	-20,47	K→Z P→L	-28,44
Chemicals							
Ελαστικό-πλαστικές ύλες	7,98	6,79	8,31	12,39	3,53	-80,72	-6,75
Rubber-plastic products							
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά	2,51	-3,11	-0,22	59,61	-1,31	43,38	2,37
Non-metallic mineral products							
Βασικά μέταλλα	1,31	-6,61	-2,91	9,23	-12,07	577,92	2,56
Basic metals							
Μεταλλικά προϊόντα	2,98	-2,18	16,96	12,80	-29,81	5,80	-28,85
Metal products							
Μηχανήματα-εξοπλισμός	3,26	9,07	-3,91	-8,48	Z- L-	-83,40	Z- L-
Machinery, equipment							
Μηχανές γραφείου-H/Y	-0,24	-1,19	3,24	-0,37	-56,59	Z+ L+	K→Z P→L
Office machinery, computers							
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές	1,64	-2,46	9,55	-0,09	-39,67	175,69	-28,35
Electrical machinery							
Εξοπλισμός ραδιοφώνιας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	15,14	-1,74	0,19	14,47	4,34	-11,73	2,80
Radio, television and communication equipment							
Όργανα ακριβείας	-1,20	-10,84	9,27	-21,76	-35,01	K→Z P→L	-62,97
Precision instruments							
Αυτοκίνητα	-21,75	-26,49	-10,75	-3,25	-59,41	301,44	-47,58
Vehicles							
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών	-0,62	22,14	17,27	100,94	Z+ L+	Z+ L+	Z+ L+
Other transport equipment							
Έπιπλα και άλλα προϊόντα	1,40	-1,95	8,13	2,84	-36,65	-11,04	-29,61
Furniture and other products							
Ανακύκλωση	111,62	178,77	23,94	86,97	446,03	-42,61	383,21
Recycling							
Σύνολο	7,39	3,48	4,23	10,91	1,27	-1,71	1,50
Total							

B.III.14 Μεταποίηση: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Διάρθρωσης Κεφαλαίων, Δραστηριότητας και Ρευστότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.III.14 Manufacturing: Capital Structure, Operating activity and Liquidity Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)		Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity		Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)		Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding		Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)		Γενική ρευστότητα Current ratio	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	1.214	1.214	56,56	55,29	1,05	1,10	81	89	107	107	86	96	1,23	1,24
Προϊόντα καπνού Tobacco products	4	4	26,85	26,56	1,53	1,48	88	194	69	122	199	416	1,21	1,28
Κλωστοϋφαντουργία Textile	301	301	52,61	50,29	0,91	0,97	125	140	165	181	87	95	1,34	1,38
Είδη ένδυσης Clothing	369	369	28,97	30,30	1,71	1,74	139	144	128	136	121	130	1,26	1,26
Δέρμα Leather	73	73	24,26	20,96	1,85	1,92	140	149	193	207	119	125	1,24	1,29
Ξύλο Wood	125	125	44,21	43,91	1,09	1,16	161	165	184	180	95	99	1,45	1,37
Χαρτί Paper	127	127	42,55	40,80	1,97	2,05	98	93	157	171	129	128	1,13	1,14
Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	459	459	49,67	49,06	1,04	1,19	64	64	146	139	145	146	1,23	1,17
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	31	31	55,41	46,35	0,72	0,95	41	46	22	9	26	32	1,56	1,60
Χημικά Chemicals	286	286	30,08	31,76	2,14	1,93	100	99	158	153	132	126	1,23	1,29
Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	316	316	48,09	45,95	1,28	1,31	82	81	142	139	98	102	1,17	1,12
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	500	500	59,77	55,73	0,82	0,82	78	80	114	95	82	92	1,31	1,32
Βασικά μέταλλα Basic metals	94	94	54,58	53,72	1,05	1,04	87	95	94	85	59	71	1,61	1,71
Μεταλλικά προϊόντα Metal products	457	457	48,34	46,48	0,99	1,13	91	99	123	137	96	108	1,32	1,33
Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	278	278	33,28	31,27	1,85	2,05	111	191	164	206	90	106	1,56	1,65
Μηχανές γραφείου-Η/Υ Office machinery, computers	9	9	29,05	25,68	2,00	1,99	77	96	182	216	198	223	1,01	1,10
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	120	120	40,10	37,99	1,20	1,27	82	84	108	101	76	77	1,50	1,55
Εξοπλισμός ραδιοφωνίας, τηλεορ., επικοινωνιών Radio, TV and communication equipment	36	36	33,12	35,39	1,39	1,12	109	148	143	171	89	157	1,59	1,45
Όργανα ακριβείας Precision instruments	54	54	31,51	30,83	1,00	1,17	74	75	153	166	92	103	1,55	1,45
Αυτοκίνητα Vehicles	31	31	28,49	29,59	1,94	2,15	127	153	148	188	92	103	1,20	1,38
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	63	63	55,66	58,44	1,92	2,21	266	241	130	155	111	118	1,04	1,01
Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	336	336	49,05	48,05	1,11	1,16	144	158	124	136	108	121	1,37	1,37
Ανακύκλωση Recycling	10	10	59,25	43,72	0,56	0,43	54	65	105	129	73	54	1,39	1,88
Σύνολο Total	5.293	5.293	49,42	47,95	1,16	1,21	86	91	108	102	84	89	1,30	1,32

B.III.15 Μεταποίηση: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Κερδοφορίας και Αποδοτικότητας των Κλάδων: 2004-2005**B.III.15 Manufacturing: Profitability and Return Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005**

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)		Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)		Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)		Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)		Αποδοτικότητα απασχ. κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Τρόφιμα-ποτά Food-beverages	1.214	1.214	27,70	28,22	5,15	5,23	5,16	5,63	8,40	8,76	5,76	5,78
Προϊόντα καπνού Tobacco products	4	4	23,58	38,71	10,31	13,29	9,24	11,66	27,54	19,19	10,54	7,95
Κλωστοϋφαντουργία Textile	301	301	14,47	15,41	-1,69	-4,95	-4,45	-4,92	-4,61	-4,79	-0,82	-0,85
Είδη ένδυσης Clothing	369	369	25,09	25,67	3,10	1,35	3,69	1,80	9,83	4,43	5,52	3,51
Δέρμα Leather	73	73	24,79	25,61	2,51	2,70	3,26	3,38	7,35	7,23	5,12	5,07
Ξύλο Wood	125	125	18,24	16,16	1,84	0,08	2,02	0,18	2,37	0,21	3,30	2,01
Χαρτί Paper	127	127	23,94	21,60	1,67	0,00	1,82	1,29	4,50	3,07	4,10	3,56
Εκδόσεις-εκτυπώσεις Publishing-printing	459	459	35,05	33,33	4,48	3,27	4,73	3,40	7,57	5,55	5,22	4,07
Προϊόντα διύλισης πετρελαίου Oil refining	31	31	8,92	9,82	4,86	6,66	5,65	6,68	19,23	28,84	10,99	15,50
Χημικά Chemicals	286	286	35,30	32,88	8,98	6,71	8,50	5,71	26,03	17,96	10,02	7,43
Ελαστικό-πλαστικές ύλες Rubber-plastic products	316	316	21,12	20,88	5,93	5,69	6,26	5,41	10,45	9,39	6,39	5,79
Προϊόντα από μη μεταλλικά ορυκτά Non-metallic mineral products	500	500	27,10	25,62	11,50	11,07	11,86	11,85	16,52	14,65	9,48	9,41
Βασικά μέταλλα Basic metals	94	94	13,54	12,48	4,47	3,88	4,39	4,45	7,25	6,37	5,10	4,57
Μεταλλικά προϊόντα Metal products	457	457	19,10	18,15	8,29	5,65	8,51	5,88	14,02	8,97	8,29	5,71
Μηχανήματα-εξοπλισμός Machinery, equipment	278	278	21,69	22,91	-4,88	-1,10	-5,03	-1,63	13,92	-2,99	8,04	0,97
Μηχανές γραφείου-Η/Υ Office machinery, computers	9	9	24,60	24,36	1,02	0,44	0,65	-0,30	4,09	-0,66	3,45	1,75
Ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές Electrical machinery	120	120	16,21	15,56	4,19	2,49	4,29	3,02	10,02	6,75	6,19	4,63
Εξοπλισμός ραδιοφωνίας, τηλεορ., επικοινωνιών Radio, TV and communication equipment	36	36	23,82	20,33	5,66	5,13	12,78	11,41	29,26	18,81	11,59	8,98
Όργανα ακριβείας Precision instruments	54	54	23,03	20,78	6,44	4,23	6,44	2,41	12,29	4,64	8,65	3,85
Αυτοκίνητα Vehicles	31	31	18,77	17,64	5,01	2,60	5,17	3,46	16,52	7,94	7,16	4,50
Λοιπός εξοπλισμός μεταφορών Other transport equipment	63	63	6,04	7,42	-6,40	-9,78	-10,08	-16,84	-8,38	-14,20	-2,28	-3,42
Έπιπλα και άλλα προϊόντα Furniture and other products	336	336	33,42	32,32	6,82	4,26	8,95	6,21	13,26	8,63	8,16	5,79
Ανακύκλωση Recycling	10	10	44,14	58,14	16,65	42,96	18,87	43,09	27,79	50,49	18,42	35,41
Σύνολο Total	5.293	5.293	22,39	21,57	5,34	5,04	5,42	5,12	10,68	9,53	6,37	5,78

Β.ΙΙΙ.16 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις των Τροφίμων-Ποτών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.16 Manufacturing: The Top-20 Companies in Food-Beverages: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	COCA - COLA ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΕΜΦΙΑΛΩΣΕΩΣ Α.Ε. COCA - COLA HELLENIC BOTTLING COMPANY S.A.	2.692.700	2.726.200	596.000	584.200	92.600	128.300
2	ΑΘΗΝΑΙΚΗ ΖΥΘΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. ATHENIAN BREWERY S.A.	455.229	469.179	374.312	376.645	57.699	81.231
3	ΔΕΛΤΑ ΠΡΟΤΥΠΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΓΑΛΑΚΤΟΣ Α.Ε. DELTA DAIRY S.A.	353.874	356.401	319.473	326.036	22.113	50.279
4	CHIPITA INTERNATIONAL A.B.&E.E. CHIPITA INTERNATIONAL S.A.	243.492	297.830	105.686	114.819	2.446	2.423
5	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΖΑΧΑΡΗΣ Α.Ε. HELLENIC SUGAR INDUSTRY S.A.	171.600	293.457	247.949	208.806	5.978	9.723
6	ΦΑΓΕ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΓΑΛΑΚΤΟΣ Α.Ε. FAGE DAIRY INDUSTRY S.A.	246.365	284.810	352.799	319.301	16.096	-4.497
7	ΑΧΑΪΑ CLAUSS Α.Ε. ACHAIA CLAUSS S.A.	45.824	211.572	31.465	22.854	590	143
8	ΜΥΛΟΙ ΛΟΥΛΗ Α.Ε. LOULIS MILLS S.A.	205.242	204.305	108.323	67.517	-3.060	216
9	HELLENIC QUALITY FOODS Α.Ε.Τ. HELLENIC QUALITY FOODS S.A.	196.232	190.038	99.959	82.031	96	-867
10	ΔΕΛΤΑ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΠΑΓΩΤΟΥ Α.Ε. DELTA ICE CREAM S.A.	191.515	186.595	72.625	68.348	5.548	2.899
11	ΚΡΕΤΑ ΦΑΡΜ Α.Β.Ε.Ε. CRETA FARM S.A.	150.027	156.312	79.339	78.874	3.112	3.773
12	NESTLE ΕΛΛΑΣ Α.Ε. NESTLE HELLAS S.A.	151.304	146.752	349.617	360.487	85.006	70.428
13	ELBISCO Α.Β.Ε.Ε. ELBISCO S.A.	57.010	144.196	82.259	82.927	-3.011	-541
14	CARDICO Κ. ΚΑΡΔΑΣΙΛΑΡΗΣ & ΥΙΟΙ Α.Ε.Β.Ε. CARDICO S.A.	129.518	140.839	60.920	80.869	3.032	8.057
15	ΕΛΑΙΣ - UNILEVER Α.Ε. ELAIS - UNILEVER S.A.	131.912	134.774	219.015	226.355	43.952	36.103
16	ΕΒΓΑ Α.Β.Ε.Ε. EVGA S.A.	124.206	126.579	91.904	84.990	2.692	22
17	ΤΥΡΑΣ Α.Ε. TYRAS S.A.	99.745	124.694	111.723	140.747	8.624	6.585
18	ΜΕΒΓΑΛ Α.Ε. MEVGAL S.A.	121.059	122.204	173.289	176.007	1.101	2.209
19	ΧΑΙΤΟΓΛΟΥ, ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. HAITOGLOU BROS S.A.	89.995	118.590	46.925	55.818	1.300	1.120
20	AGROINVEST Α.Ε.Β.Ε. AGROINVEST S.A.	117.238	116.871	80.415	57.751	-602	-2.657
Σύνολο Total		5.974.089	6.552.198	3.603.996	3.515.382	345.311	394.949
Μερίδιο των 20 Top-20 share		45,98	46,30	36,21	34,94	67,27	69,67

Β.III.17 Μεταποίηση: Οι 4 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις των Προϊόντων Καπνού: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
 (€ ' 000)

B.III.17 Manufacturing: The Top-4 Companies in Tobacco Products: 2005
Ranked by Total Assets
 (€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΠΑΠΑΣΤΡΑΤΟΣ Α.Β.Ε. ΣΙΓΑΡΕΤΤΩΝ PARASTRATOS CIGARETTE MFG CO. S.A.	388.929	427.565	502.855	269.487	34.044	16.767
2	ΚΑΡΕΛΙΑ ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Α.Ε. KARELIA TOBACCO COMPANY INC.	241.885	252.945	154.989	155.556	34.466	39.681
3	ΣΕΚΑΠ Α.Ε. SEKAP S.A.	96.594	110.707	65.325	61.551	703	793
4	ΓΕΩΡΓΙΑΔΗΣ, Θ. Δ., ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Α.Ε. GEORGIADIS, TH. D., CIGARETTES INDUSTRY S.A.	14.958	9.744	8.208	6.133	-1.603	198
Σύνολο Total		742.366	800.962	731.376	492.728	67.610	57.438
Μερίδιο των 4 Top-4 share		100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00

B.III.18 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις της Κλωστοϋφαντουργίας: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.18 Manufacturing: The Top-20 Companies in Textiles: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΝΑΟΥΣΗΣ Α.Ε. NAOUSA SPINNING MILLS S.A.	221.553	183.163	80.205	40.192	-72.717	-40.424
2	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε. HELLENIC FABRICS S.A.	133.935	133.045	94.293	79.321	5.147	5.357
3	ΜΟΥΖΑΚΗΣ, ΕΛ. Δ., Α.Ε.Β.Ε.Μ.Ε. MOUZAKIS, EL. D., S.A.	108.632	103.870	51.245	38.883	921	768
4	ΚΑΡΑΤΖΗ Α.Ε. ΚΑΡΑΤΖΙΣ S.A.	95.503	101.771	39.422	43.297	1.975	2.102
5	VERTICAL Α.Ε.Β.Ε. VERTICAL S.A.	99.575	92.642	55.437	52.772	-2.179	-19.710
6	ΒΙΟΚΑΡΠΕΤ Α.Ε. ΒΙΟΚΑΡΠΕΤ S.A.	56.980	89.504	0	14.226	697	2.572
7	ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΡΟΔΟΠΗΣ Α.Ε. RODORI TEXTILES S.A.	96.571	86.822	37.784	35.594	-3.151	-4.763
8	ΕΠΙΛΕΚΤΟΣ ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ Α.Ε.Β.Ε. SELECTED TEXTILES S.A.	70.037	70.478	51.851	47.250	-670	-3.722
9	ΒΑΡΒΑΡΕΣΟΣ Α.Ε. - ΕΥΡΩΠΑΙΚΑ ΝΗΜΑΤΟΥΡΓΕΙΑ VARVARESSOS S.A. - EUROPEAN SPINNING MILLS	62.277	59.924	28.447	26.108	1.348	-2.850
10	ΑΝΕΖΟΥΛΑΚΗ, ΑΦΟΙ, ΦΙΕΡΑΤΕΞ Α.Ε. ΑΝΕΖΟΥΛΑΚΙΣ ΒΡΟΣ FIERATEX S.A.	52.444	51.220	30.351	29.610	497	1.221
11	ΜΑΞΙΜ Κ. Μ. ΠΕΡΤΣΙΝΙΔΗΣ Α.Ε. MAXIM K. M. PERTSINIDIS S.A.	37.412	36.409	9.353	10.593	-2.777	-2.035
12	ΑΚΡΙΔΑ, Δ., ΑΦΟΙ, Α.Ε. AKRIDAS, D., BROS S.A.	37.721	35.850	16.254	14.508	75	-471
13	FINTEXPOR Α.Β.Ε.Ε. FINTEXPOR S.A.	34.689	35.113	12.255	13.342	371	235
14	ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΘΡΑΚΗΣ Α.Β.Ε.Ε. THRACE SPINNING MILLS S.A.	33.694	32.677	14.427	14.405	-276	-869
15	ΝΗΜΑΤΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. THESSALONIKI TEXTILES S.A.	25.295	30.987	8.200	15.986	-505	-375
16	ΕΛΦΙΚΟ Α.Ε.Ε. ELFIKO S.A.	29.389	29.305	11.462	10.203	442	-881
17	ΚΛΩΣΤΟΥΦΑΝΤΟΥΡΓΙΑ ΝΑΥΠΑΚΤΟΥ Α.Β.Ε.Ε. ΝΑΦΡΑΚΤΟΣ TEXTILE INDUSTRY S.A.	29.272	28.248	11.657	10.860	1.014	-340
18	ΦΑΡΜΠΕΤΕΞ Α.Ε. FARBETEX S.A.	25.269	24.459	15.261	16.515	277	201
19	ΚΟΛΟΡΑ Α.Ε. COLORA S.A.	21.515	22.696	12.760	13.685	2.407	2.520
20	ΚΛΩΣΤΗΡΙΑ ΚΙΛΚΙΣ Α.Ε. KILKIS SPINNING MILLS S.A.	21.483	21.782	19.630	18.094	597	131
Σύνολο Total		1.293.245	1.269.964	600.294	545.446	-66.506	-61.333
Μερίδιο των 20 Top-20 share		58,26	58,48	49,68	49,98	123,81	114,17

Β.III.19 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις των Ειδών Ένδυσης: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.III.19 Manufacturing: The Top-20 Companies in Clothing: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	FANCO A.E. FANCO S.A.	78.607	66.350	43.573	26.169	-13.567	-14.784
2	ΚΟΝΣΕΠΤ Α.Ε.Β.Ε.Ε. CONCEPT S.A.	58.690	49.956	16.741	12.796	-1.812	-1.395
3	ΕΛΒΕ ΕΝΔΥΜΑΤΩΝ Α.Ε. ELVE CLOTHING S.A.	21.153	35.682	9.803	10.320	1.040	1.318
4	B.S.B. Α.Β.Ε.Ε. B.S.B. S.A.	22.448	33.104	33.460	40.021	4.019	8.803
5	ΜΙΝΕΡΒΑ ΑΦΟΙ Ι. & Β. ΛΑΔΕΝΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΠΛΕΚΤΙΚΗΣ Α.Ε. ΜΙΝΕΡΒΑ J. & B. LADENIS BROS KNITWEAR MANUFACTURING COMPANY S.A.	32.637	32.403	20.886	20.581	1.186	859
6	ΣΤΑΦ Α.Ε. STAFF S.A.	23.220	24.072	23.128	34.225	2.023	3.742
7	ΤΟΙ & ΜΟΙ Α.Β.Ε.Ε. ΤΟΙ & ΜΟΙ S.A.	13.673	22.214	21.838	22.070	4.407	2.396
8	ΠΑΠΑΙΩΑΝΝΟΥ, ΣΤ., "LAPIN HOUSE" Α.Β.Ε.Ε. ΠΑΡΑΙΟΑΝΝΟΥ, ΣΤ., "LAPIN HOUSE" S.A.	20.704	21.024	19.627	24.827	1.697	3.480
9	MANDARINO INT'L A.E. MANDARINO INT'L S.A.	20.982	20.738	17.456	17.551	1.006	302
10	BLUE POINT Σ. Ν. ΑΡΓΥΡΟΣ Α.Ε. BLUE POINT S. N. ARGIRO S.A.	19.707	20.620	21.147	21.208	852	599
11	ΠΕΤΣΑΣ Α.Ε. PETSAS S.A.	21.483	19.976	18.183	14.018	-463	-1.408
12	ΚΟΜΟΤΕΧ Α.Ε. ΚΟΜΟΤΕΧ Α.Γ.	20.421	19.884	19.966	14.044	844	292
13	ΚΕΝΤΑΠΟΤΖΙΔΗ Α.Ε. ΚΕΝΤΑΡΟΤΖΙΔΙ S.A.	18.505	18.777	11.926	11.836	1.316	12
14	ΑΛΟΥΕΤΤΕ Α.Ε. ΑΛΟΥΕΤΤΕ S.A.	18.384	17.892	18.316	19.137	360	265
15	ΔΟΥΡΟΣ Α.Ε. DOUROS S.A.	17.639	17.839	9.246	8.397	320	-103
16	ΡΑΧΕVSKY Α.Ε.Β.Ε. ΡΑΧΕVSKY S.A.	13.924	17.299	19.319	21.289	1.815	2.344
17	ΥΖΑΤΙΣ Α.Ε.Β.Ε. ΥΖΑΤΙΣ S.A.	14.713	17.160	16.191	18.443	2.391	1.082
18	ΤΕΡΛΑΝΑ Α.Ε. ΤΕΡΛΑΝΑ S.A.	17.239	16.479	5.524	5.889	201	102
19	ΚΑΜΙΝΙΩΤΗ, Μ., ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. ΚΑΜΙΝΙΟΤΙΣ, Μ., ΒΡΟΣ S.A.	14.963	15.666	14.507	14.655	30	124
20	ΗΛΙΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΠΛΕΚΤΙΚΗΣ Α.Β.Ε.Ε. HELIOS KNITTING INDUSTRY S.A.	14.320	14.875	9.785	9.835	423	777
Σύνολο Total		483.412	502.009	370.623	367.310	8.088	8.809
Μερίδιο των 20 Top-20 share		32,76	33,86	26,54	27,92	15,68	37,10

Β.ΙΙΙ.20 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Δέρματος: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.20 Manufacturing: The Top-20 Companies in Leather: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ELITE A.B.E.E. ELITE S.A.	25.009	26.626	23.858	22.456	1.037	1.046
2	ΦΕΙΔΑΣ, Δ. Ι., Α.Ε. FIDAS, D. J., S.A.	18.927	22.336	16.810	20.417	210	386
3	ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΚΑΤΕΡΓΑΣΙΑΣ ΔΕΡΜΑΤΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. HELLENIC TANNERIES S.A.	16.256	14.865	12.102	12.412	-1.211	1
4	JB ΜΠΟΥΡΝΑΖΟΣ Α.Β.Ε.Ε. JB BOURNAZOS S.A.	10.566	14.329	10.571	11.408	455	706
5	ΚΕΜ Γ. ΜΙΧΑΗΛΙΔΗΣ Α.Ε.Β.Ε. ΚΕΜ G. MICHAELIDIS S.A.	9.557	10.637	5.523	5.347	322	241
6	PAXOS A.B.E.E. PAXOS S.A.	7.343	8.686	5.809	6.595	-428	68
7	GMS A.E. GMS S.A.	7.965	6.804	2.381	929	23	2
8	ΒΙΓΛΗΣ, Δ., & ΥΙΟΙ Α.Ε. VIGLIS, D., & SONS S.A.	4.745	6.323	3.012	2.892	78	-253
9	ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΙΔΗ, Π., ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. CHRISTODOULIDIS, P., BROS S.A.	6.043	6.080	4.342	4.990	6	135
10	ΧΡΟΝΑΚΗΣ, Ξ., & ΥΙΟΙ Α.Ε. CHRONAKIS, X., & SONS S.A.	5.717	5.856	0	0	280	465
11	ΜΑΡΜΑΡΑΣ Α.Β.Ε.Ε. MARMARAS S.A.	5.194	5.055	4.003	3.573	686	494
12	ΜΕΝΤΖΕΛΟΣ Α.Ε. MENTZELOS S.A.	2.565	4.801	1.060	1.715	22	19
13	STEPON A.E. STEPON S.A.	4.540	4.599	3.930	3.697	747	44
14	ΕΦ ΤΑΙΜ Α.Ε. F. TIME S.A.	4.642	4.520	3.922	3.159	201	-169
15	ΠΛΙΑΤΣΙΚΑ, ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. PLIATSIKAS BROS S.A.	4.279	4.010	620	614	-5	80
16	ΒΙΟΓΙΑΝ Α.Ε. VIOGIAN S.A.	3.477	3.867	4.055	4.004	-214	21
17	ΒΙΟΔΕΡΜ Α.Β.Ε.Ε. VIODERM S.A.	3.504	3.842	883	924	-62	-45
18	ΜΠΟΥΡΝΑΖΟΥ, Δ., ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. BOURNAZOS, D., BROS S.A.	2.662	3.625	2.675	3.117	78	100
19	SANTE Ε.Π.Ε. SANTE LTD	2.644	3.041	5.288	6.230	1.136	1.370
20	ΧΙΩΤΗ, Μ., ΥΙΟΙ, Α.Ε.Β.Ε. CHIOTIS, M., SONS S.A.	2.838	2.821	3.834	3.870	564	158
Σύνολο Total		148.473	162.724	114.677	118.351	3.925	4.868
Μερίδιο των 20 Top-20 share		68,42	70,24	68,49	71,30	71,91	86,85

Β.III.21 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Ξύλου: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.III.21 Manufacturing: The Top-20 Companies in Wood: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΣΕΛΜΑΝ ΕΛΛΗΝΟΕΛΒΕΤΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ ΞΥΛΟΥ Α.Ε. SHELMAN SWISS-HELLENIC WOOD PRODUCT MANUFACTURES S.A.	314.046	297.599	150.626	118.653	5.404	-9.727
2	ΑΚΡΙΤΑΣ Α.Ε. AKRITAS S.A.	111.597	112.986	42.162	47.894	-610	1.800
3	ALFA WOOD Α.Ε.&Β.Ε. ALFA WOOD S.A.	36.746	45.934	23.479	26.040	1.786	1.328
4	ΒΑΛΚΑΝ ΕΞΠΟΡΤ Α.Ε. BALKAN EXPORT S.A.	37.758	37.957	19.491	16.061	-6.071	207
5	PROTECTA Α.Ε.Β.Ε. PROTECTA S.A.	28.488	33.354	20.060	22.771	1.009	836
6	ΜΟΥΡΙΚΗΣ, Φ. Α., Α.Ε.&Β.Ε. MOURIKIS, F. A., S.A.	22.539	23.906	22.377	23.890	2.500	1.919
7	ΚΟΥΝΤΟΥΡΗ, ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. KOUNTOURIS BROS S.A.	20.551	22.448	20.083	21.369	1.204	194
8	ΦΙΛΟΞΥΛ Α.Ε. FILOXYL S.A.	19.046	19.265	18.126	19.293	160	252
9	ΑΒΕΞ Α.Β.Ε. ΞΥΛΕΙΑΣ ABEX TIMBER MFG CO. S.A.	17.278	18.769	14.069	12.730	-394	48
10	ΡΟΥΣΣΕΤΟΣ, Δ. Ε., Α.Ε. ROUSSETOS, D. E., S.A.	8.991	14.919	5.449	6.645	279	156
11	ΞΥΛΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΝΩΣΙΣ ΔΗΜΗΤΡΟΠΟΥΛΟΣ - ΠΟΛΥΧΡΟΝΟΠΟΥΛΟΣ Α.Ε.Β.Ε. TIMBER TRADING CORP. DIMITROPOULOS - POLYCHRONOPOULOS S.A.	10.921	11.580	6.950	6.744	308	108
12	ΠΑΛΛΗΚΑΡΗΣ, Ν., Α.Ε. PALLIKARIS, N., S.A.	10.720	9.723	6.656	7.412	376	69
13	PURIPLAST HELLAS Α.Ε. PURIPLAST HELLAS S.A.	10.485	8.956	5.515	4.593	-641	-489
14	ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΙ Α.Ε. VASSILOPOULOS S.A.	7.988	8.542	3.240	3.421	-24	30
15	ΞΥΛΕΜΠΟΡΙΚΗ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. XYLEMPORIKI THESSALONIKIS S.A.	7.321	8.208	4.938	5.256	150	165
16	ΣΥΛΩΡ Α.Β.Ε.Ε. SYLOR S.A.	8.756	8.028	5.279	5.211	35	33
17	INTERNO Α.Β.Ε.Ε. INTERNO S.A.	7.258	7.392	3.732	4.257	-1	-370
18	ΚΑΡΑΜΠΕΛΑ, Ν., ΑΦΟΙ, Α.Ε.Β.Ε. KARABELAS, N., BROS S.A.	7.058	6.986	6.547	6.318	300	205
19	ΣΚΟΥΡΤΗΣ, ΕΜΜ., ΠΑΡΚΕΤΑ Α.Ε. SKOURTIS, EMM., PARQUET FLOORING S.A.	5.688	6.400	1.393	1.293	38	4
20	ΓΚΑΝΗ, ΑΦΟΙ, Α.Β.Ε.Ε. GANIS BROS S.A.	4.240	6.102	2.496	3.626	26	130
Σύνολο Total		697.474	709.056	382.668	363.478	5.833	-3.102
Μερίδιο των 20 Top-20 share		78,48	77,10	74,42	72,63	56,27	-

Β.ΙΙΙ.22 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Χαρτιού: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.22 Manufacturing: The Top-20 Companies in Paper: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΑΘΗΝΑΪΚΗ ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. ATHENS PAPERMILL S.A.	90.326	78.406	59.131	43.717	430	965
2	ΜΕΛ ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΧΑΡΤΟΥ Α.Ε. MEL MACEDONIAN PAPER MILLS S.A.	62.761	59.446	37.093	38.732	1.134	1.197
3	ΑΓΡΟΠΑΚ Α.Β.Ε.Ε. AGROPACK S.A.	55.598	58.900	19.142	20.031	-394	101
4	ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ ΘΡΑΚΗΣ Α.Ε. THRACE PAPER MILL S.A.	53.919	56.369	52.944	46.407	124	161
5	ΒΙΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ Α.Ε. VIS CONTAINERS MFG CO. S.A.	54.531	51.300	27.338	24.095	591	827
6	EL-PACK Α.Ε. EL-PACK S.A.	34.083	38.656	27.688	30.741	753	1.203
7	ΒΙΟΧΑΡΤΙΚΗ ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ Α.Β.Ε.Ε. VIOCHARTIKI PAPERMILL S.A.	37.108	37.922	20.795	21.373	-1.475	-2.349
8	ΜΕΓΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΥΓΙΕΙΝΗΣ Α.Ε. MEGA DISPOSABLES S.A.	33.462	36.667	46.515	54.210	3.599	3.791
9	ΧΑΙΤΟΓΛΟΥ ΧΑΡΤΕΛ Α.Β.Ε.Ε. ΧΑΙΤΟΓΛΟΥ HARTEL S.A.	35.123	36.504	24.459	28.964	489	271
10	SCA PACKAGING HELLAS Α.Ε. SCA PACKAGING HELLAS S.A.	35.410	35.674	41.848	40.618	-85	-2.874
11	ΕΥΡΩΧΑΡΤΙΚΗ Α.Ε.Β.Ε. EUROCHARTIKI S.A.	30.147	31.730	29.152	29.509	944	108
12	GEORGIA-PACIFIC ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Β.Ε. GEORGIA-PACIFIC HELLAS S.A.	31.488	25.755	33.817	31.922	-6.248	-1.113
13	PAPERPACK - Ι. ΤΣΟΥΚΑΡΙΔΗΣ Α.Β.Ε.Ε. PAPERPACK - J. TSOUKARIDIS S.A.	25.460	22.631	14.609	13.436	-1.061	-47
14	ΣΟΥΛΗΣ Α.Β.Ε.Ε. SOULIS S.A.	19.585	22.478	13.996	16.889	1.255	725
15	ΣΚΑΓΙΑΣ, Θ. Κ., Α.Β.Ε.Ε. SKAGIAS, TH. C., S.A.	23.451	21.273	14.181	13.976	1.182	3.076
16	ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ ΦΘΙΩΤΙΔΟΣ Α.Ε. ΦΤΗΙΟΤΙΣ PAPER MILL S.A.	22.945	20.736	13.882	12.348	-344	-704
17	ΠΑΚΟ Α. ΒΛ. ΚΟΛΙΟΠΟΥΛΟΣ ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. PACO PAPER INDUSTRY A. VL. KOLIOPOULOS S.A.	16.856	20.517	15.382	14.943	1.784	-397
18	ΠΑΤΡΑΪΚΗ ΧΑΡΤΟΠΟΙΙΑ Α.Ε. PATRAS PAPER MILLS S.A.	22.607	20.238	13.411	10.891	-1.956	-3.123
19	ΜΑΞΙ Α.Β.Ε.Ε. MAXI S.A.	17.813	16.707	15.340	16.326	413	43
20	ΑΔΑΜ ΡΑΚΚ Κ. Δ. ΑΔΑΜ ΓΡΑΦΙΚΕΣ ΤΕΧΝΕΣ Α.Β.Ε.Ε. ADAM RACK K. D. ADAM GRAPHIC ARTS S.A.	12.448	15.995	10.942	12.793	992	154
Σύνολο Total		715.120	707.903	531.667	521.922	2.128	2.013
Μερίδιο των 20 Top-20 share		68,53	66,49	64,21	63,71	14,15	19,08

Β.ΙΙΙ.23 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Εκδόσεων-Εκτυπώσεων: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.23 Manufacturing: The Top-20 Companies in Publishing-Printing: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΛΑΜΠΡΑΚΗ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ Α.Ε. LAMBRAKIS PRESS S.A.	212.238	207.661	141.179	136.699	5.008	708
2	IRIS ΕΚΤΥΠΩΣΕΙΣ Α.Ε.Β.Ε. IRIS PRINTING S.A.	210.886	203.050	120.762	109.972	1.064	1.277
3	ΠΗΓΑΣΟΣ ΕΚΔΟΤΙΚΗ Α.Ε. PEGASUS PUBLISHING S.A.	142.430	171.606	69.023	69.857	28	1.075
4	ΤΕΓΟΠΟΥΛΟΣ, Χ. Κ., ΕΚΔΟΣΕΙΣ Α.Ε. TEGOPOULOS, CH. K., EDITIONS S.A.	140.196	133.365	110.448	109.481	6.741	-1.545
5	ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ, Η, Α.Ε. KATHIMERINI S.A.	127.321	131.417	62.238	66.620	1.517	17.645
6	ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΗΧΟΥ & ΕΙΚΟΝΟΣ Α.Ε. AUDIO-VISUAL ENTERPRISES S.A.	69.313	106.351	36.025	36.043	15.627	5.859
7	ΜΕΣΗΜΒΡΙΝΗ Α.Ε. MESSIMVRINI S.A.	95.831	94.443	1.845	1.888	-19	-812
8	ΙΝΦΟΡΜ Π. ΛΥΚΟΣ Α.Ε. INFORM P. LYKOS S.A.	83.530	86.049	40.718	42.504	3.600	5.878
9	MODERN TIMES Α.Ε. MODERN TIMES S.A.	40.005	72.800	17.164	52.767	779	4.785
10	ΛΥΜΠΕΡΗ ΕΚΔΟΣΕΙΣ Α.Ε. LIBERIS PUBLICATIONS S.A.	48.015	48.633	56.371	74.303	1.769	1.502
11	ΤΥΠΟΕΚΔΟΤΙΚΗ Α.Ε. ΤΥΡΟΕΚΔΟΤΙΚΗ S.A.	33.587	43.637	25.494	41.729	-3.094	-620
12	ΧΑΙΔΕΜΕΝΟΣ Α.Ε.Β.Ε. HAIDEMENOS S.A.	35.702	38.714	22.063	23.360	772	1.180
13	ΙΜΑΚΟ MEDIA Α.Ε. IMAKO MEDIA S.A.	30.806	38.527	32.455	35.773	333	764
14	ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ, Α., Α.Ε. HATZOPOULOS, A., S.A.	26.268	36.449	22.949	27.944	642	730
15	ΕΚΔΟΤΙΚΗ ΒΟΡΕΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. NORTHERN GREECE PUBLISHING S.A.	30.248	30.300	24.448	25.395	834	348
16	ΣΑΒΒΑΛΑΣ, Α. & Σ., Α.Ε. SAVVALAS, A. & S., S.A.	25.088	29.558	13.042	14.772	425	1.507
17	ΝΕΑ ΣΥΝΟΡΑ ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΒΑΝΗ Α.Β.Ε NEA SYNORA LIVANIS PUBLISHING ORGANIZATION S.A.	31.728	28.592	12.413	14.401	1.245	1.633
18	ΤΣΙΜΗ Α.Ε. TSIMIS S.A.	26.833	27.784	15.237	22.057	18	20
19	ARCADIA DIGITAL Α.Ε. ARCADIA DIGITAL S.A.	18.866	27.569	11.114	18.113	363	503
20	EXPRESS PUBLISHING Α.Ε.Ε. EXPRESS PUBLISHING S.A.	23.700	26.423	17.505	16.851	1.331	626
Σύνολο Total		1.452.590	1.582.932	852.493	940.530	38.984	43.064
Μερίδιο των 20 Top-20 share		55,92	55,88	44,19	45,52	42,73	61,36

Β.ΙΙΙ.24 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Προϊόντων Διύλισης Πετρελαίου: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.24 Manufacturing: The Top-20 Companies in Oil Refining: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΑ Α.Ε. HELLENIC PETROLEUM S.A.	2.631.124	3.270.486	4.529.772	6.293.075	215.609	454.960
2	ΜΟΤΟΡ ΟΙΛ (ΕΛΛΑΣ) ΔΙΥΛΙΣΤΗΡΙΑ ΚΟΡΙΝΘΟΥ Α.Ε. MOTOR OIL (HELLAS) CORINTH REFINERIES S.A.	958.575	1.303.161	1.937.191	2.923.769	166.686	188.530
3	CYCLON ΕΛΛΑΣ Α.Ε. CYCLON HELLAS S.A.	64.213	78.335	133.010	187.657	281	564
4	ΠΕΤΡΟΓΚΑΖ Α.Ε. PETROGAZ S.A.	38.134	40.069	76.569	78.649	98	391
5	ΤΕΞΑΚΟ ΕΛΛΗΝΙΚΗ Α.Ε. ΛΙΠΑΝΤΙΚΩΝ TEXACO GREECE S.A.	27.760	27.812	50.881	47.069	869	-502
6	SHELL GAS Α.Ε.Β.Ε.Υ. SHELL GAS S.A.	29.365	25.785	50.796	53.352	3.318	989
7	ΑΣΦΑΛΤΟΠ Α.Β.Ε.Ε. ASPHALTOP S.A.	9.659	9.993	6.645	7.179	-212	-613
8	LEON GAS Α.Β.Ε.Ε. LEON GAS S.A.	5.831	6.416	10.509	12.008	-251	13
9	ΡΟΔΟΓΚΑΖ Α.Ε. RODOGAZ S.A.	6.339	6.369	3.050	3.368	-203	203
10	EUROGAS Α.Ε. EUROGAS S.A.	4.803	4.354	1.713	2.773	-359	-402
11	ΒΙΑΚΕΛ Α.Β.Ε.Ε. VIAKEL S.A.	4.103	4.314	3.670	3.480	-177	-305
12	ΥΓΡΑΕΡΙΑ ΚΥΚΛΑΔΩΝ Α.Β.Ε.Ε. YGRAERIA KYKLADON S.A.	3.530	3.462	394	4.135	-15	43
13	ΣΤΕΡΕΑ ΚΑΥΣΙΜΑ Α.Ε. STEREA KAFSIMA S.A.	3.074	2.946	1.300	3.076	-73	247
14	ΔΕΛΤΑ ΟΙΛ ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. DELTA OIL HELLAS S.A.	2.397	2.883	1.570	3.374	-66	201
15	ΠΑΣΙΟΥΡΑΣ, ΕΥΑΓΓ. Κ., Α.Ε. PASSIOURAS, EVANG. K., S.A.	2.474	2.555	1.631	1.257	14	7
16	CENTURY OILS HELLAS Α.Β.Ε.Ε. CENTURY OILS HELLAS S.A.	2.820	2.336	3.850	3.220	91	-47
17	RS200 MOTOR OIL ΠΑΠΑΝΤΩΝΙΟΥ Α.Β.Ε.Ε. RS200 MOTOR OIL PAPANDONIOU S.A.	1.823	2.273	2.230	1.989	61	44
18	ΠΡΙΜΑΓΚΑΖ ΥΓΡΑΕΡΙΑ Α.Ε. PRIMAGAS S.A.	1.487	1.528	1.461	1.748	-39	-24
19	SLIDER Α.Ε.Β.Ε. SLIDER S.A.	1.321	1.309	3.396	1.830	344	102
20	ΝΗΣΟΓΚΑΖ Α.Ε. NISSOGAS S.A.	1.313	1.234	1.141	1.360	-90	-18
Σύνολο Total		3.800.145	4.797.621	6.820.778	9.634.367	385.888	644.383
Μερίδιο των 20 Top-20 share		99,84	99,85	99,94	99,95	100,01	100,01

Β.ΙΙΙ.25 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Χημικών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.25 Manufacturing: The Top-20 Companies in Chemicals: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΠΦΑΙΖΕΡ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. PFIZER HELLAS S.A.	287.015	304.321	371.934	400.186	58.507	39.209
2	GLAXOSMITHKLINE Α.Ε.Β.Ε. GLAXOSMITHKLINE S.A.	193.703	224.527	252.957	267.681	36.308	31.145
3	LAVIPHARM Α.Ε. LAVIPHARM S.A.	235.096	212.076	59.302	54.870	13.583	3.837
4	ΣΑΡΑΝΤΗΣ, ΓΡ., Α.Β.Ε.Ε. SARANTIS, GR., S.A.	169.695	184.882	106.892	111.008	7.803	9.421
5	ΒΙΑΝΕΞ Α.Ε. VIANEX S.A.	177.500	130.691	234.230	249.707	40.285	50.604
6	ABBOTT LABORATORIES (ΕΛΛΑΣ) Α.Β.Ε.Ε. ABBOTT LABORATORIES (HELLAS) S.A.	145.052	127.199	113.031	130.749	3.061	9.111
7	UNILEVER HELLAS Α.Ε.Β.Ε. UNILEVER HELLAS S.A.	124.660	123.715	263.527	250.225	23.331	16.241
8	BOEHRINGER INGELHEIM ΕΛΛΑΣ Α.Ε. BOEHRINGER INGELHEIM HELLAS S.A.	123.992	121.031	170.462	328.932	5.519	7.943
9	JANSSEN-CILAG ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ Α.Ε.Β.Ε. JANSSEN-CILAG PHARMACEUTICAL S.A.C.I.	166.501	119.511	179.878	206.073	17.841	19.871
10	JOHNSON & JOHNSON ΕΛΛΑΣ Α.Ε.&Β.Ε. JOHNSON & JOHNSON HELLAS S.A.	134.291	111.993	142.515	169.819	12.736	10.825
11	NOVARTIS (HELLAS) Α.Ε.Β.Ε. NOVARTIS (HELLAS) S.A.C.I.	117.988	99.854	240.434	254.869	5.008	77
12	ΓΕΡΟΛΥΜΑΤΟΣ, Π. Ν., Α.Ε.Β.Ε. GEROLYMATOS, P. N., S.A.	132.401	95.832	98.539	100.080	2.774	8.523
13	DEMO Α.Β.&Ε.Ε. DEMO S.A.	102.702	93.700	60.268	70.373	972	301
14	SARA LEE ΕΛΛΑΣ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε. SARA LEE HELLAS SOLE SHAREHOLDER CO. LTD	102.254	85.232	38.211	34.854	-18.461	-19.663
15	VETERIN Α.Β.Ε.Ε. VETERIN S.A.	101.647	84.768	47.948	25.045	720	-18.805
16	ELPEN ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Α.Ε. ELPEN PHARMACEUTICAL CO. INC. S.A.	65.025	74.817	63.177	74.401	2.795	1.484
17	ΦΑΜΑΡ Α.Β.Ε. FAMAR S.A.	65.457	72.779	63.653	67.056	-1.224	-8.402
18	V.P.I. Α.Ε. V.P.I. S.A.	70.232	66.591	76.095	82.953	5.061	2.233
19	ΝΤΡΟΥΚΦΑΡΜΠΕΝ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Β.Ε. DRUCKFARBEN HELLAS S.A.	60.599	66.166	51.009	55.302	3.385	4.156
20	ΛΙΝΤΕ ΕΛΛΑΣ Ε.Π.Ε. LINDE HELLAS LTD	71.876	63.753	32.647	35.395	2.581	445
Σύνολο Total		2.647.687	2.463.438	2.666.709	2.969.578	222.586	168.555
Μερίδιο των 20 Top-20 share		56,64	53,76	60,11	62,89	59,05	62,49

Β.ΙΙΙ.26 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Ελαστικών-Πλαστικών Υλών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.26 Manufacturing: The Top-20 Companies in Rubber-Plastic Products: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΠΕΤΖΕΤΑΚΙΣ, Α. Γ., Α.Ε. PETZETAKIS, A. G., S.A.	186.123	176.853	68.300	60.182	338	-2.250
2	ΜΟΡΝΟΣ Α.Ε. MORNOS S.A.	102.003	105.524	68.247	70.780	3.215	2.922
3	ΠΛΑΣΤΙΚΑ ΚΡΗΤΗΣ Α.Β.Ε.Ε. PLASTIKA KRITIS S.A.	96.307	100.856	64.026	70.952	7.588	9.888
4	ΙΜΑΣ Α.Ε. IMAS S.A.	72.499	80.140	63.799	75.039	9.744	12.722
5	ΝΤΙΑΞΟΝ Α.Β.&Ε.Ε. DIAXON S.A.	66.898	68.262	14.899	14.914	4.456	3.798
6	EURODRIP Α.Β.Ε.Γ.Ε. EURODRIP S.A.	57.382	58.629	17.780	18.444	-649	-213
7	FIBRAN Δ. ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗΣ Α.Ε. FIBRAN D. ANASTASSIADIS S.A.	47.789	57.474	38.090	40.173	9.926	9.242
8	ΔΑΙΟΣ ΠΛΑΣΤΙΚΑ Α.Β.Ε.Ε. DAIOS PLASTICS S.A.	43.554	43.540	12.727	12.738	1.413	1.543
9	FLEXORACK Α.Ε.Β.Ε. ΠΛΑΣΤΙΚΩΝ FLEXORACK S.A. PLASTICS INDUSTRY	36.548	41.319	23.090	28.564	1.903	2.637
10	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ "HELESI" Α.Ε.Β.Ε. HELESI S.A.	32.374	40.489	22.113	23.419	3.030	3.002
11	ΠΕΤΖΕΤΑΚΙΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Β.Ε.Ε. PETZETAKIS VOREIOU ELLADOS S.A.	33.193	36.125	23.274	20.310	372	702
12	DOW ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. DOW HELLAS S.A.	30.750	29.656	44.102	46.971	7.047	3.948
13	ΠΑΙΡΗΣ, Ε., Α.Β.Ε.Ε. PAIRIS, E., S.A.	26.575	26.120	13.957	14.097	862	237
14	ΠΕΤΚΟΜ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. PETCOM HELLAS S.A.	20.363	25.751	11.183	15.132	1.426	2.043
15	ΜΟΝΩΤΕΖ Α.Β.Ε.Ε. MONOTEZ S.A.	21.350	25.679	37.684	51.081	3.206	1.929
16	ΠΑΛΑΠΛΑΣΤ Α.Β.Ε.Ε. PALAPLAST S.A.	23.616	24.258	14.410	14.892	1.080	898
17	ΘΡΑ-ΠΛΑΣΤ - ΜΕΓΑΣΑΚΚΟΙ Α.Β.Ε.Ε. THRA-PLAST - MEGABAG S.A.	23.070	24.195	13.730	16.382	-110	650
18	ΠΛΑΣΤΙΚΑ ΘΡΑΚΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ Α.Β.Ε.Ε. THRACE PLASTICS PACKAGING CO. S.A.	19.009	24.193	16.611	23.443	1.683	1.749
19	ΑΡΓΩ Α.Ε.&Β.Ε. ARGO S.A.	21.627	22.805	16.560	18.325	1.131	860
20	STRAPTECH Α.Ε. STRAPTECH S.A.	23.163	22.506	13.280	15.520	-969	-1.203
Σύνολο Total		984.192	1.034.375	597.861	651.357	56.693	55.104
Μερίδιο των 20 Top-20 share		48,61	48,01	41,16	41,53	62,35	64,99

B.III.27 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Προϊόντων από μη Μεταλλικά Ορυκτά: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.27 Manufacturing: The Top-20 Companies in Non-Metallic Mineral Products: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	TITAN A.E. ΤΣΙΜΕΝΤΩΝ TITAN CEMENT CO. S.A.	906.383	970.724	430.680	439.713	148.949	145.017
2	ΗΡΑΚΛΗΣ ΑΝΩΝ. ΓΕΝ. ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΣΙΜΕΝΤΩΝ HERACLES GENERAL CEMENT CO. S.A.	870.542	950.958	520.031	544.177	78.976	123.387
3	S & B ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΑ ΟΡΥΚΤΑ Α.Ε. S & B INDUSTRIAL MINERALS S.A.	297.240	326.475	134.701	141.298	9.304	18.965
4	F.H.L. Η. ΚΥΡΙΑΚΙΔΗΣ Α.Β.&Ε.Ε. F.H.L. Ε. ΚΙΡΙΑΚΙΔΙΣ S.A.	116.465	125.327	30.097	34.495	4.761	4.863
5	ΧΑΛΥΨ ΔΟΜΙΚΑ ΥΛΙΚΑ Α.Ε. HALYPS BUILDING MATERIALS S.A.	135.460	123.843	80.388	73.102	31.373	17.263
6	ΙΝΤΕΡΜΠΕΤΟΝ ΔΟΜΙΚΑ ΥΛΙΚΑ Α.Ε. INTERBETON BUILDING MATERIALS S.A.	95.728	118.601	140.369	143.775	19.970	14.749
7	LAFARGE BETON Α.Β.Ε.Ε. LAFARGE BETON S.A.	61.583	78.079	81.043	79.614	1.408	712
8	BETANET Α.Β.Ε.Ε. BETANET S.A.	62.452	69.420	14.294	16.520	5.224	5.043
9	ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ, Γ., ΜΑΡΜΑΡΑ ΔΡΑΜΑΣ Α.Ε. LAZARIDIS, G., DRAMA MARMOR A.G.	59.910	60.561	19.538	19.298	-66	912
10	ΧΑΤΖΗΓΕΩΡΓΙΟΥ Α.Ε. HATZIGEORGIOU S.A.	46.834	57.495	40.680	43.511	2.549	6.253
11	DIONYSSOMARBLE ΔΙΟΝΥΣΟΥ ΠΕΝΤΕΛΗΣ Α.Ε.Β.Ε. DIONYSSOMARBLE - DIONYSSOS PENTELICON COM. & IND. MARBLE CO. S.A.	50.983	54.869	33.985	33.021	6.993	2.079
12	ΦΙΛΚΕΡΑΜ JOHNSON Α.Ε. PHILKERAM JOHNSON S.A.	51.941	54.200	33.332	32.158	849	300
13	KNAUF ΓΥΨΟΠΟΙΙΑ Α.Β.Ε.Ε. KNAUF GYPSORIA A.B.E.E.	34.585	42.753	45.666	48.461	13.528	14.443
14	F.H.L. MERMEREN KOMBINAT AD F.H.L. MERMEREN KOMBINAT AD	36.040	40.352	11.191	13.934	4.226	4.169
15	ΙΚΤΙΝΟΣ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. IKTINOS HELLAS S.A.	38.278	39.888	16.795	14.171	1.081	1.205
16	ΒΑΒΟΥΛΙΩΤΗΣ - ΓΟΥΝΑΡΗΣ - ΜΗΤΑΚΗΣ "ΧΑΛΚΙΣ" Α.Β.Ε.Ε. VANOULIOTIS - GOUNARIS - MITAKIS "CHALKIS" S.A.	36.380	37.541	19.971	19.567	2.975	925
17	ΠΑΥΛΙΔΗΣ Α.Ε. ΜΑΡΜΑΡΑ - ΓΡΑΝΙΤΕΣ PAVLIDIS S.A. MARBLE - GRANITE	35.860	37.011	22.793	21.808	5.413	4.577
18	ΚΕΡΑΜΕΙΑ ΑΛΛΑΤΙΝΗ Α.Β.Ε.Τ.Ε. CERAMICS ALLATINI S.A.	42.098	35.950	815	409	-3.418	-2.037
19	ΠΡΕΜΙΞ Α.Β.Ε.Σ. PREMIX S.A.	33.001	33.371	26.185	24.344	1.036	2.410
20	ΑΓΓΕΛΟΥ, Α., & ΥΙΟΙ Α.Β.&Ε.Ε. ANGELOU, A., & SONS S.A.	29.782	30.005	37.892	35.931	272	173
Σύνολο		3.041.544	3.287.423	1.740.446	1.779.309	335.405	365.408
Total							
Μερίδιο των 20		65,63	65,15	55,82	55,67	90,68	96,51
Top-20 share							

Β.ΙΙΙ.28 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Βασικών Μετάλλων: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.III.28 Manufacturing: The Top-20 Companies in Basic Metals: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΒΑΛ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ Α.Ε. ELVAL HELLENIC ALUMINIUM INDUSTRY S.A.	678.962	700.129	437.419	466.740	10.223	8.520
2	ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Β.Ε.Α.Ε. ALUMINIUM DE GRECE S.A.	560.981	580.618	356.488	382.139	47.795	74.040
3	ΣΙΔΕΝΟΡ Α.Ε. SIDENOR S.A.	571.960	572.764	485.612	317.851	20.790	15.956
4	ΧΑΛΥΒΟΥΡΓΙΚΗ Α.Ε. HALYVOURGIKI INC.	396.893	436.886	122.214	154.454	4.144	1.762
5	ΜΑΙΛΛΗΣ, Μ. Ι., Α.Ε.Β.Ε. MAILLIS, M. J., S.A.	368.654	391.993	130.042	134.834	10.389	10.940
6	ΧΑΛΚΟΡ Α.Ε. HALCOR S.A.	361.233	377.224	344.015	394.425	12.791	14.271
7	ΣΩΛΗΝΟΥΡΓΕΙΑ ΚΟΡΙΝΘΟΥ Α.Ε. CORINTH PIPEWORKS S.A.	304.443	345.962	179.635	226.207	-29.894	1.414
8	ΑΛΟΥΜΥΛ ΜΥΛΩΝΑΣ Α.Ε. ALUMIL S.A.	242.537	267.754	150.252	154.799	8.698	5.098
9	ΧΑΛΥΒΟΥΡΓΙΑ ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Σ.Ε.Ε. HALYVOURGIA THESSALIAS S.A.	255.432	263.723	163.123	153.299	7.187	393
10	ΛΑΡΚΟ ΓΕΝΙΚΗ ΜΕΤΑΛΛΕΥΤΙΚΗ & ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΗ Α.Ε. LARCO GENERAL MINING & METALLURGICAL CO. S.A.	182.630	190.319	220.823	243.950	171	21.323
11	ΕΤΕΜ Α.Ε. ΕΤΕΜ S.A.	150.426	158.326	71.653	71.146	6.008	2.583
12	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΧΑΛΥΒΟΥΡΓΙΑ Α.Ε. HELLINIKI HALYVOURGIA S.A.	126.488	142.509	118.738	142.172	2.134	2.160
13	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΧΑΛΥΒΟΣ Α.Ε. HELLENIC STEEL CO. S.A.	145.316	138.328	219.072	218.472	1.454	-5.434
14	ΣΙΔΜΑ Α.Ε. ΣΙΔΗΡΕΜΠΟΡΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ SIDMA S.A.	116.478	129.469	119.144	107.120	14.648	3.516
15	ΕΞΑΛΚΟ Α.Ε. EXALCO S.A.	95.715	106.316	66.264	74.306	4.614	3.303
16	ΑΛΚΟ ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. ALCO HELLAS S.A.	73.882	77.870	25.902	26.947	1.648	2.600
17	EUROPA PROFIL ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΝ Α.Β.Ε. EUROPA PROFIL ALUMINIO S.A.	69.110	67.726	70.588	66.534	11.353	11.012
18	ΕΛΒΙΑΛ Α.Ε. ELVIAL S.A.	44.804	58.245	36.059	39.276	3.666	3.030
19	ΑΛΜΑΚΟ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΝ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ Α.Ε. ALMACO ALUMINIUM OF MACEDONIA S.A.	55.249	55.814	33.012	34.720	677	719
20	FITCO Α.Ε. FITCO S.A.	48.651	53.369	20.616	29.436	675	818
Σύνολο Total		4.849.844	5.115.344	3.370.671	3.438.827	139.173	178.023
Μερίδιο των 20 Top-20 share		86,33	86,72	85,93	86,54	80,79	100,77

B.III.29 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Μεταλλικών Προϊόντων: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.29 Manufacturing: The Top-20 Companies in Metal Products: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	SOVEL A.E. SOVEL S.A.	255.985	278.635	248.966	242.692	38.643	553
2	METKA ΜΕΤΑΛΛΙΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΙ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. METKA METAL CONSTRUCTIONS OF GREECE S.A.	242.288	256.325	140.707	198.865	22.145	46.594
3	CROWN HELLAS CAN ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΕΙΔΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ Α.Ε. CROWN HELLAS CAN PACKAGING MFRS S.A.	187.225	174.974	140.887	139.762	9.814	7.428
4	ΡΟΚΑΣ, Χ., Α.Β.Ε.Ε. ROKAS, CH., S.A.	95.070	102.795	13.025	25.097	6.759	3.701
5	ΠΥΡΑΜΙΣ Α.Ε. PYRAMIS S.A.	65.800	67.338	38.812	39.045	549	226
6	SPIDER ΜΕΤΑΛΛΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Ν. ΠΕΤΣΙΟΣ & ΥΙΟΙ Α.Ε. SPIDER METAL INDUSTRY N. PETSIOS & SONS S.A.	52.260	60.269	28.281	25.121	1.888	831
7	ΕΛΣΑ Α.Ε. ELSA S.A.	45.413	51.201	37.703	37.499	356	142
8	ΑΛΟΥΜΑΝ Α.Β.Ε.Ε. ALUMAN S.A.	28.455	33.805	23.896	29.974	84	96
9	ΚΟΡΩΝΑΚΗΣ, Δ., Α.Β.Ε.Ε. KORONAKIS, D., S.A.	30.578	33.722	18.228	21.008	4.451	4.546
10	ΕΡΛΙΚΟΝ Α.Β.Ε. ERLIKON S.A.	29.709	29.692	26.054	25.393	2.159	1.260
11	ELVAL COLOUR Α.Ε. ELVAL COLOUR S.A.	28.324	29.616	14.328	13.561	1.604	1.694
12	ALUMINCO Α.Ε. ALUMINCO S.A.	25.408	29.015	17.711	21.623	1.634	1.543
13	MEVACO ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε. MEVACO S.A.	28.245	28.834	11.561	15.081	1.764	2.359
14	DORAL Α.Β.Ε.Ε. DORAL S.A.	26.195	26.905	17.563	18.434	148	301
15	ΒΕΜΕΚΕΠ Α.Β.Ε.Ε. VEMEKEP S.A.	22.235	25.989	16.410	14.423	2.453	229
16	ΘΕΟΜΙΛ Α.Ε. THEOMIL S.A.	23.464	25.572	4.986	7.154	-24	71
17	ΕΚΜΕ Α.Ε. ΕΚΜΕ S.A.	26.108	24.461	20.449	14.446	2.591	2.351
18	NATIONAL CAN HELLAS Α.Ε. NATIONAL CAN HELLAS S.A.	18.464	23.656	13.128	18.912	209	589
19	ΠΑΝΕΛΚΟ Α.Ε. PANELCO S.A.	20.436	22.813	14.720	17.695	767	1.286
20	ΕΞΕΛ - ΜΑΚ ΜΕΤΑΛ Α.Ε. EXEL - MAK METAL S.A.	29.823	22.297	12.602	10.158	54	34
Σύνολο Total		1.281.485	1.347.914	860.017	935.943	98.048	75.832
Μερίδιο των 20 Top-20 share		47,43	46,35	43,09	45,53	57,73	62,75

B.III.30 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Μηχανημάτων-Εξοπλισμού: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.30 Manufacturing: The Top-20 Companies in Machinery, Equipment: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΑΜΥΝΤΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ Α.Β.Ε.Ε. HELLENIC DEFENCE SYSTEMS S.A.	596.930	615.124	93.299	88.030	-131.550	-91.448
2	BSH ΟΙΚΙΑΚΕΣ ΣΥΣΚΕΥΕΣ Α.Β.Ε. BSH ΙΚΙΑΚΕΣ SYSKEVES S.A.	168.824	171.432	284.348	308.471	26.000	26.955
3	FRIGOGLASS Α.Β.Ε.Ε. FRIGOGLASS S.A.I.C.	132.360	139.265	49.801	61.554	7.497	11.170
4	ΚΛΕΜΑΝ ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. KLEEMANN HELLAS S.A.	81.603	84.699	62.638	65.075	9.100	10.203
5	ΚΑΖΗΣ, ΕΜΜ. Ν., Α.Β.Ε.Ε. KAZIS, ΕΜΜ. Ν., S.A.	44.506	40.484	15.408	13.903	74	-5.038
6	ΒΕΤΑ Α.Ε.Β.Ε. VETA S.A.	27.268	37.236	18.858	17.232	851	811
7	ΔΕΛΤΑ PROJECT Α.Ε. DELTA PROJECT S.A.	27.402	32.309	12.529	13.120	2.306	2.257
8	ELCO - ΒΑΓΙΩΝΗΣ Α.Ε. ELCO - VAYONIS S.A.	27.278	24.606	18.423	14.480	676	610
9	ΣΚΛΑΒΟΣ, Σ., Α.Β.Ε. SCLAVOS, S., S.A.	20.399	22.302	15.142	14.660	299	102
10	ΙΝΤΕΡΚΛΙΜΑ Α.Β.Ε.Ε. INTERKLIMA S.A.	21.138	20.389	12.516	9.211	53	-278
11	ΣΑΜΠΟ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. SABO HELLAS S.A.	15.808	19.312	12.569	21.181	960	697
12	ΚΛΙΜΑΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. KLIMATECHNIKI S.A.	17.907	19.253	16.030	19.384	309	320
13	Ρ.Σ.Ι. ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΙ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΩΝ Α.Β.&Ε.Ε. R.S.I. RESTAURANT SUPPLIES INT 'L S.A.	18.901	18.267	8.119	8.344	87	98
14	ΝΤΟΠΛΕΡ Α.Β.Ε.Ε. DOPPLER S.A.	12.564	16.873	9.497	13.335	1.029	1.675
15	ΜΙΝΟΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΗ ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΑ Α.Β.Ε.Ε. MINOS MACEDONIAN METALLURGY S.A.	16.428	15.835	9.605	8.026	351	463
16	ΜΕΤΠΛΑΣΤ Α.Β.Ε.Ε. METPLAST S.A.	9.572	12.278	12.499	14.693	2.278	2.410
17	ΣΟΥΚΟΣ ΡΟΜΠΟΤΣ Α.Β.Ε.Ε. SOUKOS ROBOTS S.A.	10.683	11.578	2.485	4.935	30	83
18	ΣΤΗΜΠΕΘΕΡΜ Α.Ε. STIBETHERM S.A.	9.840	11.533	5.050	5.341	77	11
19	ΚΡΥΣΤΑΛ Α.Ε. CRYSTAL S.A.	8.923	11.510	7.517	7.468	193	240
20	ΚΑΡΑΝΤ Α.Β.Ε.Ε. CARAD S.A.	11.406	11.452	6.421	6.161	-25	-153
Σύνολο Total		1.279.740	1.335.737	672.755	714.602	-79.406	-38.812
Μερίδιο των 20 Top-20 share		70,54	69,84	63,12	64,93	147,99	216,93

Β.III.31 Μεταποίηση: Οι 9 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Μηχανών Γραφείου-Η/Υ: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
 (€ ' 000)

B.III.31 Manufacturing: The Top-9 Companies in Office Machinery, Computers: 2005
Ranked by Total Assets
 (€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΠΡΙΣΜΑ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΑ Α.Β.Ε.Ε. PRISMA ELECTRONICS S.A.	4.727	5.272	3.206	2.896	145	125
2	ΚΡΥΠΤΟ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ Α.Ε. CRYPTO INFORMATICS S.A.	2.922	3.798	4.097	3.911	204	199
3	WHITERAVEN Α.Ε. WHITERAVEN S.A.	2.509	2.604	54	60	-348	-196
4	ΤΕΧΝΟΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε.Β.Ε. TECHNOTRADE S.A.	1.123	1.407	910	1.139	53	56
5	ΤΕΧΝΕΚΟ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. TECHNECO HELLAS S.A.	730	808	1.489	1.605	61	127
6	ΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ IMAGE COMPUTERS Α.Ε. KOSTOPOULOS IMAGE COMPUTERS S.A.	792	659	880	760	23	17
7	ΕΥΡΥΖΩΝΙΚΑ ΔΙΚΤΥΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ & ΠΛΗΡΟΦΟΡΗΣΗΣ Α.Ε. ΕΥΡΥΖΩΝΙΚΑ ΔΙΚΤΥΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ & ΠΛΗΡΟΦΟΡΗΣΗΣ S.A.	534	563	43	158	-78	-397
8	ΜΙΚΡΟΚΑΤ Α.Β.Ε.Ε. MICROCAT S.A.	494	413	249	334	15	21
9	ON SITE Α.Ε. ON SITE S.A.	62	82	19	58	-4	16
Σύνολο Total		13.893	15.605	10.947	10.921	72	-32
Μερίδιο των 9 Top-9 share		100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00

B.III.32 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Ηλεκτρικών Μηχανών και Συσκευών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.32 Manufacturing: The Top-20 Companies in Electrical Machinery: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΛΩΔΙΑ Α.Ε. HELLENIC CABLES S.A.	159.307	169.299	129.715	144.725	22	1.700
2	FULGOR ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΚΑΛΩΔΙΩΝ Α.Ε. FULGOR GREEK ELECTRIC CABLES S.A.	111.866	114.387	127.101	147.426	450	712
3	NEXANS ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε. NEXANS HELLAS S.A.	59.406	60.588	76.503	88.134	-367	-1.421
4	ABB Α.Ε. ABB S.A.	59.423	59.440	95.386	80.209	5.965	3.144
5	ΓΕΝΙΚΗ ΚΑΛΩΔΙΩΝ ΑΦΟΙ ΟΡΦΑΝΙΔΗ Α.Β.Ε.Τ.Ε. GENERAL CABLES ORFANIDIS BROS S.A.	41.378	44.569	32.015	45.345	761	1.050
6	AREVA HELLAS Α.Ε. AREVA HELLAS S.A.	30.283	31.366	38.433	28.561	2.092	258
7	ΣΝΕΝΤΕΡ ΕΛΕΚΤΡΙΚ Α.Ε. SCHNEIDER ELECTRIC Α.Ε.	22.995	26.238	36.873	36.089	2.777	1.189
8	ΡΕΗΚΑΠ Α.Ε. RAYCAP S.A.	21.573	24.137	21.519	19.778	2.550	1.375
9	PILUX & DANPEX Α.Ε. PILUX & DANPEX S.A.	21.376	22.212	12.648	12.811	762	782
10	ΤΗΛΕΚΑΛΩΔΙΑ Α.Ε. TELECABLES S.A.	20.294	19.911	6.811	5.434	-81	-639
11	ΣΟΥΚΟΣ ΥΨΗΛΗΣ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ Α.Ε. SOUKOS HIGH TECH S.A.	14.727	19.675	771	3.372	121	1.629
12	ΚΑΛΩΔΙΑ ΞΑΝΘΗΣ Α.Ε. ΧΑΝΘΙ CABLES S.A.	16.289	19.632	11.513	13.778	960	509
13	ΜΠΡΑΙΤ ΕΙΔΙΚΟΣ ΦΩΤΙΣΜΟΣ Α.Ε. BRIGHT SPECIAL LIGHTING S.A.	17.523	19.459	13.670	14.249	2.952	2.422
14	ΕΒΙΟΠ ΤΕΜΠΟ Α.Ε. ΕΒΙΟΡ TEMPO S.A.	17.707	18.976	23.106	25.133	-991	207
15	ΠΕΤΡΙΔΗΣ Α.Β.Ε.Ε. PETRIDIS S.A.	14.428	15.021	15.374	14.991	1.080	964
16	SCHWABE HELLAS Ε.Π.Ε. SCHWABE HELLAS LTD	11.814	11.790	9.662	10.413	-469	-472
17	ΗΛ.ΒΙΟ.ΚΑΤ Α.Β.Ε.Ε. ΙΛ.ΒΙΟ.ΚΑΤ S.A.	9.662	11.563	7.792	9.107	989	1.086
18	ΓΕΝΙΚΗ ΗΛΕΚΤΡΟΤΕΧΝΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε. GENERAL ELECTROTECHNIC CO. LTD	10.648	9.768	5.864	4.872	315	18
19	ΚΟΥΡΟΥΠΗΣ - ΜΠΙΝΙΑΡΗΣ "COURBI" Α.Ε. COUROURIS - BINIARIS "COURBI" S.A.	8.361	9.367	6.148	7.192	86	417
20	ΑΠΟΣΤΟΛΙΔΗΣ Α.Ε.Β.Ε. ΑΡΟΣΤΟΛΙΔΙΣ S.A.	5.424	7.269	4.131	4.899	523	812
Σύνολο Total		674.484	714.668	675.034	716.518	20.499	15.740
Μερίδιο των 20 Top-20 share		74,57	75,84	76,23	79,61	53,95	57,82

B.III.33 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Εξοπλισμού Ραδιοφωνίας, Τηλεόρασης και Επικοινωνιών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.III.33 Manufacturing: The Top-20 Companies in Radio, Television and Communication Equipment: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	INTRACOM DEFENSE ELECTRONICS A.E. INTRACOM DEFENSE ELECTRONICS S.A.	130	157.923	76	22.166	-49	3.192
2	ΣΗΜΕΝΣ ΤΗΛΕ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ Α.Ε. SIEMENS TELE INDUSTRIE S.A.	96.539	100.897	76.991	90.502	17.544	15.771
3	ANKO A.E. ANCO S.A.	19.301	18.488	24.792	22.511	697	405
4	ΜΙΚΡΕΛΕΚ Α.Ε. MICRELEC S.A.	17.550	17.774	7.657	9.192	233	324
5	ΣΣΜΑΡΤ Α.Ε. SSMART S.A.	15.657	16.506	7.309	5.819	3.495	2.079
6	ARCADIA TECNOLOGIES A.B.&E.E. ARCADIA TECHNOLOGIES S.A.	16.085	9.868	1.200	902	-3.049	-995
7	ΕΦΑΡΜΟΣΜΕΝΕΣ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΚΕΣ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΕΣ "ACT" Α.Ε. APPLIED CREATIVE TECHNOLOGIES "ACT" S.A.	7.625	7.218	2.693	0	-12	-430
8	ΕΛΒΙΤΥΛ Α.Β.Ε.Ε. ELVITYL S.A.	5.726	6.619	3.150	3.090	105	80
9	ΕΛΦΟΝ Ε.Π.Ε. ELFON LTD	6.113	6.182	7.220	9.856	766	1.670
10	MILTECH ΕΛΛΑΣ Α.Ε. MILTECH HELLAS S.A.	4.687	5.646	7.515	6.559	1.179	787
11	ΦΙΛΗΣ, ΑΡ., Α.Ε. FILIS, AR., S.A.	5.321	5.609	1.830	1.560	191	-497
12	ΜΑΤΕΛ ΑΦΟΙ ΜΑΤΘΑΙΟΥ Α.Ε. MATEL MATTHEOU BROS S.A.	4.534	5.345	2.762	2.965	202	221
13	COMET Α.Β.Ε.Κ.Ε. COMET S.A.	5.652	5.179	7.241	4.538	148	-347
14	CENTRAL Α.Ε.Β.Ε. CENTRAL S.A.	4.419	5.084	5.027	4.840	853	612
15	ΕΥΡΩΠΑΙΚΕΣ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΕΣ ΑΕΡΟΔΙΑΣΤΗΜΙΚΗΣ Α.Ε.Β.Ε. EUROPEAN AEROSPACES TECHNOLOGIES S.A.	4.728	4.442	252	171	8	10
16	ΑΚΜΩΝ Α.Ε. AKMON S.A.	2.155	3.921	2.780	6.459	254	380
17	ΗΛΕΚΤΡΟΝ Α.Β.&Ε.Ε. ELECTRON S.A.	2.777	3.709	3.129	3.805	472	681
18	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΕΞΥΠΝΩΝ ΚΑΡΤΩΝ Α.Ε.&Β.Ε. HELLENIC SMART CARD CORPORATION S.A.	4.134	2.895	8.896	5.039	193	82
19	CRYSTAL AUDIO Α.Ε. CRYSTAL AUDIO S.A.	1.225	2.738	710	1.683	17	22
20	ΚΥΠΡΙΩΤΗΣ, ΑΙΜ., Α.Β.&Ε.Ε. KIPRIOTIS, EM., S.A.	3.006	1.942	1.292	398	251	-309
Σύνολο Total		227.364	387.986	172.523	202.055	23.498	23.738
Μερίδιο των 20 Top-20 share		94,25	96,50	93,53	95,13	99,68	97,95

Β.ΙΙΙ.34 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Οργάνων Ακριβείας: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.34 Manufacturing: The Top-20 Companies in Precision Instruments: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	LANDIS+GYR A.E. LANDIS+GYR S.A.	35.922	35.102	72.336	74.091	5.562	252
2	ΘΕΩΝ ΑΙΣΘΗΤΗΡΕΣ Α.Ε.Β.Ε. THEON SENSORS S.A.	20.176	24.785	10.288	10.118	294	1.107
3	ΖΗΝΩΝ Α.Ε. ΡΟΜΠΟΤΙΚΗΣ & ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗΣ ZENON S.A. ROBOTICS & INFORMATICS	25.228	21.266	8.738	6.143	-1.440	-1.679
4	ΒΑΙΡΑΜΟΓΛΟΥ, Σ. Α., Α.Β.Ε.Ε. BAIRAMOGLU, S. A., S.A.	6.617	7.003	8.976	8.944	816	817
5	UNION OPTIC Α.Β.Ε.Ε. UNION OPTIC S.A.	4.218	6.773	5.047	5.276	1.191	471
6	ΦΟΙΝΙΞ ΙΑΤΡΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ Α.Ε. PHOENIX MEDICAL EQUIPMENT S.A.	1.712	4.996	818	5.443	-80	815
7	ΕΛ.ΒΙΟ.Ν.Υ. Α.Ε. EL.VIO.N.Y. S.A.	8.737	4.721	2.473	2.534	-1.503	-1.889
8	SADENT Α.Ε.Β.Ε. SADENT S.A.	5.243	4.661	5.160	4.098	418	16
9	ΟΡΤΟΥΑ ΝΕΑ ΟΡΑΣΗ Α.Β.Ε.&Ε.Ε. ORTOYA NEW VISION S.A.	5.310	4.559	1.977	2.370	115	58
10	ΚΑΡΑΜΟΥΖΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΠΤΙΚΗ Α.Ε. KARAMOUZIS HELLENIC OPTICAL S.A.	4.191	4.444	1.232	1.115	21	18
11	ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ Ε.Π.Ε. SCIENTIFIC ENTERPRISES LTD	668	4.267	899	2.578	139	600
12	HOSPITALIA INTERNATIONAL HELLAS Α.Ε. HOSPITALIA INTERNATIONAL HELLAS S.A.	3.933	4.094	315	866	-118	-215
13	ΟΡΘΟΔΥΝΑΜΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε. ORTHODYNAMIC S.A.	3.400	3.573	2.405	2.551	307	289
14	ΣΑΜΑΡΑΣ, Γ., Α.Β.Ε.Ε. SAMARAS, G., S.A.	2.697	3.083	2.057	2.360	523	609
15	ΚΟΥΡΤΑΛΗ ΟΠΤΙΚΑ Α.Ε.Β.Ε. KOURTALI OPTICALS S.A.	2.623	3.069	1.808	1.864	344	366
16	ΙΑΤΡΟΤΕΧΝΙΚΗ Ε.Π.Ε. IATROTECHNIKI LTD	3.097	2.948	67	92	1	4
17	ΑΝΑΤΟΜΙΚ ΧΕΛΠ Α.Ε. ANATOMIC HELP S.A.	2.506	2.590	1.421	1.586	126	120
18	ΚΥΡΙΤΣΗΣ, Λ., Α.Ε.Β.Ε. KYRITSIS, L., S.A.	2.557	2.575	2.280	2.484	229	251
19	NEODENT Α.Β.Ε.Ε. NEODENT S.A.	2.228	2.384	2.237	2.202	165	33
20	JES Γ. ΣΙΨΗΣ "ΗΛΕΚΤΡΟΘΕΡΜΙΚΗ" Α.Ε. JES J. SIPSIS S.A.	1.950	2.329	2.656	2.588	493	349
Σύνολο Total		143.012	149.221	133.190	139.303	7.603	2.394
Μερίδιο των 20 Top-20 share		80,93	82,55	81,44	86,21	72,23	61,40

Β.ΙΙΙ.35 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Αυτοκινήτων: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.III.35 Manufacturing: The Top-20 Companies in Vehicles: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΟΧΗΜΑΤΩΝ "ΕΛ.Β.Ο" Α.Β.Ε. HELLENIC VEHICLE INDUSTRY "ELBO" S.A.	191.596	162.594	178.728	85.130	10.346	1.133
2	ΣΑΡΑΚΑΚΗ, ΑΦΟΙ, Α.Ε.Β.Ε. SARACAKIS BROS S.A.	133.431	158.479	144.348	133.976	3.139	256
3	ΠΕΤΡΟΠΟΥΛΟΣ, Π., Α.Ε.&Β.Ε. PETROPOULOS, P., S.A.	55.268	62.781	82.333	81.530	5.702	4.931
4	ΚΙΟΛΕΙΔΗΣ, ΝΙΚ., Α.Ε.Β.Ε. ΚΙΟΛΕΙDES, ΝΙΚ., S.A.	55.871	61.767	48.356	28.916	1.854	1.251
5	ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΑΜΥΝΤΙΚΩΝ ΟΧΗΜΑΤΩΝ ΕΛΛΑΣ "HDVS" Α.Ε. SYSTIMATA AMYNTIKON OCHIMATON HELLAS "HDVS" S.A.	9.963	33.356	496	16.623	3	892
6	ΚΑΟΥΣΗΣ, Α., Α.Ε. KAOUSSIS, A., S.A.	19.986	17.060	27.412	18.378	2.516	2.225
7	ΚΟΝΙΔΗΣ, Π. Δ., Α.Ε. KONIDIS, P. D., S.A.	7.550	10.020	5.772	5.161	389	150
8	ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΙΣΤΙΚΗ S.A.	8.561	8.843	2.869	2.895	927	1.205
9	GRANTEX Α.Ε. GRANTEX S.A.	6.527	7.065	5.691	6.391	845	1.065
10	ΔΑΣΤΕΡΙΔΗΣ, Ν., Α.Β.Ε.Ε. DASTERIDIS, N., S.A.	4.246	7.034	2.919	2.889	304	105
11	ΣΕΦΕΡΙΑΔΗ, ΑΦΟΙ, Α.Ε. SEFERIADIS BROS S.A.	5.680	6.257	1.553	1.673	-215	-83
12	ΤΕΜΑΞ Α.Ε. TEMAX S.A.	5.193	6.193	3.356	6.820	684	1.169
13	ΣΗΛΜΑΝ Α.Ε. SIELMAN S.A.	5.369	6.124	2.580	5.270	185	455
14	ΗΦΑΙΣΤΟΣ ΣΤΕΦΑΝΟΥ Α.Ε. HEPHAESTUS STEFANOU S.A.	4.242	5.271	3.123	5.095	256	548
15	JET ENGINEERING Α.Ε. JET ENGINEERING S.A.	4.562	4.003	3.426	2.273	31	5
16	STATHIS - Θ. ΝΤΟΥΝΑΣ & ΣΙΑ Α.Β.Ε.Ε. STATHIS - TH. DOUNAS & CO. S.A.	3.611	3.497	4.377	3.273	277	52
17	BEDA Α.Β.Ε.Ε. BEDA S.A.	3.031	2.978	2.030	1.974	21	11
18	ΟΛΥΜΠΙΚ ΤΟΥΛ ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. OLYMPIC TOOL HELLAS S.A.	2.813	2.888	2.039	2.744	78	46
19	ΙΝΤΕΡΚΑΤ Α.Ε.Β.Ε. INTERKAT S.A.	3.284	2.521	2.073	2.405	62	72
20	ΜΑΝΤΟΣ, Ζ., Α.Ε.Β.Ε. MANTOS, Z., S.A.	4.863	2.402	7.467	880	499	-522
Σύνολο Total		535.645	571.133	530.950	414.295	27.903	14.966
Μερίδιο των 20 Top-20 share		97,83	98,02	98,39	98,10	100,01	102,34

Β.ΙΙΙ.36 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Λοιπού Εξοπλισμού Μεταφορών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.36 Manufacturing: The Top-20 Companies in Other Transport Equipment: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ Α.Ε. HELLENIC AEROSPACE INDUSTRY S.A.	1.638.908	1.614.068	205.762	179.196	-9.809	-34.605
2	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ Α.Ε. HELLENIC SHIPYARDS S.A.	507.612	399.948	130.082	197.572	-44.865	-70.655
3	ΝΑΥΠΗΓΙΚΕΣ & ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΛΕΥΣΙΝΑΣ Α.Ε. ELEFSIS SHIPBUILDING & INDUSTRIAL ENTERPRISES S.A.	259.403	257.042	135.942	134.150	-8.631	3.723
4	ΝΑΥΠΗΓΙΚΕΣ & ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΣΥΡΟΥ Α.Ε. SYROS SHIPBUILDING & INDUSTRIAL ENTERPRISES S.A.	51.977	44.977	48.658	29.204	-8.751	-11.334
5	LAMDA SHIPYARDS & MARINE SERVICES A.E. LAMDA SHIPYARDS & MARINE SERVICES S.A.	36.578	30.687	26.311	9.544	-1.314	-2.503
6	OLYMPIC MARINE A.E. OLYMPIC MARINE S.A.	27.179	27.918	4.160	5.823	-13	15
7	ΜΑΝΙΑΤΟΠΟΥΛΟΣ, Ν., Α.Ε. ΜΑΝΙΑΤΟΡΟΥΛΟΣ, Ν., Σ.Α.	26.682	23.351	21.094	14.599	2.013	-239
8	MOTOMARINE A.E. MOTOMARINE S.A.	14.322	14.018	6.853	6.691	-3.671	313
9	OCEAN YACHTS A.E. OCEAN YACHTS S.A.	9.512	9.462	3.396	2.736	90	36
10	NTEKON A.T.E. DECON S.A.	7.672	7.894	10.190	9.153	253	255
11	ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ ΧΑΛΚΙΔΑΣ ΕΠΙΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. SHIPYARDS OF HALKIDA S.A.	6.642	6.972	8.257	9.929	54	48
12	ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ Α.Ε.Β.Ε.Μ. ELLINIKES GRAMMES S.A.	6.644	6.297	1.371	767	-42	-94
13	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ ΠΕΡΑΜΑΤΟΣ Α.Ε. PERAMA HELLENIC SHIPYARDS S.A.	6.120	6.183	596	911	87	-18
14	ΠΑΡΑΣΚΕΥΟΠΟΥΛΟΣ, Ι., TURBOMED Α.Β.Ε.Ε. PARASKEVOPOULOS, J., TURBOMED S.A.	3.040	5.853	2.499	3.415	61	204
15	ΚΥΚΛΟΠΟΔΗΛΑΤΙΚΗ Β. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ - Γ. ΚΟΥΤΣΟΥΡΙΔΗΣ Α.Ε.Β.Ε. CYCLOPODELATIKI B. GIANNAKOPOULOS - G. KOUTSOURIDIS S.A.	5.710	5.765	3.132	3.213	-65	47
16	YACHTING PROTECTION Ε.Π.Ε. YACHTING PROTECTION LTD	3.618	5.721	16.108	16.801	2.197	2.470
17	ΝΑΥΠΗΓΕΙΑ ΝΑΥΤΙΛΟΣ Α.Ε. NAFTILOS SHIPYARDS S.A.	3.723	4.848	618	635	-328	206
18	ΑΛΦΑ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε. ALFA KATASKEVASTIKI & EMBORIKI S.A.	5.503	4.226	7.183	1.177	313	-3.381
19	ΚΥΜΗ Α.Β.Ε.Ε. KYMI S.A.	2.949	3.624	2.306	2.844	446	445
20	FIELD A.E. FIELD S.A.	3.375	3.558	5.343	4.553	176	8
Σύνολο Total		2.627.168	2.482.412	639.861	632.912	-71.800	-115.061
Μερίδιο των 20 Top-20 share		98,13	97,85	93,56	93,12	104,13	100,56

Β.III.37 Μεταποίηση: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Επίπλων και Άλλων Προϊόντων: 2005**Κατάταξη βάσει Ενεργητικού**

(€ ' 000)

B.III.37 Manufacturing: The Top-20 Companies in Furniture and Other Products: 2005**Ranked by Total Assets**

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	FOLLI - FOLLIE A.B.&E.E. FOLLI - FOLLIE S.A.	234.289	245.507	35.776	36.981	13.951	18.789
2	BIC ΒΙΟΛΕΞ Α.Ε. BIC VIOLEX S.A.	135.078	143.390	102.394	114.404	7.185	6.730
3	SATO ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΕΠΙΠΛΩΝ ΓΡΑΦΕΙΟΥ Α.Ε. SATO OFFICE FURNITURE MFRS S.A.	78.372	89.627	49.254	53.426	3.097	5.244
4	NEOSET ΕΠΙΠΛΟΣΥΝΘΕΣΕΙΣ Α.Β.Ε.Ε. NEOSET S.A.	56.867	57.049	73.809	69.122	4.015	-207
5	ΔΡΟΜΕΑΣ ΠΑΠΑΠΑΝΑΓΙΩΤΟΥ Α.Β.Ε.Ε.Α. DROMEAS PAPAANAGIOTOU S.A.	53.761	53.472	22.494	16.114	5.129	529
6	ΑΘΗΝΑΙΚΗ ΣΤΡΩΜΑΤΟΠΟΙΙΑ Α.Β.Ε.Ε. (MEDIA STROM) ATHENIAN MATTRESS INDUSTRY S.A. (MEDIA STROM)	18.610	23.889	20.067	25.055	1.719	2.396
7	ΜΑΞΙ Α.Β.&Ε.Ε. MAXI S.A.	21.689	22.002	8.352	8.179	86	-84
8	Α.Β.Ε.Π.Ε. Α.Ε. ΒΑΡΑΓΚΗΣ VARANGIS A.V.E.P.E. S.A.	19.124	21.301	10.534	10.583	-221	83
9	SEPTONA Α.Β.Ε.Ε. SEPTONA S.A.	17.082	15.843	15.792	17.511	1.484	579
10	SUPER SPORT Α.Ε. SUPER SPORT S.A.	12.305	14.031	10.777	8.523	2.479	325
11	ΛΑΛΑΟΥΝΗΣ, ΗΛ., - ΓΚΡΗΚ ΓΚΟΛΝΤ Α.Β.Ε.Ε. LALAOUNIS, IL., - GREEK GOLD S.A.	11.690	12.558	6.944	6.956	700	678
12	ΤΖΙΤΖΗΣ, Ι. Α., "JOIN" Α.Β.Ε. TZITZIS, J. A., "JOIN" S.A.	7.146	11.450	4.722	5.390	-8	284
13	ΕΞΠΟΣΥΣΤΕΜ Α.Ε. EXPOSYSTEM S.A.	8.775	10.856	9.588	11.164	671	340
14	ΠΛΑΣΤΟΝΑ Α.Β.Ε.Ε. PLASTONA S.A.	10.449	10.437	8.891	7.725	845	699
15	Γ.Ε.Κ.Ε. Α.Ε.Β.Ε. G.E.K.E. S.A.	13.739	9.920	3.761	2.373	107	565
16	ΣΙΛΒΕΣΤΡΙΔΗΣ Α.Ε. SILVESTRIDIS S.A.	9.806	9.398	4.947	4.749	21	-424
17	ΚΑΠΟΥΣΙΖΗΣ, Γ. Α., "EUROHOUSE" Α.Β.Ε.Ε. ΚΑΡΟΥΣΣΙΖΙΣ, Γ. Α., "EUROHOUSE" S.A.	6.777	9.331	6.103	7.542	126	218
18	ΠΡΑΞΙΤΕΛΗΣ Α.Ε. PRAXITELIS S.A.	7.696	9.033	5.714	5.777	1.496	1.072
19	ΟΔΟΣΗΜΑΝΣΗ Κ. ΧΡΟΝΗΣ Α.Β.Ε.Ε. ODOSSIMANSI C. CHRONIS S.A.	8.417	9.008	7.300	5.751	1.044	310
20	ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟ ΣΠΙΤΙ Α.Ε. AMERICAN HOME S.A.	7.554	8.666	4.516	3.931	72	-140
Σύνολο Total		739.226	786.767	411.735	421.256	43.998	37.983
Μερίδιο των 20 Top-20 share		55,80	55,32	47,04	47,46	56,18	68,91

Β.ΙΙΙ.38 Μεταποίηση: Οι 10 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Ανακύκλωσης: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.III.38 Manufacturing: The Top-10 Companies in Recycling: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΣΥΣΚΕΥΩΝ Α.Ε. ΑΝΑΚΥΚΛΟSSI SYSKEVON S.A.	303	8.799	181	9.370	-90	7.916
2	ΓΕΩΡΓΙΟΥ, ΑΦΟΙ, Α.Ε. GEORGIOU BROS S.A.	6.456	6.831	818	2.457	-348	296
3	ΠΟΛΥΕΚΟ Α.Ε. POLYECO S.A.	6.495	6.512	3.793	3.937	1.151	618
4	ΑΕΙΦΟΡΟΣ Α.Ε. ΑΕΙΦΟΡΟΣ S.A.	3.883	4.426	4.214	4.434	1.415	969
5	DEMIL Α.Ε. DEMIL S.A.	2.229	2.429	0	0	-37	-23
6	GLOBAL SUPPLIES Α.Ε. GLOBAL SUPPLIES S.A.	1.209	2.028	1.142	1.931	-74	99
7	Ε.Κ.ΑΝ. Α.Β.Ε.Ε. Ε.Κ.ΑΝ. S.A.	1.186	1.986	70	269	25	121
8	ΚΑΡΑΜΠΑΣ Α.Ε.Β.Ε. ΚΑΡΑΜΒΑΣ S.A.	777	1.779	492	687	21	89
9	ΑΚΤΙΒ Α.Β.&Ε.Ε. ACTIVE S.A.	909	719	321	252	22	-17
10	ΕΛΕΥΘΕΡΟΓΛΟΥ, Ν., & ΣΙΑ Ε.Π.Ε. ELEFTHEROGLOU, N., & CO. LTD	22	33	19	45	1	7
Σύνολο Total		23.469	35.542	11.049	23.382	2.085	10.076
Μερίδιο των 10 Top-10 share		100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00

ΤΜΗΜΑ Β.IV SECTION B.IV

ΠΑΡΟΧΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΡΕΥΜΑΤΟΣ, ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ ELECTRICITY, GAS AND WATER SUPPLY

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού Electricity, gas and water supply	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού Electricity, gas and water supply	E	133
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, ατμού και ζεστού νερού Electricity, gas, steam and hot water supply	40	130
Electricity, gas and water supply	Συλλογή, καθαρισμός και διανομή νερού Collection, purification and distribution of water	41	3

Β.ΙV.1 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.IV.1 Electricity, Gas and Water Supply: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

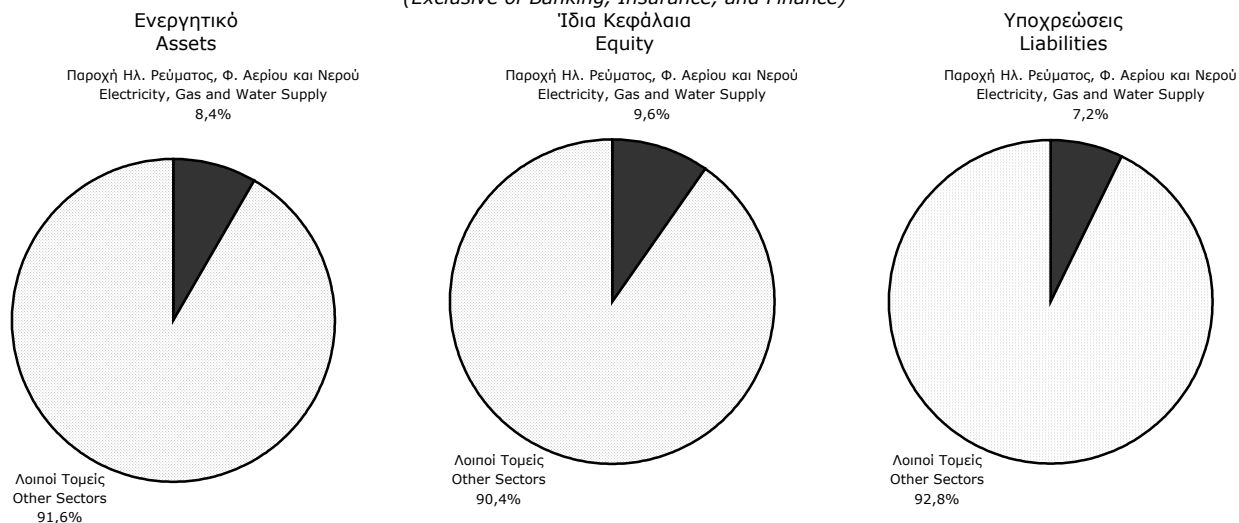
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	16.474.947	18.381.486	11,57
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	14.203.200	15.909.182	12,01
Συμμετοχές / Participations	635.115	635.798	0,11
Κυκλοφορούν / Current assets	2.271.747	2.472.304	8,83
Αποθέματα / Inventories	652.666	647.568	-0,78
Απαιτήσεις / Receivables	1.274.383	1.468.820	15,26
Χρεόγραφα / Securities	74.211	50.164	-32,40
Διαθέσιμα / Cash	344.698	355.916	3,25
Παθητικό / Equity and Liabilities	16.474.947	18.381.486	11,57
Ίδια κεφάλαια / Equity	7.843.897	8.942.153	14,00
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	3.367.904	3.388.362	0,61
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	3.695.065	4.789.381	29,62
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	674.698	691.133	2,44
Υποχρεώσεις / Liabilities	7.956.351	8.748.199	9,95
Μακροπρόθεσμες / Long-term	5.833.607	6.441.292	10,42
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	2.122.745	2.306.907	8,68
Επιχειρήσεις / Companies	133	133	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.IV.2 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

Β.IV.2 Electricity, Gas and Water Supply: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

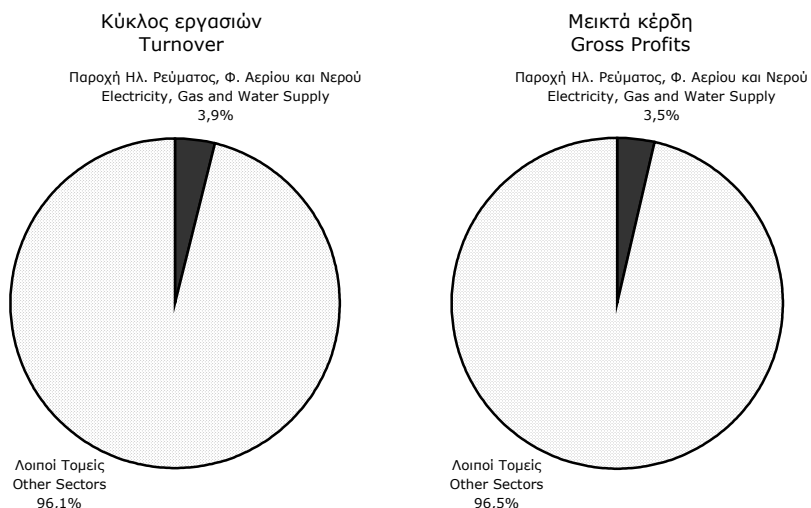
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	5.400.708	5.988.388	10,88
Μεικτά κέρδη / Gross profits	1.391.038	1.195.221	-14,08
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	210.414	218.348	3,77
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	44.040	38.287	-13,06
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	1.221.002	1.007.938	-17,45
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-124.953	-132.843	-6,31
Αποσβέσεις / Depreciation	684.700	703.460	2,74
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	536.181	302.750	-43,54
Επιχειρήσεις / Companies	133	133	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.IV.3 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.IV.3 Electricity, Gas and Water Supply: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	86,21	86,55
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,01	0,98
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,48	0,48
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	13,17	8,91
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,34	0,34
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	60	50
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	62	62
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	76	77
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,02	1,07
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,73	0,78
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,20	0,19
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	25,76	19,96
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	22,61	16,83
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	9,93	5,06
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	6,87	3,61
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	3,74	1,96
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	478
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	552
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	180
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	36
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	9
Επιχειρήσεις / Companies	133	133

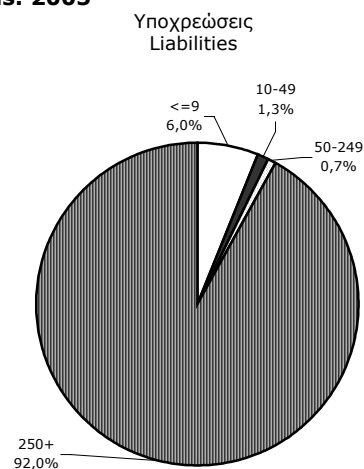
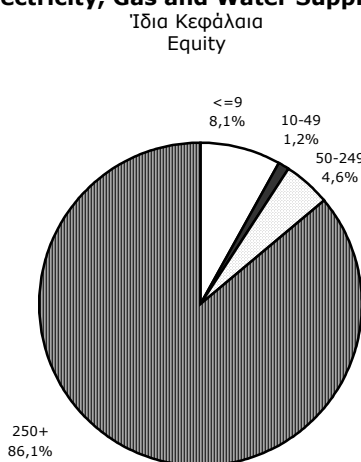
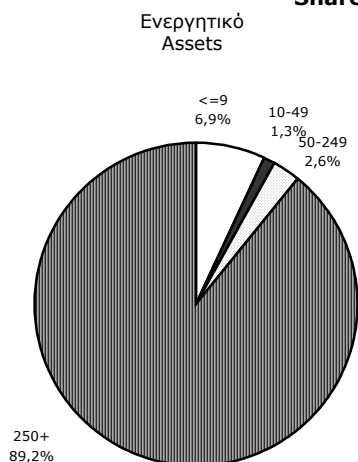
Β.IV.4 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.IV.4 Electricity, Gas and Water Supply: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	1.244.877	228.858	475.227	16.185.885
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	1.120.723	183.861	256.161	14.148.030
Συμμετοχές / Participations	359.896	0	3.397	269.508
Κυκλοφορούν / Current assets	124.154	44.997	219.066	2.037.855
Αποθέματα / Inventories	11.121	1.349	3.539	629.944
Απαιτήσεις / Receivables	71.840	20.310	49.419	1.297.490
Χρεόγραφα / Securities	6.720	1.796	0	41.648
Διαθέσιμα / Cash	41.193	23.337	166.108	110.421
Παθητικό / Equity and Liabilities	1.244.877	228.858	475.227	16.185.885
Ίδια κεφάλαια / Equity	719.625	103.417	411.434	7.626.050
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	362.615	80.496	392.581	2.486.318
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	416.031	12.794	18.469	4.320.788
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	7.146	15.925	654	660.689
Υποχρεώσεις / Liabilities	518.106	109.516	63.139	7.899.146
Μακροπρόθεσμες / Long-term	235.492	82.235	2.000	6.014.606
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	282.614	27.281	61.139	1.884.540
Απασχολούμενοι / Employees	140	111	469	32.557
Επιχειρήσεις / Companies	61	8	4	5

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων της Παροχής Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: 2005****Shares in Electricity, Gas and Water Supply Totals: 2005**

Β.IV.5 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹

Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης

(€ '000)

B.IV.5 Electricity, Gas and Water Supply: Consolidated Income Statement: 2005¹

Distribution of Companies by Employment Category

(€ '000)

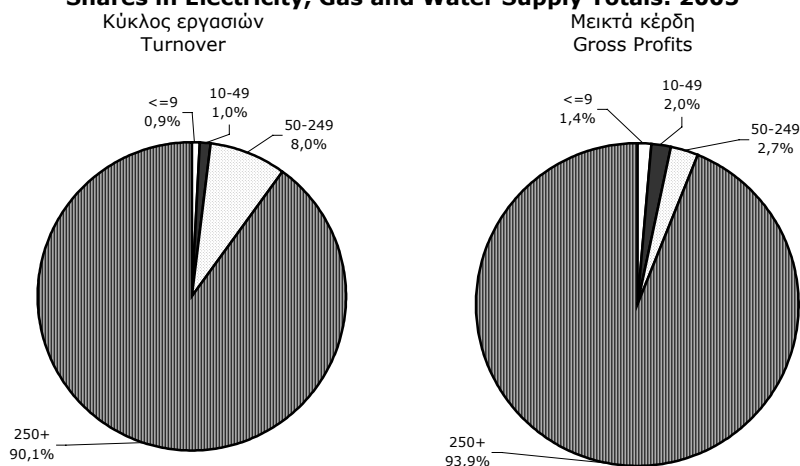
Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	51.945	57.972	475.010	5.364.854
Μικτά κέρδη / Gross profits	16.978	23.406	31.848	1.115.533
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	25.937	3.578	26.131	159.238
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	5.627	3.828	160	25.326
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	1.482	16.983	9.443	977.899
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	2.765	1.922	402	-139.855
Αποσβέσεις / Depreciation	27.660	15.941	10.936	639.753
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	52	14.862	9.845	274.581
Απασχολούμενοι / Employees	140	111	469	32.557
Επιχειρήσεις / Companies	61	8	4	5

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

Μερίδια επί των Συνόλων της Παροχής Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: 2005

Shares in Electricity, Gas and Water Supply Totals: 2005



B.IV.6 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.IV.6 Electricity, Gas and Water Supply: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	90,03	80,34	53,90	87,41
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	0,72	1,06	0,15	1,04
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,42	0,48	0,13	0,49
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	1,01	4,88	62,61	11,84
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,05	0,25	1,04	0,35
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	67	20	3	55
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	176	34	28	64
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	631	140	20	77
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	0,52	1,20	4,59	1,05
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,49	1,15	4,52	0,71
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,21	0,59	3,67	0,09
Αποδοτικότητας / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	32,69	40,38	6,70	20,79
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	2,85	29,30	1,99	18,23
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	0,10	25,64	2,07	5,12
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	0,01	15,88	2,41	3,86
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	0,49	8,04	2,19	1,95
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	8.005	1.656	546	435
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	8.892	2.062	1.013	497
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	371	522	1.013	165
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	121	211	68	34
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	0	134	21	8
Επιχειρήσεις/ Companies	61	8	4	5

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

Β.ΙV.7 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.IV.7 Electricity, Gas and Water Supply: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
16.842.729	Ενεργητικό Assets	1.538.756
14.534.869	Καθαρά πάγια Net fixed assets	1.374.312
2.307.860	Κυκλοφορούν Current assets	164.444
7.956.094	Ίδια κεφάλαια Equity	986.059
8.199.409	Υποχρεώσεις Liabilities	548.790
5.916.653	Κύκλος εργασιών Turnover	71.735
1.190.260	Μεικτά κέρδη Gross profits	4.961
1.030.279	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-22.341
329.848	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-27.098
64	Επιχειρήσεις Companies	69

Μερίδια επί των Συνόλων της Παροχής Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: 2005
Shares in Electricity, Gas and Water Supply Totals: 2005


**Β.ΙV.8 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Οι 20 Σημαντικότερες
Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005**

(€ '000)

**B.IV.8 Electricity, Gas and Water Supply: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits**

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΥ Α.Ε. PUBLIC POWER CORPORATION S.A.	511.056	215.050	4.290.860	12.715.181
2	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΥΔΡΕΥΣΗΣ & ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗΣ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ (ΕΥΔΑΠ) Α.Ε. WATER SUPPLY & SEWERAGE SYSTEMS CO. OF ATHENS (EYDAP) S.A.	33.687	36.979	348.741	1.371.514
3	ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΕΡΙΟΥ (ΔΕΠΑ) Α.Ε. PUBLIC GAS CORPORATION OF GREECE (DEPA) S.A.	2.184	18.412	615.027	1.653.750
4	ΕΥΑΘ Α.Ε. EYATH S.A.	8.574	12.820	60.246	112.620
5	Ε.Π.Α. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. THESSALONIKI GAS SUPPLY CO. S.A.	1.006	6.631	39.955	328.153
6	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI S.A.	4.476	3.655	10.034	55.524
7	Ε.Π.Α. ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Ε. THESSALIA GAS SUPPLY CO. S.A.	781	3.017	23.808	96.774
8	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΕΥΒΟΙΑ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI EVIA S.A.	2.728	2.349	6.582	37.965
9	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΘΡΑΚΗ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI THRAKI S.A.	477	2.091	5.958	36.703
10	ΒΙΟΑΕΡΙΟ ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΑΝΩ ΛΙΟΣΙΑ Α.Ε. BIOGAS ENERGY ANO LIOSIA S.A.	1.450	1.813	6.166	20.838
11	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΖΑΡΑΚΕΣ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI ZARAKES S.A.	1.793	1.376	3.808	25.402
12	ENERGI E2 ΑΙΟΛΙΚΑ ΠΑΡΚΑ ΚΑΡΥΣΤΙΑΣ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε. ENERGI E2 ΑΙΟΛΙΚΑ PARKA KARYSTIAS SOLE SHAREHOLDER CO. LTD	3	1.349	1.933	16.316
13	ΑΙΟΛΙΚΑ ΠΑΡΚΑ ΚΡΥΩΝ Α.Ε. KRYA WIND FARMS S.A.	1.250	1.247	2.559	9.319
14	ΑΙΟΛΙΚΑ ΠΑΡΚΑ ΑΧΛΑΔΙΩΝ Α.Ε. ACHLADI WIND FARMS S.A.	942	849	2.168	9.149
15	ENERGI E2 ΑΙΟΛΙΚΗ Α.Ε. ENERGI E2 ΑΙΟΛΙΚΗ S.A.	603	821	1.842	13.954
16	ΔΕΗ ΑΝΑΝΕΩΣΙΜΕΣ - ΡΟΚΑΣ Α.Β.Ε.Ε. DEI RENEWABLE - ROKAS S.A.	442	816	1.433	9.615
17	ΤΕΡΠΑΝΔΡΟΣ ΑΙΟΛΙΚΑ ΠΑΡΚΑ Α.Ε. TERPANDROS ΑΙΟΛΙΚΑ PARKA S.A.	338	737	1.253	5.283
18	ΑΕΟΛΟΣ Α.Ε. AEOLOS S.A.	862	706	2.361	8.151
19	ΔΕΣΜΗΕ Α.Ε. H.T.S.O. S.A.	540	601	404.487	36.958
20	ΑΙΟΛΙΚΗ ΑΝΤΙΣΣΑΣ Α.Ε. ΑΙΟΛΙΚΗ ANTISSAS S.A.	262	533	979	4.362
Σύνολο Total		573.454	311.853	5.830.199	16.567.530
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		98,98	94,54	98,54	98,37

Β.IV.9 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.IV.9 Electricity, Gas and Water Supply: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΠΑΡΟΧΗΣ ΑΕΡΙΟΥ ΑΤΤΙΚΗΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΙ GAS SUPPLY CO. S.A.	-14.209	-8.680	49.980	332.820
2	Ε.Δ.Α. ΑΤΤΙΚΗΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΙ GAS DISTRIBUTION CO. S.A.	-10.962	-6.644	0	321.830
3	ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. ENERGΕΙΑΚΙ THESSALONIKIS S.A.	-7.994	-1.101	0	281.360
4	EURUS ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Β.Ε. EURUS ENERGEIA HELLAS S.A.	-1.162	-985	0	2.880
5	Ε.Δ.Α. ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Ε. THESSALIA GAS DISTRIBUTION CO. S.A.	-336	-950	0	76.685
6	ΔΙΕΘΝΗΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΘΡΑΚΗΣ Α.Ε. ΔΙΕΘΝΙΣ ΑΙΟΛΙΚΙ ΘΡΑΚΙΣ S.A.	-217	-759	5.025	35.083
7	ΕΚΟ ΦΥΣΙΚΟ ΑΕΡΙΟ Α.Ε. ΕΚΟ NATURAL GAS S.A.	-860	-716	1.125	896
8	ΥΔΡΟΑΙΟΛΙΚΗ ΚΡΗΤΗΣ Α.Ε. ΥΔΡΟΑΙΟΛΙΚΙ ΚΡΙΤΙΣ S.A.	-5	-614	118	14.067
9	EUROWIND Α.Ε. EUROWIND S.A.	-456	-475	0	442
10	ΑΜΙΑΝΤΙΤ GREEK POWER Α.Ε. ΑΜΙΑΝΤΙΤ GREEK POWER S.A.	-379	-446	0	4.564
11	ΜΕΛΤΕΜΙ - ΚΑΣΤΡΙ Α.Β.Ε.&Τ.Ε. MELTEMI - KASTRI S.A.	-233	-348	466	5.145
12	ΜΥΤΙΛΗΝΑΙΟΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗ & ΕΜΠΟΡΙΑ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ Α.Ε. MYTILINEOS POWER GENERATION & SUPPLIES S.A.	-282	-327	0	137
13	ΥΔΡΟΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ Α.Ε. ΥΔΡΟΕΝΕΡΓΕΙΑΚΙ S.A.	-203	-298	223	3.912
14	ΕΛΒΙΟ Α.Ε. HELBIO S.A.	-248	-239	0	679
15	ΑΙΟΛΙΚΗ ΣΙΔΗΡΟΚΑΣΤΡΟΥ Α.Ε. ΑΙΟΛΙΚΙ ΣΙΔΙΡΟΚΑΣΤΡΟΥ S.A.	-13	-236	0	16.935
16	ΥΔΩΡ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ Α.Ε. YDOR KATASKEVASTIKI S.A.	-422	-233	699	7.546
17	ΔΕΗ ΑΝΑΝΕΩΣΙΜΕΣ Α.Ε. DEH ANANEOSIMES S.A.	-219	-217	0	3.962
18	ΠΟΛΥΠΟΤΑΜΟΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑ Α.Ε. POLIPOOTAMOS WIND POWER S.A.	-323	-196	2.210	9.121
19	ΔΙΕΘΝΗΣ ΑΙΟΛΙΚΗ Α.Τ.Ε.&Β.Ε. ΔΙΕΘΝΙΣ ΑΙΟΛΙΚΙ S.A.	-100	-167	1.222	7.628
20	ΣΗΦΑΚΗΣ, ΙΩΑΝΝΗΣ, Α.Ε. SIFAKIS, JOHN, S.A.	-359	-164	0	2.279
Σύνολο Total		-38.980	-23.797	61.069	1.127.970
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%) Share in totals of loss-bearing companies (%)		90,32	87,82	85,13	73,30

**Β.ΙV.10 Παροχή Ηλεκτρικού Ρεύματος, Φυσικού Αερίου και Νερού: Οι 20 Σημαντικότερες
Επιχειρήσεις: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)**

**B.IV.10 Electricity, Gas and Water Supply: The Top-20 Companies: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)**

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΥ Α.Ε. PUBLIC POWER CORPORATION S.A.	11.244.053	12.715.181	4.095.013	4.290.860	511.056	215.050
2	ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΕΡΙΟΥ (ΔΕΠΑ) Α.Ε. PUBLIC GAS CORPORATION OF GREECE (DEPA) S.A.	1.579.462	1.653.750	426.412	615.027	2.184	18.412
3	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΥΔΡΕΥΣΗΣ & ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗΣ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ (ΕΥΔΑΠ) Α.Ε. WATER SUPPLY & SEWERAGE SYSTEMS CO. OF ATHENS (EYDAP) S.A.	1.329.860	1.371.514	327.046	348.741	33.687	36.979
4	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΠΑΡΟΧΗΣ ΑΕΡΙΟΥ ΑΤΤΙΚΗΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΗ GAS SUPPLY CO. S.A.	330.188	332.820	26.212	49.980	-14.209	-8.680
5	Ε.Π.Α. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. THESSALONIKI GAS SUPPLY CO. S.A.	316.186	328.153	22.738	39.955	1.006	6.631
6	Ε.Δ.Α. ΑΤΤΙΚΗΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΗ GAS DISTRIBUTION CO. S.A.	301.317	321.830	0	0	-10.962	-6.644
7	ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. ENERGΕΙΑΚΗ THESSALONIKIS S.A.	182.277	281.360	0	0	-7.994	-1.101
8	Ε.Δ.Α. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. THESSALONIKI GAS DISTRIBUTION CO. S.A.	204.785	215.131	0	0	39	-988
9	ΕΥΑΘ Α.Ε. ΕΥΑΘ S.A.	103.642	112.620	55.235	60.246	8.574	12.820
10	Ε.Π.Α. ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Ε. THESSALIA GAS SUPPLY CO. S.A.	88.855	96.774	13.244	23.808	781	3.017
11	Ε.Δ.Α. ΘΕΣΣΑΛΙΑΣ Α.Ε. THESSALIA GAS DISTRIBUTION CO. S.A.	73.230	76.685	0	0	-336	-950
12	ΗΡΩΝ ΘΕΡΜΟΗΛΕΚΤΡΙΚΗ Α.Ε. IRON THERMOELECTRIC S.A.	68.791	71.030	1.475	31.398	-547	9.361
13	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI S.A.	59.791	55.524	9.527	10.034	4.476	3.655
14	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΘΡΑΚΗ ΙΙ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI THRAKI II S.A.	51.829	51.955	702	7.622	-967	2.607
15	ΑΙΟΛΙΚΗ ΠΑΝΑΧΑΙΚΟΥ Α.Ε. AEOLIKI PANACHAIKOU S.A.	344	45.065	0	0	-6	-145
16	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΕΥΒΟΙΑ Α.Β.&Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI EVIA S.A.	38.321	37.965	6.513	6.582	2.728	2.349
17	ΔΕΣΜΗΕ Α.Ε. H.T.S.O. S.A.	18.516	36.958	339.135	404.487	540	601
18	ΡΟΚΑΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΘΡΑΚΗ Α.Β.Ε.Ε. ROKAS AEOLIKI THRAKI S.A.	38.363	36.703	5.749	5.958	477	2.091
19	ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ ΣΕΡΒΟΥΝΙΟΥ Α.Ε. ENERGΕΙΑΚΗ SERVOUNIOU S.A.	9.346	35.227	0	2.063	73	-247
20	ΔΙΕΘΝΗΣ ΑΙΟΛΙΚΗ ΘΡΑΚΗΣ Α.Ε. DIETHNIS AEOLIKI THRAKIS S.A.	39.342	35.083	3.873	5.025	-217	-759
Σύνολο Total		16.078.496	17.911.327	5.332.875	5.901.785	530.382	294.058
Μερίδιο των 20 Top-20 share		97,59	97,44	98,74	98,55	98,92	97,13

ΤΜΗΜΑ Β.Υ SECTION B.V

ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ CONSTRUCTION

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Κατασκευές Construction	Κατασκευές Construction	ΣΤ F	1.879
Κατασκευές Construction	Κατασκευές Construction	45	1.879

B.V.1 Κατασκευές: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.V.1 Construction: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

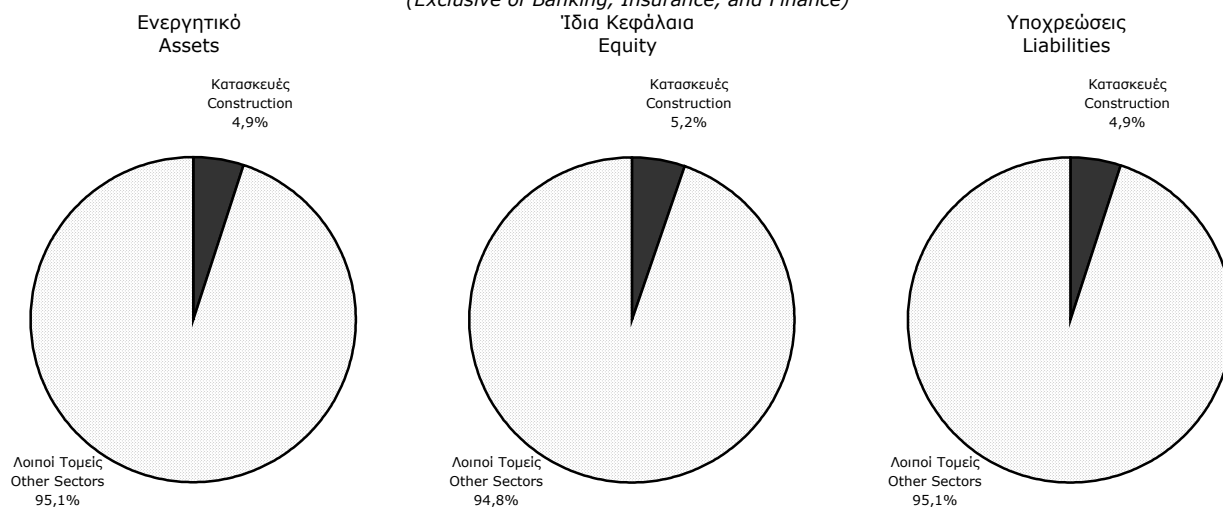
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	9.683.860	10.871.318	12,26
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	4.048.927	4.427.426	9,35
Συμμετοχές / Participations	1.015.629	1.177.415	15,93
Κυκλοφορούν / Current assets	5.634.934	6.443.892	14,36
Αποθέματα / Inventories	1.304.853	1.401.800	7,43
Απαιτήσεις / Receivables	3.584.679	4.166.858	16,24
Χρεόγραφα / Securities	152.805	153.610	0,53
Διαθέσιμα / Cash	745.402	875.234	17,42
Παθητικό / Equity and Liabilities	9.683.860	10.871.318	12,26
Ίδια κεφάλαια / Equity	4.643.509	4.873.394	4,95
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	2.621.771	2.837.388	8,22
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	2.412.131	2.725.963	13,01
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	63.837	58.125	-8,95
Υποχρεώσεις / Liabilities	4.976.514	5.939.800	19,36
Μακροπρόθεσμες / Long-term	917.235	1.089.412	18,77
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	4.059.279	4.850.387	19,49
Επιχειρήσεις / Companies	1.879	1.879	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.V.2 Κατασκευές: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.V.2 Construction: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

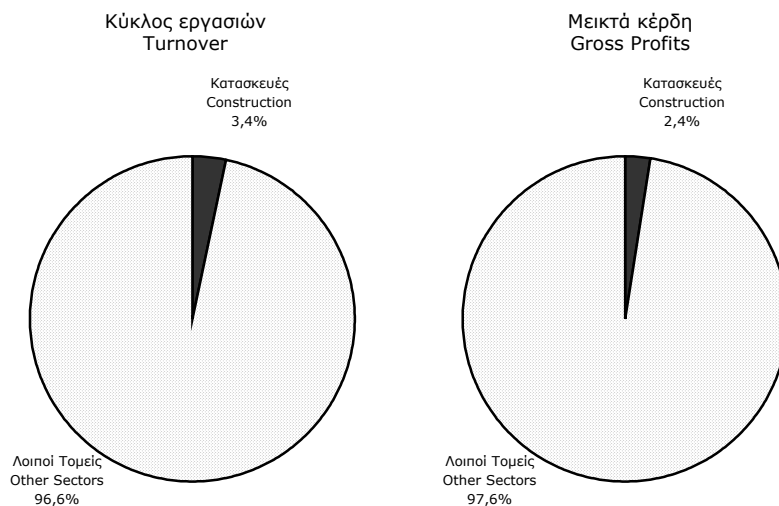
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	5.814.280	5.212.045	-10,36
Μεικτά κέρδη / Gross profits	980.801	818.756	-16,52
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	749.778	847.245	13,00
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	135.723	157.491	16,04
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	328.051	21.655	-93,40
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	35.252	-7.327	-
Αποσβέσεις / Depreciation	201.998	203.615	0,80
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	339.866	-9.982	-
Επιχειρήσεις / Companies	1.879	1.879	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.V.3 Κατασκευές: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.V.3 Construction: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%)	41,81	40,73
Fixed to total assets (%)		
Ξένα προς ίδια κεφάλαια	1,07	1,22
Debt to equity		
Δανειακή επιβάρυνση	0,51	0,55
Debt to assets		
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων	3,50	0,94
Times interest earned		
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων	0,60	0,51
Total assets turnover		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες)	98	112
Inventory turnover (days)		
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες)	129	146
Days sales outstanding (days)		
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες)	105	130
Payable deferral period (days)		
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα	1,49	1,36
Current ratio		
Ειδική ρευστότητα	1,15	1,05
Quick ratio		
Ταμειακή ρευστότητα	0,23	0,22
Cash ratio		
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%)	16,87	15,71
Gross profit margin (%)		
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%)	5,64	0,42
Operating profit margin (%)		
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%)	5,85	-0,19
Net profit margin (%)		
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%)	6,89	-0,21
Return on equity (%)		
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%)	4,99	1,44
Return on assets (%)		
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	113
Net fixed assets per employee (€ '000)		
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	278
Assets per employee (€ '000)		
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	133
Turnover per employee (€ '000)		
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	21
Gross profits per employee (€ '000)		
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	-
Net profits per employee (€ '000)		
Επιχειρήσεις / Companies	1.879	1.879

B.V.4 Κατασκευές: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης
 (€ '000)

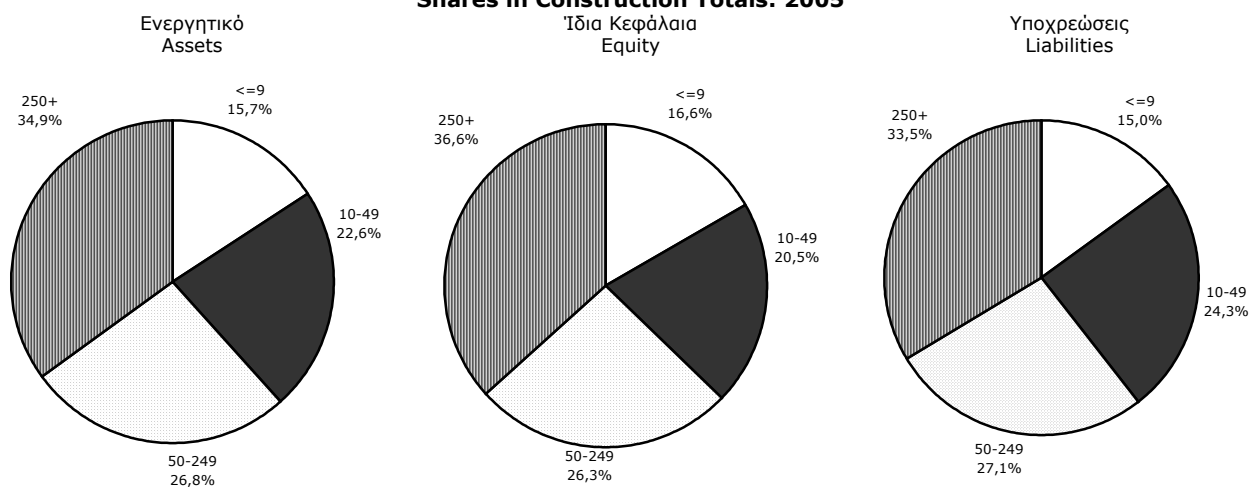
B.V.4 Construction: Consolidated Balance Sheet: 2005¹
Distribution of Companies by Employment Category
 (€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	1.636.176	2.365.198	2.796.018	3.651.254
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	646.711	670.651	1.282.306	1.599.953
Συμμετοχές / Participations	61.694	171.232	213.778	706.791
Κυκλοφορούν / Current assets	989.465	1.694.547	1.513.712	2.051.301
Αποθέματα / Inventories	321.327	411.894	307.498	308.274
Απαιτήσεις / Receivables	467.252	1.064.231	1.020.403	1.522.625
Χρεόγραφα / Securities	26.077	63.396	39.335	23.099
Διαθέσιμα / Cash	200.887	218.422	185.811	220.402
Παθητικό / Equity and Liabilities	1.636.176	2.365.198	2.796.018	3.651.254
Ίδια κεφάλαια / Equity	776.720	958.670	1.229.576	1.711.013
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	638.970	593.596	481.814	928.894
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	223.459	432.102	1.006.761	1.032.130
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	1.890	15.143	15.562	25.027
Υποχρεώσεις / Liabilities	857.567	1.391.385	1.550.879	1.915.214
Μακροπρόθεσμες / Long-term	235.295	231.895	190.094	376.503
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	622.271	1.159.490	1.360.785	1.538.711
Απασχολούμενοι / Employees	2.156	10.819	14.506	11.670
Επιχειρήσεις / Companies	860	504	160	23

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

Μερίδια επί των Συνόλων των Κατασκευών: 2005
Shares in Construction Totals: 2005



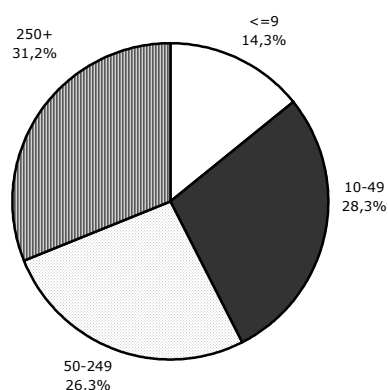
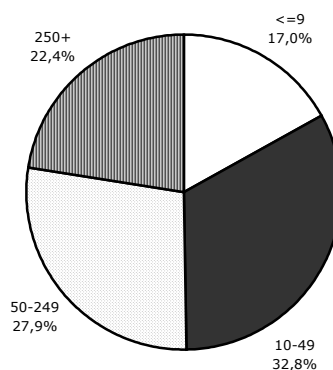
B.V.5 Κατασκευές: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.V.5 Construction: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	722.379	1.432.337	1.331.925	1.581.539
Μεικτά κέρδη / Gross profits	133.523	257.286	219.094	175.560
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	98.317	200.338	363.766	153.446
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	17.688	34.132	42.211	59.954
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	54.124	71.296	-130.071	23.605
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-19.406	-21.093	-294	34.857
Αποσβέσεις / Depreciation	27.468	42.998	53.740	70.754
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	31.080	48.093	-140.808	51.100
Απασχολούμενοι / Employees	2.156	10.819	14.506	11.670
Επιχειρήσεις / Companies	860	504	160	23

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Κατασκευών: 2005**
Shares in Construction Totals: 2005Κύκλος εργασιών
TurnoverΜεικτά κέρδη
Gross Profits

B.V.6 Κατασκευές: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.V.6 Construction: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	39,53	28,35	45,86	43,82
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,10	1,45	1,26	1,12
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,52	0,59	0,55	0,52
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	2,76	2,41	-	1,85
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,46	0,63	0,49	0,48
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	198	123	94	77
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	163	169	163	102
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	151	130	114	122
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,56	1,49	1,22	1,31
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	1,04	1,13	0,98	1,09
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,37	0,25	0,19	0,14
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	18,48	17,96	16,45	11,10
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	7,49	4,98	-9,77	1,49
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	4,30	3,36	-10,57	3,23
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	4,10	5,06	-10,83	3,28
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	3,08	3,63	-3,61	3,37
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	300	62	88	137
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	759	219	193	313
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	335	132	92	136
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	62	24	15	15
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	14	4	-10	4
Επιχειρήσεις/ Companies	860	504	160	23

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

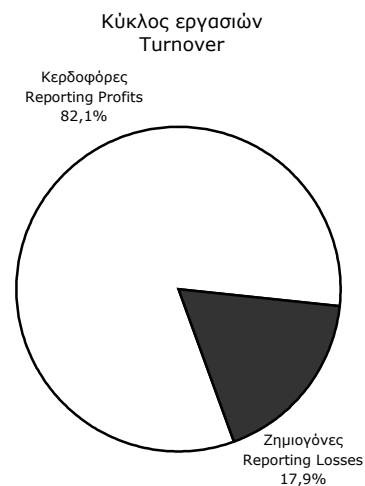
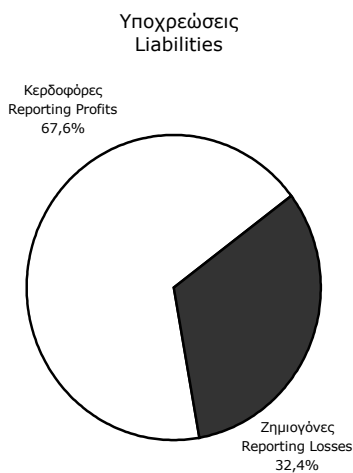
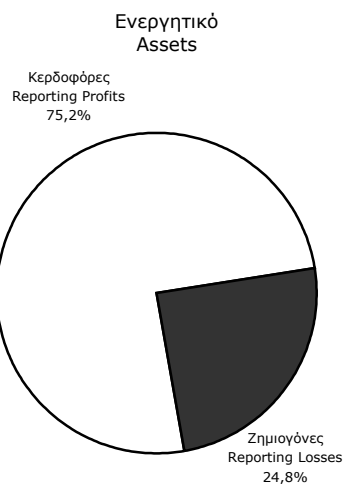
B.V.7 Κατασκευές: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.V.7 Construction: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
8.171.898	Ενεργητικό Assets	2.699.420
3.240.512	Καθαρά πάγια Net fixed assets	1.186.915
4.931.386	Κυκλοφορούν Current assets	1.512.505
4.108.248	Ίδια κεφάλαια Equity	765.146
4.015.772	Υποχρεώσεις Liabilities	1.924.028
4.281.541	Κύκλος εργασιών Turnover	930.504
846.079	Μεικτά κέρδη Gross profits	-27.322
425.837	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-404.182
447.065	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-457.047
1.239	Επιχειρήσεις Companies	640

Μερίδια επί των Συνόλων των Κατασκευών: 2005**Shares in Construction Totals: 2005**

B.V.8 Κατασκευές: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.V.8 Construction: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΜΗΧΑΝΙΚΗ Α.Ε. ΜΙΧΑΝΙΚΙ S.A.	11.665	20.802	84.299	290.644
2	J & P - ΑΒΑΞ Α.Ε. J & P - AVAX S.A.	34.420	18.707	155.500	326.700
3	ΚΛΟΥΚΙΝΑΣ, Ι., - Ι. ΛΑΠΠΑΣ Α.Ε. ΚΛΟΥΚΙΝΑΣ, J., - J. LAPPAS S.A.	3.174	10.255	53.268	89.222
4	ΣΗΜΕΝΣ ΟΛΟΚΛΗΡΩΜΕΝΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ Α.Ε. SIEMENS INTEGRATED SERVICES S.A.	5.687	9.748	47.762	23.802
5	ΞΑΝΘΑΚΗΣ Α.Τ.Ε. ΧΑΝΘΑΚΙΣ S.A.	2.304	9.107	16.149	24.448
6	ΤΕΡΝΑ Α.Ε. TERNA S.A.	36.186	7.589	143.539	228.022
7	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. Ε.Τ.Ε.ΤΗ. S.A.	10.746	7.231	13.831	45.264
8	ΑΚΜΗ Α.Τ.Ε. ΑΚΜΙ S.A.	2.740	6.323	42.479	24.784
9	ΠΑΝΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. PANTECHNIKI S.A.	3.677	6.218	103.217	248.517
10	ΕΚΤΕΡ Α.Ε. EKTER S.A.	3.339	5.682	25.566	42.952
11	ΚΙΝΤΕC Α.Τ.Ε. KINTEC S.A.	5.087	5.587	19.675	22.870
12	ΙΟΝΙΟΣ Α.Ε. IONIOS S.A.	4.726	5.012	22.028	50.913
13	ΕΥΚΛΕΙΔΗΣ Α.Τ.Ε. ΕΦΚΛΙΔΙΣ S.A.	7.122	4.525	78.623	197.077
14	ΤΕΡΝΑ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ Α.Β.Ε.Τ.Ε. TERNA ENERGY S.A.	11.401	4.257	24.097	95.058
15	ΑΚΡΟΠΟΛ ΧΑΡΑΓΚΙΩΝΗΣ Α.Ε. ACROPOLE HARANGIONIS S.A.	385	3.759	4.775	67.177
16	ΕΡΕΤΒΟ Α.Ε. ERETBO S.A.	6.074	3.635	10.030	21.791
17	ΗΛΕΚΤΩΡ Α.Ε. HELECTOR S.A.	8.742	3.501	17.146	31.457
18	ΓΑΝΤΖΟΥΛΑΣ Α.Τ.Ε.Ε. GANTZOULAS S.A.	4.615	3.418	32.185	41.295
19	ΑΡΚΑΤ Α.Ε. ARKAT S.A.	3.236	3.194	3.946	14.405
20	ΝΟΚΙΑ ΕΛΛΑΣ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. NOKIA HELLAS COMMUNICATIONS S.A.	4.713	3.156	50.002	45.426
Σύνολο Total		170.037	141.707	948.117	1.931.824
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		27,98	31,70	22,14	23,64

B.V.9 Κατασκευές: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.V.9 Construction: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΑΛΤΕ Α.Τ.Ε. ALTE S.A.	-96.461	-228.845	8.917	105.923
2	ΕΜΠΕΔΟΣ Α.Ε. EMPEDOS S.A.	-24.340	-40.587	8.348	119.846
3	ΘΕΜΕΛΙΟΔΟΜΗ Α.Ε. THEMELIODOMI S.A.	-61.832	-19.156	26.424	193.086
4	ΑΕΓΕΚ Α.Ε. AEGEK S.A.	-6.823	-11.377	56.620	301.778
5	ΙΩΛΚΟΣ ΤΕΧΝΙΚΗ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ Α.Ε. IOLKOS S.A.	-519	-8.804	0	77
6	ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΒΟΤΙΦΙΝ Α.Ε. PIRAEUS BOTIFIN S.A.	-216	-6.968	0	32.977
7	ΑΘΗΝΙΕΝΙΤΙΣ HELLAS Α.Τ.Ε. ATHINIENTIS HELLAS S.A.	-447	-5.156	1.977	2.673
8	ΤΟΞΟΤΗΣ Α.Τ.Ε. TOXOTIS S.A.	-1.610	-4.408	813	4.475
9	ΕΛΛΑΣΚΟΜ INTERNATIONAL Α.Ε. HELLASCOM INTERNATIONAL S.A.	-1.141	-3.317	9.983	46.264
10	CYBARCO Α.Τ.Ε. CYBARCO S.A.	-2.200	-2.881	26.762	32.048
11	ΕΝΤΑΣΙΣ Α.Ε.Τ.Τ.Ε. ENTASIS S.A.	-1.147	-2.349	5.931	14.445
12	ΜΟΡΦΗ Α.Ε. MORFI S.A.	-1.243	-1.855	6.063	9.574
13	ΖΕΦΥΡΟΣ Α.Τ.Ε. ZEFYROS S.A.	-1.766	-1.621	2.101	10.435
14	ΕΔΑΦΟΣΤΑΤΙΚΗ Α.Ε. EDAFOSTATIKI S.A.	-646	-1.504	3.351	19.871
15	ΠΑΡΑΣΧΗΣ, Ν., - Κ. ΤΟΥΛΟΥΠΑΣ - Π. ΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ Α.Ε. PARASCHIS, N., - K. TOULOU PAS - P. KOSTOPOULOS S.A.	-775	-1.143	1.330	3.460
16	ΒΙΣΤΩΝΙΣ Α.Ε. VISTONIS S.A.	-944	-1.042	3.439	7.963
17	ΜΠΗΤΡΟΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ Α.Β.Ε.Τ.Ε. BITROS CONSTRUCTION S.A.C.I.T.	-247	-961	1.833	8.774
18	ΑΡΙΟΝΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ARIONA HELLAS S.A.	-454	-901	0	32.654
19	ΓΝΩΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ Α.Ε. GNOMON CONSTRUCTIONS S.A.	-185	-836	416	7.036
20	ΙΑΚΩΒΟΥ, ΑΦΟΙ, (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε. ΙΑΚΟΝΟΥ ΒΡΟΣ (HELLAS) S.A.	-496	-835	1.286	3.925
Σύνολο Total		-203.490	-344.544	165.593	957.284
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιολόγων (%) Share in totals of loss-bearing companies (%)		75,99	75,38	17,80	35,46

Β.Υ.10 Κατασκευές: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.V.10 Construction: The Top-20 Companies: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΑΚΤΩΡ Α.Τ.Ε. AKTOR S.A.	8.488	527.443	1.031	108.297	-582	14.868
2	ΟΛΥΜΠΙΑΚΟ ΧΩΡΙΟ 2004 Α.Ε. OLYMPIC VILLAGE 2004 S.A.	355.698	398.738	0	0	0	0
3	ΑΤΤΙ-ΚΑΤ Α.Τ.Ε. ΑΤΤΙ-ΚΑΤ S.A.	301.379	349.161	58.860	68.813	-1.958	992
4	J & P - ΑΒΑΞ Α.Ε. J & P - AVAX S.A.	317.777	326.700	218.894	155.500	34.420	18.707
5	ΑΕΓΕΚ Α.Ε. ΑΕΓΕΚ S.A.	305.548	301.778	54.652	56.620	-6.823	-11.377
6	ΜΗΧΑΝΙΚΗ Α.Ε. MICHANIKI S.A.	259.343	290.644	76.465	84.299	11.665	20.802
7	ΠΑΝΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. PANTECHNIKI S.A.	235.046	248.517	86.687	103.217	3.677	6.218
8	ΤΕΡΝΑ Α.Ε. TERNA S.A.	248.316	228.022	240.313	143.539	36.186	7.589
9	ΕΥΚΛΕΙΔΗΣ Α.Τ.Ε. EFKLIDIS S.A.	180.812	197.077	61.258	78.623	7.122	4.525
10	ΘΕΜΕΛΙΟΔΟΜΗ Α.Ε. THEMELIODOMI S.A.	220.776	193.086	77.145	26.424	-61.832	-19.156
11	ΑΘΗΝΑ Α.Τ.Ε. ATHENA S.A.	166.459	186.304	94.175	81.811	2.593	-12.938
12	ΒΙΟΤΕΡ Α.Ε. BIOTER S.A.	178.437	168.102	83.129	49.501	7.622	2.908
13	ΜΟΧΛΟΣ Α.Ε. MOCHLOS S.A.	184.093	152.771	374.462	327.939	11.658	-21.236
14	ΕΔΡΑΣΗ - Χ. ΨΑΛΛΙΔΑΣ Α.Τ.Ε. EDRASIS - C. PSALLIDAS S.A.	119.718	141.363	66.947	60.588	2.565	1.242
15	ΕΜΠΕΔΟΣ Α.Ε. EMPEDOS S.A.	182.700	119.846	52.498	8.348	-24.340	-40.587
16	ΙΝΤΡΑΚΟΜ ΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ Α.Ε. ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ & ΜΕΤΑΛΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΩΝ "ΙΝΤΡΑΚΑΤ" INTRACOM CONSTRUCTIONS S.A. TECHNICAL & STEEL CONSTRUCTIONS "INTRAKAT"	65.654	117.978	32.782	31.644	8.678	326
17	ΑΛΤΕ Α.Τ.Ε. ALTE S.A.	168.401	105.923	85.613	8.917	-96.461	-228.845
18	ΤΕΡΝΑ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗ Α.Β.Ε.Τ.Ε. TERNA ENERGY S.A.	87.595	95.058	34.881	24.097	11.401	4.257
19	ΚΛΟΥΚΙΝΑΣ, Ι., - Ι. ΛΑΠΠΑΣ Α.Ε. KLOUKINAS, J., - J. LAPPAS S.A.	44.622	89.222	27.019	53.268	3.174	10.255
20	ΔΙΕΚΑΤ Α.Τ.Ε. DIEKAT S.A.	79.280	83.465	72.286	49.023	2.032	2.124
Σύνολο Total		3.710.142	4.321.199	1.799.097	1.520.469	-49.202	-239.326
Μερίδιο των 20 Top-20 share		38,31	39,75	30,94	29,17	-	-

ΤΜΗΜΑ Β. VI SECTION B. VI

ΕΜΠΟΡΙΟ TRADE

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Εμπόριο Trade	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο· επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων, μοτοσικλετών και ειδών προσωπικής ή οικιακής χρήσης Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods	Z G	7.453
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	Πώληση, συντήρηση και επισκευή αυτοκινήτων οχημάτων και μοτοσικλετών· λιανική πώληση καυσίμων για οχήματα Sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail sale of automotive fuel	50	906
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	Χονδρικό εμπόριο και εμπόριο με προμήθεια, εκτός από το εμπόριο αυτοκινήτων οχημάτων και μοτοσικλετών Wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles	51	5.243
Λιανικό εμπόριο Retail trade	Λιανικό εμπόριο, εκτός από το εμπόριο αυτοκινήτων οχημάτων και μοτοσικλετών· επισκευή ειδών ατομικής και οικιακής χρήσης Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and household goods	52	1.304

B.VI.1 Εμπόριο: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.VI.1 Trade: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

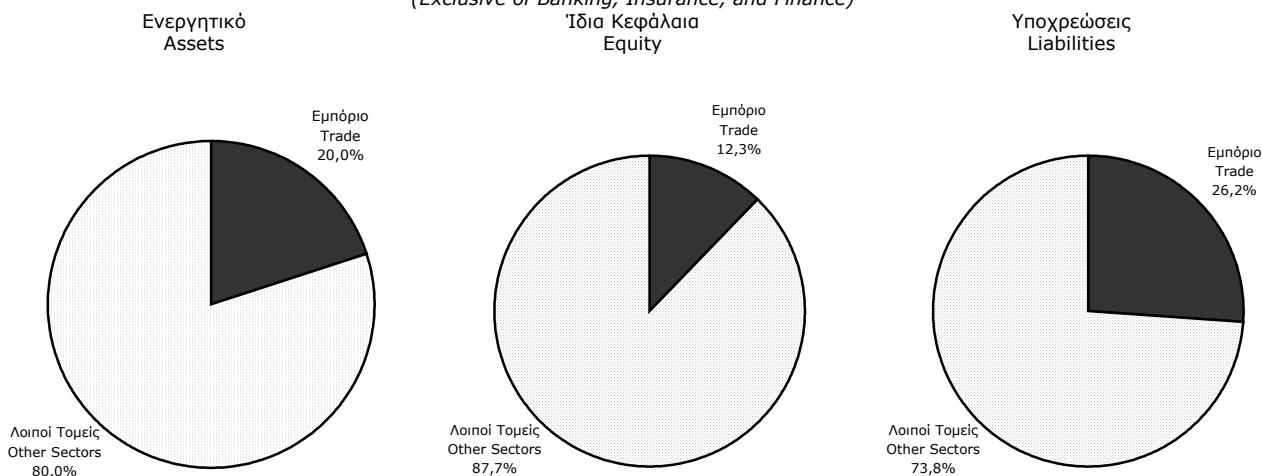
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	41.341.306	44.030.294	6,50
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	10.792.158	11.525.746	6,80
Συμμετοχές / Participations	1.541.171	1.656.477	7,48
Κυκλοφορούν / Current assets	30.546.960	32.501.579	6,40
Αποθέματα / Inventories	8.840.501	9.439.492	6,78
Απαιτήσεις / Receivables	19.145.002	20.372.995	6,41
Χρεόγραφα / Securities	343.606	301.062	-12,38
Διαθέσιμα / Cash	2.561.457	2.689.092	4,98
Παθητικό / Equity and Liabilities	41.341.306	44.030.294	6,50
Ίδια κεφάλαια / Equity	10.953.415	11.497.821	4,97
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	6.952.130	7.326.494	5,38
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	4.036.556	4.320.641	7,04
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	552.710	562.067	1,69
Υποχρεώσεις / Liabilities	29.832.528	31.967.881	7,16
Μακροπρόθεσμες / Long-term	2.897.595	3.565.346	23,05
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	26.934.933	28.402.535	5,45
Επιχειρήσεις / Companies	7.453	7.453	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.VI.2 Εμπόριο: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.VI.2 Trade: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

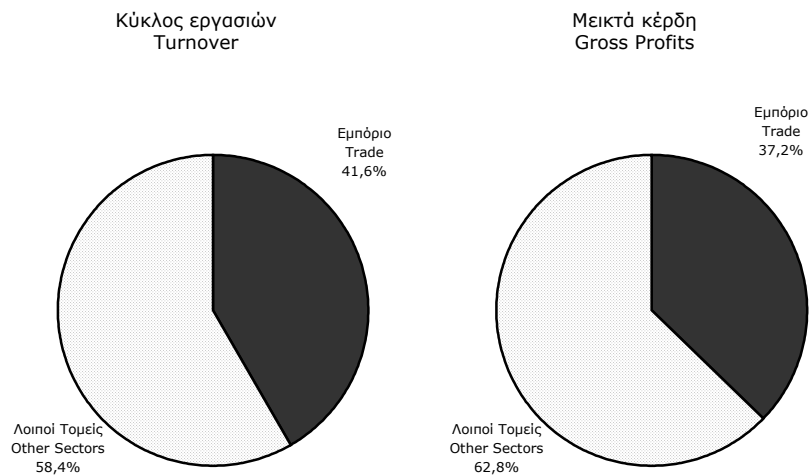
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	60.989.851	63.941.390	4,84
Μεικτά κέρδη / Gross profits	12.477.448	12.777.824	2,41
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	10.280.034	11.032.904	7,32
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	775.041	830.534	7,16
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	2.393.496	2.021.064	-15,56
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	77.910	69.372	-10,96
Αποσβέσεις / Depreciation	914.942	942.486	3,01
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	2.421.557	2.041.240	-15,71
Επιχειρήσεις / Companies	7.453	7.453	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.VI.3 Εμπόριο: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005

B.VI.3 Trade: Financial Ratios: 2004-2005

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%)	26,11	26,18
Fixed to total assets (%)		
Ξένα προς ίδια κεφάλαια	2,72	2,78
Debt to equity		
Δανειακή επιβάρυνση	0,72	0,73
Debt to assets		
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων	4,12	3,46
Times interest earned		
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων	1,55	1,50
Total assets turnover		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες)	64	65
Inventory turnover (days)		
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες)	98	99
Days sales outstanding (days)		
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες)	92	93
Payable deferral period (days)		
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα	1,14	1,14
Current ratio		
Ειδική ρευστότητα	0,81	0,81
Quick ratio		
Ταμειακή ρευστότητα	0,11	0,11
Cash ratio		
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%)	20,46	19,98
Gross profit margin (%)		
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%)	3,92	3,16
Operating profit margin (%)		
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%)	3,97	3,19
Net profit margin (%)		
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%)	23,39	18,18
Return on equity (%)		
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%)	8,18	6,73
Return on assets (%)		
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	53
Net fixed assets per employee (€ '000)		
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	201
Assets per employee (€ '000)		
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	292
Turnover per employee (€ '000)		
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	58
Gross profits per employee (€ '000)		
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	9
Net profits per employee (€ '000)		
Επιχειρήσεις / Companies	7.453	7.453

B.VI.4 Εμπόριο: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης
(€ '000)

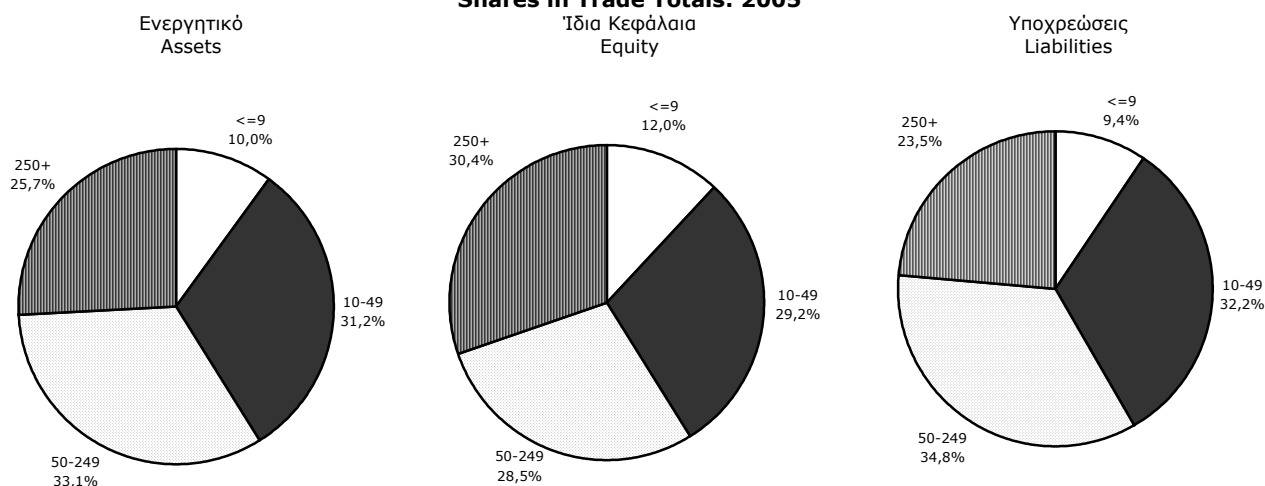
B.VI.4 Trade: Consolidated Balance Sheet: 2005¹
Distribution of Companies by Employment Category
(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	4.394.299	13.640.338	14.506.038	11.228.692
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	973.913	2.754.818	3.050.450	4.658.404
Συμμετοχές / Participations	119.680	217.654	589.988	725.348
Κυκλοφορούν / Current assets	3.420.374	10.885.520	11.455.587	6.567.332
Αποθέματα / Inventories	972.286	3.029.392	2.982.889	2.419.315
Απαιτήσεις / Receivables	2.071.108	7.009.963	7.750.334	3.442.559
Χρεόγραφα / Securities	34.358	77.024	87.376	100.054
Διαθέσιμα / Cash	376.980	846.166	722.363	705.458
Παθητικό / Equity and Liabilities	4.394.299	13.640.338	14.506.038	11.228.692
Ίδια κεφάλαια / Equity	1.366.686	3.331.226	3.250.511	3.465.592
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	1.260.599	2.439.402	1.918.576	1.593.592
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	397.937	969.157	1.264.439	1.664.345
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	23.226	70.066	180.432	286.912
Υποχρεώσεις / Liabilities	3.004.230	10.239.046	11.074.963	7.473.953
Μακροπρόθεσμες / Long-term	236.161	770.442	1.709.856	822.033
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	2.768.069	9.468.604	9.365.108	6.651.919
Απασχολούμενοι / Employees	14.298	61.317	55.048	88.633
Επιχειρήσεις / Companies	3.432	3.039	603	95

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

Μερίδια επί των Συνόλων του Εμπορίου: 2005
Shares in Trade Totals: 2005



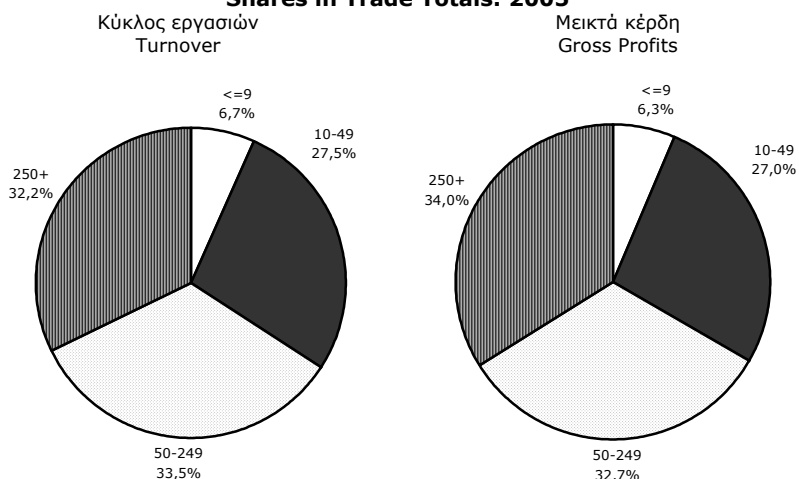
B.VI.5 Εμπόριο: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.VI.5 Trade: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	4.293.004	17.531.762	21.340.870	20.529.193
Μεικτά κέρδη / Gross profits	806.310	3.437.630	4.157.194	4.330.931
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	674.167	2.811.726	3.600.418	3.899.913
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	82.815	292.823	319.546	130.266
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	113.450	554.450	632.681	720.428
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-5.991	-8.360	15.180	60.454
Αποσβέσεις / Depreciation	67.421	235.584	244.988	389.449
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	99.078	534.737	640.427	759.278
Απασχολούμενοι / Employees	14.298	61.317	55.048	88.633
Επιχειρήσεις / Companies	3.432	3.039	603	95

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων του Εμπορίου: 2005**
Shares in Trade Totals: 2005

B.VI.6 Εμπόριο: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης
B.VI.6 Trade: Financial Ratios: 2005¹
Distribution of Companies by Employment Category

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	22,16	20,20	21,03	41,49
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	2,20	3,07	3,41	2,16
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,68	0,75	0,76	0,67
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	2,20	2,83	3,00	6,83
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	1,00	1,33	1,52	1,89
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	100	76	62	52
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	150	130	114	46
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	143	107	82	84
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,23	1,15	1,22	0,98
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,88	0,83	0,90	0,62
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,15	0,10	0,09	0,11
Αποδοτικότητας / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	18,78	19,61	19,48	21,10
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	2,64	3,16	2,96	3,51
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	2,31	3,05	3,00	3,70
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	7,38	16,53	20,09	22,46
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	4,23	6,29	6,82	8,17
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	68	45	55	53
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	307	222	264	127
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	300	286	388	232
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	56	56	76	49
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	7	9	12	9
Επιχειρήσεις/ Companies	3.432	3.039	603	95

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

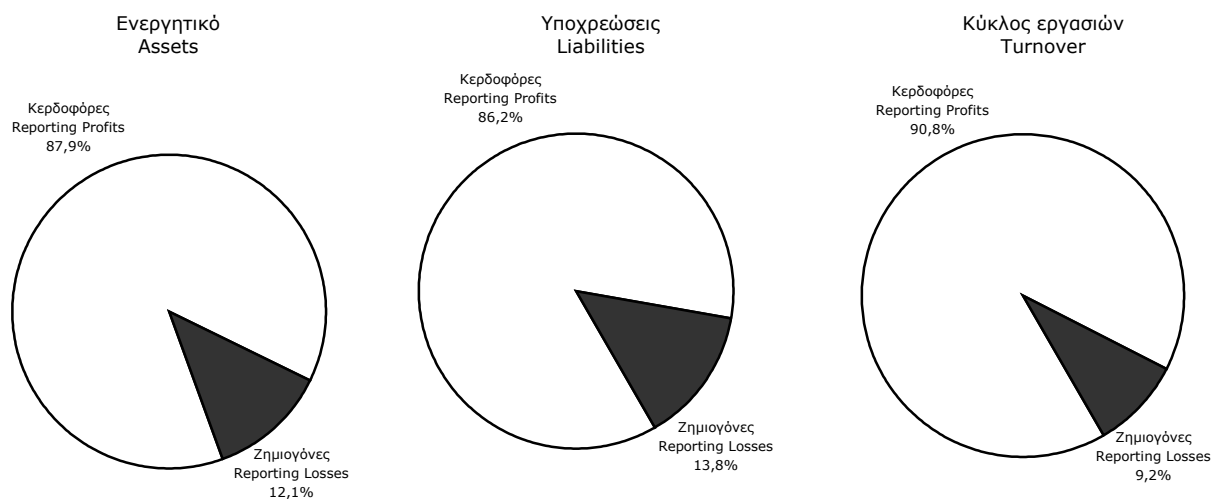
B.VI.7 Εμπόριο: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.VI.7 Trade: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
38.681.989	Ενεργητικό Assets	5.348.304
10.149.254	Καθαρά πάγια Net fixed assets	1.376.493
28.529.767	Κυκλοφορούν Current assets	3.971.812
10.638.405	Ίδια κεφάλαια Equity	859.416
27.553.279	Υποχρεώσεις Liabilities	4.414.602
58.054.192	Κύκλος εργασιών Turnover	5.887.198
11.732.271	Μεικτά κέρδη Gross profits	1.045.553
2.456.384	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-435.320
2.535.204	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-493.964
5.604	Επιχειρήσεις Companies	1.849

Μερίδια επί των Συνόλων του Εμπορίου: 2005**Shares in Trade Totals: 2005**

B.VI.8 Εμπόριο: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.VI.8 Trade: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	SHELL HELLAS A.E. SHELL HELLAS A.E.	7.958	93.889	1.412.391	327.297
2	ΓΕΡΜΑΝΟΣ Α.Β.Ε.Ε. GERMANOS S.A.	60.419	64.816	757.237	686.515
3	ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΩΝ ΕΙΔΩΝ Α.Ε. DUTY FREE SHOPS S.A.	58.245	55.898	245.677	205.344
4	ΜΥΤΙΛΗΝΑΙΟΣ ΟΜΙΛΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ Α.Ε. MYTILINEOS HOLDINGS S.A.	7.046	45.700	164.101	383.884
5	JUMBO Α.Ε. JUMBO S.A.	32.009	44.797	217.968	259.307
6	BP HELLAS Α.Ε. BP HELLAS S.A.	53.934	34.303	1.249.478	459.566
7	PRAKTIKER HELLAS ΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε. PRAKTIKER HELLAS TRADING CO. S.A.	30.910	30.899	239.016	101.520
8	NOTOS COM. HOLDINGS Α.Ε. NOTOS COM. HOLDINGS S.A.	33.455	30.728	254.564	290.080
9	MERCEDES-BENZ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Ε. MERCEDES-BENZ HELLAS S.A.	26.334	30.603	421.594	139.718
10	EKO Α.Β.Ε.Ε. EKO S.A.	43.074	30.032	1.615.303	500.685
11	ΣΗΜΕΝΣ Α.Ε. SIEMENS S.A.	32.724	29.871	350.018	261.241
12	ΓΕΝΕΣΙΣ ΦΑΡΜΑ Α.Ε. GENESIS PHARMA S.A.	21.887	29.608	130.486	89.977
13	HOUSE MARKET Α.Ε. HOUSE MARKET S.A.	9.127	25.379	178.597	144.523
14	ΣΦΑΚΙΑΝΑΚΗΣ Α.Ε.Β.Ε. SFAKIANAKIS S.A.	24.485	24.420	190.534	239.156
15	SANOFI SYNTHELABO Α.Ε. SANOFI SYNTHELABO S.A.	30.710	23.525	168.202	96.575
16	FORD MOTOR ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Β.Ε. FORD MOTOR HELLAS S.A.I.C.	25.696	22.258	428.097	98.134
17	COLGATE - PALMOLIVE ΕΜΠΟΡΙΚΗ (ΕΛΛΑΣ) ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε. COLGATE - PALMOLIVE SOLE SHAREHOLDER CO. LTD	0	20.631	106.611	41.824
18	ΑΛΦΑ ΒΗΤΑ ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΣ Α.Ε. ALFA BETA VASSILOPOULOS S.A.	22.394	20.452	880.342	367.669
19	L'OREAL HELLAS Α.Ε. L'OREAL HELLAS S.A.	20.094	20.022	108.552	45.839
20	INFO QUEST Α.Ε.Β.Ε. INFO QUEST S.A.	3.165	18.684	435.286	298.525
Σύνολο		543.668	696.517	9.554.053	5.037.379
Total					
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%)		20,06	27,47	16,46	13,02
Share in totals of profit-making companies (%)					

Β.ΥΙ.9 Εμπόριο: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.VI.9 Trade: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΡΑΔΙΟ Α. ΚΟΡΑΣΙΔΗΣ Ε.Ε.Α.Ε. RADIO A. KORASSIDIS S.A.	-14.440	-76.402	69.678	152.691
2	ELEPHANT A.E. ELEPHANT S.A.	-17.797	-42.416	40.156	66.525
3	ΦΙΑΤ ΑΟΥΤΟ ΕΛΛΑΣ Α.Β.&Ε.Ε.Μ.Μ. FIAT AUTO HELLAS S.A.	-11.613	-13.058	172.224	93.115
4	ΙΝΦΟΡΜΑΤΙΚΣ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΕΣ Α.Ε.Β.Ε. INFORMATICS COMPUTERS ELECTRONICS S.A.	-6.066	-12.645	13.254	12.161
5	ΒΑΣΙΛΑΚΗΣ, Ν. Δ., Α.Ε. VASSILAKIS, N. D., S.A.	-986	-9.483	12.851	13.113
6	ΣΥΚΑΡΗΣ, ΑΝΤ., Α.Ε. SYKARIS, ANT., S.A.	-424	-8.133	44.625	48.947
7	ΙΟΛΚΟΣ Α.Ε. IOLKOS S.A.	-29	-4.587	2.072	5.854
8	ΕΛΧΥΜ Α.Β.Ε.Ε. ELCHYM S.A.	-3.820	-3.977	19.247	7.375
9	ΜΑΡΑΚ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ Α.Β.&Ε.Ε. MARAC ELECTRONICS S.A.	-1.373	-3.506	7.454	14.252
10	ΕΤΜΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΕΧΝΗΤΗΣ ΜΕΤΑΞΗΣ Α.Ε. ETMA ARTIFICIAL SILK S.A.	-1.660	-3.477	138	83.688
11	ΤΑΛΕΣ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ Α.Ε. THALES ELECTRONIC SYSTEMS S.A.	-82	-3.358	15.647	25.353
12	ΜΟΥΡΙΑΔΗΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΝ ΥΠΟΔΗΜΑΤΩΝ Α.Ε. MOURIADIS FABRIQUE DE CHAUSSURES S.A.	-219	-3.009	260	1.789
13	ΙΑΣΩΝ Α.Ε.&Β.Ε. JASON S.A.	-1.619	-2.435	101.315	78.031
14	ΑΛΒΙΑ ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ Α.Ε. ALVIA S.A.	-477	-2.414	15.907	14.624
15	ΡΛΙΑΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε. RLIAS S.I.A.C.	-4.654	-2.389	15.682	10.256
16	ΤΟΥΟΤΑ ΣΥΓΓΡΟΥ Α.Ε. TOYOTA SYGROU S.A.	-849	-2.262	29.987	7.831
17	MEDITERRANEAN FARM Α.Ε. MEDITERRANEAN FARM S.A.	-1.314	-2.196	6.194	4.848
18	ΜΟΜΠΙΛ ΟΙΛ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. MOBIL OIL HELLAS S.A.	-3.674	-2.021	53.887	16.824
19	ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ, Δ., Α.Ε. VASSILEIOU, D., S.A.	-59	-1.997	642	5.881
20	HEWLETT-PACKARD HELLAS Ε.Π.Ε. HEWLETT-PACKARD HELLAS LTD	-1.130	-1.917	128.397	41.719
Σύνολο Total		-72.285	-201.682	749.617	704.877
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%) Share in totals of loss-bearing companies (%)		25,05	40,83	12,73	13,18

B.VI.10 Εμπόριο: Η Σύθεση του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.VI.10 Trade: Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	906	7.236.414	1.594.659	5.638.787	1.883.470	1.390.062	5.754.206
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	5.243	28.406.766	6.340.869	22.065.897	5.184.394	8.075.793	19.926.584
Λιανικό εμπόριο Retail trade	1.304	8.387.114	3.590.219	4.796.895	2.371.628	2.031.967	6.287.091
Σύνολο Total	7.453	44.030.294	11.525.746	32.501.579	9.439.492	11.497.821	31.967.881

B.VI.11 Εμπόριο: Ρυθμοί Μεταβολής του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)

B.VI.11 Trade: Rates of Change in Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(annual % change)

Κλάδος Sector	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	8,66	9,34	8,46	8,68	7,02	9,21
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	5,61	6,58	5,33	6,53	5,20	5,89
Λιανικό εμπόριο Retail trade	7,76	6,09	9,05	5,84	2,74	9,44
Σύνολο Total	6,50	6,80	6,40	6,78	4,97	7,16

B.VI.12 Εμπόριο: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.VI.12 Trade: Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος	Επιχειρήσεις	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Companies	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	906	10.922.860	1.579.929	1.483.691	178.862	215.838	33.664	246.347
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	5.243	39.630.698	7.843.060	6.398.264	539.507	1.477.934	40.634	1.497.706
Λιανικό εμπόριο Retail trade	1.304	13.387.832	3.354.835	3.150.949	112.165	327.293	-4.926	297.187
Σύνολο Total	7.453	63.941.390	12.777.824	11.032.904	830.534	2.021.064	69.372	2.041.240

B.VI.13 Εμπόριο: Ρυθμοί Μεταβολής των Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)

B.VI.13 Trade: Rates of Change in the Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(annual % change)

Κλάδος	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	-2,54	-6,41	0,39	8,15	-37,79	431,66	-29,40
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	6,98	2,58	7,14	6,83	-9,75	-26,75	-10,28
Λιανικό εμπόριο Retail trade	5,11	6,72	11,34	7,18	-19,98	K→Z P→L	-26,31
Σύνολο Total	4,84	2,41	7,32	7,16	-15,56	-10,96	-15,71

Z→K : Κέρδη 2005, Ζημιές 2004
 L→P : Profits 2005, Losses 2004
 K→Z : Ζημιές 2005, Κέρδη 2004
 P→L : Losses 2005, Profits 2004
 Z- : Μείωση Ζημιών
 L- : Decrease in Losses
 Z+ : Αύξηση Ζημιών
 L+ : Increase in Losses

B.VI.14 Εμπόριο: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Διάρθρωσης Κεφαλαίων, Δραστηριότητας και Ρευστότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.VI.14 Trade: Capital Structure, Operating activity and Liquidity Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)		Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity		Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)		Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding		Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)		Γενική ρευστότητα Current ratio	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	906	906	21,90	22,04	4,06	4,14	62	71	85	91	69	75	1,14	1,16
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	5.243	5.243	22,12	22,32	2,45	2,47	58	58	124	123	90	89	1,23	1,22
Λιανικό εμπόριο Retail trade	1.304	1.304	43,48	42,81	2,90	3,09	82	84	34	34	123	125	0,85	0,84
Σύνολο Total	7.453	7.453	26,11	26,18	2,72	2,78	64	65	98	99	92	93	1,14	1,14

B.VI.15 Εμπόριο: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Κερδοφορίας και Αποδοτικότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.VI.15 Trade: Profitability and Return Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)		Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)		Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)		Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)		Αποδοτικότητα απασχ. κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Εμπόριο αυτοκινήτων Sale of motor vehicles	906	906	15,06	14,46	3,10	1,98	3,11	2,26	28,19	18,32	8,04	6,12
Χονδρικό εμπόριο Wholesale trade	5.243	5.243	20,64	19,79	4,42	3,73	4,51	3,78	23,03	19,02	8,57	7,37
Λιανικό εμπόριο Retail trade	1.304	1.304	24,68	25,06	3,21	2,44	3,17	2,22	21,76	14,82	6,95	5,06
Σύνολο Total	7.453	7.453	20,46	19,98	3,92	3,16	3,97	3,19	23,39	18,18	8,18	6,73

Β.ΒΙ.16 Εμπόριο: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Εμπορίου Αυτοκινήτων: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.VI.16 Trade: The Top-20 Companies in Sale of Motor Vehicles: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΠΕΙΡΑΙΩΣ MULTIFIN Α.Ε.Ε. PIRAEUS MULTIFIN S.A.	478.668	604.576	323.510	364.518	9.522	7.714
2	ΣΦΑΚΙΑΝΑΚΗΣ Α.Ε.Β.Ε. SFAKIANAKIS S.A.	212.765	239.156	183.579	190.534	24.485	24.420
3	KOSMOCAR Α.Ε. KOSMOCAR S.A.	189.343	221.170	432.799	450.741	15.632	13.009
4	ΤΟΥΤΑ ΕΛΛΑΣ Α.Β.Ε.Ε. TOYOTA HELLAS S.A.	231.249	219.573	636.652	577.967	22.002	17.151
5	FIAT CREDIT HELLAS Α.Ε.Ε. FIAT CREDIT HELLAS S.A.	267.350	214.729	163.447	121.078	4.418	4.014
6	MAVA Α.Ε. MAVA S.A.	201.813	192.079	201.829	165.772	4.069	2.355
7	ΘΕΟΧΑΡΑΚΗΣ, ΝΙΚ. Ι., Α.Ε. THEOCARAKIS, NIC. J., S.A.	155.242	190.791	301.631	274.470	10.110	5.665
8	HYUNDAI HELLAS Π. & Ρ. ΔΑΒΑΡΗ Α.Β.&Ε.Ε. HYUNDAI HELLAS P. & R. DAVARI S.A.	178.136	168.782	228.490	215.034	5.202	2.515
9	ΧΡΟΦΙΝ Α.Ε. CHROFIN S.A.	181.529	168.553	152.084	140.003	813	617
10	LION ΕΛΛΑΣ Α.Ε. LION HELLAS S.A.	145.400	154.151	229.022	175.515	5.769	2.983
11	MERCEDES-BENZ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Ε. MERCEDES-BENZ HELLAS S.A.	104.023	139.718	405.725	421.594	26.334	30.603
12	ΚΟΝΤΕΛΛΗΣ, Ι. Ε., Α.Ε. CONDELLIS, J. E., S.A.	94.826	117.739	108.196	116.148	1.241	3.608
13	ΕΛΜΑ Α.Ε.Β.Ε.Α. ELMA S.A.	90.648	107.577	126.261	144.802	1.519	1.064
14	ΓΕΝΙΚΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ Α.Ε.Β.Ε. GENERAL AUTOMOTIVE S.A.	92.154	103.005	162.400	167.320	9.982	3.847
15	FORD MOTOR ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Β.Ε. FORD MOTOR HELLAS S.A.I.C.	82.496	98.134	376.167	428.097	25.696	22.258
16	ΦΙΑΤ ΑΥΤΟ ΕΛΛΑΣ Α.Β.&Ε.Ε.Μ.Μ. FIAT AUTO HELLAS S.A.	121.161	93.115	235.538	172.224	-11.613	-13.058
17	ΤΕΧΝΟΚΑΡ Α.Β.Ε.Ε. TECHNOCAR S.A.	106.475	78.824	192.898	141.566	245	-1.621
18	ΑΓΚΡΙΠΑΝ - Δ. ΠΑΝΤΕΛΕΗΜΟΝΙΤΗΣ Α.Ε.Β.Ε. AGRIPAN - D. PANTELEIMONITIS S.A.	65.163	78.279	48.811	55.312	1.920	799
19	ΙΑΣΩΝ Α.Ε.&Β.Ε. JASON S.A.	98.775	78.031	91.079	101.315	-1.619	-2.435
20	BMW ΕΛΛΑΣ Α.Ε. BMW HELLAS S.A.	84.754	76.260	251.939	215.791	13.438	15.808
Σύνολο Total		3.181.970	3.344.244	4.852.055	4.639.801	169.165	141.316
Μερίδιο των 20 Top-20 share		47,78	46,21	43,29	42,48	48,48	57,36

Β.ΒΙ.17 Εμπόριο: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Χονδρικού Εμπορίου: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.VI.17 Trade: The Top-20 Companies in Wholesale Trade: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΓΕΡΜΑΝΟΣ Α.Β.Ε.Ε. GERMANOS S.A.	667.731	686.515	679.079	757.237	60.419	64.816
2	ΕΚΟ Α.Β.Ε.Ε. ΕΚΟ S.A.	406.509	500.685	1.222.348	1.615.303	43.074	30.032
3	BP HELLAS A.E. BP HELLAS S.A.	420.258	459.566	1.007.445	1.249.478	53.934	34.303
4	ΜΥΤΙΛΗΝΑΙΟΣ ΟΜΙΛΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ Α.Ε. MYTILINEOS HOLDINGS S.A.	342.157	383.884	148.659	164.101	7.046	45.700
5	SHELL HELLAS A.E. SHELL HELLAS A.E.	317.845	327.297	1.293.051	1.412.391	7.958	93.889
6	INFO QUEST Α.Ε.Β.Ε. INFO QUEST S.A.	314.084	298.525	380.191	435.286	3.165	18.684
7	ALTEC Α.Β.Ε.Ε. ALTEC S.A.	272.299	268.552	125.133	105.519	3.527	6.405
8	ΣΗΜΕΝΣ Α.Ε. SIEMENS S.A.	263.512	261.241	393.368	350.018	32.724	29.871
9	MAMIDOIL - JETOIL Α.Ε. MAMIDOIL - JETOIL S.A.	188.604	238.000	555.731	736.387	6.310	8.115
10	ROCHE (HELLAS) Α.Ε. ROCHE (HELLAS) S.A.	231.613	185.659	203.586	227.485	8.622	15.997
11	ELMEC SPORT Α.Β.Ε.Τ.Ε. ELMEC SPORT S.A.	157.701	174.071	111.592	114.660	21.509	16.295
12	ΜΑΚΡΟ ΚΑΣ & ΚΑΡΥ ΧΟΝΔΡΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε. ΜΑΚΡΟ CASH & CARRY WHOLESALE S.A.	151.978	158.276	457.075	442.646	6.176	4.559
13	ΑΒΙΝΟΙΛ Α.Ε. ΑΒΙΝΟΙΛ S.A.	117.608	149.989	578.073	705.283	6.229	6.365
14	PINTENKO Α.Ε. RIDENCO S.A.	129.975	143.168	34.187	38.549	4.778	5.635
15	ΝΕΟΧΗΜΙΚΗ Λ. Β. ΛΑΥΡΕΝΤΙΑΔΗΣ Α.Β.Ε.Ε. ΝΕΟΧΗΜΙΚΗ Λ. Β. ΛΑΥΡΕΝΤΙΑΔΗΣ S.A.	83.779	140.141	57.269	81.432	4.198	7.353
16	ΚΑΛΠΙΝΗΣ, Α., - Ν. ΣΙΜΟΣ Α.Ε.Β.Ε. ΚΑΛΠΙΝΙΣ, Α., - Ν. ΣΙΜΟΣ S.A.	134.563	133.907	114.039	108.247	11.838	3.710
17	ΕΛΓΕΚΑ Α.Ε. ELGEKA S.A.	112.501	123.404	115.728	111.718	5.229	3.228
18	ΦΙΛΙΠΣ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Β.Ε. PHILIPS HELLAS S.A.	105.483	114.756	175.022	165.814	5.099	-2.986
19	ΑΧΟΝ Α.Ε. ΑΧΟΝ S.A.	103.652	112.507	7.944	10.979	3.600	4.072
20	ΕΛΙΝΟΙΛ Α.Ε. ELINOIL S.A.	81.174	107.730	347.387	445.230	5.145	5.431
Σύνολο Total		4.603.026	4.967.872	8.006.907	9.277.761	300.581	401.477
Μερίδιο των 20 Top-20 share		17,11	17,49	21,61	23,41	18,01	26,81

Β.ΒΙ.18 Εμπόριο: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Λιανικού Εμπορίου: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.VI.18 Trade: The Top-20 Companies in Retail Trade: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	CARREFOUR - ΜΑΡΙΝΟΠΟΥΛΟΣ Α.Ε. CARREFOUR - MARINOPoulos S.A.	952.066	965.801	1.639.965	1.775.167	446	4.446
2	ΑΛΦΑ ΒΗΤΑ ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΣ Α.Ε. ALFA BETA VASSILOPOULOS S.A.	337.655	367.669	847.548	880.342	22.394	20.452
3	ΑΤΛΑΝΤΙΚ Α.Ε.Ε. ATLANTIC S.A.	293.606	321.775	555.537	560.871	5.713	5.885
4	ΒΕΡΟΠΟΥΛΟΙ, ΑΦΟΙ, Α.Ε.Β.Ε. VEROPOULOS BROS S.A.	289.724	305.348	587.173	588.578	2.068	1.546
5	NOTOS COM. HOLDINGS Α.Ε. NOTOS COM. HOLDINGS S.A.	239.322	290.080	230.892	254.564	33.455	30.728
6	JUMBO Α.Ε. JUMBO S.A.	215.242	259.307	178.826	217.968	32.009	44.797
7	ΣΚΛΑΒΕΝΙΤΗΣ, Ι. & Σ., Α.Ε.Ε. SKLAVENITIS, I. & S., S.A.	253.523	252.960	800.249	806.619	16.429	12.236
8	ΜΑΣΟΥΤΗΣ, Δ., ΣΟΥΠΕΡΜΑΡΚΕΤ Α.Ε. MASOUTIS, D., SUPERMARKET S.A.	176.773	238.130	310.403	477.611	12.328	15.463
9	ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΩΝ ΕΙΔΩΝ Α.Ε. DUTY FREE SHOPS S.A.	192.856	205.344	223.356	245.677	58.245	55.898
10	ΜΕΤΡΟ Α.Ε.&Β.Ε. METRO S.A.	164.384	180.925	464.385	499.827	20.384	17.105
11	ΠΕΝΤΕ Α.Ε. PENTE S.A.	147.264	161.092	303.017	320.703	15.579	11.586
12	ΡΑΔΙΟ Α. ΚΟΡΑΣΙΔΗΣ Ε.Ε.Α.Ε. RADIO A. KORASSIDIS S.A.	241.170	152.691	177.746	69.678	-14.440	-76.402
13	HOUSE MARKET Α.Ε. HOUSE MARKET S.A.	124.265	144.523	126.082	178.597	9.127	25.379
14	ΓΛΟΥ Α.Ε.Ε. GLOU S.A.	1.221	131.112	1.788	56.774	120	1.348
15	DIA HELLAS Α.Ε. DIA HELLAS S.A.	89.574	108.949	303.262	354.771	4.293	6.334
16	PRAKTIKER HELLAS ΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε. PRAKTIKER HELLAS TRADING CO. S.A.	90.815	101.520	243.815	239.016	30.910	30.899
17	ΠΛΑΙΣΙΟ COMPUTERS Α.Ε.Β.Ε. PLAISIO COMPUTERS S.A.	91.334	97.248	232.840	258.015	17.435	9.321
18	SPRIDER STORES Α.Ε.&Β.Ε. SPRIDER STORES S.A.	84.208	91.790	61.617	69.758	4.646	8.540
19	MULTIRAMA Α.Ε.Β.Ε. MULTIRAMA S.A.	53.170	80.936	60.171	88.492	-69	-1.830
20	ΑΡΒΑΝΙΤΙΔΗΣ Α.Ε. ARVANITIDIS S.A.	73.437	74.573	205.300	206.167	1.613	671
Σύνολο Total		4.111.610	4.531.774	7.553.973	8.149.197	272.686	224.401
Μερίδιο των 20 Top-20 share		52,83	54,03	59,30	60,87	67,61	75,51

**ΤΜΗΜΑ Β.VII
SECTION B.VII****ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΚΑΙ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ
HOTELS AND RESTAURANTS**

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Ξενοδοχεία και εστιατόρια Hotels and restaurants	Ξενοδοχεία και εστιατόρια Hotels and restaurants	H	3.149
Ξενοδοχεία και εστιατόρια Hotels and restaurants	Ξενοδοχεία και εστιατόρια Hotels and restaurants	55	3.149

B.VII.1 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.VII.1 Hotels and Restaurants: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

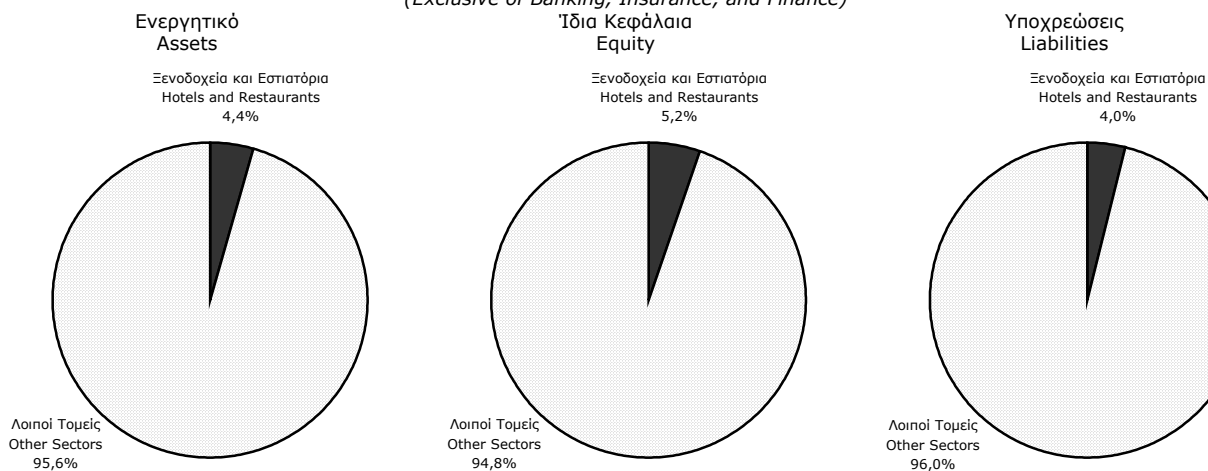
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	9.198.601	9.713.988	5,60
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	7.447.972	7.766.357	4,27
Συμμετοχές / Participations	544.372	560.307	2,93
Κυκλοφορούν / Current assets	1.750.630	1.947.631	11,25
Αποθέματα / Inventories	103.323	109.525	6,00
Απαιτήσεις / Receivables	1.013.478	1.180.151	16,45
Χρεόγραφα / Securities	46.141	41.172	-10,77
Διαθέσιμα / Cash	633.829	657.955	3,81
Παθητικό / Equity and Liabilities	9.198.601	9.713.988	5,60
Ίδια κεφάλαια / Equity	4.661.595	4.825.357	3,51
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	3.928.531	4.220.050	7,42
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	1.471.412	1.548.748	5,26
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	42.593	39.863	-6,41
Υποχρεώσεις / Liabilities	4.494.414	4.848.768	7,88
Μακροπρόθεσμες / Long-term	2.245.829	2.324.013	3,48
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	2.248.585	2.524.755	12,28
Επιχειρήσεις / Companies	3.149	3.149	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.VII.2 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.VII.2 Hotels and Restaurants: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

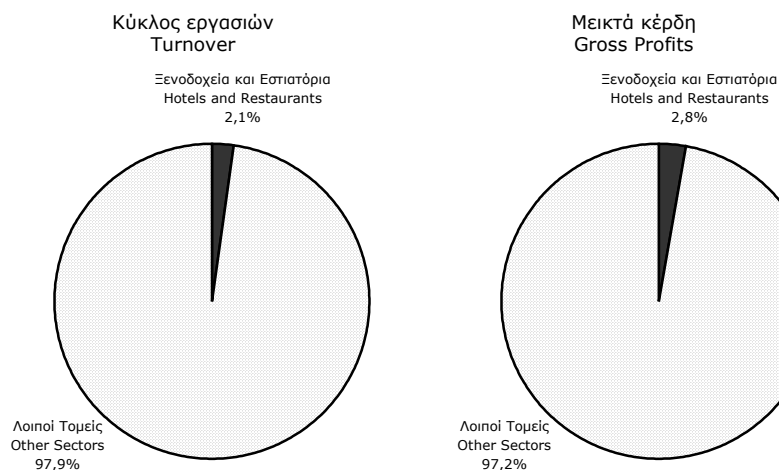
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	3.100.643	3.236.146	4,37
Μεικτά κέρδη / Gross profits	942.327	966.390	2,55
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	897.622	935.851	4,26
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	131.827	153.911	16,75
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	7.038	-33.176	-
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	36.147	21.183	-41,40
Αποσβέσεις / Depreciation	458.961	482.468	5,12
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-9.254	-63.685	-588,18
Επιχειρήσεις / Companies	3.149	3.149	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.VII.3 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.VII.3 Hotels and Restaurants: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	80,97	79,95
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	0,96	1,00
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,49	0,50
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	0,93	0,59
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,35	0,34
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	16	17
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	80	81
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	131	132
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	0,80	0,77
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,76	0,73
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,32	0,29
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	30,39	29,86
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	0,23	-1,03
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	-0,30	-1,97
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	-0,10	-1,34
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	1,46	0,95
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	121
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	151
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	50
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	15
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	-1
Επιχειρήσεις / Companies	3.149	3.149

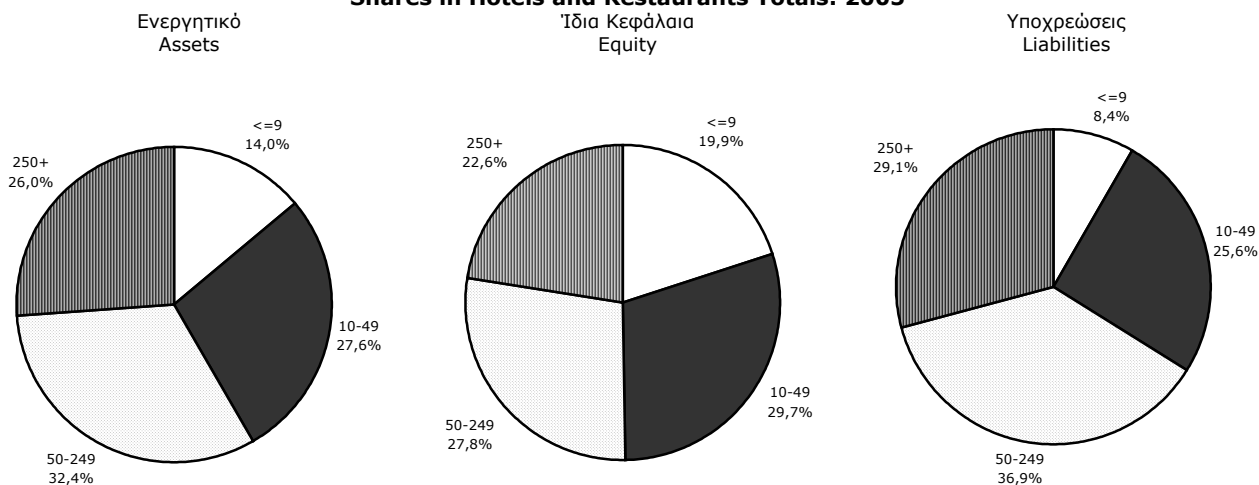
B.VII.4 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.VII.4 Hotels and Restaurants: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	1.323.450	2.597.694	3.055.877	2.450.580
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	1.008.247	1.942.304	2.501.757	2.104.495
Συμμετοχές / Participations	46.061	95.238	221.514	193.073
Κυκλοφορούν / Current assets	315.203	655.390	554.120	346.085
Αποθέματα / Inventories	12.844	25.377	36.461	19.729
Απαιτήσεις / Receivables	145.289	359.690	384.197	264.225
Χρεόγραφα / Securities	6.893	15.006	16.200	2.739
Διαθέσιμα / Cash	157.071	270.322	133.462	62.130
Παθητικό / Equity and Liabilities	1.323.450	2.597.694	3.055.877	2.450.580
Ίδια κεφάλαια / Equity	926.742	1.380.993	1.295.977	1.050.245
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	847.356	1.255.368	1.078.892	867.391
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	232.082	411.949	460.733	405.038
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	623	4.459	10.869	23.795
Υποχρεώσεις / Liabilities	396.086	1.212.242	1.749.031	1.376.539
Μακροπρόθεσμες / Long-term	169.675	517.362	794.827	784.961
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	226.411	694.880	954.205	591.578
Απασχολούμενοι / Employees	4.362	24.123	20.957	14.936
Επιχειρήσεις / Companies	1.462	1.119	237	34

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Ξενοδοχείων και Εστιατορίων: 2005**
Shares in Hotels and Restaurants Totals: 2005

Β.VII.5 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης

(€ '000)

B.VII.5 Hotels and Restaurants: Consolidated Income Statement: 2005¹
Distribution of Companies by Employment Category

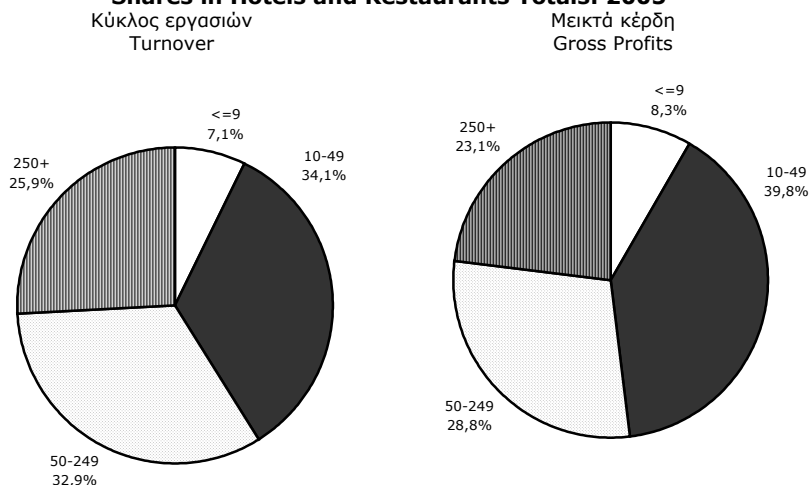
(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	226.730	1.084.288	1.046.119	824.809
Μεικτά κέρδη / Gross profits	78.997	376.519	272.526	218.293
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	92.649	357.709	259.227	200.108
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	11.437	38.894	58.720	41.961
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	-7.762	4.996	-22.392	-1.790
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	4.719	9.831	8.103	-1.803
Αποσβέσεις / Depreciation	58.721	152.727	150.469	108.197
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	-13.229	-3.021	-27.473	-12.087
Απασχολούμενοι / Employees	4.362	24.123	20.957	14.936
Επιχειρήσεις / Companies	1.462	1.119	237	34

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

Μερίδια επί των Συνόλων των Ξενοδοχείων και Εστιατορίων: 2005
Shares in Hotels and Restaurants Totals: 2005



Β.VII.6 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.VII.6 Hotels and Restaurants: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	76,18	74,77	81,87	85,88
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	0,43	0,88	1,35	1,31
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,30	0,47	0,57	0,56
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	-	0,92	0,53	0,71
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,18	0,43	0,35	0,35
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	30	13	17	11
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	123	75	92	59
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	187	126	141	107
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,41	0,94	0,59	0,59
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	1,35	0,90	0,55	0,55
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,75	0,42	0,17	0,13
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	34,84	34,73	26,05	26,47
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	-3,42	0,46	-2,14	-0,22
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	-5,83	-0,28	-2,63	-1,47
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	-1,46	-0,22	-2,16	-1,17
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	-0,14	1,41	1,05	1,25
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	231	81	119	141
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	303	108	146	164
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	52	45	50	55
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	18	16	13	15
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	-3	0	-1	-1
Επιχειρήσεις/ Companies	1.462	1.119	237	34

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

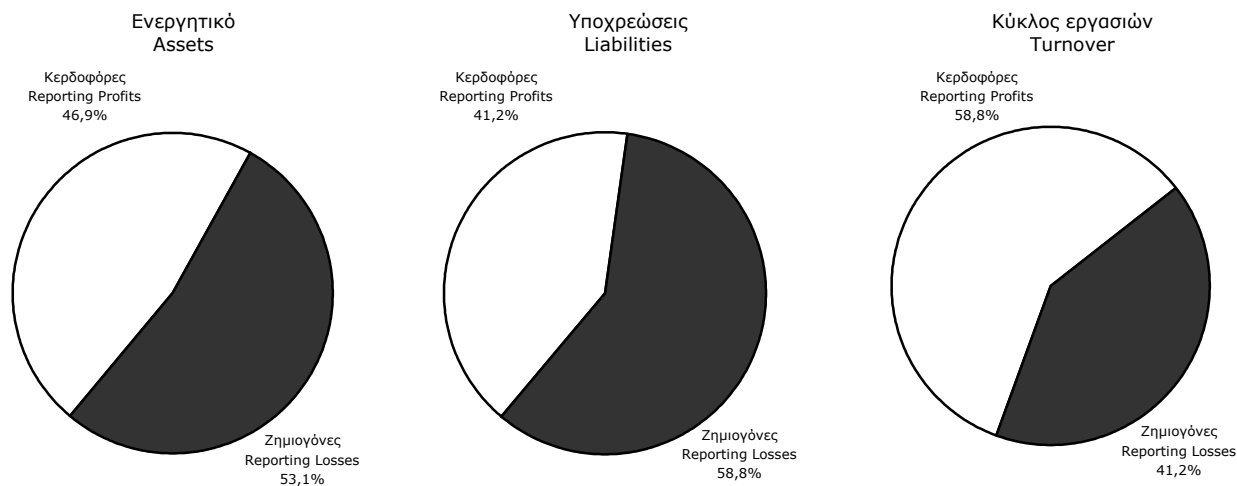
B.VII.7 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.VII.7 Hotels and Restaurants: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
4.554.732	Ενεργητικό Assets	5.159.255
3.534.753	Καθαρά πάγια Net fixed assets	4.231.603
1.019.979	Κυκλοφορούν Current assets	927.652
2.532.432	Ίδια κεφάλαια Equity	2.292.925
1.997.310	Υποχρεώσεις Liabilities	2.851.458
1.902.850	Κύκλος εργασιών Turnover	1.333.296
683.900	Μεικτά κέρδη Gross profits	282.490
173.176	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-206.351
181.055	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-244.740
1.479	Επιχειρήσεις Companies	1.670

Μερίδια επί των Συνόλων των Ξενοδοχείων και Εστιατορίων: 2005**Shares in Hotels and Restaurants Totals: 2005**

Β.VII.8 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.VII.8 Hotels and Restaurants: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΓΕΚΕ Α.Ε. GEKE S.A.	10.022	7.624	11.518	35.394
2	ΗΛΙΟΣ Α.Ε. HELIOS S.A.	4.031	7.540	32.357	180.660
3	ΚΑΡΑΒΕΛ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ Α.Ε. CARAVEL HOTELS S.A.	13.421	6.454	36.852	53.876
4	ΛΑΜΨΑ Α.Ε. ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ LAMPSEA HELLENIC HOTELS CO. S.A.	4.299	4.398	31.001	103.385
5	ΣΑΝΗ Α.Ε. SANI S.A.	3.529	4.329	31.388	69.685
6	DASKOTELS Α.Ε. DASKOTELS S.A.	2.234	3.545	21.838	41.381
7	ΔΙΒΑΝΗ ΑΚΡΟΠΟΛΙΣ Α.Ε.&Τ.Ε. DIVANIS ACROPOLIS S.A.	6.220	3.054	7.643	21.705
8	ΣΑΝΓΟΥΙΝΓΚ ΧΟΤΕΛΣ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. SUNWING HOTELS HELLAS S.A.	2.960	2.715	16.057	42.110
9	ΠΑΛΑΜΙΔΗΣ, Λ., - ΥΙΟΙ Δ. ΤΕΛΩΝΗ & ΣΙΑ Α.Ε. PALAMIDIS, L., - D. TELONIS SONS & CO. S.A.	2.886	2.705	6.655	4.710
10	ΤΙΤΑΝΙΑ Α.Ε.Ε.Ε. TITANIA S.A.	3.704	2.226	14.497	22.161
11	ΑΛΝΤΕΜΑΡ Α.Ε.Τ.Ε. ALDEMAR S.A.	473	1.970	27.304	154.277
12	ΣΤΑΝΛΕΥ Α.Ε. STANLEY S.A.	3.709	1.809	7.805	7.499
13	ΔΙΒΑΝΗ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ Α.Ε. DIVANIS HOTELS S.A.	2.351	1.690	2.618	18.758
14	ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΕΙΑ ΕΜΠ. ΕΠΙΧ. ΜΕΓΑΡΩΝ Α.Ε. MEGARA RESTAURANTS PASTRY SHOPS S.A.	1.352	1.670	8.116	4.024
15	ΗΛΕΚΤΡΑ Α.Ε.&Τ.Ε. ELECTRA S.A.	1.967	1.602	5.577	14.933
16	ΑΤΕΞ Α.Ε. ATEX S.A.	1.889	1.517	2.839	4.628
17	ΕΛΛΗΝΙΚΑΙ ΑΚΤΑΙ Α.Ε. ELLINIKAI AKTAI S.A.	1.570	1.432	8.560	11.433
18	ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΧΑΝΔΡΗ (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε. CHANDRIS HOTELS (HELLAS) S.A.	5.796	1.350	22.733	45.852
19	ΑΘΗΝΑΙΟΝ Α.Ε. ATHENAEUM S.A.	3.711	1.342	29.121	41.148
20	ΔΟΥΡΟΣ, Κ., Α.Ε. DOUROS, K., S.A.	1.616	1.133	4.180	6.652
Σύνολο Total		77.739	60.105	328.658	884.270
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		34,07	33,20	17,27	19,41

Β.VII.9 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.VII.9 Hotels and Restaurants: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	CLUB MEDITERRANEE ΕΛΛΑΣ Α.Ε. CLUB MEDITERRANEE HELLAS S.A.	-9.428	-11.053	19.274	42.555
2	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ Α.Ε.Τ.Ε. ELLINIKI TOURISTIKI S.A.	-1.505	-10.566	35.965	115.093
3	YES Α.Ε. YES S.A.	-3.778	-5.784	3.739	27.008
4	ΜΕΛΙΤΩΝ ΜΠΗΤΣ ΠΟΡΤΟ ΚΑΡΡΑΣ Α.Ε. MELITON BEACH PORTO CARRAS S.A.	-2.075	-4.940	11.553	53.509
5	ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΛΟΥΗΣ Α.Ε. LOUIS HOTELS S.A.	-648	-4.198	34.517	88.431
6	ΑΤΤΙΚΟΣ ΗΛΙΟΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΟΣ ILIOS S.A.	-3.898	-3.830	17.995	153.808
7	ΜΑΡΙΝΟΠΟΥΛΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΚΑΦΕ Α.Ε.Ε. MARINOPOULOS COFFEE CO. S.A.	-4.815	-3.811	20.224	15.052
8	ΟΛΥΜΠΙΑΚΕΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ Α.Ε. OLYMPIC HOLIDAYS S.A.	-720	-3.512	9.392	67.312
9	Γ.Μ. ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ - ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ Α.Ε. G.M. XENODOCHEIAKES - TOURISTIKES EPIXEIRISEIS S.A.	-2.026	-3.335	2.743	28.131
10	ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΝΟΤΟΥ Α.Ε. SOUTH TOURIST ENTERPRISES S.A.	-2.982	-2.887	10.003	53.858
11	ΑΙΓΛΗ Α.Ε. AEGLI S.A.	-747	-2.824	4.024	9.532
12	FOOD PLUS Α.Ε.Β.Ε. FOOD PLUS S.A.	-5.174	-2.713	36.460	18.459
13	ΑΚΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ Α.Ε. AKS HOTELS S.A.	-3.422	-2.557	10.190	42.080
14	ΑΤΛΑΝΤΙΚΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ATLANTICA HELLAS S.A.	-2.268	-2.299	15.465	54.954
15	ΧΩΡΙΟ ΑΚΟΥΑΛΑΝΤ Α.Ε. AQUALAND VILLAGE S.A.	-1.659	-2.238	2.334	5.794
16	EUREST ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΑΕΡΟΣΚΑΦΩΝ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. EUREST INFIGHT SERVICES HELLAS S.A.	-932	-2.176	9.596	8.772
17	ΛΟΥΤΡΑ ΚΥΛΛΗΝΗΣ Α.Ε. LOUTRA KYLLINIS S.A.	-2.829	-2.028	14.804	97.742
18	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ Α.Ε. HELLENIC HOTEL ENTERPRISES S.A.	-74	-1.957	7.214	34.090
19	YAREAS Α.Ε. YAREAS S.A.	-1.826	-1.889	1.281	3.083
20	ΤΡΙΑ ΑΣΤΕΡΙΑ Α.Ε. TRIA ASTERIA S.A.	-225	-1.865	3.580	19.809
Σύνολο Total		-51.031	-76.463	270.353	939.070
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%) Share in totals of loss-bearing companies (%)		21,49	31,24	20,28	18,20

Β.VII.10 Ξενοδοχεία και Εστιατόρια: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.VII.10 Hotels and Restaurants: The Top-20 Companies: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΙΟΝΙΚΗ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ Α.Ε. IONIAN HOTEL ENTERPRISES S.A.	257.442	247.805	47.290	43.220	-784	532
2	ΑΣΤΗΡ ΠΑΛΑΣ ΒΟΥΛΙΑΓΜΕΝΗΣ Α.Ε.Ε. ASTIR PALACE VOULIAGMENI S.A.	187.475	184.896	22.675	22.366	462	-6.103
3	ΗΛΙΟΣ Α.Ε. HELIOS S.A.	168.754	180.660	24.419	32.357	4.031	7.540
4	ΑΛΝΤΕΜΑΡ Α.Ε.Τ.Ε. ALDEMAR S.A.	137.361	154.277	23.818	27.304	473	1.970
5	ΑΤΤΙΚΟΣ ΗΛΙΟΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΟΣ ΙΛΙΟΣ S.A.	149.267	153.808	14.218	17.995	-3.898	-3.830
6	ΚΥΠΡΙΩΤΗΣ, Γ., & ΥΙΟΙ Α.Ε. KIPRIOTIS, G., & SONS S.A.	106.796	115.594	18.115	18.906	143	524
7	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ Α.Ε.Τ.Ε. ELLINIKI TOURISTIKI S.A.	23.446	115.093	6.970	35.965	-1.505	-10.566
8	MARIS HOTELS TEAB Α.Ε. MARIS HOTELS TEAB S.A.	103.567	105.330	25.578	28.789	-834	1.209
9	ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑ ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑΤΑ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. TOURISTIKA SYNGROTIMATA ELLADOS S.A.	108.000	105.210	8.007	11.466	-3.145	-1.422
10	ΛΑΜΨΑ Α.Ε. ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ LAMPSEA HELLENIC HOTELS CO. S.A.	101.710	103.385	30.498	31.001	4.299	4.398
11	ΜΑΗΟ Α.Ε. ΜΑΗΟ S.A.	101.269	102.110	7.472	8.216	101	-172
12	ΛΟΥΤΡΑ ΚΥΛΛΗΝΗΣ Α.Ε. LOUTRA KYLLINIS S.A.	101.153	97.742	8.700	14.804	-2.829	-2.028
13	ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΛΟΥΗΣ Α.Ε. LOUIS HOTELS S.A.	76.141	88.431	27.562	34.517	-648	-4.198
14	ΦΑΙΑΞ Α.Ε.Τ.Α. FAIAX S.A.	69.350	76.582	20.367	21.095	1.014	-326
15	Ε.Π.Τ.Ε.Α. Α.Ε. Ε.Ρ.Τ.Ε.Α. S.A.	65.327	70.288	8.236	10.852	-490	-1.002
16	ΣΑΝΗ Α.Ε. SANI S.A.	53.584	69.685	23.079	31.388	3.529	4.329
17	ΜΗΤΣΗΣ CO. - ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. MITSIS CO. S.A.	66.477	67.923	21.380	28.126	-6.200	326
18	ΟΛΥΜΠΙΑΚΕΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ Α.Ε. OLYMPIC HOLIDAYS S.A.	67.009	67.312	9.398	9.392	-720	-3.512
19	ΚΑΨΗ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΟ ΣΥΓΚΡΟΤΗΜΑ Α.Ε. CAPSIS TOURIST COMPLEX S.A.	61.843	64.447	15.761	17.841	196	-749
20	ΑΤΛΑΝΤΙΚΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ATLANTICA HELLAS S.A.	61.127	54.954	14.842	15.465	-2.268	-2.299
Σύνολο Total		2.067.098	2.225.532	378.386	461.067	-9.072	-15.378
Μερίδιο των 20 Top-20 share		22,47	22,91	12,20	14,25	98,04	24,15

ΤΜΗΜΑ Β.VIII SECTION B.VIII

ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Μεταφορές και επικοινωνίες Transport and communications	Μεταφορές, αποθήκευση & επικοινωνίες Transport, storage and communication	Θ I	1.234
Χερσαίες μεταφορές Land transport	Χερσαίες μεταφορές μέσω αγωγών Land transport; transport via pipelines	60	184
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	Μεταφορές μέσω υδάτινων οδών Water transport	61	50
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	Αεροπορικές μεταφορές Air transport	62	16
Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	Βοηθητικές και συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες· δραστηριότητες ταξιδιωτικών πρακτορείων Supporting and auxiliary transport activities; activities of travel agencies	63	869
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	Ταχυδρομεία & τηλεπικοινωνίες Post & telecommunications	64	115

B.VIII.1 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.VIII.1 Transport and Communications: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

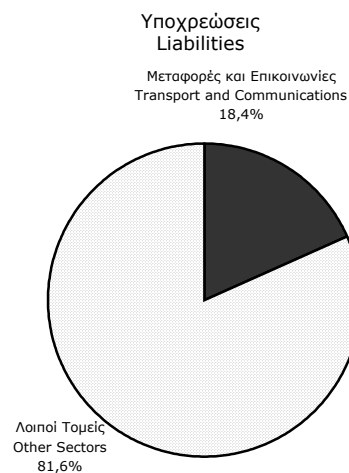
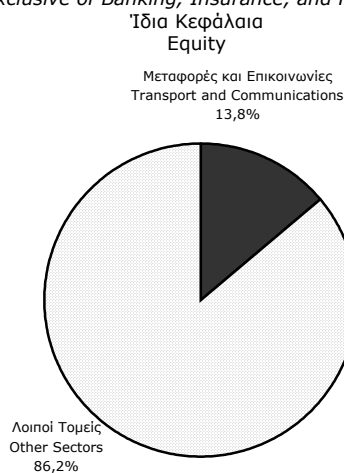
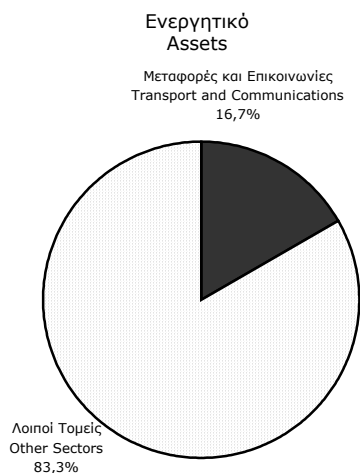
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	32.905.954	36.757.974	11,71
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	25.179.941	27.844.585	10,58
Συμμετοχές / Participations	2.850.632	3.513.617	23,26
Κυκλοφορούν / Current assets	7.726.013	8.913.388	15,37
Αποθέματα / Inventories	329.729	339.689	3,02
Απαιτήσεις / Receivables	5.249.797	5.642.837	7,49
Χρεόγραφα / Securities	239.776	192.974	-19,52
Διαθέσιμα / Cash	2.146.487	2.930.862	36,54
Παθητικό / Equity and Liabilities	32.905.954	36.757.974	11,71
Ίδια κεφάλαια / Equity	13.176.760	12.924.141	-1,92
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	10.732.485	11.733.387	9,33
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	7.067.111	7.292.790	3,19
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	1.007.347	1.390.160	38,00
Υποχρεώσεις / Liabilities	18.721.847	22.443.672	19,88
Μακροπρόθεσμες / Long-term	11.705.013	15.142.660	29,37
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	7.016.834	7.301.012	4,05
Επιχειρήσεις / Companies	1.234	1.234	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.VIII.2 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.VIII.2 Transport and Communications: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

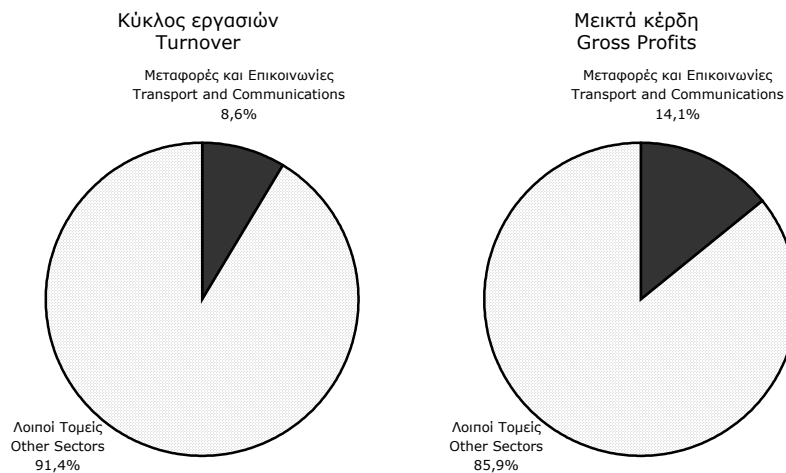
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	12.347.546	13.280.228	7,55
Μεικτά κέρδη / Gross profits	4.701.992	4.833.006	2,79
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	3.882.086	4.897.167	26,15
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	653.538	712.596	9,04
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	562.995	-352.044	-162,53
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	128.688	503.946	291,60
Αποσβέσεις / Depreciation	1.552.822	1.903.837	22,60
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	107.754	-489.971	-554,71
Επιχειρήσεις / Companies	1.234	1.234	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.VIII.3 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.VIII.3 Transport and Communications: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	76,52	75,75
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,42	1,74
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,57	0,61
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	1,16	0,31
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,38	0,38
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	16	14
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	101	88
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	141	124
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,17	1,16
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	1,12	1,12
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,35	0,38
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	38,08	36,39
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	4,56	-2,65
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	0,87	-3,69
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	0,84	-3,75
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	2,40	0,64
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	316
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	418
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	151
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	55
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	-6
Επιχειρήσεις / Companies	1.234	1.234

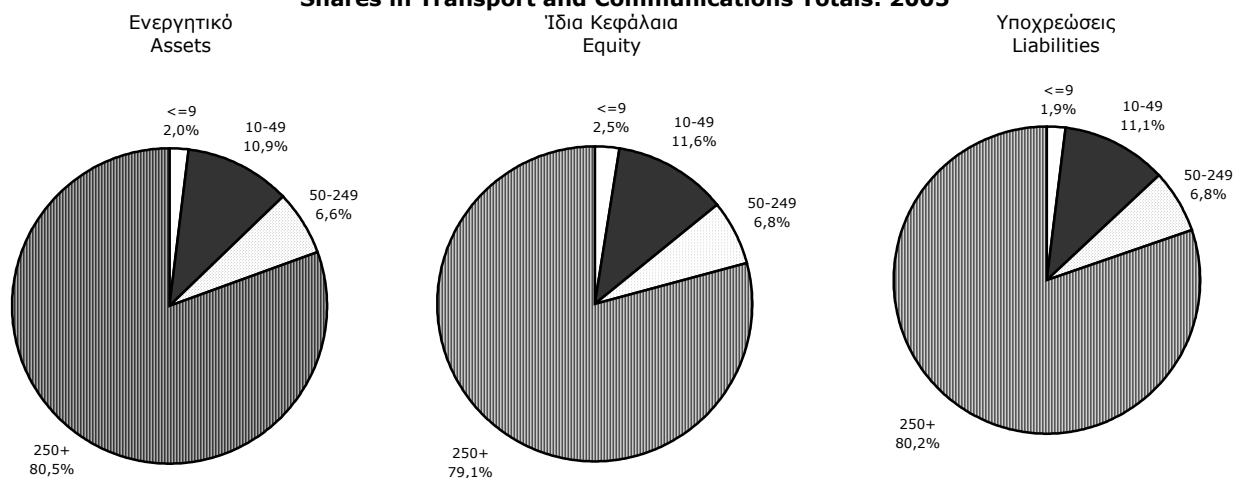
B.VIII.4 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.VIII.4 Transport and Communications: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	743.824	3.981.643	2.397.831	29.461.553
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	485.217	2.637.776	1.199.088	23.459.332
Συμμετοχές / Participations	56.664	31.236	295.837	3.128.873
Κυκλοφορούν / Current assets	258.607	1.343.867	1.198.744	6.002.221
Αποθέματα / Inventories	14.219	12.123	13.340	298.224
Απαιτήσεις / Receivables	181.872	1.063.235	1.038.173	3.269.708
Χρεόγραφα / Securities	3.436	3.201	18.896	125.148
Διαθέσιμα / Cash	62.516	268.509	147.230	2.434.289
Παθητικό / Equity and Liabilities	743.824	3.981.643	2.397.831	29.461.553
Ίδια κεφάλαια / Equity	319.200	1.486.405	866.723	10.146.666
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	322.834	874.333	728.874	9.723.775
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	115.023	910.245	302.361	5.935.743
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	1.304	12.298	18.477	1.357.653
Υποχρεώσεις / Liabilities	423.320	2.482.940	1.512.631	17.957.234
Μακροπρόθεσμες / Long-term	113.119	1.396.294	219.562	13.400.824
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	310.200	1.086.647	1.293.070	4.556.410
Απασχολούμενοι / Employees	1.713	8.491	10.480	67.297
Επιχειρήσεις / Companies	512	416	112	41

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Μεταφορών και Επικοινωνιών: 2005**
Shares in Transport and Communications Totals: 2005

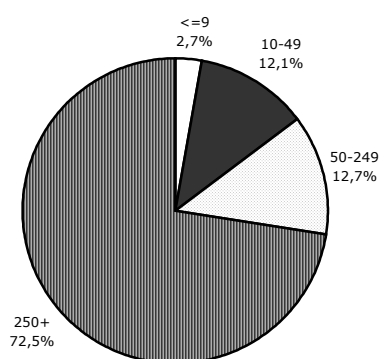
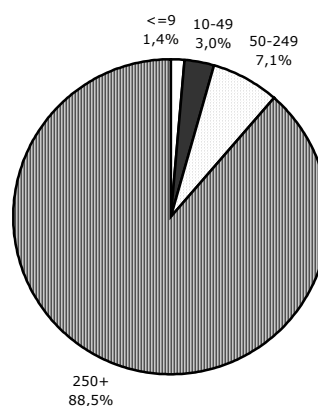
Β.VIII.5 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

Β.VIII.5 Transport and Communications: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	352.984	1.589.933	1.665.049	9.537.163
Μεικτά κέρδη / Gross profits	65.663	146.273	343.014	4.244.382
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	75.607	269.362	351.593	4.169.580
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	7.232	76.115	24.179	604.228
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	152	-161.494	9.815	-205.197
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	3.793	12.935	29.353	456.200
Αποσβέσεις / Depreciation	16.797	330.236	82.530	1.469.698
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	3.004	-165.283	33.352	-367.045
Απασχολούμενοι / Employees	1.713	8.491	10.480	67.297
Επιχειρήσεις / Companies	512	416	112	41

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Μεταφορών και Επικοινωνιών: 2005**
Shares in Transport and Communications Totals: 2005Κύκλος εργασιών
TurnoverΜεικτά κέρδη
Gross Profits

B.VIII.6 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.VIII.6 Transport and Communications: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	65,23	66,25	50,01	79,63
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,33	1,67	1,75	1,77
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,57	0,62	0,63	0,61
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	1,42	-	2,38	0,39
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,51	0,41	0,73	0,34
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	17	3	4	20
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	126	108	96	82
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	177	91	130	128
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	0,88	1,18	0,98	1,21
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	0,83	1,17	0,97	1,15
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,24	0,26	0,16	0,47
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	18,60	9,20	20,60	44,50
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	0,04	-10,16	0,59	-2,15
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	0,85	-10,40	2,00	-3,85
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	0,98	-10,73	4,00	-3,57
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	1,48	-2,28	2,53	0,85
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	283	311	114	349
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	434	469	229	438
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	206	187	159	142
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	38	17	33	63
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	2	-19	3	-5
Επιχειρήσεις/ Companies	512	416	112	41

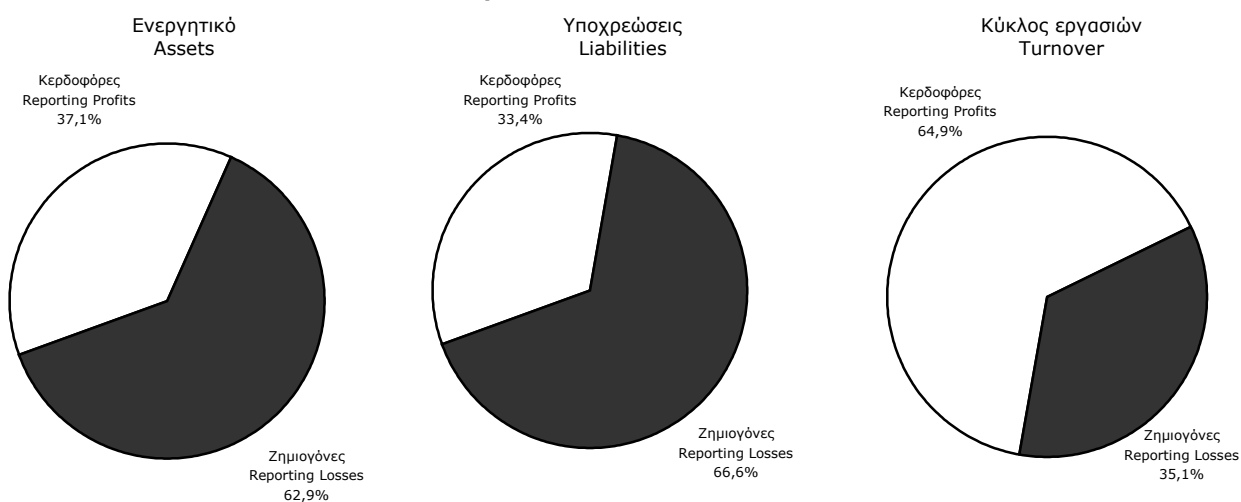
B.VIII.7 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.VIII.7 Transport and Communications: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
13.628.884	Ενεργητικό Assets	23.129.089
9.028.253	Καθαρά πάγια Net fixed assets	18.816.332
4.600.631	Κυκλοφορούν Current assets	4.312.757
5.909.860	Ίδια κεφάλαια Equity	7.014.281
7.505.866	Υποχρεώσεις Liabilities	14.937.806
8.613.844	Κύκλος εργασιών Turnover	4.666.384
2.621.818	Μεικτά κέρδη Gross profits	2.211.188
1.306.587	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-1.658.630
1.360.195	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-1.850.166
773	Επιχειρήσεις Companies	461

Μερίδια επί των Συνόλων των Μεταφορών και Επικοινωνιών: 2005**Shares in Transport and Communications Totals: 2005**

B.VIII.8 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.VIII.8 Transport and Communications: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	COSMOTE ΚΙΝΗΤΕΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. COSMOTE MOBILE TELECOMMUNICATIONS SERVICES S.A.	431.119	464.270	1.517.464	2.071.765
2	VODAFONE - ΠΑΝΑΦΟΝ Α.Ε.Ε.Τ. VODAFONE - PANAFON HELLENIC TELECOMMUNICATIONS COMPANY S.A.	443.652	458.342	1.809.690	2.000.476
3	ΔΙΕΘΝΗΣ ΑΕΡΟΛΙΜΕΝΑΣ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. ATHENS INTERNATIONAL AIRPORT S.A.	47.146	61.757	269.268	1.886.332
4	ΑΕΡΟΠΟΡΙΑ ΑΙΓΑΙΟΥ Α.Ε. AEGEAN AIRLINES S.A.	9.416	20.418	336.822	141.534
5	ΑΤΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΡΟΜΕΣ Α.Ε. ATTIKES DIADROMES S.A.	7.298	18.555	55.724	32.754
6	BLUE STAR FERRIES ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. BLUE STAR FERRIES MARITIME S.A.	9.440	17.331	100.177	821.840
7	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΜΕΝΟΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ Α.Ε. PIRAEUS PORT AUTHORITY S.A.	20.905	17.083	139.978	232.827
8	ΜΙΝΩΙΚΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ Α.Ν.Ε. MINOAN LINES SHIPPING S.A.	11.431	17.028	204.198	787.117
9	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΑ (ΕΛΤΑ) Α.Ε. HELLENIC POST (ELTA) S.A.	18.316	13.260	495.476	539.793
10	ΑΡΓΟΝΑΥΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΣΤΗΝ ΠΟΝΤΟΠΟΡΟ ΝΑΥΤΙΛΙΑ Α.Ε. ARGONAFTIS ΕΤΑΙΡΙΑ ΕΠΕΝΔΙΣΕΩΝ ΣΤΗΝ ΠΟΝΤΟΠΟΡΟ ΝΑΥΤΙΛΙΑ S.A.	10.343	10.610	10.053	49.598
11	BLUE STAR ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. BLUE STAR SHIPPING S.A.	7.233	8.602	33.202	603.170
12	Γ.Ε.Φ.Υ.Ρ.Α. Α.Ε. G.E.F.Y.R.A. S.A.	1.023	8.547	40.682	800.501
13	ΟΤΕ GLOBE Α.Ε. ΟΤΕ GLOBE S.A.	6.955	8.285	136.092	64.318
14	ΟΤΕΝΕΤ Α.Ε. ΟΤΕΝΕΤ S.A.	5.793	7.921	71.398	40.629
15	SARMED - ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΠΟΘΗΚΕΣ ΣΑΡΑΝΤΙΤΗΣ Α.Ε. SARMED - HELLENIC WAREHOUSES SARANTITIS S.A.	5.689	6.768	12.019	34.424
16	Κ.Τ.Ε.Λ. ΚΟΡΙΝΘΙΑΣ Α.Ε. Κ.Τ.Ε.Λ. KORINTHIAS S.A.	7.172	6.311	10.535	2.984
17	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΜΕΝΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. THESSALONIKI PORT AUTHORITY S.A.	6.166	5.696	47.462	118.930
18	ΠΡΟΟΔΟΣ Α.Ε. ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ & ΔΙΕΘΝΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ PROODOS S.A. HELL. & INT'L TRANSPORT CO.	4.472	3.856	116.909	35.687
19	MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY ΕΛΛΑΣ Α.Ε. MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY GREECE S.A.	3.159	3.554	47.165	30.553
20	TUI HELLAS Α.Ε. TUI HELLAS S.A.	3.277	3.525	78.955	19.377
Σύνολο Total		1.060.002	1.161.718	5.533.268	10.314.608
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		88,50	85,41	64,24	75,68

B.VIII.9 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.VIII.9 Transport and Communications: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ (Ο.Σ.Ε.) Α.Ε. HELLENIC RAILWAYS ORGANIZATION S.A.	-576.059	-596.167	95.615	6.555.407
2	ΑΤΤΙΚΗ ΟΔΟΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΗ ΟΔΟΣ S.A.	-1.548	-226.262	192.088	1.070.658
3	Ε.ΘΕ.Λ. Α.Ε. THERMAL BUSES S.A.	-167.343	-177.570	98.619	252.995
4	ΑΤΤΙΚΟ ΜΕΤΡΟ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΟ ΜΕΤΡΟ S.A.	-42.040	-113.343	12.347	3.344.372
5	ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΙ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΙ ΑΘΗΝΩΝ - ΠΕΙΡΑΙΩΣ (ΗΣΑΠ) Α.Ε. ATHENS - PIRAEUS ELECTRIC RAILWAYS CO. (ISAP) S.A.	-74.552	-70.831	42.670	502.743
6	ΗΛΠΑΠ Α.Ε. ILRAP S.A.	-55.909	-55.754	20.170	129.123
7	ΤΙΜ ΕΛΛΑΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε.Β.Ε. TIM HELLAS TELECOMMUNICATIONS S.A.	-32	-27.373	493.033	1.972.045
8	ΤΡΑΜ Α.Ε. TRAM S.A.	-6.804	-24.472	3.611	364.188
9	ΤΕΛΛΑΣ Α.Ε. ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ TELLAS TELECOMMUNICATIONS S.A.	-21.525	-20.922	117.270	148.789
10	ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΛΕΣΒΟΥ Α.Ε. MARITIME CO. OF LESVOS S.A.	-7.043	-12.070	38.898	171.395
11	ΠΡΟΑΣΤΙΑΚΟΣ Α.Ε. PROASTIAKOS S.A.	-4.273	-10.075	3.704	24.245
12	ΛΑΝ-NET ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. LAN-NET COMMUNICATIONS S.A.	-15.477	-6.584	55.095	71.082
13	VALUE RESORTS Α.Ε. VALUE RESORTS S.A.	-356	-3.390	789	6.170
14	ALTEC TELECOMS Α.Ε. ALTEC TELECOMS S.A.	-3.306	-3.220	23.046	27.271
15	NET ONE Α.Ε. NET ONE S.A.	-1.683	-3.177	4.457	4.193
16	COM-TO NET Α.Ε. COM-TO NET S.A.	-1.108	-2.839	1.228	3.742
17	ΑΣΤΑΚΟΣ ΤΕΡΜΙΝΑΛ Α.Ε. ASTAKOS TERMINAL S.A.	-1.555	-2.470	880	163.701
18	ΠΑΝΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. - ΑΡΧΙΤΕΧ Α.Τ.Ε. Α.Ε. PANTECHNIKI S.A. - ARCHITECH S.A.	-645	-1.787	1.137	30.633
19	ΠΕΡΙΠΛΟΥΣ Α.Ε. PERIPLOUS S.A.	-1.021	-1.651	2.977	29.301
20	ΠΗΓΑΣΟΣ ΑΕΡΟΠΛΟΙΑ Ε.Π.Ε. PEGASUS AVIATION LTD	-454	-1.434	917	786
Σύνολο Total		-982.734	-1.361.391	1.208.549	14.872.840
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιολόγων (%) Share in totals of loss-bearing companies (%)		90,16	73,58	25,90	64,30

B.VIII.10 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Η Σύμβαση του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.VIII.10 Transport and Communications: Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Χερσαίες μεταφορές Land transport	184	11.654.297	10.195.923	1.458.374	178.657	3.615.922	7.918.134
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	50	3.375.046	2.223.944	1.151.102	18.506	1.124.974	2.238.130
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	16	181.830	108.674	73.156	6.578	81.979	97.154
Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	869	6.576.381	4.725.370	1.851.011	38.027	2.650.319	3.842.546
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	115	14.970.420	10.590.674	4.379.746	97.921	5.450.947	8.347.708
Σύνολο Total	1.234	36.757.974	27.844.585	8.913.388	339.689	12.924.141	10.253.418

B.VIII.11 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ρυθμοί Μεταβολής του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)

B.VIII.11 Transport and Communications: Rates of Change in Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(annual % change)

Κλάδος Sector	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Χερσαίες μεταφορές Land transport	7,47	8,55	0,46	-1,20	-3,66	14,82
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	10,00	-0,53	38,26	4,80	2,85	14,27
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	3,27	2,06	5,13	-1,00	32,33	-8,91
Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	-0,57	-2,21	3,89	-4,40	-1,14	-0,07
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	22,67	22,96	21,98	15,44	-2,43	41,13
Σύνολο Total	11,71	10,58	15,37	3,02	-1,92	-45,23

B.VIII.12 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.VIII.12 Transport and Communications: Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος	Επιχειρήσεις	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Companies	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Χερσαίες μεταφορές Land transport	184	819.111	-664.338	233.376	330.093	-1.076.463	50.300	-1.031.468
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	50	797.808	236.642	140.153	60.124	62.018	11.295	54.788
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	16	382.927	89.072	71.751	2.950	17.856	-789	17.067
Συναφ. προς τις μεταφορές, δραστ Auxiliary transport activities	869	3.177.977	464.151	481.447	150.774	-16.490	30.538	7.865
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	115	8.102.405	4.707.479	3.970.440	168.655	661.035	412.602	461.778
Σύνολο Total	1.234	13.280.228	4.833.006	4.897.167	712.596	-352.044	503.946	-489.971

B.VIII.13 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Ρυθμοί Μεταβολής των Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)

B.VIII.13 Transport and Communications: Rates of Change in the Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(annual % change)

Κλάδος	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Χερσαίες μεταφορές Land transport	-10,39	23,25	7,75	15,82	Z+ L+	Z→K L→P	Z+ L+
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	5,51	4,15	-3,01	-7,71	67,28	285,73	162,85
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	19,62	29,71	13,23	-29,91	413,80	Z- L-	865,46
Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	5,16	-16,20	2,96	7,37	K→Z P→L	-2,40	-93,83
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	10,46	7,20	32,79	6,23	-49,96	288,16	-46,99
Σύνολο Total	7,55	2,79	26,15	9,04	K→Z P→L	291,60	K→Z P→L

Z→K	L→P	:	Κέρδη 2005, Ζημίες 2004	Profits 2005, Losses 2004
K→Z	P→L	:	Ζημίες 2005, Κέρδη 2004	Losses 2005, Profits 2004
Z-	L-	:	Μείωση Ζημιών	Decrease in Losses
Z+	L+	:	Αύξηση Ζημιών	Increase in Losses

B.VIII.14 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Διάρθρωσης Κεφαλαίων, Δραστηριότητας και Ρευστότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.VIII.14 Transport and Communications: Capital Structure, Operating activity and Liquidity Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)		Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity		Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)		Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding		Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)		Γενική ρευστότητα Current ratio	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Χερσαίες μεταφορές Land transport	184	184	86,61	87,49	1,84	2,19	53	44	335	263	97	85	1,00	1,18
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	50	50	72,87	65,89	1,79	1,99	11	12	68	63	73	85	1,04	1,03
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	16	16	60,48	59,77	1,72	1,19	9	8	49	47	53	38	0,89	1,00
Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	869	869	73,06	71,85	1,43	1,45	6	5	106	105	101	92	1,36	1,26
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	115	115	70,58	70,74	1,06	1,53	11	10	86	68	212	179	1,19	1,15
Σύνολο Total	1.234	1.234	76,52	75,75	1,42	1,74	16	14	101	88	141	124	1,17	1,16

B.VIII.15 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Κερδοφορίας και Αποδοτικότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.VIII.15 Transport and Communications: Profitability and Return Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)		Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)		Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)		Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)		Αποδοτικότητα απασχ. κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Χερσαίες μεταφορές Land transport	184	184	-58,97	-81,10	-98,57	-131,42	-99,94	-125,93	-28,25	-27,99	-6,57	-6,23
Θαλάσσιες μεταφορές Water transport	50	50	30,05	29,66	4,90	7,77	2,76	6,87	1,84	4,94	2,78	3,57
Αεροπορικές μεταφορές Air transport	16	16	21,45	23,26	1,09	4,66	0,55	4,46	3,79	23,72	3,43	11,19
Συναφείς προς τις μεταφορές δραστηριότητες Auxiliary transport activities	869	869	18,33	14,61	3,39	-0,52	4,22	0,25	4,82	0,30	4,13	2,41
Ταχυδρομεία και τηλεπικοινωνίες Post and telecommunications	115	115	59,87	58,10	18,01	8,16	11,88	5,70	16,51	8,37	8,46	4,64
Σύνολο Total	1.234	1.234	38,08	36,39	4,56	-2,65	0,87	-3,69	0,84	-3,75	2,40	0,64

Β.VIII.16 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Χερσαίων Μεταφορών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.VIII.16 Transport and Communications: The Top-20 Companies in Land Transport: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Επιχείρηση Rank Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005
1 ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ (Ο.Σ.Ε.) Α.Ε. HELLENIC RAILWAYS ORGANIZATION S.A.	5.942.735	6.555.407	88.836	95.615	-576.059	-596.167
2 ΑΤΤΙΚΟ ΜΕΤΡΟ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΟ ΜΕΤΡΟ S.A.	3.214.947	3.344.372	62.566	12.347	-42.040	-113.343
3 ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΙ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΟΙ ΑΘΗΝΩΝ - ΠΕΙΡΑΙΩΣ (ΗΣΑΠ) Α.Ε. ATHENS - PIRAEUS ELECTRIC RAILWAYS CO. (ISAP) S.A.	524.823	502.743	41.434	42.670	-74.552	-70.831
4 TRAM Α.Ε. TRAM S.A.	417.603	364.188	1.513	3.611	-6.804	-24.472
5 Ε.ΘΕ.Λ. Α.Ε. THERMAL BUSES S.A.	255.643	252.995	106.133	98.619	-167.343	-177.570
6 ΒΑΡΔΑΞ Α.Ε. VARDAX S.A.	3	137.956	0	20.225	-102	6.844
7 ΗΛΠΑΠ Α.Ε. ILRAP S.A.	149.589	129.123	20.439	20.170	-55.909	-55.754
8 ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΓΩΓΟΥ ΚΑΥΣΙΜΟΥ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟΥ ΑΘΗΝΩΝ "Ε.Α.Κ.Α.Α." Α.Ε. ATHENS AIRPORT FUEL PIPELINE COMPANY "Α.Α.Φ.Ρ.Κ." S.A.	26.377	26.237	2.219	3.061	-191	709
9 ΠΡΟΑΣΤΙΑΚΟΣ Α.Ε. PROASTIAKOS S.A.	30.675	24.245	1.562	3.704	-4.273	-10.075
10 ΚΑΣΣΟΥΔΑΚΗ, ΑΦΟΙ, ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ Α.Ε. KASSOUDAKIS BROS TRANSPORTS S.A.	15.734	20.766	11.840	14.452	347	267
11 ΜΑΚΙΟΣ Α.Ε. ΜΑΚΙΟΣ S.A.	17.012	19.833	18.688	22.562	859	469
12 Κ.Τ.Ε.Λ. ΝΟΜΟΥ ΑΧΑΪΑΣ Α.Ε. Κ.Τ.Ε.Λ. ΝΟΜΟΥ ΑΧΑΪΑΣ S.A.	8.621	15.560	26.361	22.440	0	0
13 Κ.Τ.Ε.Λ. ΝΟΜΟΥ ΑΡΚΑΔΙΑΣ Α.Ε. Κ.Τ.Ε.Λ. ΝΟΜΟΥ ΑΡΚΑΔΙΑΣ S.A.	7.270	7.879	10.757	8.490	0	0
14 ΥΠΕΡΑΣΤΙΚΟ ΚΤΕΛ Ν. ΛΑΡΙΣΑΣ Α.Ε. ΥΠΕΡΑΣΤΙΚΟ ΚΤΕΛ Ν. LARISSAS S.A.	6.923	7.690	12.366	11.238	-146	0
15 ΖΟΡΠΙΔΗΣ ΤΡΑΒΕΛ Α.Ε.Ε. ZORPIDIS TRAVEL S.A.	6.229	7.685	8.119	7.447	717	34
16 Κ.Τ.Ε.Λ. ΗΡΑΚΛΕΙΟΥ - ΛΑΣΙΘΙΟΥ Α.Ε. Κ.Τ.Ε.Λ. ΙΡΑΚΛΕΙΟΥ - LASSITHIOU S.A.	7.185	7.276	18.675	14.889	-47	-395
17 ΚΕΜ - ΚΕΝΤΡΟ ΕΘΝΙΚΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ Α.Ε. ΚΕΜ - ΚΕΝΤΡΟ ΕΘΝΙΚΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ S.A.	3.260	6.030	241	299	-64	-119
18 ΤΣΟΚΑΣ, Γ., Α.Ε. TSOKAS, G., S.A.	5.307	5.436	4.868	3.586	888	34
19 ΥΠΕΡΑΣΤΙΚΟ Κ.Τ.Ε.Λ. Ν. ΜΕΣΣΗΝΙΑΣ Α.Ε. ΥΠΕΡΑΣΤΙΚΟ Κ.Τ.Ε.Λ. Ν. MESSINIAS S.A.	4.431	5.175	15.086	12.480	0	0
20 ΑΛΜΑΤΡΑΝΣ Α.Ε. ALMATRANS S.A.	4.059	5.161	6.814	7.725	0	3
Σύνολο Total	10.648.425	11.445.757	458.518	425.629	-924.719	-1.040.366
Μερίδιο των 20 Top-20 share	98,19	98,21	50,16	51,96	101,22	100,86

B.VIII.17 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Θαλάσσιων Μεταφορών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.VIII.17 Transport and Communications: The Top-20 Companies in Water Transport: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	BLUE STAR FERRIES ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. BLUE STAR FERRIES MARITIME S.A.	577.787	821.840	81.691	100.177	9.440	17.331
2	ΜΙΝΩΙΚΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ Α.Ν.Ε. MINOAN LINES SHIPPING S.A.	818.328	787.117	191.550	204.198	11.431	17.028
3	BLUE STAR ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. BLUE STAR SHIPPING S.A.	541.128	603.170	41.745	33.202	7.233	8.602
4	ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΚΡΗΤΗΣ Α.Ε. (Α.Ν.Ε.Κ.) ΑΝΟΝΙΜΙ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΙ ΕΤΕΡΙΑ ΚΡΙΤΙΣ S.A. (Α.Ν.Ε.Κ. LINES)	432.560	440.503	186.371	203.220	-3.102	10.988
5	HELLENIC SEAWAYS Α.Ν.Ε. HELLENIC SEAWAYS S.A.	301.377	310.400	122.918	127.401	-7.059	2.005
6	ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΛΕΣΒΟΥ Α.Ε. MARITIME CO. OF LESVOS S.A.	166.455	171.395	49.334	38.898	-7.043	-12.070
7	ΑΡΓΟΝΑΥΤΗΣ ΕΤΑΙΡΙΑ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΣΤΗΝ ΠΟΝΤΟΠΟΡΟ ΝΑΥΤΙΛΙΑ Α.Ε. ΑΡΓΟΝΑΥΤΙΣ ΕΤΑΙΡΙΑ ΕΠΕΝΔΙΣΣΕΩΝ ΣΤΗΝ ΠΟΝΤΟΠΟΡΟ ΝΑΥΤΙΛΙΑ S.A.	49.699	49.598	11.108	10.053	10.343	10.610
8	ΣΑΟΣ Α.Ν.Ε.Σ. SAOS S.A.	29.773	37.234	5.055	5.753	477	515
9	ΠΕΡΙΠΛΟΥΣ Α.Ε. PERIPLOUS S.A.	29.803	29.301	1.771	2.977	-1.021	-1.651
10	DOLPHIN ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. DOLPHIN HELLAS SHIPPING S.A.	25.819	24.534	10.125	13.133	355	1.722
11	ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΖΑΚΥΝΘΟΥ Α.Ε. SHIPPING AND TRANSPORT CO. OF ZAKYNTHOS S.A.	18.245	17.839	6.535	7.686	125	248
12	ΗΡΑΚΛΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. HERACLES SHIPPING CO. S.A.	10.950	12.745	19.831	21.688	746	2.075
13	ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΘΑΣΟΥ Α.Ε. ANETH LINES S.A.	10.493	12.120	3.515	3.753	254	8
14	ΛΑΣΙΘΙΩΤΙΚΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. LASSITHIOTIKI SHIPPING S.A.	11.247	11.025	9.297	10.943	44	-530
15	ANEN Α.Ε. ANEN LINES S.A.	5.467	5.611	1.907	2.436	-57	-366
16	ΕΠΤΑΛΟΦΟΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ Α.Ε. EPTALOFOS NAFTILIAKI S.A.	4.128	5.099	591	1.217	-738	75
17	ANENDYK Α.Ε. ANENDYK S.A.	4.573	4.508	1.332	1.561	148	163
18	HARMONY CRUISES Α.Ε. HARMONY CRUISES S.A.	4.024	4.025	0	0	-5	-5
19	A.N.E.Σ. Α.Ε. A.N.E.S. S.A.	2.926	3.502	2.678	2.854	25	-522
20	ΜΥΚΟΝΟΣ Α.Ν.Ε. MYKONOS SHIPPING CO. S.A.	2.328	2.946	2.781	2.922	148	-201
Σύνολο Total		3.047.110	3.354.514	750.134	794.072	21.744	56.022
Μερίδιο των 20 Top-20 share		99,31	99,39	99,20	99,53	104,32	102,25

B.VIII.18 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 16 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Αεροπορικών Μεταφορών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.VIII.18 Transport and Communications: The Top-16 Companies in Air Transport: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Επιχείρηση Rank Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005
1 ΑΕΡΟΠΟΡΙΑ ΑΙΓΑΙΟΥ Α.Ε. AEGEAN AIRLINES S.A.	138.433	141.534	279.531	336.822	9.416	20.418
2 INTERJET ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΕΣ & ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ Α.Ε. INTERJET HELLENIC AVIATION & TOURIST ENTERPRISES S.A.	21.303	20.947	8.577	10.899	-4.840	-783
3 TRANS WORLD AVIATION HELLAS Α.Ε. TRANS WORLD AVIATION HELLAS S.A.	2.058	4.684	16.206	21.160	97	182
4 INTERJET ΕΛΙΚΟΠΤΕΡΑ Α.Ε. INTERJET HELICOPTERS S.A.	3.411	3.203	3.529	1.602	-707	807
5 ΒΕΡΝΙΚΟΣ ΑΕΡΟΠΛΟΙΑ Α.Ε. VERNICOS AVIATION S.A.	2.866	2.104	6.108	4.832	-984	-1.119
6 AIR INTERSALONIKA Α.Ε. AIR INTERSALONIKA S.A.	2.076	2.070	1.590	1.546	96	49
7 AIR LIFT Α.Α.Ε. AIR LIFT S.A.	1.368	1.542	1.231	1.091	-16	-87
8 ΑΕΡΟΘΑΛΑΣΣΙΝΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ Α.Ε. AEROTHALASSINES GRAMMES METAFORIKI S.A.	1.117	1.407	0	9	-608	-722
9 BALANCE ENTERPRISES Α.Ε. BALANCE ENTERPRISES S.A.	881	873	0	0	-50	-7
10 ΠΗΓΑΣΟΣ ΑΕΡΟΠΛΟΙΑ Ε.Π.Ε. PEGASUS AVIATION LTD	476	786	72	917	-454	-1.434
11 MEDITERRANEAN AIR FREIGHT Α.Ε. MEDITERRANEAN AIR FREIGHT S.A.	631	683	1.581	1.673	-94	-46
12 AVIATOR Α.Ε.Ε. AVIATOR AIRWAYS S.A.	705	670	1.045	1.136	1	1
13 ΣΚΑΝΑΙΡ ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ Α.Ε. SCANAIR INTERNATIONAL AIRLINES S.A.	408	523	646	1.004	-37	85
14 ΙΟΝΙΕΣ ΑΕΡΟΕΦΑΡΜΟΓΕΣ Α.Ε. IONIES AEROEFARMOGES S.A.	177	329	9	225	-42	-107
15 ΑΕΡΟΛΑΝΤ ΑΕΡΟΓΡΑΜΜΕΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. AEROLAND S.A.	24	322	0	11	-8	-190
16 ΣΑΝ ΑΙΡ ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΗ & ΕΜΠΟΡΙΚΗ Α.Ε. SUN AIR S.A.	133	152	0	0	-5	19
Σύνολο Total	176.066	181.830	320.125	382.927	1.768	17.067
Μερίδιο των 16 Top-16 share	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00	100,00

**Β.VIII.19 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Συναφών προς τις
Μεταφορές Δραστηριοτήτων: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ '000)**

**B.VIII.19 Transport and Communications: The Top-20 Companies in Auxiliary Transport Activities: 2005
Ranked by Total Assets
(€ '000)**

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΔΙΕΘΝΗΣ ΑΕΡΟΛΙΜΕΝΑΣ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. ATHENS INTERNATIONAL AIRPORT S.A.	2.021.404	1.886.332	264.260	269.268	47.146	61.757
2	ΑΤΤΙΚΗ ΟΔΟΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΙ ΟΔΟΣ S.A.	1.370.704	1.070.658	160.231	192.088	-1.548	-226.262
3	Γ.Ε.Φ.Υ.Ρ.Α. Α.Ε. G.E.F.Y.R.A. S.A.	827.648	800.501	16.412	40.682	1.023	8.547
4	ΤΑΜΕΙΟ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΔΟΠΟΙΙΑΣ (Τ.Ε.Ο.) Α.Ε. NATIONAL ROAD CONSTRUCTION TREASURY (T.E.O.) S.A.	63.426	256.097	113.429	145.660	-22.003	47.790
5	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΜΕΝΟΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ Α.Ε. PIRAEUS PORT AUTHORITY S.A.	231.620	232.827	147.995	139.978	20.905	17.083
6	ΑΣΤΑΚΟΣ ΤΕΡΜΙΝΑΛ Α.Ε. ASTAKOS TERMINAL S.A.	80.906	163.701	180	880	-1.555	-2.470
7	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΜΕΝΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. THESSALONIKI PORT AUTHORITY S.A.	116.608	118.930	45.782	47.462	6.166	5.696
8	ΛΑΒΙΦΑΡΜ ACTIVE SERVICES Α.Ε. LAVIPHARM ACTIVE SERVICES S.A.	53.516	41.595	127.761	116.207	-1.162	-813
9	ΣΕΑ ΑΤΤΙΚΟΙ ΣΤΑΘΜΟΙ Α.Ε. SEA ΑΤΤΙΚΟΙ ΣΤΑΘΜΟΙ S.A.	38.684	38.537	2.116	4.838	-386	-276
10	ΠΡΟΟΔΟΣ Α.Ε. ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ & ΔΙΕΘΝΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ PROODOS S.A. HELL. & INT'L TRANSPORT CO.	36.543	35.687	112.226	116.909	4.472	3.856
11	SARMED - ΕΛΛΗΝΙΚΕΣ ΑΠΟΘΗΚΕΣ ΣΑΡΑΝΤΙΤΗΣ Α.Ε. SARMED - HELLENIC WAREHOUSES SARANTITIS S.A.	30.336	34.424	10.131	12.019	5.689	6.768
12	ΑΤΤΙΚΕΣ ΔΙΑΔΡΟΜΕΣ Α.Ε. ΑΤΤΙΚΕΣ DIADROMES S.A.	19.657	32.754	42.392	55.724	7.298	18.555
13	ΠΑΝΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. - ΑΡΧΙΤΕΧ Α.Τ.Ε. Α.Ε. PANTECHNIKI S.A. - ARCHITECH S.A.	24.748	30.633	279	1.137	-645	-1.787
14	MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY ΕΛΛΑΣ Α.Ε. MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY GREECE S.A.	38.783	30.553	40.014	47.165	3.159	3.554
15	ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΚΑΥΣΙΜΩΝ Α.Ε. OLYMPIC FUEL COMPANY S.A.	33.847	30.219	13.162	9.944	3.562	1.182
16	ΒΕΙΝΟΓΛΟΥ, ΟΡΦΕΥΣ, ΔΙΕΘΝΗΣ ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ Α.Ε. BEINOGLLOU, ORPHEE, INT'L FORWARDERS S.A.	25.070	30.076	40.671	35.090	909	-1.221
17	ΣΕΙΡΙΟΣ Α.Ε.Β.Ε. SEIRIOS S.A.	24.992	26.769	13.534	13.428	2.604	2.332
18	IMPERIO FORWARDING AGENT Α.Ε. IMPERIO FORWARDING AGENT S.A.	25.900	25.555	17.652	17.145	2.176	1.580
19	TRANSCOMBI EXPRESS Α.Ε. TRANSCOMBI EXPRESS S.A.	27.804	25.500	10.508	11.286	186	13
20	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΜΕΝΟΣ ΠΑΤΡΩΝ Α.Ε. PATRA PORT AUTHORITY S.A.	24.366	24.694	7.126	7.844	189	420
Σύνολο Total		5.116.560	4.936.042	1.185.859	1.284.753	78.182	-53.695
Μερίδιο των 20 Top-20 share		77,36	75,06	39,24	40,43	61,32	-

**Β.VIII.20 Μεταφορές και Επικοινωνίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Ταχυδρομείων και
Τηλεπικοινωνιών: 2005**
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.VIII.20 Transport and Communications: The Top-20 Companies in Post and Telecommunications: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Επιχείρηση Rank Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005
1 ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. HELLENIC TELECOMMUNICATIONS ORGANIZATION S.A.	7.068.500	7.161.100	2.746.400	2.707.000	8.400	-430.200
2 COSMOTE ΚΙΝΗΤΕΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. COSMOTE MOBILE TELECOMMUNICATIONS SERVICES S.A.	1.527.193	2.071.765	1.470.696	1.517.464	431.119	464.270
3 VODAFONE - ΠΑΝΑΦΟΝ Α.Ε.Ε.Τ. VODAFONE - PANAFON HELLENIC TELECOMMUNICATIONS COMPANY S.A.	1.910.121	2.000.476	1.669.862	1.809.690	443.652	458.342
4 ΤΙΜ ΕΛΛΑΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε.Β.Ε. TIM HELLAS TELECOMMUNICATIONS S.A.	37	1.972.045	21	493.033	-32	-27.373
5 ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΑ (ΕΛΤΑ) Α.Ε. HELLENIC POST (ELTA) S.A.	632.265	539.793	500.167	495.476	18.316	13.260
6 ΤΕΛΛΑΣ Α.Ε. ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ TELLAS TELECOMMUNICATIONS S.A.	156.931	148.789	109.581	117.270	-21.525	-20.922
7 Q TELECOMMUNICATIONS Α.Ε. Q TELECOMMUNICATIONS S.A.	57	123.975	0	280	-2	-122
8 FORTHNET Α.Ε. FORTHNET S.A.	105.834	121.931	76.024	87.959	2.611	513
9 VIVODI ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. VIVODI TELECOMMUNICATIONS S.A.	49.119	74.019	14.691	26.256	-1.884	-1.260
10 LAN-NET ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. LAN-NET COMMUNICATIONS S.A.	76.276	71.082	68.638	55.095	-15.477	-6.584
11 COSMOTELCO ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ Α.Ε. COSMOTELCO TELECOMMUNICATION SERVICES S.A.	53.889	66.391	27.870	34.099	6.255	1.060
12 OTE GLOBE Α.Ε. OTE GLOBE S.A.	100.697	64.318	86.936	136.092	6.955	8.285
13 MEDITERRANEAN NAUTILUS GREECE Α.Ε. MEDITERRANEAN NAUTILUS GREECE S.A.	62.513	54.827	9.462	10.805	999	1.302
14 OTENET Α.Ε. OTENET S.A.	37.070	40.629	68.889	71.398	5.793	7.921
15 TELEPASSPORT (HELLAS) Α.Ε. TELEPASSPORT (HELLAS) S.A.	36.572	38.189	50.324	53.802	711	-7.876
16 TELEDOME Α.Ε.&Β.Ε. TELEDOME S.A.	23.975	31.016	35.486	43.765	2.906	2.469
17 EQUANT ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. EQUANT COMMUNICATIONS HELLAS S.A.	26.263	30.343	9.069	7.417	1.027	-2.365
18 ΑΤΤΙΚΕΣ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. ATTICA TELECOM S.A.	26.148	28.619	4.981	8.956	751	3.157
19 ALTEC TELECOMS Α.Ε. ALTEC TELECOMS S.A.	21.106	27.271	17.335	23.046	-3.306	-3.220
20 DHL EXPRESS ΕΛΛΑΣ Α.Ε. DHL EXPRESS HELLAS S.A.	21.371	26.655	48.619	60.949	2.161	1.964
Σύνολο Total	11.935.938	14.693.232	7.015.052	7.759.851	889.431	462.620
Μερίδιο των 20 Top-20 share	97,81	98,15	95,64	95,77	102,09	100,18

ΤΜΗΜΑ Β.ΙΧ SECTION B.IX

ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ BANKING, INSURANCE, AND FINANCE

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες Banking, insurance, and finance	Ενδιάμεσοι χρημ/στικοί οργανισμοί Financial intermediation	I	691
Τράπεζες ¹	Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί, με εξαίρεση τις ασφαλιστικές εταιρείες και τα ταμεία συντάξεων	65	25
Banking ¹	Financial intermediation, except insurance and pension funding		
Ασφάλειες	Ασφαλιστικά και συνταξιοδοτικά ταμεία, εκτός από την υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	66	239
Insurance	Insurance and pension funding, except compulsory social security		
Λοιπές χρηματ/τικές υπηρεσίες ²	Δραστηριότητες συναφείς με τις δραστηριότητες ενδιάμεσων χρηματ/τικών οργανισμών	67	427
Other financial services ²	Activities auxiliary to financial intermediation		

¹ Περιλαμβάνεται μόνο η δραστηριότητα NACE 65.1 (ενδιάμεσοι νομισματικοί οργανισμοί). Δεν περιλαμβάνεται η *Τράπεζα της Ελλάδος*.
NACE activity 65.1 (monetary intermediation) only. *Bank of Greece* is not included.

² Εκτός της δραστηριότητας NACE 67 περιλαμβάνεται και η δραστηριότητα 65.2 (άλλοι ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί).
It also includes NACE activity 65.2 (other financial intermediation).

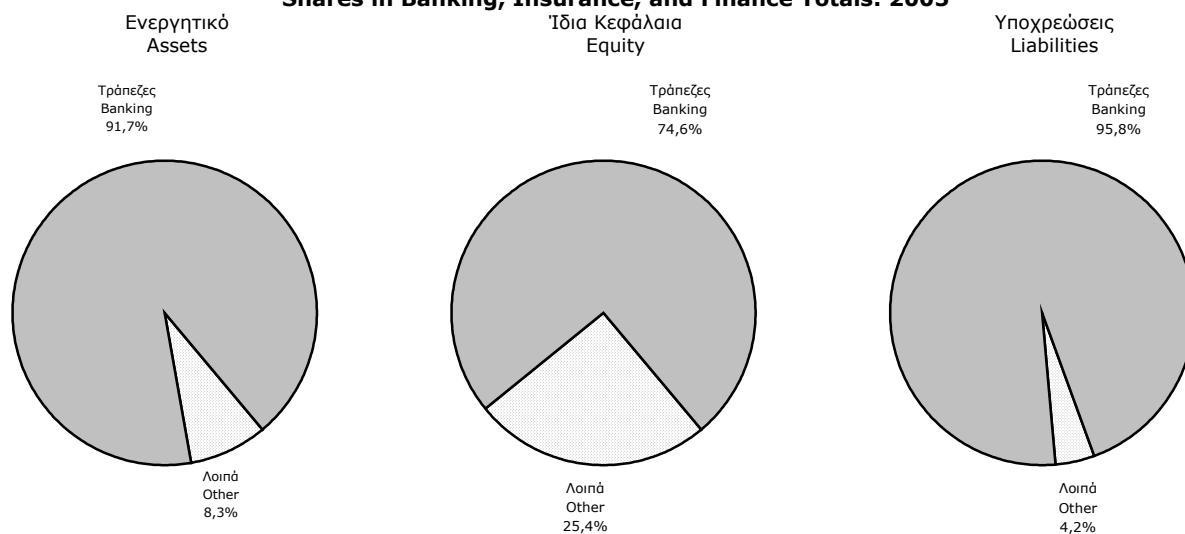
B.IX.1 Τράπεζες: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.IX.1 Banking: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	210.952.645	255.324.395	21,03
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	3.702.238	3.894.462	5,19
Συμμετοχές / Participations	7.127.371	7.782.016	9,18
Κρατικά και άλλα χρεώγραφα / Bonds, etc.	41.258.502	56.077.514	35,92
Απαιτήσεις κατά πιστωτικών ιδρυμάτων / Receivables from financial institutions	22.535.090	25.491.656	13,12
Απαιτήσεις κατά πελατών (χορηγήσεις) / Loans	124.298.506	148.197.891	19,23
Ταμείο και διαθέσιμα στην κεντρική τράπεζα / Cash reserves at central bank	7.554.322	9.256.058	22,53
Παθητικό / Equity and Liabilities	210.952.645	255.324.395	21,03
Ίδια κεφάλαια / Equity	11.329.538	15.927.886	40,59
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	8.827.647	10.204.941	15,60
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	5.584.062	7.245.741	29,76
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	99.104	52.837	-46,69
Υποχρεώσεις προς πιστωτικά ιδρύματα / Liabilities to financial institutions	17.318.048	32.298.908	86,50
Υποχρεώσεις προς πελάτες (καταθέσεις) / Deposits	160.240.271	175.876.266	9,76
Υποχρεώσεις από πιστωτικούς τίτλους / Liabilities from securities	699.000	30.000	-95,71
Επιχειρήσεις / Companies	25	25	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Banking, Insurance, and Finance Totals: 2005

B.IX.2 Τράπεζες: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

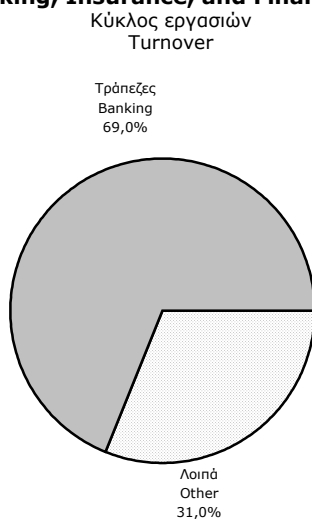
(€ '000)

B.IX.2 Banking: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών¹/Turnover¹	9.510.996	11.586.907	21,83
Λοιπά λειτουργικά έσοδα / Other operating revenue	1.734.342	2.163.269	24,73
Λοιπά λειτουργικά έξοδα / Other operating expenses	5.948.402	5.973.087	0,41
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	1.429.767	2.624.848	83,59
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	1.398.126	2.574.344	84,13
Επιχειρήσεις / Companies	25	25	0,00

¹ Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
Turnover includes interest and similar income.

Μερίδια επί των Συνόλων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Banking, Insurance, and Finance Totals: 2005


B.IX.3 Τράπεζες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.IX.3 Banking: Financial Ratios: 2004-2005**

Διάφοροι Δείκτες / Miscellaneous Indices	2004	2005
Απαιτήσεις κατά πελατών (χορηγήσεις) προς σύνολο ενεργητικού Total loans to assets	0,59	0,58
Υποχρεώσεις προς πελάτες (καταθέσεις) προς σύνολο παθητικού Total deposits to liabilities	0,76	0,69
Χορηγήσεις προς καταθέσεις (%) Total loans to total deposits (%)	77,57	84,26
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	11,21	18,89
Απασχόλησης / Employment		
Κύκλος εργασιών ¹ προς προσωπικό Turnover ¹ per employee	:	189
Κέρδη προ φόρων προς προσωπικό Pre-tax profits per employee	:	42
Επιχειρήσεις / Companies	25	25

¹ Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
Turnover includes interest and similar income.

B.IX.4 Τράπεζες: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.IX.4 Banking: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
247.759.280	Ενεργητικό Assets	7.565.116
142.749.148	Χορηγήσεις Total loans	5.448.744
15.427.496	Ίδια κεφάλαια Equity	500.390
170.383.689	Καταθέσεις Total deposits	5.492.577
11.185.240	Κύκλος εργασιών ¹ Turnover ¹	401.667
2.075.312	Λοιπά λειτουργικά έσοδα Other operating revenue	87.956
2.642.800	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-17.952
22.702	Προβλέψεις Provisions	15.651
2.639.619	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-65.275
20	Επιχειρήσεις Companies	5

¹ Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
Turnover includes interest and similar income.

Μερίδια επί του Συνόλου των Τραπεζών: 2005**Shares in Banking Totals: 2005**

Β.ΙΧ.5 Τράπεζες: Οι 18 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.IX.5 Banking: The Top-18 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών ¹ Turnover ¹	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. NATIONAL BANK OF GREECE S.A.	347.147	622.867	2.153.971	53.278.930
2	EFG EUROBANK ERGASIAS ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. EFG EUROBANK ERGASIAS S.A.	398.000	561.000	2.565.000	41.724.000
3	ALPHA BANK Α.Ε. ALPHA BANK Α.Ε.	421.798	467.407	1.594.680	41.849.246
4	ΠΕΙΡΑΙΩΣ, ΤΡΑΠΕΖΑ, Α.Ε. PIRAEUS BANK S.A.	88.887	265.978	982.048	21.154.101
5	ΚΥΠΡΟΥ, ΤΡΑΠΕΖΑ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΛΤΔ BANK OF CYPRUS PUBLIC COMPANY LTD	51.116	163.732	1.012.239	21.770.692
6	ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟ ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟ ΕΛΛΑΔΟΣ ΤΡΑΠΕΖΙΚΗ Α.Ε. GREEK POSTAL SAVINGS BANK S.A.	171.537	149.974	419.097	11.565.107
7	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. AGRICULTURAL BANK OF GREECE S.A.	56.049	144.896	820.115	20.208.406
8	PROTON ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. PROTON INVESTMENT BANK S.A.	3.563	22.862	3.427	289.974
9	ΕΓΝΑΤΙΑ, ΤΡΑΠΕΖΑ, Α.Ε. EGNATIA BANK S.A.	20.956	22.075	159.368	3.284.147
10	ΠΑΓΚΡΗΤΙΑ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΣΥΝ.Π.Ε. PANCRETAN COOPERATIVE BANK L.L.C.	15.292	19.005	57.839	970.583
11	ASPIS BANK Α.Ε. ASPIS BANK S.A.	938	13.389	86.196	1.987.050
12	PROBANK ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. PROBANK S.A.	8.603	12.707	75.784	1.654.591
13	MARFIN BANK Α.Τ.Ε. MARFIN BANK S.A.	2.449	12.504	33.707	1.257.216
14	ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. INVESTMENT BANK OF GREECE S.A.	2.218	9.184	5.594	292.743
15	ΛΑΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε. LAIKI BANK (HELLAS) S.A.	5.170	6.046	125.011	2.936.295
16	FBB - ΠΡΩΤΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. FBB - FIRST BUSINESS BANK S.A.	4.420	4.236	44.619	1.094.595
17	ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΚΑΡΔΙΤΣΑΣ ΣΥΝ.Π.Ε. COOPERATIVE BANK OF KARDITSA L.L.C.	849	1.236	2.226	36.875
18	ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΑ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. PANELLINIA BANK S.A.	1.297	500	22.105	456.175
Σύνολο Total		1.600.289	2.499.598	10.163.026	225.810.727
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		99,02	94,70	90,86	91,14

¹ Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
 Turnover includes interest and similar income.

B.IX.6 Τράπεζες: Οι Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.IX.6 Banking: The Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών ¹ Turnover ¹	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΓΕΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. GENERAL BANK OF GREECE S.A.	-99.302	-17.362	194.963	3.510.114
2	ΕΜΠΟΡΙΚΗ CREDICOM ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. ΕΜΠΟΡΙΚΗ CREDICOM BANK S.A.	-11.715	-2.047	11.226	332.622
Σύνολο Total		-111.017	-19.409	206.189	3.842.736
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%) Share in totals of loss-bearing companies (%)		50,91	29,73	51,33	50,80

¹ Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
 Turnover includes interest and similar income.

Β.ΙΧ.7 Τράπεζες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.IX.7 Banking: The Top-20 Companies: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών ¹ Turnover ¹		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. NATIONAL BANK OF GREECE S.A.	48.147.434	53.278.930	1.871.114	2.153.971	347.147	622.867
2	ALPHA BANK Α.Ε. ALPHA BANK Α.Ε.	31.842.669	41.849.246	1.346.977	1.594.680	421.798	467.407
3	EFG EUROBANK ERGASIAS ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. EFG EUROBANK ERGASIAS S.A.	30.814.000	41.724.000	1.859.000	2.565.000	398.000	561.000
4	ΚΥΠΡΟΥ, ΤΡΑΠΕΖΑ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΛΤΔ BANK OF CYPRUS PUBLIC COMPANY LTD	17.407.175	21.770.692	811.984	1.012.239	51.116	163.732
5	ΠΕΙΡΑΙΩΣ, ΤΡΑΠΕΖΑ, Α.Ε. PIRAEUS BANK S.A.	15.683.118	21.154.101	685.841	982.048	88.887	265.978
6	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. AGRICULTURAL BANK OF GREECE S.A.	18.078.866	20.208.406	746.181	820.115	56.049	144.896
7	ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. ΕΜΡΟΡΙΚΙ BANK OF GREECE S.A.	17.851.062	19.087.516	816.507	905.521	-78.175	115.343
8	ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟ ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟ ΕΛΛΑΔΟΣ ΤΡΑΠΕΖΙΚΗ Α.Ε. GREEK POSTAL SAVINGS BANK S.A.	10.913.094	11.565.107	407.802	419.097	171.537	149.974
9	ΓΕΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. GENERAL BANK OF GREECE S.A.	3.542.375	3.510.114	201.738	194.963	-99.302	-17.362
10	ΕΓΝΑΤΙΑ, ΤΡΑΠΕΖΑ, Α.Ε. EGNATIA BANK S.A.	2.798.301	3.284.147	152.922	159.368	20.956	22.075
11	ΛΑΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε. LAIKI BANK (HELLAS) S.A.	2.446.766	2.936.295	97.423	125.011	5.170	6.046
12	NOVABANK ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. NOVABANK SOCIETE ANONYME	1.819.041	2.861.037	83.611	116.693	-28.865	24.678
13	ΑΤΤΙΚΗΣ, ΤΡΑΠΕΖΑ, Α.Ε. BANK OF ATTICA S.A.	2.393.594	2.468.842	123.995	132.900	10.560	-9.538
14	ASPIS BANK Α.Ε. ASPIS BANK S.A.	1.733.490	1.987.050	77.670	86.196	938	13.389
15	PROBANK ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. PROBANK S.A.	1.265.379	1.654.591	54.899	75.784	8.603	12.707
16	MARFIN BANK Α.Τ.Ε. MARFIN BANK S.A.	705.918	1.257.216	23.265	33.707	2.449	12.504
17	ΩΜΕΓΑ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. OMEGA BANK S.A.	1.038.094	1.102.598	44.981	57.696	5.148	-36.145
18	FBV - ΠΡΩΤΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. FBV - FIRST BUSINESS BANK S.A.	865.197	1.094.595	30.039	44.619	4.420	4.236
19	ΠΑΓΚΡΗΤΙΑ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΣΥΝ.Π.Ε. PANCRETAN COOPERATIVE BANK L.L.C.	714.948	970.583	45.021	57.839	15.292	19.005
20	ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΑ ΤΡΑΠΕΖΑ Α.Ε. PANELLINIA BANK S.A.	340.703	456.175	17.257	22.105	1.297	500
Σύνολο Total		210.401.223	254.221.242	9.498.227	11.559.552	1.403.024	2.543.293
Μερίδιο των 20 Top-20 share		99,74	99,57	99,87	99,76	100,35	98,79

¹ Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
Turnover includes interest and similar income.

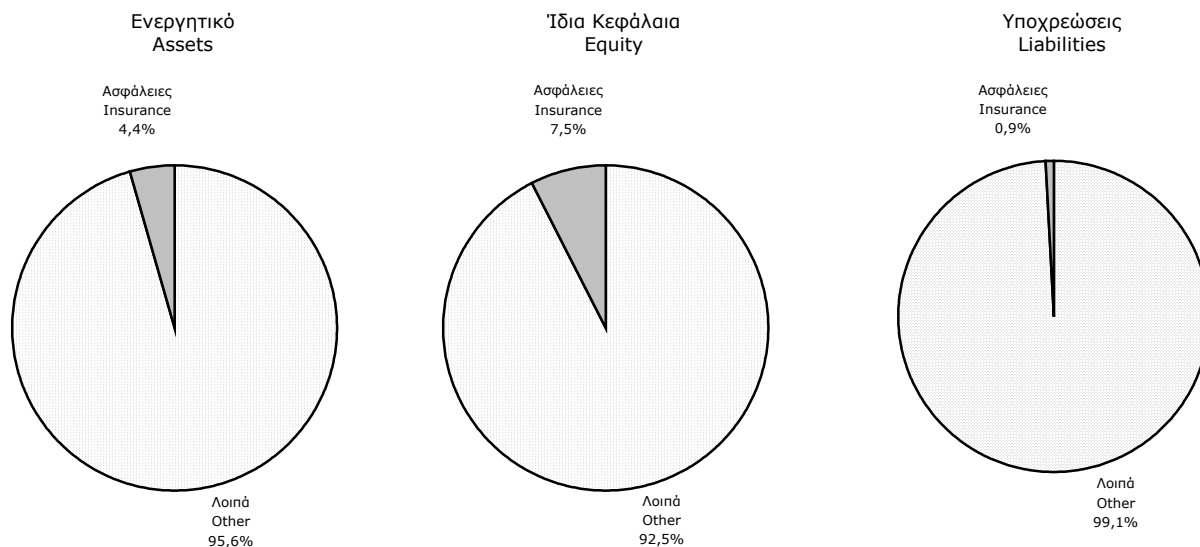
B.IX.8 Ασφάλειες: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.IX.8 Insurance: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	10.806.154	12.335.181	14,15
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	728.988	806.900	10,69
Συμμετοχές / Participations	335.072	296.532	-11,50
Κυκλοφορούν / Current assets	3.121.833	3.463.937	10,96
Απαιτήσεις / Receivables	2.474.986	2.642.555	6,77
Διαθέσιμα / Cash	646.847	821.382	26,98
Παθητικό / Equity and Liabilities	10.806.154	12.335.181	14,15
Ίδια κεφάλαια / Equity	1.372.042	1.598.013	16,47
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	1.070.466	1.187.473	10,93
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	1.025.070	1.127.511	9,99
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	7.788.983	8.704.128	11,75
Υποχρεώσεις / Liabilities	1.645.129	2.033.040	23,58
Μακροπρόθεσμες / Long-term	131.920	99.295	-24,73
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	1.513.209	1.933.745	27,79
Επιχειρήσεις / Companies	239	239	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Banking, Insurance, and Finance Totals: 2005

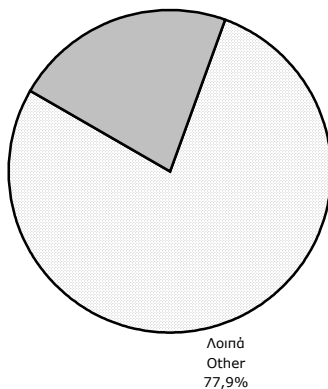
Β.ΙΧ.9 Ασφάλειες: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.IX.9 Insurance: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	3.394.225	3.709.932	9,30
Μεικτά κέρδη / Gross profits	571.375	636.355	11,37
Λοιπά λειτουργικά έσοδα / Other operating revenue	30.410	72.490	138,38
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	538.712	471.533	-12,47
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	11.721	14.705	25,45
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	51.352	222.608	333,49
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-4.801	4.932	202,72
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	43.919	226.941	416,72
Επιχειρήσεις / Companies	239	239	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Banking, Insurance, and Finance Totals: 2005Κύκλος εργασιών
TurnoverΑσφάλειες
Insurance
22,1%

B.IX.10 Ασφάλειες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.IX.10 Insurance: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	6,85	6,69
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,33	0,32
Κυκλοφοριακή ταχύτητα ιδίων κεφαλαίων Equity turnover	2,30	2,50
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	2,29	1,91
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	16,83	17,15
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	1,51	6,00
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	1,29	6,12
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	2,88	15,28
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	0,41	1,96
Απασχόλησης / Employment		
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	1.151
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	346
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	59
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	21
Επιχειρήσεις / Companies	239	239

B.IX.11 Ασφάλειες: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης
(€ '000)

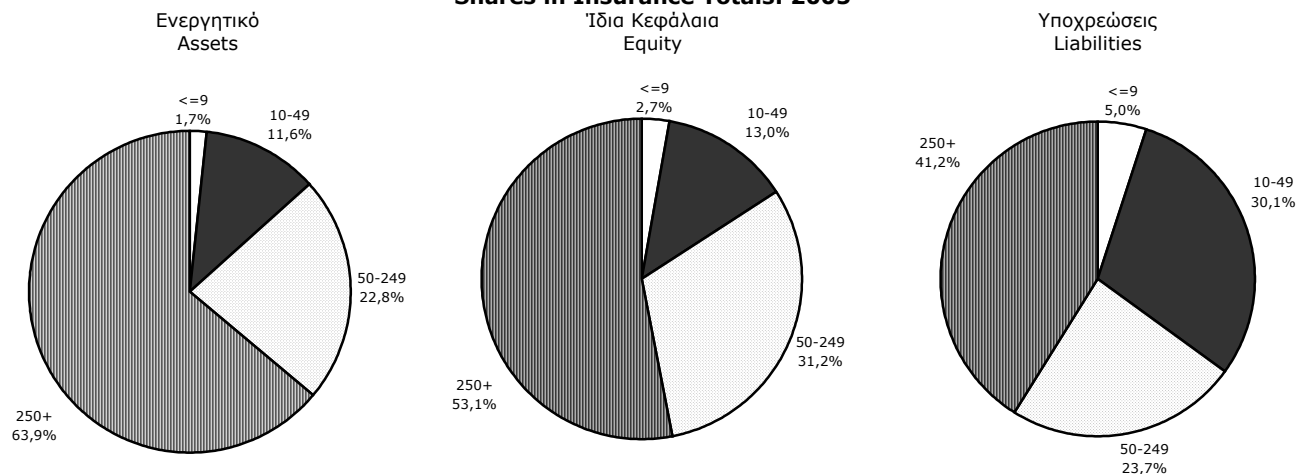
B.IX.11 Insurance: Consolidated Balance Sheet: 2005¹
Distribution of Companies by Employment Category
(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	213.692	1.431.626	2.812.446	7.868.469
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	9.613	104.836	295.792	396.235
Συμμετοχές / Participations	9.354	20.966	81.623	184.586
Κυκλοφορούν / Current assets	138.224	390.392	1.051.564	1.875.598
Απαιτήσεις / Receivables	102.309	306.415	935.827	1.292.992
Διαθέσιμα / Cash	35.915	83.978	115.737	582.606
Παθητικό / Equity and Liabilities	213.692	1.431.626	2.812.446	7.868.469
Ίδια κεφάλαια / Equity	43.104	207.540	498.343	847.464
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	45.134	132.909	385.777	622.845
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	15.773	117.457	243.696	750.429
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	68.762	614.966	1.833.303	6.187.083
Υποχρεώσεις / Liabilities	101.827	609.119	480.800	833.922
Μακροπρόθεσμες / Long-term	2.372	9.975	55.902	30.830
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	99.455	599.144	424.898	803.092
Απασχολούμενοι / Employees	402	1.618	3.256	5.443
Επιχειρήσεις / Companies	113	64	33	10

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

Μερίδια επί του Συνόλου των Ασφαλειών: 2005
Shares in Insurance Totals: 2005



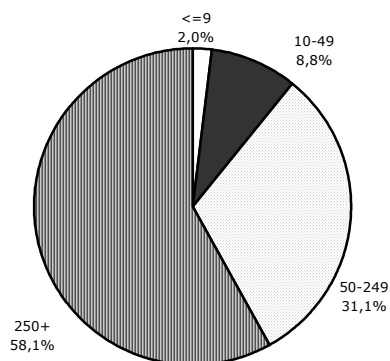
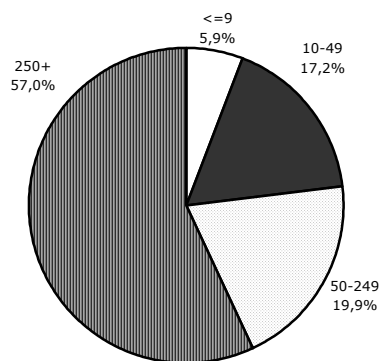
B.IX.12 Ασφάλειες: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.IX.12 Insurance: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	73.879	326.662	1.152.047	2.152.481
Μεικτά κέρδη / Gross profits	37.396	108.664	125.865	360.906
Λοιπά λειτουργικά έσοδα / Other operating revenue	1.033	6.103	7.613	57.716
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	13.085	54.349	78.812	323.402
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	315	1.800	7.674	4.893
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	25.030	58.618	46.992	90.326
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-3.722	-545	6.649	2.381
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	20.868	58.028	53.530	92.707
Απασχολούμενοι / Employees	402	1.618	3.256	5.443
Επιχειρήσεις / Companies	113	64	33	10

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί του Συνόλου των Ασφαλειών: 2005****Shares in Insurance Totals: 2005**Κύκλος εργασιών
TurnoverΜεικτά Κέρδη
Gross Profits

B.IX.13 Ασφάλειες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.IX.13 Insurance: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	3,94	5,87	4,61	8,26
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,34	0,27	0,44	0,29
Κυκλοφοριακή ταχύτητα ιδίων κεφαλαίων Equity turnover	1,79	1,72	2,49	2,72
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,41	0,75	2,38	2,48
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	50,62	33,26	10,93	16,77
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	33,88	17,94	4,08	4,20
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	28,25	17,76	4,65	4,31
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	50,46	30,58	11,59	11,73
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	9,64	4,83	2,03	1,24
Απασχόλησης / Employment				
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	532	885	864	1.446
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	184	202	354	395
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	93	67	39	66
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	52	36	16	17
Επιχειρήσεις/ Companies	113	64	33	10

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

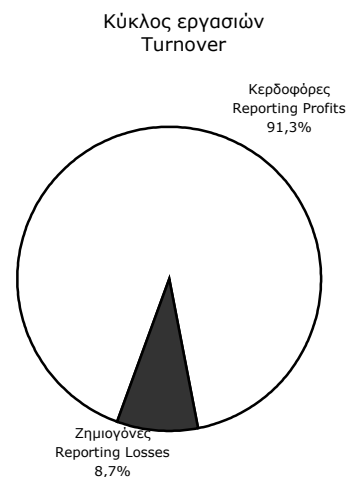
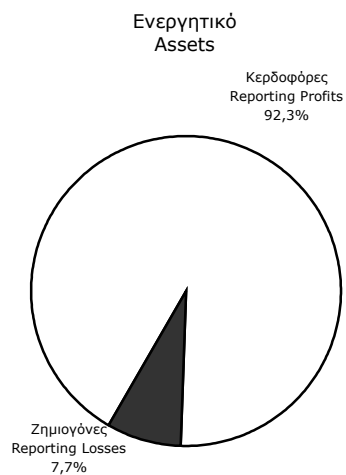
B.IX.14 Ασφάλειες: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.IX.14 Insurance: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
11.390.998	Ενεργητικό Assets	944.184
728.851	Καθαρά πάγια Net fixed assets	78.049
2.984.825	Κυκλοφορούν Current assets	479.112
1.587.067	Ίδια κεφάλαια Equity	10.946
1.828.192	Υποχρεώσεις Liabilities	204.848
3.388.450	Κύκλος εργασιών Turnover	321.483
645.767	Μεικτά κέρδη Gross profits	-9.411
258.875	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-36.267
267.239	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-40.298
186	Επιχειρήσεις Companies	53

Μερίδια επί του Συνόλου των Ασφαλειών: 2005**Shares in Insurance Totals: 2005**

Β.ΙΧ.15 Ασφάλειες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.IX.15 Insurance: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	EFG EUROLIFE A.E.A.Z. EFG EUROLIFE S.A.	22.942	30.232	51.047	704.567
2	AMERICAN LIFE INSURANCE CO. (ALICO AIG LIFE) ALICO AIG LIFE (AMERICAN LIFE INS. CO.)	16.560	16.733	185.926	1.116.645
3	ALPHA ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. ALPHA INSURANCE COMPANY A.E.	2.987	15.599	115.881	400.246
4	INTERAMERIKAN ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΗΜΙΩΝ Α.Ε. INTERAMERICAN PROPERTY & CASUALTY INSURANCE CO. S.A.	10.730	10.046	115.427	268.213
5	CITIBANK Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗΣ ΠΡΑΚΤΟΡΕΥΣΗΣ CITIBANK INSURANCE AGENT S.A.	8.057	9.135	8.436	9.267
6	EFG EUROLIFE Α.Ε.Γ.Α. EFG EUROLIFE S.A.	7.206	8.406	13.028	32.313
7	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. AGROTIKI INSURANCE CO. S.A.	20.104	8.308	162.122	670.704
8	ING ΕΛΛΗΝΙΚΗ Α.Ε.Γ.Α. ING GREEK GENERAL INSURANCE CO. S.A.	6.093	6.431	27.641	58.510
9	ALPHA ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΕΣ ΠΡΑΚΤΟΡΕΥΣΕΙΣ Α.Ε. ALPHA INSURANCE AGENTS A.E.	5.788	5.963	5.956	6.692
10	AON ΤΕΡΝΕΡ Α.Ε. AON TURNER S.A.	5.564	5.905	0	23.334
11	ING ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΖΩΗΣ ING GREEK LIFE INSURANCE CO. S.A.	34	4.818	288.419	794.711
12	GENERALI HELLAS Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΗΜΙΩΝ GENERALI HELLAS PROPERTY & CASUALTY INSURANCES CO.	1.703	4.725	27.535	110.827
13	ALLIANZ Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΩΗΣ ALLIANZ LIFE INSURANCE CO. S.A.	781	4.467	72.016	312.444
14	ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε. INTERNATIONAL UNION INSURANCES S.A.	8.399	4.183	89.905	98.596
15	ΓΙΟΥΡΟΜΠΡΟΚΕΡΣ ΜΕΣΙΤΕΣ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ Α.Ε. EUROBROKERS INSURANCE BROKERS S.A.	254	3.913	4.458	26.422
16	INTERAMERIKAN ΥΓΕΙΑΣ Α.Ε. ΓΕΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΥΓΕΙΑΣ & ΒΟΗΘΕΙΑΣ INTERAMERICAN HEALTH GENERAL INSURANCE CO. OF HEALTH & ASSISTANCE S.A.	3.413	3.157	0	33.961
17	N.B.G BANCASSURANCE Α.Ε. N.B.G BANCASSURANCE S.A.	229	3.026	3.594	4.489
18	CGU ΕΛΛΑΣ Α.Ε.Γ.Α. CGU HELLAS GENERAL INSURANCE S.A.	2.093	2.918	21.532	60.745
19	VICTORIA Α.Α.Ε. ΖΗΜΙΩΝ VICTORIA GENERAL INSURANCE CO. S.A.	2.134	2.660	57.376	149.604
20	V.D.V. LEBEN INTERNATIONAL Α.Ε.Α.Ζ. V.D.V. LEBEN INTERNATIONAL Α.Ε.Α.Ζ.	1.370	2.356	9.818	51.443
Σύνολο Total		126.441	152.982	1.260.116	4.933.734
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		69,45	57,25	37,19	43,31

Β.ΙΧ.16 Ασφάλειες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

Β.ΙΧ.16 Insurance: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Ενεργητικό Turnover Assets	
		2004	2005	2005	2005
1	ΦΟΙΝΙΞ ΜΕΤΡΟΛΑΙΦ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ PHOENIX METROLIFE COMMERCIAL HELLENIC INSURANCE CO. S.A.	-42.162	-11.855	185.072	608.160
2	UNIVERSA ALLGEMEINE VERSICHERUNG A.G. UNIVERSA ALLGEMEINE VERSICHERUNG A.G.	-3.101	-9.140	6.568	4.978
3	ARGO ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε.Γ.Α.Ζ. ARGO ASFALISTIKI S.A.	-1.956	-3.517	588	10.986
4	ΑΒΑΝΤΙ Α.Ε. ΑΒΑΝΤΙ S.A.	-471	-3.034	1.257	5.995
5	ΕΣΤΙΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ & ΑΝΤΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. ESTIA INSURANCE & REINSURANCE CO. S.A.	-147	-2.144	0	2.977
6	LE MONDE ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. LE MONDE ASFALISTIKI S.A.	-2.614	-1.001	12.002	27.070
7	UNIVERSAL LIFE (ΕΛΛΑΣ) Α.Α.Ε. ΖΩΗΣ UNIVERSAL LIFE (HELLAS) LIFE INSURANCE CO. S.A.	-1.813	-741	12.506	29.807
8	LA VIE Α.Ε. LA VIE S.A.	-476	-676	3.032	6.877
9	ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΖΩΗΣ Α.Α.Ε.Ζ. ΕΜΠΟΡΙΚΗ LIFE S.A.	-627	-419	6.034	50.721
10	ΕΟΣ Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΗΜΙΩΝ EOS INSURANCE COMPANY S.A.	-114	-349	19.152	36.750
11	VOLKSWAGEN INSURANCE BROKERS G.M.B.H. VOLKSWAGEN INSURANCE BROKERS G.M.B.H.	-136	-279	192	396
12	AXA INSURANCE PLC AXA INSURANCE PLC	-180	-199	0	2.004
13	ΚΥΠΡΟΥ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε. CYPRUS INSURANCE SERVICES SOLE SHAREHOLDER CO. LTD	-56	-160	15	365
14	ΒΑΣΙΛΟΠΟΥΛΟΣ, Γ.Α.Π., Α.Ε. VASSILOPOULOS, G.A.P., S.A.	-123	-136	349	387
15	MALAYAN INSURANCE CO. INC. MALAYAN INSURANCE CO. INC.	-90	-107	5.245	7.024
16	IBIS Α.Ε. IBIS S.A.	-72	-88	71	39
17	CORIS ASSISTANCE Α.Ε. CORIS ASSISTANCE S.A.	-107	-81	170	436
18	VERUS ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΕΣ ΠΡΑΚΤΟΡΕΥΣΕΙΣ Α.Ε. VERUS INSURANCE BROKERAGES S.A.	-114	-77	153	532
19	ΕΚΟΝΣ Α.Ε. ECONS S.A.	-28	-53	318	654
20	IMPERIO LIFE Α.Ε. IMPERIO LIFE S.A.	-108	-53	120	1.754
Σύνολο		-54.492	-34.110	252.845	797.912
Total					
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%)		39,45	84,64	78,65	84,51
Share in totals of loss-bearing companies (%)					

Β.ΙΧ.17 Ασφάλειες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.IX.17 Insurance: The Top-20 Companies: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΘΝΙΚΗ, Η, Α.Ε.Ε.Γ.Α. ΕΘΝΙΚΗ, THE, HELLENIC GENERAL INSURANCE CO. S.A.	1.732.984	1.981.846	524.609	520.128	-15.927	38.492
2	INTERAMERIKAN ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΖΩΗΣ Α.Ε. INTERAMERICAN HELLENIC LIFE INSURANCE CO. S.A.	1.378.140	1.441.602	386.759	395.856	-21.378	5.265
3	AMERICAN LIFE INSURANCE CO. (ALICO AIG LIFE) ALICO AIG LIFE (AMERICAN LIFE INS. CO.)	965.028	1.116.645	173.429	185.926	16.560	16.733
4	ING ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΖΩΗΣ ING GREEK LIFE INSURANCE CO. S.A.	731.291	794.711	181.667	288.419	34	4.818
5	EFG EUROLIFE Α.Ε.Α.Ζ. EFG EUROLIFE S.A.	340.637	704.567	32.333	51.047	22.942	30.232
6	ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. AGROTIKI INSURANCE CO. S.A.	662.484	670.704	168.753	162.122	20.104	8.308
7	ΦΟΙΝΙΞ ΜΕΤΡΟΛΙΦ ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ PHOENIX METROLIFE COMMERCIAL HELLENIC INSURANCE CO. S.A.	594.414	608.160	185.725	185.072	-42.162	-11.855
8	ΑΣΠΙΣ ΠΡΟΝΟΙΑ Α.Ε. ΓΕΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΕΙΩΝ ASPIS PRONIA GENERAL INSURANCE CO. S.A.	336.252	458.996	81.816	87.453	-30.359	3.200
9	ALPHA ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. ALPHA INSURANCE COMPANY A.E.	378.571	400.246	100.872	115.881	2.987	15.599
10	COMMERCIAL VALUE ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. COMMERCIAL VALUE INSURANCE CO. S.A.	323.236	373.502	118.737	105.807	1.277	1.622
11	ALLIANZ Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΩΗΣ ALLIANZ LIFE INSURANCE CO. S.A.	276.326	312.444	68.576	72.016	781	4.467
12	INTERAMERIKAN ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΗΜΙΩΝ Α.Ε. INTERAMERICAN PROPERTY & CASUALTY INSURANCE CO. S.A.	251.347	268.213	113.553	115.427	10.730	10.046
13	ALLIANZ Α.Ε. ΓΕΝΙΚΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ALLIANZ GENERAL INSURANCE S.A.	222.008	192.786	54.914	53.723	-7.889	7.836
14	VICTORIA Α.Α.Ε. ΖΗΜΙΩΝ VICTORIA GENERAL INSURANCE CO. S.A.	132.023	149.604	54.450	57.376	2.134	2.660
15	ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΠΙΣΤΗ Α.Ε.Γ.Α. EUROPEAN RELIANCE GENERAL INSURANCE CO. S.A.	141.217	143.932	53.138	53.864	2.454	2.347
16	ΑΣΠΙΣ ΠΡΟΝΟΙΑ Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΗΜΙΩΝ ASPIS PRONIA PROPERTY CASUALTY S.A.	130.747	135.853	45.750	48.175	756	1.180
17	ΕΓΝΑΤΙΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. EGNATIA INSURANCE CO. S.A.	88.149	132.310	74.213	91.313	134	308
18	ΙΝΤΕΡΣΑΛΟΝΙΚΑ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. ΖΗΜΙΩΝ INTERSALONIKA INSURANCE CO. S.A.	112.919	127.347	69.930	96.197	2.797	2.100
19	ΥΔΡΟΓΕΙΟΣ Α.Α.Α.Ε. HYDROGHIOS S.A.	93.109	116.975	70.219	81.583	2.609	741
20	GENERALI LIFE Α.Ε. ΑΣΦΑΛΙΣΕΩΝ ΖΩΗΣ GENERALI LIFE HELLENIC INSURANCE CO. A.E.	100.323	116.253	19.878	25.404	-3.218	6.441
Σύνολο Total		8.991.203	10.246.695	2.579.321	2.792.789	-34.634	150.541
Μερίδιο των 20 Top-20 share		83,20	83,07	75,99	75,28	-	66,33

B.IX.18 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.IX.18 Other Financial Services: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	9.635.350	10.880.727	12,93
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	3.213.922	3.623.626	12,75
Συμμετοχές / Participations	306.114	330.705	8,03
Κυκλοφορούν / Current assets	6.421.428	7.257.101	13,01
Απαιτήσεις / Receivables	927	832	-10,16
Χρεόγραφα / Securities	5.271.459	5.503.177	4,40
Διαθέσιμα / Cash	1.338.095	1.219.346	-8,87
Παθητικό / Equity and Liabilities	9.635.350	10.880.727	12,93
Ίδια κεφάλαια / Equity	3.537.236	3.821.288	8,03
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	1.955.825	2.007.609	2,65
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	1.533.498	1.688.667	10,12
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	31.463	41.256	31,13
Υποχρεώσεις / Liabilities	6.066.652	7.018.182	15,68
Μακροπρόθεσμες / Long-term	2.573.895	2.888.486	12,22
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	3.492.757	4.129.696	18,24
Επιχειρήσεις / Companies	427	427	0,00

Μερίδια επι των Συνόλων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Banking, Insurance, and Finance Totals: 2005

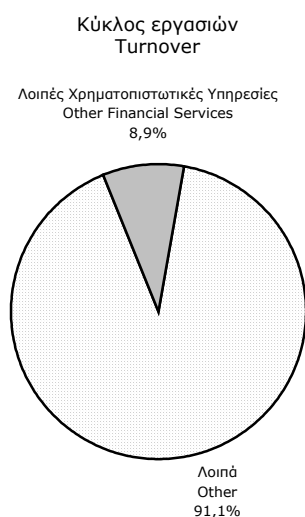
B.IX.19 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.IX.19 Other Financial Services: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	1.557.743	1.502.298	-3,56
Μεικτά κέρδη / Gross profits	886.615	714.979	-19,36
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	684.371	365.279	-46,63
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	67.718	71.707	5,89
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	918.416	518.826	-43,51
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-584.039	-24.635	95,78
Αποσβέσεις / Depreciation	207.918	231.061	11,13
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	323.531	486.426	50,35
Επιχειρήσεις / Companies	427	427	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Banking, Insurance, and Finance Totals: 2005

Β.ΙΧ.20 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.IX.20 Other Financial Services: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	33,36	33,30
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	1,72	1,84
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,63	0,65
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,17	0,15
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	492	601
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	514	331
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,62	1,79
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	1,61	1,79
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,68	0,72
Αποδοτικότητα / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	56,92	47,59
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	58,96	34,54
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	20,77	32,38
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	9,76	13,22
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	4,37	5,44
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	:	528
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	:	1.586
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	:	219
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	:	104
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	:	71
Επιχειρήσεις / Companies	427	427

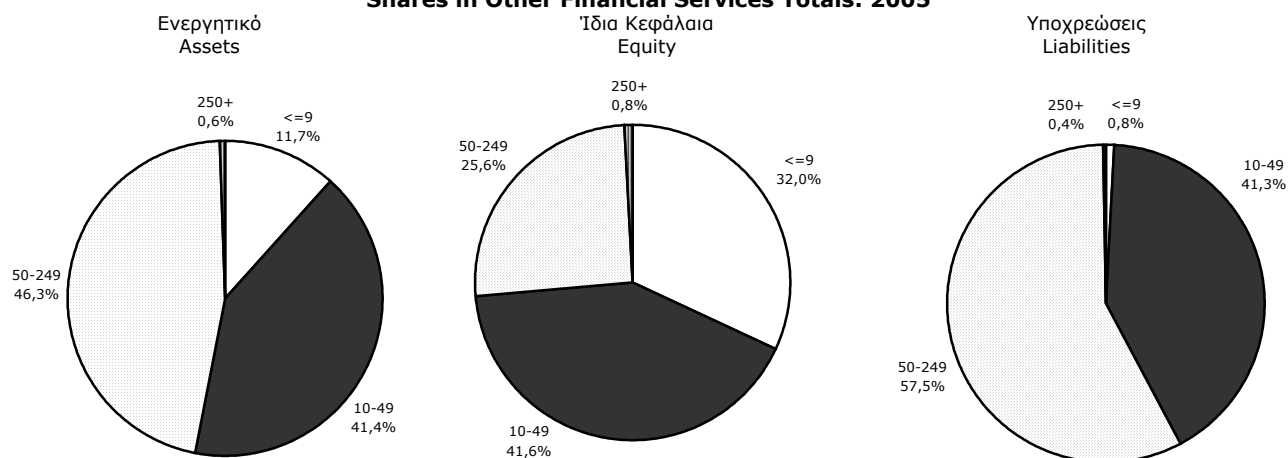
B.IX.21 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.IX.21 Other Financial Services: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	1.269.609	4.495.330	5.027.191	61.165
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	53.638	2.290.783	1.230.815	29.131
Συμμετοχές / Participations	34.155	190.458	97.726	719
Κυκλοφορούν / Current assets	1.215.971	2.204.547	3.796.376	32.034
Απαιτήσεις / Receivables	130	37	41	624
Χρεόγραφα / Securities	895.917	1.394.806	3.193.798	13.599
Διαθέσιμα / Cash	864.655	124.073	228.383	124
Παθητικό / Equity and Liabilities	1.269.609	4.495.330	5.027.191	61.165
Ίδια κεφάλαια / Equity	1.215.125	1.578.859	973.056	28.762
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	436.871	1.146.672	380.224	25.456
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	734.754	527.785	408.277	3.679
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	593	19.149	20.373	1.081
Υποχρεώσεις / Liabilities	53.891	2.897.322	4.033.761	31.321
Μακροπρόθεσμες / Long-term	5.235	1.503.796	1.379.425	0
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	48.656	1.393.527	2.654.336	31.321
Απασχολούμενοι / Employees	732	2.374	2.655	1.100
Επιχειρήσεις / Companies	239	107	31	2

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί του Συνόλου των Λοιπών Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005**
Shares in Other Financial Services Totals: 2005

B.IX.22 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹
Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης

(€ '000)

B.IX.22 Other Financial Services: Consolidated Income Statement: 2005¹

Distribution of Companies by Employment Category

(€ '000)

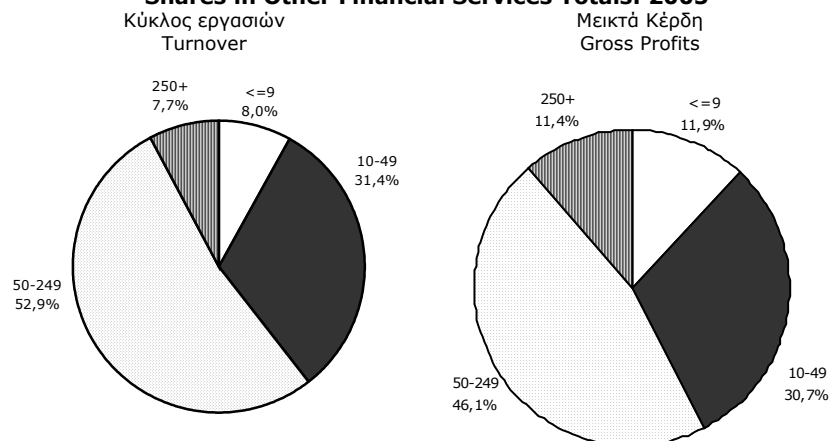
Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	119.710	470.660	791.479	115.558
Μικτά κέρδη / Gross profits	84.775	218.569	328.611	80.940
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	21.216	120.335	145.963	75.833
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	4.829	13.862	52.402	573
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	78.188	214.781	220.355	5.161
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	2.629	-27.951	981	-268
Αποσβέσεις / Depreciation	2.375	57.546	156.917	13.965
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	80.538	185.325	215.319	4.893
Απασχολούμενοι / Employees	732	2.374	2.655	1.100
Επιχειρήσεις / Companies	239	107	31	2

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005

¹ Only companies with 2005 employment data are included

**Μερίδια επί του Συνόλου των Λοιπών Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών:
2005**

Shares in Other Financial Services Totals: 2005



B.IX.23 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.IX.23 Other Financial Services: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	4,22	50,96	24,48	47,63
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	0,04	1,84	4,15	1,09
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,04	0,64	0,80	0,51
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,10	0,11	0,17	1,89
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	51	399	891	29
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	142	352	349	144
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	26,38	1,74	1,40	0,92
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	26,38	1,74	1,40	0,90
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	25,57	0,70	0,30	0,40
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	70,82	46,44	41,52	70,04
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	65,31	45,63	27,84	4,47
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	67,28	39,38	27,20	4,23
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	6,93	12,37	22,21	17,16
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	7,05	4,66	5,72	8,94
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	73	965	464	26
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	1.734	1.894	1.893	56
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	164	198	298	105
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	116	92	124	74
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	110	78	81	4
Επιχειρήσεις/ Companies	239	107	31	2

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included

Β.ΙΧ.24 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005
(€ ' 000)

B.IX.24 Other Financial Services: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005
(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
10.374.576	Ενεργητικό Assets	506.151
3.387.004	Καθαρά πάγια Net fixed assets	236.621
6.987.571	Κυκλοφορούν Current assets	269.530
3.575.968	Ίδια κεφάλαια Equity	245.320
6.767.190	Υποχρεώσεις Liabilities	250.992
1.380.243	Κύκλος εργασιών Turnover	122.056
660.398	Μεικτά κέρδη Gross profits	54.581
537.762	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-18.936
515.717	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-29.291
256	Επιχειρήσεις Companies	171

Μερίδια επί του Συνόλου των Λοιπών Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών: 2005

Shares in Other Financial Services Totals: 2005



Β.ΙΧ.25 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005**Κατάταξη βάσει Κερδών 2005**

(€ '000)

B.IX.25 Other Financial Services: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005**Ranked by 2005 Profits**

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΕΘΝΙΚΗ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Α.Ε. ΕΘΝΙΚΗ ΚΕΡΗΛΕΟΥ Σ.Α.	67.104	79.450	4.363	349.274
2	EFG EUROBANK Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. EFG EUROBANK SECURITIES Σ.Α.	7.631	25.760	36.175	303.416
3	ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. ATHENS EXCHANGE Σ.Α.	39.021	24.284	41.375	133.565
4	GLOBAL ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ ΝΕΑΣ ΕΥΡΩΠΗΣ Α.Ε.Ε.Χ. GLOBAL NEW EUROPE FUND Σ.Α.	8.224	22.974	30.094	86.796
5	ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΑΠΟΘΕΤΗΡΙΟ ΑΞΙΩΝ Α.Ε. CENTRAL SECURITIES DEPOSITORY Σ.Α.	10.373	22.153	29.575	61.095
6	DINERS CLUB OF GREECE FINANCE COMPANY Α.Ε. DINERS CLUB OF GREECE FINANCE COMPANY Σ.Α.	16.195	20.925	27.615	309.187
7	ALPHA LEASING Α.Ε. ALPHA LEASING Α.Ε.	15.699	17.361	39.953	774.908
8	ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΕΣ ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ Α.Ε. PIRAEUS LEASING Σ.Α.	13.090	16.842	47.019	832.256
9	ALPHA TRUST - ΑΝΔΡΟΜΕΔΑ Α.Ε.Ε.Χ. ALPHA TRUST - ANDROMEDA Σ.Α.	5.857	16.219	22.160	93.830
10	ΔΙΕΘΝΙΚΗ Α.Ε.Δ.Α.Κ. ΔΙΕΘΝΙΚΗ MUTUAL FUND MANAGEMENT CO. Σ.Α.	22.724	15.292	41.260	49.924
11	ΕΘΝΙΚΗ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε. NATIONAL SECURITIES CO. Σ.Α.	7.740	14.113	34.695	248.120
12	ALPHA FINANCE Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. ALPHA FINANCE Σ.Α.	5.612	11.234	30.579	130.241
13	ΠΕΙΡΑΙΩΣ Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. PIRAEUS Σ.Α.	3.544	10.922	31.299	224.590
14	ΑΛΦΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ Α.Ε.Π.Ε.Υ. ALPHA ASSET MANAGEMENT Σ.Α.	7.055	10.579	12.520	16.592
15	ΕΜΠΟΡΙΚΗ LEASING Α.Ε. ΕΜΠΟΡΙΚΗ LEASING Σ.Α.	8.460	10.096	24.261	372.760
16	ABC FACTORS Α.Ε. ABC FACTORS Α.Ε.	9.589	9.948	18.789	381.991
17	T.E.M.P.M.E. Α.Ε. T.E.M.P.M.E. Σ.Α.	3.512	9.345	7.340	253.490
18	ALPHA Α.Ε.Δ.Α.Κ. ALPHA MUTUAL FUND MANAGEMENT CO. Σ.Α.	13.851	9.114	48.127	39.889
19	ΔΙΑΣ Α.Ε.Ε.Χ. DIAS INVESTMENT PORTFOLIO CO. Σ.Α.	2.324	8.730	11.281	41.143
20	ΚΥΠΡΟΥ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΕΣ ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ Α.Ε. CYPRUS LEASING Σ.Α.	4.470	7.546	201.353	1.050.137
Σύνολο Total		272.074	362.887	739.834	5.753.203
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		70,18	70,37	53,60	55,45

B.IX.26 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005**Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005**

(€ '000)

B.IX.26 Other Financial Services: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005**Ranked by 2005 Losses**

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	EUROSEC ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε. EUROSEC BROKERAGE HOUSE S.A.	-324	-3.933	563	4.132
2	ΒΟΡΕΙΟΕΛΛΑΔΙΚΗ Α.Ε.Π.Ε.Υ. VORIOELLADIKI INVESTMENT SERVICES S.A.	-5.569	-2.724	313	9.912
3	COFIDIS HELLAS Α.Ε. COFIDIS HELLAS S.A.	-4.103	-2.712	1.443	12.859
4	ΓΕΝΙΚΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΕΣ ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ Α.Ε. GENIKI LEASING S.A.	-664	-1.938	22.013	130.747
5	ΣΑΡΡΟΣ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε. SARROS SECURITIES INC.	-4.679	-1.887	1.960	12.487
6	NEXUS - EUROLINK Α.Ε.Π.Ε.Υ. NEXUS - EUROLINK S.A.	-538	-1.548	1.512	6.601
7	MEGATRUST ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. MEGATRUST OLYMPIC SECURITIES S.A.	-1.534	-1.463	3.631	22.914
8	AKTIV ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ Α.Ε.Ε.Χ. ACTIVE INVESTMENT FUND CO. S.A.	-1.232	-985	869	7.570
9	G-TRADE Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. G-TRADE SECURITIES S.A.	-279	-775	187	3.041
10	ΠΕΝΤΕΔΕΚΑΣ Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. PENTEDEKAS SECURITIES S.A.	-1.228	-592	1.224	7.710
11	INVESTMENT ANALYSIS FINANCIAL SERVICES Α.Ε.Π.Ε.Υ. INVESTMENT ANALYSIS FINANCIAL SERVICES S.A.	-1.114	-452	300	4.203
12	ΕΜΠΟΡΙΚΗ ASSET MANAGEMENT Α.Ε.Π.Ε.Υ. EMPORIKI ASSET MANAGEMENT S.A.	-228	-438	937	3.984
13	CFS ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε.Π.Ε.Υ. CFS SECURITIES S.A.	-977	-407	1.610	57.977
14	LEADER Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. LEADER S.A.	-402	-406	0	1.194
15	ΓΕΝΕΣΙΣ Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. GENESIS SECURITIES S.A.	-1.151	-297	77	6.387
16	ASPIS INTERNATIONAL Α.Ε.Δ.Α.Κ. ASPIS INTERNATIONAL M.F.M.C.	-215	-283	3.354	3.329
17	ΚΟΜΝΗΝΟΣ, Ν., ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε. KOMNINOS, N., SECURITIES S.A.	-424	-277	672	2.824
18	EUROCORP ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε. EUROCORP SECURITIES S.A.	-28	-244	2.706	12.741
19	NORTHSTAR FINANCE ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ & ΠΑΡΟΧΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ Α.Ε. NORTHSTAR FINANCE HOLDING & PAROCHIS YPIRESSION S.A.	-226	-199	0	1.111
20	FORTIUS FINANCE Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. FORTIUS FINANCE S.A.	-627	-190	2.312	11.987
Σύνολο Total		-25.542	-21.750	45.686	323.708
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιογόνων (%)		39,81	74,26	37,43	63,95
Share in totals of loss-bearing companies (%)		39,81	74,26	37,43	63,95

Β.ΙΧ.27 Λοιπές Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.IX.27 Other Financial Services: The Top-20 Companies: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΚΥΠΡΟΥ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΕΣ ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ Α.Ε. CYPRUS LEASING S.A.	814.869	1.050.137	159.968	201.353	4.470	7.546
2	ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΕΣ ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ Α.Ε. PIRAEUS LEASING S.A.	732.736	832.256	39.067	47.019	13.090	16.842
3	ALPHA LEASING Α.Ε. ALPHA LEASING Α.Ε.	590.453	774.908	38.227	39.953	15.699	17.361
4	ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΚΙΝΗΤΩΝ ΑΞΙΩΝ Α.Ε. D.E.K.A. S.A.	680.646	727.816	326.353	6.872	13.239	6.452
5	ΕΘΝΙΚΗ ΛΗΖΙΝΓΚ Α.Ε. ΕΘΝΙΚΗ LEASING S.A.	433.857	530.825	12.426	18.713	3.505	436
6	EFG FACTORS Α.Ε. EFG FACTORS S.A.	323.475	391.460	7.801	11.122	5.303	6.035
7	ABC FACTORS Α.Ε. ABC FACTORS Α.Ε.	425.370	381.991	20.753	18.789	9.589	9.948
8	ΕΜΠΟΡΙΚΗ LEASING Α.Ε. ΕΜΠΟΡΙΚΗ LEASING S.A.	397.690	372.760	23.880	24.261	8.460	10.096
9	ΕΘΝΙΚΗ ΚΕΦΑΛΑΙΟΥ Α.Ε. ΕΘΝΙΚΗ ΚΕΡΗΛΕΟΥ S.A.	278.550	349.274	15.433	4.363	67.104	79.450
10	DINERS CLUB OF GREECE FINANCE COMPANY Α.Ε. DINERS CLUB OF GREECE FINANCE COMPANY S.A.	226.814	309.187	12.021	27.615	16.195	20.925
11	EFG EUROBANK Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. EFG EUROBANK SECURITIES S.A.	289.278	303.416	20.057	36.175	7.631	25.760
12	ATE LEASING Α.Ε. ATE LEASING S.A.	290.872	297.114	21.254	16.152	-9.873	2.937
13	ATE ΚΑΡΤΑ Α.Ε. ATE CARDS S.A.	240.106	278.664	15.007	15.290	3.021	4.518
14	ΛΑΙΚΗ LEASING Α.Ε. ΛΑΙΚΗ LEASING S.A.	254.343	278.649	8.595	9.241	6.533	5.518
15	T.E.M.Π.Μ.Ε. Α.Ε. T.E.M.P.M.E. S.A.	203.370	253.490	4.818	7.340	3.512	9.345
16	ΕΘΝΙΚΗ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑΚΗ Α.Ε. NATIONAL SECURITIES CO. S.A.	253.149	248.120	24.366	34.695	7.740	14.113
17	ΠΕΙΡΑΙΩΣ Α.Χ.Ε.Π.Ε.Υ. PIRAEUS S.A.	178.554	224.590	20.559	31.299	3.544	10.922
18	PROBANK ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΙΚΕΣ ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ Α.Ε. PROBANK LEASING S.A.	101.308	136.731	27.279	36.049	776	1.190
19	ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. ATHENS EXCHANGE S.A.	170.244	133.565	33.549	41.375	39.021	24.284
20	ΠΕΙΡΑΙΩΣ FACTORING Α.Ε. PIRAEUS FACTORING Α.Ε.	176.132	132.285	7.511	8.993	698	387
Σύνολο		7.061.814	8.007.237	838.925	636.668	219.258	274.065
Total							
Μερίδιο των 20		73,29	73,59	53,86	42,38	67,77	56,34
Top-20 share							

ΤΜΗΜΑ Β.Χ SECTION B.X

ΛΟΙΠΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ OTHER SERVICES

Κλάδοι / Sectors	Περιγραφή NACE / NACE description	Κωδικός / Code	Επιχειρήσεις / Companies
Λοιπές Υπηρεσίες Miscellaneous Services	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμίσθωση και επιχειρηματικές δραστηριότητες Real estate, renting and business activities	Κ Κ	4.826
	Εκπαίδευση Education	Μ Μ	
	Υγεία και κοινωνική μέριμνα Health and social work	Ν Ν	
	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών υπέρ του κοινωνικού συνόλου ή κοινωνικού και ατομικού χαρακτήρα Other community, social and personal service activities	Ξ Ο	
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate activities	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate activities	70	1.063
Επιχειρησιακή Μίσθωση Operational leasing	Εκμίσθωση μηχανημάτων και εξοπλισμού χωρίς χειριστή· εκμίσθωση ειδών ατομικής και οικιακής χρήσης Renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods	71	266
Πληροφορική IT services	Πληροφορική και συναφείς δραστηριότητες Computer and related activities	72	464
Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	73	1
Άλλες επιχ/τικές δραστηριότητες Other business activities	Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	74	1.967
Εκπαίδευση Education	Εκπαίδευση Education	80	244
Υγεία Health	Υγεία και κοινωνική μέριμνα Health and social work	85	342
Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	Διάθεση λυμάτων και απορριμμάτων· υγιεινή και παρόμοιες δραστηριότητες Sewage and refuse disposal, sanitation and similar activities	90	29
Ψυχαγωγία, πολιτισμός & αθλητισμός Recreation, culture and sporting	Ψυχαγωγικές, πολιτιστικές και αθλητικές δραστηριότητες Recreational, cultural and sporting activities	92	386
Άλλες υπηρεσίες Other services	Άλλες δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών Other service activities	93	64

B.X.1 Λοιπές Υπηρεσίες: Ενοποιημένοι Ισολογισμοί: 2004-2005

(€ '000)

B.X.1 Other Services: Consolidated Balance Sheets: 2004-2005

(€ '000)

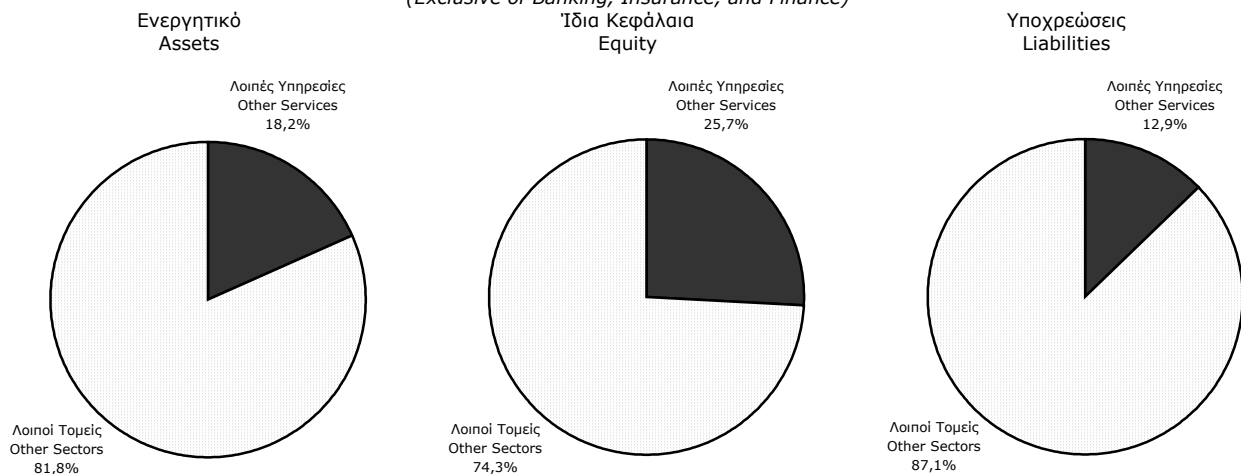
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Ενεργητικό / Assets	38.043.710	40.121.258	5,46
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	24.963.046	26.963.020	8,01
Συμμετοχές / Participations	8.848.790	10.178.098	15,02
Κυκλοφορούν / Current assets	13.080.664	13.158.239	0,59
Αποθέματα / Inventories	1.163.795	1.073.615	-7,75
Απαιτήσεις / Receivables	8.518.540	8.267.279	-2,95
Χρεόγραφα / Securities	1.049.999	949.684	-9,55
Διαθέσιμα / Cash	3.398.328	3.817.345	12,33
Παθητικό / Equity and Liabilities	38.043.710	40.121.258	5,46
Ίδια κεφάλαια / Equity	22.615.323	23.993.837	6,10
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	15.382.020	15.916.593	3,48
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	8.433.556	9.258.907	9,79
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	320.930	348.814	8,69
Υποχρεώσεις / Liabilities	15.107.457	15.778.608	4,44
Μακροπρόθεσμες / Long-term	4.955.450	5.471.228	10,41
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	10.152.007	10.307.380	1,53
Επιχειρήσεις / Companies	4.826	4.826	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



B.X.2 Λοιπές Υπηρεσίες: Ενοποιημένοι Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2004-2005

(€ '000)

B.X.2 Other Services: Consolidated Income Statements: 2004-2005

(€ '000)

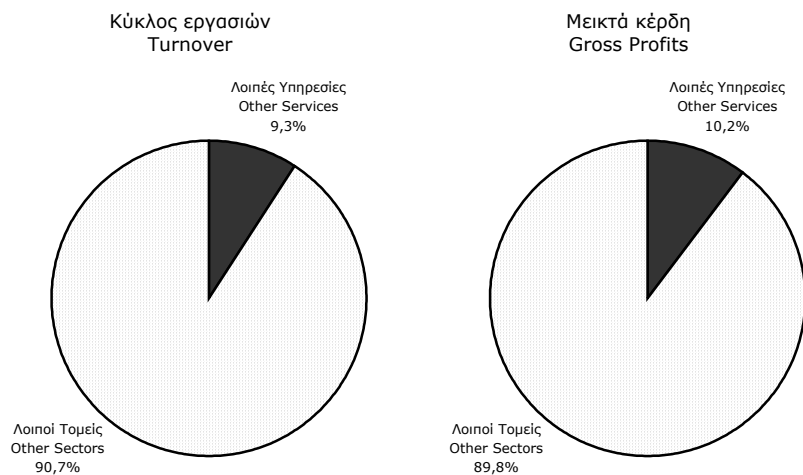
Μέγεθος / Magnitude	2004	2005	% Δ
Κύκλος εργασιών / Turnover	13.568.699	14.282.216	5,26
Μεικτά κέρδη / Gross profits	3.413.804	3.502.049	2,58
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	2.527.633	2.635.421	4,26
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	369.903	323.465	-12,55
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	1.613.586	1.692.078	4,86
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	60.795	158.526	160,76
Αποσβέσεις / Depreciation	980.594	948.744	-3,25
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	1.578.923	1.794.231	13,64
Επιχειρήσεις / Companies	4.826	4.826	0,00

Μερίδια επί των Συνόλων του Εταιρικού Τομέα: 2005

(Εξαιρουμένων των Χρηματοπιστωτικών Υπηρεσιών)

Shares in Corporate Sector Totals: 2005

(Exclusive of Banking, Insurance, and Finance)



Β.Χ.3 Λοιπές Υπηρεσίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2004-2005**B.X.3 Other Services: Financial Ratios: 2004-2005**

Δείκτες / Indices	2004	2005
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management		
Βαθμός παγιοποίησης (%)	65,62	67,20
Fixed to total assets (%)		
Ξένα προς ίδια κεφάλαια	0,67	0,66
Debt to equity		
Δανειακή επιβάρυνση	0,40	0,39
Debt to assets		
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων	5,27	6,55
Times interest earned		
Δραστηριότητας / Operating activity		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων	0,38	0,37
Total assets turnover		
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες)	45	38
Inventory turnover (days)		
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες)	132	128
Days sales outstanding (days)		
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες)	137	149
Payable deferral period (days)		
Ρευστότητας / Liquidity		
Γενική ρευστότητα	1,33	1,28
Current ratio		
Ειδική ρευστότητα	1,20	1,17
Quick ratio		
Ταμειακή ρευστότητα	0,46	0,45
Cash ratio		
Αποδοτικότητας / Return		
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%)	25,16	24,52
Gross profit margin (%)		
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%)	11,89	11,85
Operating profit margin (%)		
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%)	11,64	12,56
Net profit margin (%)		
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%)	7,53	7,70
Return on equity (%)		
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%)	5,53	5,42
Return on assets (%)		
Απασχόλησης / Employment		
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	225
Net fixed assets per employee (€ '000)		
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	335
Assets per employee (€ '000)		
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	119
Turnover per employee (€ '000)		
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	29
Gross profits per employee (€ '000)		
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000)	:	15
Net profits per employee (€ '000)		
Επιχειρήσεις / Companies	4.826	4.826

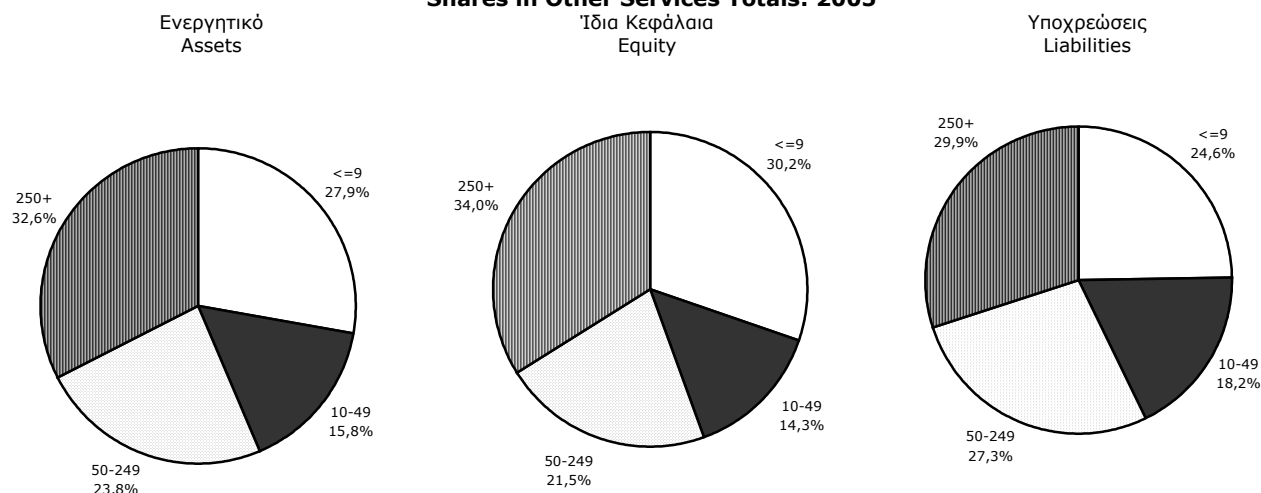
B.X.4 Λοιπές Υπηρεσίες: Ενοποιημένος Ισολογισμός: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.X.4 Other Services: Consolidated Balance Sheet: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Ενεργητικό / Assets	10.721.401	6.072.541	9.152.208	12.546.128
Καθαρά πάγια / Net fixed assets	7.440.489	3.646.215	5.513.565	9.156.179
Συμμετοχές / Participations	4.152.253	2.540.475	2.066.652	1.194.419
Κυκλοφορούν / Current assets	3.280.911	2.426.327	3.638.643	3.389.949
Αποθέματα / Inventories	189.097	182.086	541.381	124.092
Απαιτήσεις / Receivables	1.605.480	1.662.260	2.348.647	2.421.769
Χρεόγραφα / Securities	427.637	82.168	326.652	74.539
Διαθέσιμα / Cash	1.486.335	581.981	748.615	844.088
Παθητικό / Equity and Liabilities	10.721.401	6.072.541	9.152.208	12.546.128
Ίδια κεφάλαια / Equity	7.092.193	3.345.000	5.055.508	7.968.440
Μετοχικό κεφάλαιο / Shareholders' equity	4.931.182	1.509.863	2.974.230	5.714.325
Αποθεματικά κεφάλαια / Reserves	2.899.188	2.162.257	2.345.814	1.688.921
Προβλέψεις / Provisions for liabilities & charges	11.410	53.775	85.564	188.482
Υποχρεώσεις / Liabilities	3.617.799	2.673.767	4.011.136	4.389.206
Μακροπρόθεσμες / Long-term	1.456.578	636.453	1.301.424	1.539.793
Βραχυπρόθεσμες / Short-term	2.161.221	2.037.314	2.709.712	2.849.414
Απασχολούμενοι / Employees	6.065	26.653	35.807	51.075
Επιχειρήσεις / Companies	2.279	1.259	365	86

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Λοιπών Υπηρεσιών: 2005**
Shares in Other Services Totals: 2005

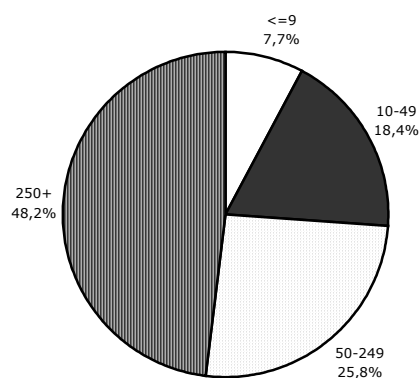
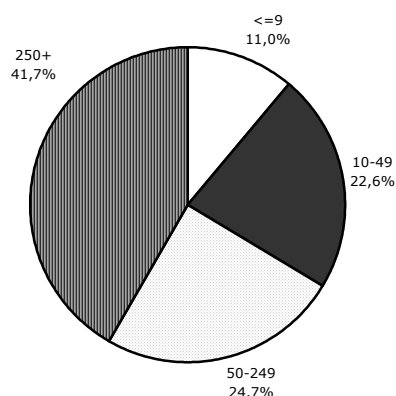
B.X.5 Λοιπές Υπηρεσίες: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης**

(€ '000)

B.X.5 Other Services: Consolidated Income Statement: 2005¹**Distribution of Companies by Employment Category**

(€ '000)

Μέγεθος / Magnitude	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Κύκλος εργασιών / Turnover	1.077.681	2.584.411	3.630.275	6.790.864
Μεικτά κέρδη / Gross profits	378.421	776.149	849.106	1.431.289
Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης / Administrative, distribution & selling expenses	389.446	692.380	806.902	664.369
Χρεωστικοί τόκοι, κλπ. / Interest charges, etc.	65.858	47.471	89.498	93.904
Λειτουργικά αποτελέσματα / Operating income	308.572	164.122	244.169	996.872
Μη λειτουργικό αποτέλεσμα / Non-operating income	-41.637	76.768	80.447	-8.339
Αποσβέσεις / Depreciation	129.807	151.816	218.174	402.388
Κέρδη προ φόρων / Pre-tax profits	251.375	229.538	302.812	983.213
Απασχολούμενοι / Employees	6.065	26.653	35.807	51.075
Επιχειρήσεις / Companies	2.279	1.259	365	86

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005¹ Only companies with 2005 employment data are included**Μερίδια επί των Συνόλων των Λοιπών Υπηρεσιών: 2005****Shares in Other Services Totals: 2005**Κύκλος εργασιών
TurnoverΜεικτά κέρδη
Gross Profits

Β.Χ.6 Λοιπές Υπηρεσίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες: 2005¹**Κατανομή Επιχειρήσεων βάσει Κλιμακίου Απασχόλησης****B.X.6 Other Services: Financial Ratios: 2005¹****Distribution of Companies by Employment Category**

Δείκτες / Indices	Απασχολούμενοι / Employees			
	≤ 9	10-49	50-249	250+
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital structure and debt management				
Βαθμός παγιοποίησης (%) Fixed to total assets (%)	69,40	60,04	60,24	72,98
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	0,51	0,80	0,79	0,55
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	0,34	0,44	0,44	0,35
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	4,82	5,84	4,38	11,47
Δραστηριότητας / Operating activity				
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Total assets turnover	0,10	0,45	0,40	0,55
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες) Inventory turnover (days)	105	36	77	8
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες) Days sales outstanding (days)	260	163	152	77
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες) Payable deferral period (days)	410	185	171	85
Ρευστότητας / Liquidity				
Γενική ρευστότητα Current ratio	1,43	1,19	1,37	1,31
Ειδική ρευστότητα Quick ratio	1,33	1,09	1,15	1,26
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	0,81	0,32	0,40	0,34
Αποδοτικότητα / Return				
Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)	35,11	30,03	23,39	21,08
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)	28,63	6,35	6,73	14,68
Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)	23,33	8,88	8,34	14,48
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	3,70	7,20	5,99	12,61
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	3,07	4,80	4,29	8,79
Απασχόλησης / Employment				
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο (€ '000) Net fixed assets per employee (€ '000)	1.227	137	154	179
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο (€ '000) Assets per employee (€ '000)	1.768	228	256	246
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο (€ '000) Turnover per employee (€ '000)	178	97	101	133
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Gross profits per employee (€ '000)	62	29	24	28
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο (€ '000) Net profits per employee (€ '000)	41	9	8	19
Επιχειρήσεις/ Companies	2.279	1.259	365	86

¹ Περιλαμβάνονται μόνο εταιρείες για τις οποίες υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία απασχόλησης το 2005
Only companies with 2005 employment data are included

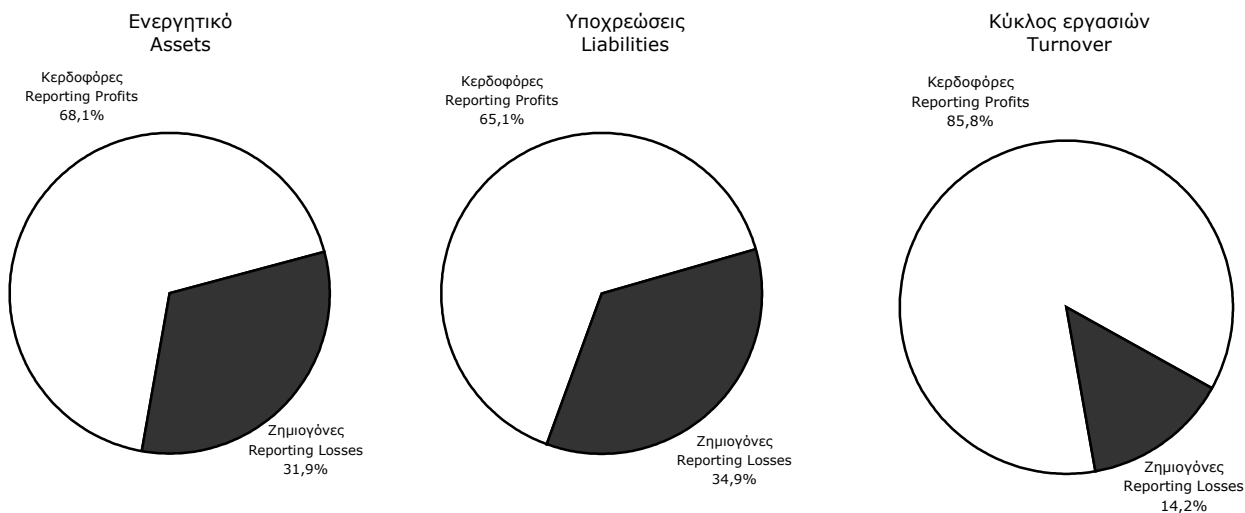
Β.Χ.7 Λοιπές Υπηρεσίες: Τα Βασικά Μεγέθη Κερδοφόρων και Ζημιογόνων Επιχειρήσεων: 2005

(€ ' 000)

B.X.7 Other Services: The Basic Magnitudes of Companies Reporting Profits and Losses: 2005

(€ ' 000)

Κερδοφόρες Reporting Profits	Μέγεθος Magnitude	Ζημιογόνες Reporting Losses
27.309.411	Ενεργητικό Assets	12.811.847
17.286.829	Καθαρά πάγια Net fixed assets	9.676.191
10.022.582	Κυκλοφορούν Current assets	3.135.656
16.855.059	Ίδια κεφάλαια Equity	7.138.777
10.266.094	Υποχρεώσεις Liabilities	5.512.514
12.260.064	Κύκλος εργασιών Turnover	2.022.152
3.397.942	Μεικτά κέρδη Gross profits	104.108
2.121.340	Λειτουργικά κέρδη Operating income	-429.262
2.449.418	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	-655.187
3.153	Επιχειρήσεις Companies	1.673

Μερίδια επί των Συνόλων των Λοιπών Υπηρεσιών: 2005
Shares in Other Services Totals: 2005

Β.Χ.8 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Κέρδη το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Κερδών 2005

(€ '000)

B.X.8 Other Services: The Top-20 Companies Reporting Profits in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Profits

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΠΡΟΓΝΩΣΤΙΚΩΝ ΑΓΩΝΩΝ ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟΥ (Ο.Π.Α.Π.) Α.Ε. GREEK ORGANIZATION OF FOOTBALL PROGNOSTICS S.A.	777.717	674.769	3.592.943	938.129
2	ΒΩΒΟΣ, ΜΠΑΜΠΗΣ, ΔΙΕΘΝΗΣ ΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. VONOS, BABIS, INTERNATIONAL CONSTRUCTION S.A.	162.068	103.663	34.437	888.121
3	ΔΕΜΚΟ Α.Ε. DEMKO S.A.	19.561	82.819	1.415	426.143
4	ΙΝΤΡΑΛΟΤ Α.Ε. INTRALOT S.A.	60.777	75.182	123.707	212.824
5	ΗΥΑΤΤ REGENCY ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΗ & ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε. HYATT REGENCY HOTELS & TOURISM (HELLAS) S.A.	60.178	59.782	120.827	214.878
6	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑ Α.Ε. HELLENIC EXCHANGES S.A.	34.927	54.119	1.876	377.173
7	ΚΑΖΙΝΟ ΠΑΡΝΗΘΑΣ Α.Ε. PARNITHA CASINO S.A.	35.003	37.940	97.291	116.206
8	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΟΔΟΜΙΚΗ ΤΕΒ Α.Ε. HELLENIC TECHNODOMIKI TEB S.A.	36.823	37.322	6.964	709.550
9	Ο.Τ.Ε. ΑΚΙΝΗΤΑ Α.Ε. O.T.E. ESTATE S.A.	23.277	36.878	61.850	576.174
10	ΚΛΑΜΠ ΟΤΕΛ ΛΟΥΤΡΑΚΙ Α.Ε. CLUB HOTEL LOUTRAKI S.A.	31.570	34.180	0	140.356
11	MARFIN FINANCIAL GROUP Α.Ε. ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ MARFIN FINANCIAL GROUP HOLDING S.A.	12.979	26.730	31.542	739.636
12	ΓΕΚ Α.Ε. GEK S.A.	912	26.039	18.403	264.195
13	ΒΙΟΙΑΤΡΙΚΗ Α.Ε. BIOMED S.A.	19.682	21.703	60.540	69.516
14	ΙΑΣΩ Α.Ε. IASO S.A.	21.191	20.149	76.681	218.004
15	Ε.Ε.Α.Α. ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗΣ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗΣ Α.Ε. HE.R.R.CO. HELLENIC RECOVERY RECYCLING CORPORATION S.A.	24.222	19.372	29.142	68.781
16	EUROBANK PROPERTIES Α.Ε.Ε.Α.Π. EUROBANK PROPERTIES REAL ESTATE INVESTMENTS COMPANY S.A.	13.286	18.809	24.148	310.792
17	AUTOHELLAS (HERTZ) Α.Τ.Ε.Ε. AUTOHELLAS (HERTZ) S.A.	21.027	18.566	98.351	266.886
18	ΜΗΤΕΡΑ ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ & ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ Α.Ε. MITERA S.A.	15.582	16.838	62.047	60.038
19	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΣΤΟΙΧΗΜΑΤΩΝ Α.Ε. BETTING COMPANY S.A.	26.361	16.369	132.102	80.181
20	DATA HOLDINGS Α.Ε. DATA HOLDINGS S.A.	1.088	15.550	0	32.920
Σύνολο Total		1.398.231	1.396.779	4.574.266	6.710.503
Μερίδιο στο σύνολο των κερδοφόρων (%) Share in totals of profit-making companies (%)		59,80	57,02	37,31	24,57

Β.Χ.9 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις με Ζημίες το 2004 και το 2005
Κατάταξη βάσει Ζημιών 2005

(€ '000)

B.X.9 Other Services: The Top-20 Companies Reporting Losses in 2004 and 2005
Ranked by 2005 Losses

(€ '000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση/Company	Ζημίες Losses		Κύκλος εργασιών Turnover	Ενεργητικό Assets
		2004	2005	2005	2005
1	ALPHA ΔΟΥΡΥΦΟΡΙΚΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ Α.Ε. ALPHA SATELLITE TELEVISION S.A.	-37.742	-57.043	70.297	224.079
2	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΑ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ (ΕΡΤ) Α.Ε. GREEK RADIO TELEVISION (ERT) S.A.	-29.705	-28.627	263.528	336.940
3	ALFA ALFA ΣΥΜΜΕΤΟΧΕΣ Α.Ε. ALFA ALFA HOLDINGS S.A.	-44.618	-26.010	0	47.119
4	ΚΛΩΝΑΤΕΞ ΟΜΙΛΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ Α.Ε. KLONATEX GROUP OF COMPANIES S.A.	-23.368	-24.027	2.933	33.421
5	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΔΙΕΞΑΓΩΓΗΣ ΙΠΠΟΔΡΟΜΙΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ (Ο.Δ.Ι.Ε.) Α.Ε. HORSE RACING ORGANIZATION OF GREECE S.A.	-23.967	-19.189	323.876	247.674
6	MCDONALD'S HELLAS ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε. MCDONALD'S HELLAS SOLE SHAREHOLDER CO. LTD	-14.813	-13.991	13.965	21.394
7	ΝΕΩΡΙΟΝ Α.Ε. ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ NEORION HOLDINGS S.A.	-2.241	-13.230	4.590	79.963
8	ΙΑΣΩ GENERAL Α.Ε. IASO GENERAL S.A.	-12.920	-10.808	39.849	100.279
9	ΔΕΗ ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ Α.Ε. PPC TELECOMMUNICATIONS S.A.	-38.139	-10.526	0	8.150
10	ΕΥΡΩΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. EUROTECH SERVICES S.A.	-114	-10.129	0	73
11	Ε.Τ. CO Α.Ε. Ε.Τ. CO HOLDINGS S.A.	-517	-9.893	6	27.871
12	LOGICDIS Α.Ε. LOGICDIS S.A.	-6.872	-7.666	31.960	42.695
13	PICAR Α.Ε. PICAR S.A.	-868	-6.265	10.944	492.812
14	ΒΙΟΛΑΝ Α.Β.Ε.Ν.Τ.Τ.Ε. VIOLAN S.A.	-17.467	-5.327	62	4.276
15	ΑΣΠΡΟΦΟΣ Α.Ε. ASPROFOS S.A.	-3.359	-5.074	13.929	12.341
16	Π.Α.Ο.Κ. Π.Α.Ε. Π.Α.Ο.Κ. F.C.	-5.704	-4.799	6.879	17.826
17	FIN COM NET Α.Ε. ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ FIN COM NET HOLDINGS S.A.	-128	-4.685	0	8.533
18	01 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ Α.Ε. 01 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ S.A.	-1.565	-4.290	6.324	19.184
19	LAMDA TECHNOL FLISVOS MARINA Α.Ε. LAMDA TECHNOL FLISVOS MARINA S.A.	-2.557	-4.143	5.141	39.016
20	ΕΓΝΑΤΙΑ ΟΔΟΣ Α.Ε. EGNATIA ODOS A.E.	-13.478	-3.946	0	4.229.133
Σύνολο		-280.141	-269.667	794.281	5.992.778
Total					
Μερίδιο στο σύνολο των ζημιολογώνων (%)		36,89	41,16	39,28	46,78
Share in totals of loss-bearing companies (%)					

B.X.10 Λοιπές Υπηρεσίες: Η Σύνοψη του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.X.10 Other Services: Assets and Liabilities of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate	1.063	8.381.220	6.484.483	1.896.737	387.619	4.616.826	3.711.120
Επιχειρησιακή μίσθωση Operational leasing	266	1.418.935	1.030.985	387.950	23.832	331.173	1.085.409
Πληροφορική IT services	464	1.562.097	545.419	1.016.678	73.095	668.804	874.658
Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	1	72	19	53	5	61	11
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	1.967	21.920.006	15.074.037	6.845.970	497.233	15.924.679	5.897.666
Εκπαίδευση Education	244	405.539	189.800	215.739	4.146	127.653	276.030
Υγεία Health	342	2.070.935	1.326.948	743.986	36.566	899.794	1.139.338
Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	29	135.850	38.147	97.703	3.804	90.353	45.075
Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός Recreation, culture and sporting	386	4.158.114	2.232.382	1.925.732	44.880	1.314.434	2.701.142
Άλλες υπηρεσίες Other services	64	68.491	40.801	27.691	2.436	20.060	48.160
Σύνολο Total	4.826	40.121.258	26.963.020	13.158.239	1.073.615	23.993.837	15.778.608

B.X.11 Λοιπές Υπηρεσίες: Ρυθμοί Μεταβολής του Ενεργητικού και του Παθητικού των Κλάδων: 2005*(% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)***B.X.11 Other Services: Rates of Change in Assets and Liabilities of its Sectors: 2005***(annual % change)*

Κλάδος Sector	Ενεργητικό Assets	Καθαρά πάγια Net fixed assets	Κυκλοφορούν Current assets	Αποθέματα Inventories	Ίδια κεφάλαια Equity	Υποχρεώσεις Liabilities
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate	8,85	9,41	7,00	-6,05	11,98	5,36
Επιχειρησιακή μίσθωση Operational leasing	8,19	5,58	15,79	65,98	11,10	7,49
Πληροφορική IT services	14,36	12,34	15,48	4,69	20,44	10,04
Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	-18,97	-0,33	-24,09	-2,62	0,72	-61,08
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	4,13	9,08	-5,33	-15,13	4,06	4,32
Εκπαίδευση Education	9,80	-0,17	20,38	-13,75	21,05	5,40
Υγεία Health	8,53	3,15	19,68	9,53	3,84	12,40
Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	31,04	32,99	30,29	53,60	30,50	31,61
Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός Recreation, culture and sporting	-0,32	0,79	-1,57	16,74	3,21	-2,66
Άλλες υπηρεσίες Other services	8,19	17,31	-2,92	17,77	-4,20	14,10
Σύνολο Total	5,46	8,01	0,59	-7,75	6,10	4,44

Β.Χ.12 Λοιπές Υπηρεσίες: Ενοποιημένος Λογαριασμός Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005

(€ '000)

B.X.12 Other Services: Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005

(€ '000)

Κλάδος	Επιχειρήσεις	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Companies	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate	1.063	674.608	333.548	217.704	73.719	391.335	-2.826	362.692
Επιχειρησιακή μίσθωση Operational leasing	266	613.837	118.313	117.810	25.254	3.187	19.781	16.638
Πληροφορική IT services	464	1.000.079	382.247	274.633	21.253	116.580	2.278	114.661
Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	1	33	28	43	0	7	1	8
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	1.967	4.600.581	1.147.364	1.206.104	110.646	354.260	61.207	406.390
Εκπαίδευση Education	244	349.145	99.540	98.187	6.928	7.173	-2.756	3.573
Υγεία Health	342	1.284.541	299.495	173.525	20.608	130.594	603	124.852
Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	29	90.683	41.972	19.988	1.291	22.288	-584	21.701
Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός Recreation, culture and sporting	386	5.617.893	1.063.816	504.781	62.313	668.073	80.043	744.575
Άλλες υπηρεσίες Other services	64	50.815	15.726	22.646	1.453	-1.419	779	-861
Σύνολο Total	4.826	14.282.216	3.502.049	2.635.421	323.465	1.692.078	158.526	1.794.231

B.X.13 Λοιπές Υπηρεσίες: Ρυθμοί Μεταβολής των Αποτελεσμάτων Χρήσης των Κλάδων: 2005
 (% μεταβολή έναντι του προηγούμενου έτους)
B.X.13 Other Services: Rates of Change in the Consolidated Income Statements of its Sectors: 2005
 (annual % change)

Κλάδος	Κύκλος εργασιών	Μεικτά κέρδη	Δαπάνες διοίκησης και διάθεσης	Χρεωστικοί τόκοι, κλπ.	Λειτουργικό αποτέλεσμα	Μη λειτουργικό αποτέλεσμα	Κέρδη προ φόρων
Sector	Turnover	Gross Profits	Administrative, distribution & selling expenses	Interest charges, etc.	Operating income	Non-operating income	Pre-tax profits
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας						K→Z	
Real estate	13,59	12,17	11,33	-12,13	35,11	P→L	23,84
Επιχειρησιακή μίσθωση							
Operational leasing	7,60	8,59	8,94	5,25	-16,93	125,88	144,47
Πληροφορική							
IT services	3,14	4,31	7,27	16,55	5,57	2.327,14	7,95
Έρευνα και Ανάπτυξη							
Research and Development	-21,89	-1,70	9,57	20,00	-27,41	-87,35	-60,83
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες							
Other business activities	-4,65	-9,04	-2,65	-32,11	21,95	405,37	55,87
Εκπαίδευση						Z+	
Education	0,36	-0,51	4,15	16,05	-46,64	L+	-70,65
Υγεία						Z→K	
Health	13,33	10,58	9,23	11,47	11,91	L→P	16,42
Προστασία περιβάλλοντος						Z-	
Environmental protection	4,26	-11,71	5,54	-2,31	-21,57	L-	-20,77
Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός							
Recreation, culture and sporting	12,62	12,81	15,57	16,47	-11,90	428,31	-2,50
Άλλες υπηρεσίες						K→Z	
Other services	-3,53	-13,79	12,81	-3,75	P→L	L→P	K→Z
Σύνολο							
Total	5,26	2,58	4,26	-12,55	4,86	160,76	13,64

Z→K : Κέρδη 2005, Ζημίες 2004
 L→P : Profits 2005, Losses 2004
 K→Z : Ζημίες 2005, Κέρδη 2004
 P→L : Losses 2005, Profits 2004
 Z- : Μείωση Ζημιών
 L- : Decrease in Losses
 Z+ : Αύξηση Ζημιών
 L+ : Increase in Losses

B.X.14 Λοιπές Υπηρεσίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Διάρθρωσης Κεφαλαίων, Δραστηριότητας και Ρευστότητας των Κλάδων: 2004-2005**B.X.14 Other Services: Capital Structure, Operating activity and Liquidity Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005**

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Βαθμός παγιοποίησης (%)		Ξένα προς ίδια κεφάλαια		Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων (ημέρες)		Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων (ημέρες)		Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών (ημέρες)		Γενική ρευστότητα Current ratio	
	2004 2005		2004 2005		2004 2005		2004 2005		2004 2005		2004 2005		2004 2005	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate	1.063	1.063	76,98	77,37	0,85	0,80	619	427	256	247	372	481	1,36	1,17
Επιχειρησιακή μίσθωση Operational leasing	266	266	74,45	72,66	3,39	3,28	10	14	95	91	329	330	0,43	0,51
Πληροφορική IT services	464	464	35,55	34,92	1,43	1,31	40	42	186	179	166	223	1,27	1,31
Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	1	1	21,57	26,53	0,47	0,18	144	437	32	45	73	229	2,57	3,12
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	1.967	1.967	65,65	68,77	0,37	0,37	63	57	201	205	173	191	1,75	1,72
Εκπαίδευση Education	244	244	51,48	46,80	2,48	2,16	7	7	93	100	96	95	0,86	0,90
Υγεία Health	342	342	67,42	64,07	1,17	1,27	13	13	112	112	128	137	0,86	0,87
Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	29	29	27,67	28,08	0,49	0,50	24	24	130	149	141	123	2,13	2,52
Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός Recreation, culture and sporting	386	386	53,10	53,69	2,18	2,05	3	3	55	51	68	69	0,94	0,94
Άλλες υπηρεσίες Other services	64	64	54,94	59,57	2,02	2,40	20	23	102	102	143	143	0,75	0,67
Σύνολο Total	4.826	4.826	65,62	67,20	0,67	0,66	45	38	132	128	137	149	1,33	1,28

Β.Χ.15 Λοιπές Υπηρεσίες: Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Κερδοφορίας και Αποδοτικότητας των Κλάδων: 2004-2005
B.X.15 Other Services: Profitability and Return Financial Ratios of its Sectors: 2004-2005

Κλάδος Sector	Επιχειρήσεις Companies		Περιθώριο μεικτού κέρδους (%) Gross profit margin (%)		Περιθώριο λειτουργικού κέρδους (%) Operating profit margin (%)		Περιθώριο καθαρού κέρδους (%) Net profit margin (%)		Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)		Αποδοτικότητα απασχ. κεφαλαίων (%) Return on assets (%)	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005	2004	2005
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας Real estate	1.063	1.063	50,07	49,44	48,77	58,01	49,32	53,76	8,58	8,30	6,02	5,43
Επιχειρησιακή μίσθωση Operational leasing	266	266	19,10	19,27	0,67	0,52	1,19	2,71	2,90	5,29	2,74	3,07
Πληροφορική IT services	464	464	37,79	38,22	11,39	11,66	10,95	11,47	19,53	18,73	9,56	9,28
Έρευνα και Ανάπτυξη Research and Development	1	1	69,63	87,63	22,28	20,71	50,35	25,25	34,90	13,55	24,50	10,26
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	1.967	1.967	26,14	24,94	6,02	7,70	5,40	8,83	1,74	2,60	2,04	2,41
Εκπαίδευση Education	244	244	28,76	28,51	3,86	2,05	3,50	1,02	9,75	3,07	4,47	2,71
Υγεία Health	342	342	23,89	23,32	10,30	10,17	9,46	9,72	13,10	14,14	7,14	7,31
Προστασία περιβάλλοντος Environmental protection	29	29	54,65	46,28	32,67	24,58	31,49	23,93	52,77	27,20	33,12	19,20
Ψυχαγωγία, πολιτισμός και αθλητισμός Recreation, culture and sporting	386	386	18,90	18,94	15,20	11,89	15,31	13,25	74,13	57,54	21,90	19,37
Άλλες υπηρεσίες Other services	64	64	34,63	30,95	4,31	-2,79	3,42	-1,69	10,53	-4,20	6,03	0,90
Σύνολο Total	4.826	4.826	25,16	24,52	11,89	11,85	11,64	12,56	7,53	7,70	5,53	5,42

Β.Χ.16 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Διαχείρισης Ακίνητης Περιουσίας: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.X.16 Other Services: The Top-20 Companies in Real Estate: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΒΩΒΟΣ, ΜΠΑΜΠΗΣ, ΔΙΕΘΝΗΣ ΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε. VONOS, BABIS, INTERNATIONAL CONSTRUCTION S.A.	757.084	888.121	40.911	34.437	162.068	103.663
2	Ο.Τ.Ε. ΑΚΙΝΗΤΑ Α.Ε. Ο.Τ.Ε. ESTATE S.A.	553.119	576.174	55.567	61.850	23.277	36.878
3	LAMDA OLYMPIA VILLAGE Α.Ε. LAMDA OLYMPIA VILLAGE S.A.	282.126	498.024	5.686	23.902	-156	91.953
4	PICAR Α.Ε. PICAR S.A.	412.286	492.812	43	10.944	-868	-6.265
5	ΚΤΗΜΑΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΟΥ ΔΗΜΟΣΙΟΥ Α.Ε. PUBLIC REAL ESTATE CO. S.A.	488.251	425.642	9.718	9.852	1.687	-1.506
6	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ Α.Ε. ETA S.A.	376.892	389.393	39.470	41.566	-13.475	8.093
7	EUROBANK PROPERTIES Α.Ε.Ε.Α.Π. EUROBANK PROPERTIES REAL ESTATE INVESTMENTS COMPANY S.A.	221.374	310.792	18.958	24.148	13.286	18.809
8	ΠΟΡΤΟ ΚΑΡΡΑΣ Α.Ε. PORTO CARRAS S.A.	251.674	251.778	3.760	4.437	814	1.379
9	ΕΤΒΑ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ Α.Ε. ΕΤΒΑ INDUSTRIAL ZONES S.A.	214.186	222.389	39.414	24.572	22.657	12.717
10	ΜΕΤΕΟΡΕ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ΜΕΤΕΟΡΕ GREECE S.A.	135.881	133.494	3.972	8.456	-2.681	-568
11	ΠΡΟΤΥΠΟΣ ΚΤΗΜΑΤΙΚΗ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ Α.Ε. ΠΡΟΤΥΠΟΣ ΚΤΙΜΑΤΙΚΗ ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ S.A.	122.132	123.519	34	75	-1.940	-1.325
12	ΑΛΦΑ ΑΣΤΙΚΑ ΑΚΙΝΗΤΑ Α.Ε. ΑΛΦΑ ΑΣΤΙΚΑ ΑΚΙΝΗΤΑ Α.Ε.	104.034	113.073	17.492	20.846	11.985	14.593
13	ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ Α.Ε.Ε.Α.Π. PIRAEUS REAL ESTATE INVESTMENT COMPANY S.A.	83.620	110.420	8.040	10.506	6.915	9.485
14	ΔΙΟΝΥΣΟΣ, Ο, Α.Ε. DIONYSOS, THE, S.A.	91.866	91.883	0	0	-166	-42
15	REDS Α.Ε. REDS S.A.	90.988	88.636	13.684	6.736	1.062	-44
16	ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ & ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ Α.Ε. EMPORIKI REAL ESTATE S.A.	61.065	66.115	933	7.786	530	4.952
17	CITYGATE Α.Ε. CITYGATE S.A.	50.479	54.537	0	1.312	-281	-2.022
18	ΓΕΚΑ Α.Ε. GEKA S.A.	62.786	53.214	3.397	1.854	-60	-465
19	LAMDA ESTATE DEVELOPMENT Α.Ε. LAMDA ESTATE DEVELOPMENT S.A.	74.053	52.191	12.832	18.869	4	4.917
20	CLOUD HELLAS ΚΤΗΜΑΤΙΚΗ Α.Ε. CLOUD HELLAS ΚΤΙΜΑΤΙΚΗ S.A.	52.848	48.506	9.319	9.337	4.473	4.080
Σύνολο Total		4.486.744	4.990.714	283.231	321.485	229.129	299.283
Μερίδιο των 20 Top-20 share		58,27	59,55	47,69	47,66	78,23	82,52

Β.Χ.17 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Επιχειρησιακής Μίσθωσης: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.X.17 Other Services: The Top-20 Companies in Operational Leasing: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	AUTOHELLAS (HERTZ) A.T.E.E. AUTOHELLAS (HERTZ) S.A.	259.379	266.886	96.253	98.351	21.027	18.566
2	OLYMPIC "AVIS RENT A CAR" A.E. OLYMPIC "AVIS RENT A CAR" S.A.	175.173	184.082	72.997	74.829	-2.955	-2.067
3	BATEK EUROPCAR A.E. BATEK EUROPCAR S.A.	102.438	110.002	43.560	41.348	-4.750	-3.414
4	ΠΕΙΡΑΙΩΣ BEST LEASING A.T.E.E. PIRAEUS BEST LEASING S.A.	77.046	94.572	24.099	28.505	2.527	1.466
5	LION RENTAL A.E. LION RENTAL S.A.	67.814	85.027	24.779	29.117	827	874
6	ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΕΚΜΙΣΘΩΣΕΩΝ ΜΕΣΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ & ΠΡΑΚΤΟΡΕΥΣΕΩΝ A.E. ΕΜΠΟΡΙΚΗ RENT S.A.	55.083	65.140	5.912	7.135	1.137	1.156
7	EXECUTIVE LEASE A.E. EXECUTIVE LEASE S.A.	44.210	53.747	18.688	21.478	-1.229	-435
8	ΚΥΡΙΑΚΟΥΛΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΑΚΑΙ ΚΡΟΥΑΖΙΕΡΑΙ A.N.E. KIRIACOULIS MEDITERRANEAN CRUISES SHIPPING S.A.	42.678	44.214	10.967	11.921	-1.592	1.446
9	LEASEPLAN HELLAS A.E. LEASEPLAN HELLAS S.A.	10.460	28.776	890	4.643	-1.058	603
10	NTIPENT A.E. DIRENT S.A.	15.971	28.285	35.123	43.015	525	622
11	ΠΡΑΞΙΣ A.E. PRAXIS S.A.	25.732	27.806	43.371	34.572	1.532	363
12	ΠΡΙΜΑ ΜΟΤΟΡΣ A.E. PRIMA MOTORS S.A.	21.478	25.459	12.205	17.519	-608	105
13	ΑΛΦΑ ΓΙΩΤΙΝΓΚΣ A.E. ALFA YACHTINGS S.A.	54.538	22.600	2.128	1.233	-6.530	-2.246
14	ΒΕΡΝΙΚΟΣ ΚΟΤΤΕΡΑ A.E. VERNICOS YACHTS S.A.	12.895	13.566	3.245	6.552	4	54
15	EUROLEASE FLEET SERVICES A.E. EUROLEASE FLEET SERVICES S.A.	9.473	9.997	12.685	15.962	322	350
16	CORVUS MARITIME A.E. CORVUS MARITIME S.A.	3.571	9.256	0	0	-120	-119
17	ANGEL A. A.E. ANGEL A. S.A.	10.804	9.230	1.026	922	-79	-105
18	ΑΛΙΜΟΣ ΓΙΩΤΙΝΓΚ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ A.E. ALIMOS YACHTING MARITIME S.A.	9.386	8.509	495	342	-607	-872
19	ΚΕΣΤΡΕΛ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ A.E. KESTREL MARITIME S.A.	8.369	8.282	766	714	-163	-132
20	ΤΕΟΚΑΡ A.B.E.E. TEOCAR S.A.	7.947	7.912	95	31	-11	-53
Σύνολο Total		1.014.445	1.103.349	409.285	438.187	8.198	16.160
Μερίδιο των 20 Top-20 share		77,35	77,76	71,74	71,38	120,46	97,13

Β.Χ.18 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Πληροφορικής: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.X.18 Other Services: The Top-20 Companies in IT Services: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	INTRALOT A.E. INTRALOT S.A.	179.722	212.824	110.713	123.707	60.777	75.182
2	FIRST DATA HELLAS A.E. ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑΣ FIRST DATA HELLAS PROCESSING SERVICES S.A.	137.779	143.020	52.545	66.518	12.915	10.012
3	INTRACOM IT SERVICES A.E. INTRACOM IT SERVICES S.A.	7.977	127.209	9.697	20.434	143	631
4	SONAK SYSTEMS & SOFTWARE A.E.B.E. SONAK SYSTEMS & SOFTWARE S.A.	103.853	116.152	5.344	15.320	-2.407	3.357
5	INFOTE ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΟΛΟΥΣ Α.Ε. INFOTE INFORMATION FOR ALL S.A.	66.076	57.675	59.327	57.718	15.739	15.385
6	LOGICDIS A.E. LOGICDIS S.A.	36.677	42.695	32.087	31.960	-6.872	-7.666
7	INFORMER A.E.B.E. INFORMER S.A.	37.311	36.714	13.525	10.679	4.217	626
8	SINGULAR SOFTWARE A.E. SINGULAR SOFTWARE S.A.	26.995	30.208	17.311	16.372	-1.589	-524
9	BYTE COMPUTER A.B.E.E. BYTE COMPUTER S.A.	26.761	26.378	32.659	30.337	2.724	2.939
10	SINGULAR INTEGRATOR A.E. SINGULAR INTEGRATOR S.A.	23.319	26.375	12.723	15.897	-3.793	-1.993
11	SPACE HELLAS A.E. SPACE HELLAS S.A.	21.228	25.266	19.981	24.676	885	1.170
12	ICAP A.E. ICAP A.E.	20.766	21.654	17.969	17.694	2.586	2.105
13	HITECH SNT A.E. HITECH SNT S.A.	22.229	20.141	10.281	10.351	1.075	-4.737
14	PROFILE SYSTEMS & SOFTWARE A.E. PROFILE SYSTEMS & SOFTWARE S.A.	19.561	19.932	6.637	9.292	839	1.869
15	01 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ Α.Ε. 01 ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΚΗ S.A.	25.903	19.184	8.176	6.324	-1.565	-4.290
16	ALGOSYSTEMS A.E. ALGOSYSTEMS S.A.	19.214	16.707	14.315	11.674	-529	-1.096
17	QUALITY & RELIABILITY A.E. QUALITY & RELIABILITY S.A.	15.843	16.455	8.169	6.599	1.084	87
18	SABRE ΕΛΛΑΣ Α.Ε. SABRE HELLAS S.A.	12.858	15.338	10.084	12.990	1.099	497
19	SAP HELLAS A.E. SAP HELLAS S.A.	15.783	15.272	23.464	19.464	79	-3.437
20	ACE ΠΡΟΗΓΜΕΝΕΣ ΕΦΑΡΜΟΓΕΣ Α.Ε. ACE ADVANCED CONCEPTS ENTERPRISES S.A.	15.835	14.742	5.816	3.297	176	-2.123
Σύνολο Total		835.690	1.003.941	470.824	511.304	87.583	87.994
Μερίδιο των 20 Top-20 share		61,18	64,27	48,56	51,13	82,46	76,74

Β.Χ.19 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Άλλων Επιχειρηματικών Δραστηριοτήτων: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.X.19 Other Services: The Top-20 Companies in Other Business Activities: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Επιχείρηση Rank Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
	2004	2005	2004	2005	2004	2005
1 ΕΓΝΑΤΙΑ ΟΔΟΣ Α.Ε. EGNATIA ODOS A.E.	4.238.709	4.229.133	0	0	-13.478	-3.946
2 ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΣΧΟΛΙΚΩΝ ΚΤΙΡΙΩΝ (Ο.Σ.Κ.) Α.Ε. ORGANIZATION OF SCHOOL BUILDINGS S.A.	1.437.103	1.466.132	74.442	101.604	-109	1.463
3 ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ ΑΝΕΓΕΡΣΗΣ ΝΟΣΗΛΕΥΤΙΚΩΝ ΜΟΝΑΔΩΝ (Δ.ΕΠ.Α.ΝΟ.Μ.) Α.Ε. PUBLIC HOSPITAL CONSTRUCTION CORPORATION S.A.	1.027.243	1.079.417	5.196	5.037	0	0
4 ΤΕΧΝΙΚΗ ΟΛΥΜΠΙΑΚΗ Α.Ε. TECHNICAL OLYMPIC S.A.	861.175	966.790	5.117	1.639	-11.141	11.310
5 ΒΙΟΧΑΛΚΟ Α.Ε. VIOHALCO S.A.	891.165	894.479	58	53	11.937	14.229
6 MARFIN FINANCIAL GROUP Α.Ε. ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ MARFIN FINANCIAL GROUP HOLDING S.A.	281.228	739.636	24.362	31.542	12.979	26.730
7 ΔΕΛΤΑ ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ Α.Ε. DELTA HOLDING S.A.	499.341	714.450	16.543	16.571	17.559	4.126
8 ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΕΧΝΟΔΟΜΙΚΗ ΤΕΒ Α.Ε. HELLENIC TECHNODOMIKI TEB S.A.	538.379	709.550	9.173	6.964	36.823	37.322
9 ΙΝΤΡΑΚΟΜ Α.Ε. ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ INTRACOM HOLDINGS S.A.	1.109.814	693.893	483.566	253.137	35.255	9.765
10 ΔΕΜΚΟ Α.Ε. DEMKO S.A.	347.245	426.143	0	1.415	19.561	82.819
11 ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΜΙΚΡΩΝ-ΜΕΣΑΙΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ & ΧΕΙΡΟΤΕΧΝΙΑΣ (ΕΟΜΜΕΧ) Α.Ε. HELLENIC ORGANIZATION OF SMALL & MEDIUM SIZED ENTERPRISES & HANDICRAFTS (ΕΟΜΜΕΧ) S.A.	316.560	389.163	295	188	-181	224
12 ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΑ Α.Ε. HELLENIC EXCHANGES S.A.	487.653	377.173	16	1.876	34.927	54.119
13 ΙΟΝΙΚΗ ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ Α.Ε. IONIAN HOLDINGS S.A.	343.378	348.561	1.262	6.403	1.168	6.322
14 ΛΑΜΔΑ DEVELOPMENT Α.Ε. LAMDA DEVELOPMENT S.A.	250.856	276.212	390	6.091	-605	5.519
15 ΓΕΚ Α.Ε. GEK S.A.	254.879	264.195	5.302	18.403	912	26.039
16 ΤΙΤΑΝ ΤΣΙΜΕΝΤΑ ΑΤΛΑΝΤΙΚΟΥ Α.Β.&Ε.Ε. TITAN ATLANTIC CEMENT S.A.	258.949	250.434	0	0	9.348	37
17 ΜΑΡΙΝΟΠΟΥΛΟΙ, ΑΦΟΙ, Α.Ε. MARINOPOULOS BROS S.A.	250.158	249.447	4.815	4.763	4.081	-7.880
18 ΑΤΤΙΚΑ Α.Ε. ΣΥΜΜΕΤΟΧΩΝ ATTICA S.A. HOLDINGS	240.446	215.733	0	0	8.305	10.939
19 SARA LEE HOLDINGS Ε.Π.Ε. SARA LEE HOLDINGS LTD	158.041	158.024	0	0	-25	-29
20 ΕΛ.Π.ΕΤ. ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ Α.Ε. EL.P.ET. VALKANIKI S.A.	190.834	151.839	20.055	0	9.304	32
Σύνολο Total	13.983.157	14.600.404	650.593	455.685	176.621	279.140
Μερίδιο των 20 Top-20 share	66,43	66,61	13,48	9,90	67,74	68,69

Β.Χ.20 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Εκπαίδευσης: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
 (€ ' 000)

B.X.20 Other Services: The Top-20 Companies in Education: 2005
Ranked by Total Assets
 (€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΑ ΓΕΙΤΟΝΑ Α.Ε. GEITONAS SCHOOL S.A.	25.037	24.786	15.611	16.402	209	204
2	ΔΟΥΚΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΑ Α.Ε. DOUKAS SCHOOL S.A.	22.757	24.661	11.277	12.180	-209	-187
3	ΠΛΑΤΩΝ, Ο, ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΑ Α.Ε. PLATON INSTITUTE S.A.	13.610	23.782	6.107	6.240	254	456
4	ΚΩΣΤΕΑ - ΓΕΙΤΟΝΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΑ Α.Ε. KOSTEA - GEITONAS SCHOOL S.A.	13.954	18.480	9.893	9.941	-774	-15
5	B.C.A. Α.Ε. B.C.A. S.A.	11.350	13.624	5.186	4.627	2	8
6	ΜΩΡΑΙΤΗ ΣΧΟΛΗ Α.Ε. MORAITI SCHOOL S.A.	10.916	13.352	11.810	12.567	1.063	1.303
7	ΕΛΛΗΝΟΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΑΓΩΓΗ Α.Ε. ELLINOGERMANIKI AGOGI S.A.	6.364	12.131	9.543	10.121	123	-210
8	MEYER BRIDGES EDUCATIONAL TRUST ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗ Α.Ε. MEYER BRIDGES EDUCATIONAL TRUST S.A.	15.008	9.421	5.761	6.117	-511	655
9	ΙΟΝΙΟΣ ΣΧΟΛΗ Α.Ε.Ε. IONIOS SCHOOL S.A.	6.273	9.085	6.619	6.362	256	247
10	ΑΚΜΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗ Α.Ε. AKMI EKPAIDEFTIKI S.A.	7.491	8.725	6.224	8.770	523	339
11	ΕΡΑΣΜΕΙΟΣ ΕΛΛΗΝΟΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΣΧΟΛΗ Π. ΒΟΣΣΟΥ Α.Ε. ERASMEIOS HELLENIC GERMAN SCHOOL P. VOSSOS S.A.	5.964	6.760	6.313	6.753	1.093	885
12	CAMPUS Ε.Π.Ε. CAMPUS LTD	5.406	6.726	6.966	7.185	-1.329	-1.540
13	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΜΕΣΩΝ ΜΑΖΙΚΗΣ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ Α.Ε. ORGANISMOS MESSON MAZIKIS EPIKOINONIAS S.A.	5.481	6.350	4.734	5.164	1.030	901
14	ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΟΤΕ Α.Ε. EKPAIDEFTIKI ETAIREIA OTE S.A.	898	6.129	0	1.202	4	-821
15	ΔΕΛΤΑ ΣΧΟΛΕΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε. DELTA SCHOOLS OF NORTHERN GREECE S.A.	2.420	6.074	2.889	7.606	118	203
16	ΜΑΝΤΟΥΛΙΔΗ, Ε., ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΑ Α.Ε. MANTOULIDES, E., EKPAIDEFTIRIA S.A.	4.998	5.950	5.781	6.142	721	124
17	ΜΕΝΤΩΡ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΗ Α.Ε. MENTOR TRAINING S.A.	3.269	5.814	5.274	3.281	316	259
18	I LEARN Α.Ε. I LEARN S.A.	4.806	5.289	1.643	789	-32	-143
19	ΚΑΙΣΑΡΗΣ Α.Ε. KAISSARIS S.A.	4.150	4.889	3.814	4.189	718	648
20	ECDL ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ECDL HELLAS S.A.	3.430	4.870	7.868	10.916	470	1.186
Σύνολο Total		173.581	216.897	133.313	146.553	4.043	4.502
Μερίδιο των 20 Top-20 share		47,00	53,48	38,32	41,97	33,21	125,97

Β.Χ.21 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Υγείας: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.X.21 Other Services: The Top-20 Companies in Health: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΙΑΤΡΙΚΟ ΑΘΗΝΩΝ Ε.Α.Ε. ATHENS MEDICAL CENTER S.A.	372.063	387.466	182.014	207.684	6.986	15.104
2	ΙΑΣΩ Α.Ε. IASO S.A.	223.875	218.004	73.854	76.681	21.191	20.149
3	EUROMEDICA Α.Ε. EUROMEDICA S.A.	172.764	184.348	69.878	75.010	3.629	1.714
4	ΠΕΡΣΕΥΣ Α.Ε. PERSEFS S.A.	112.284	144.156	55.714	66.791	454	1.174
5	ΥΓΕΙΑ ΔΙΑΓΝΩΣΤΙΚΟ & ΘΕΡΑΠΕΥΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. HYGEIA DIAGNOSTIC & THERAPEUTIC CENTER OF ATHENS S.A.	130.878	131.358	61.261	62.863	-1.136	-2.714
6	ΙΑΣΩ GENERAL Α.Ε. IASO GENERAL S.A.	88.656	100.279	23.734	39.849	-12.920	-10.808
7	ΒΙΟΙΑΤΡΙΚΗ Α.Ε. BIOMED S.A.	46.853	69.516	55.089	60.540	19.682	21.703
8	ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ Α.Ε. GENIKI KLINIKI OF THESSALONIKI S.A.	52.970	66.529	29.218	37.085	2.390	2.425
9	ΜΗΤΕΡΑ ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΜΑΙΕΥΤΙΚΗ & ΧΕΙΡΟΥΡΓΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ Α.Ε. MITERA S.A.	60.039	60.038	57.311	62.047	15.582	16.838
10	ΕΥΡΩΚΛΙΝΙΚΗ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. EUROCLINIC OF ATHENS S.A.	38.673	46.967	39.671	44.233	5.365	5.981
11	ΟΛΥΜΠΙΟΝ ΘΕΡΑΠΕΥΤΗΡΙΟ Α.Ε. OLYMPION THERAPEFTIRIO S.A.	33.968	38.006	1.038	2.886	-294	-675
12	ΝΟΣΗΛΕΥΤΙΚΗ Α.Ε. NOSSILEFTIKI S.A.	28.157	33.972	36.377	40.940	491	709
13	ΓΕΝΕΣΙΣ Α.Ε. GENESSIS S.A.	29.680	30.989	416	8.957	-543	-773
14	ΙΑΤΡΟΠΟΛΙΣ ΜΑΓΝΗΤΙΚΗ ΤΟΜΟΓΡΑΦΙΑ Α.Ε. IATROPOLIS MAGNETIC TOMOGRAPHY S.A.	33.875	23.700	10.981	12.373	1.721	3.088
15	ΦΙΛΟΚΤΗΤΗΣ Α.Ε. FILOKTITIS S.A.	13.796	22.095	0	0	0	-816
16	ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ ΑΘΗΝΩΝ Α.Ε. CENTRAL CLINIC OF ATHENS S.A.	22.163	19.666	22.906	24.087	1.520	2.416
17	EUROMEDICA ΚΡΗΤΗΣ Α.Ε. EUROMEDICA KRITIS S.A.	16.660	17.050	8.156	8.357	776	481
18	ΚΥΑΝΟΥΣ ΣΤΑΥΡΟΣ Α.Ε. BLUE CROSS S.A.	13.668	16.220	9.966	12.472	91	54
19	ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ Α.Ε. GENIKI KLINIKI DODEKANISSOU S.A.	8.559	14.920	0	0	-2	-7
20	ΑΘΗΝΑΙΚΗ ΓΕΝΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ Α.Ε. ATHINAIKI GENERAL CLINIC S.A.	9.281	12.046	9.948	12.646	-1.146	287
Σύνολο Total		1.508.861	1.637.325	747.534	855.502	63.836	76.331
Μερίδιο των 20 Top-20 share		79,07	79,06	65,95	66,60	59,52	61,14

Β.Χ.22 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Προστασίας Περιβάλλοντος: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού
(€ ' 000)

B.X.22 Other Services: The Top-20 Companies in Environmental Protection: 2005
Ranked by Total Assets
(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	Ε.Ε.Α.Α. ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΑΞΙΟΠΟΙΗΣΗΣ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗΣ Α.Ε. HE.R.R.CO. HELLENIC RECOVERY RECYCLING CORPORATION S.A.	41.793	68.781	26.973	29.142	24.222	19.372
2	LOBBE - ΤΖΙΛΑΛΙΣ Α.Ε.Β.Ε. LOBBE - TZILALIS S.A.	20.330	19.443	12.978	9.880	301	214
3	ΤΕΧΝΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ Α.Ε. ENVIRONMENTAL PROTECTION ENGINEERING S.A.	9.748	12.166	13.203	14.821	546	523
4	ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΑΤΩΝ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΣ Δ. ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ Α.Ε. DIACHEIRISSIS APORRIMATON PERIFEREIAS D. MAKEDONIAS S.A.	9.059	9.902	1.070	1.811	-467	-147
5	ΑΝΤΙΡΥΠΑΝΤΙΚΗ Α.Ν.Ε. ANTI POLLUTION S.A.	4.061	3.986	4.251	5.048	237	453
6	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ Α.Ε.Β.Ε. HELLENIC RECYCLING S.A.	3.277	2.970	4.440	4.278	462	158
7	HELLENIC ENVIRONMENTAL CENTER Α.Ε. HELLENIC ENVIRONMENTAL CENTER S.A.	3.375	2.794	8.609	6.814	780	172
8	LOBBE TZILALIS NORTH Α.Ε. LOBBE TZILALIS NORTH S.A.	1.234	2.102	2.148	2.789	140	144
9	ΜΑΡΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΤΙΚΗ Α.Ε. MARI RECYCLING S.A.	1.308	1.969	1.902	2.902	131	77
10	ΕΛ.ΤΕ.ΠΕ. Α.Ε. ELTEPE S.A.	1.267	1.911	1.540	2.404	-93	7
11	ENVIROCHEM ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ENVIROCHEM HELLAS S.A.	1.190	1.457	1.752	1.952	245	158
12	ΤΕΧΝΙΚΗ ΠΑΡΝΗΘΑΣ Α.Ε. TECHNIKI PARNITHAS S.A.	928	1.070	731	593	27	44
13	ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΗ - ΜΕΤΑΦΟΡΙΚΗ Ε.Π.Ε. PERIVALLONTIKI - METAFORIKI LTD	673	906	1.384	1.435	81	90
14	ECOPLAN Α.Ε. ECOPLAN S.A.	565	761	485	660	79	21
15	ΚΑΡΟΥΖΟΣ, Α., Ε.Π.Ε. KAROZOS, A., LTD	531	754	855	847	42	92
16	Β.Σ.Χ. ΠΡΙΟΒΟΛΟΣ Α.Ε. V.S.CH. PRIOVOLOS S.A.	522	576	1.048	800	81	83
17	ΣΕΝΤΙΝΕΛ Α.Ε. SENTINEL S.A.	593	574	36	19	-48	-45
18	CRETA ECO-PHOENIX WASTE MANAGEMENT & RECYCLING Ε.Π.Ε. CRETA ECO-PHOENIX WASTE MANAGEMENT & RECYCLING TD	337	528	800	1.219	18	38
19	ΣΙΝΑΡ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ & ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΑΤΩΝ Ε.Π.Ε. CINAR DIACHEIRISSIS & ANAKYKLOSSIS APORRIMATON LTD	186	478	254	542	10	76
20	ΕΛ.ΣΤ.Α.Ρ. ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ Α.Ε. EL.ST.A.R. DIACHEIRISSI APORRIMMATON S.A.	325	454	151	314	15	19
Σύνολο Total		101.303	133.581	84.611	88.271	26.810	21.551
Μερίδιο των 20 Top-20 share		97,72	98,33	97,28	97,34	97,89	99,31

Β.Χ.23 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Ψυχαγωγίας, Πολιτισμού και Αθλητισμού: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.X.23 Other Services: The Top-20 Companies in Recreation, Culture and Sporting: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΠΡΟΓΝΩΣΤΙΚΩΝ ΑΓΩΝΩΝ ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟΥ (Ο.Π.Α.Π.) Α.Ε. GREEK ORGANIZATION OF FOOTBALL PROGNOSTICS S.A.	1.001.606	938.129	3.067.915	3.592.943	777.717	674.769
2	ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΑ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ (ΕΡΤ) Α.Ε. GREEK RADIO TELEVISION (ERT) S.A.	300.054	336.940	254.167	263.528	-29.705	-28.627
3	ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ Α.Ε. ELEFTHERI TILEORASSI S.A.	197.814	259.252	67.031	71.125	10.503	1.449
4	ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΔΙΕΞΑΓΩΓΗΣ ΙΠΠΟΔΡΟΜΙΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ (Ο.Δ.Ι.Ε.) Α.Ε. HORSE RACING ORGANIZATION OF GREECE S.A.	259.431	247.674	330.229	323.876	-23.967	-19.189
5	ΤΗΛΕΤΥΠΟΣ Α.Ε. TELETYPOS S.A.	226.184	231.271	121.169	136.222	10.391	6.156
6	ALPHA ΔΟΡΥΦΟΡΙΚΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ Α.Ε. ALPHA SATELLITE TELEVISION S.A.	192.083	224.079	53.772	70.297	-37.742	-57.043
7	HYATT REGENCY ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΗ & ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ (ΕΛΛΑΣ) Α.Ε. HYATT REGENCY HOTELS & TOURISM (HELLAS) S.A.	253.875	214.878	123.113	120.827	60.178	59.782
8	ΝΕΑ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ Α.Ε. NEW TELEVISION S.A.	136.728	143.007	63.271	66.761	231	337
9	ΚΑΖΙΝΟ ΠΑΡΝΗΘΑΣ Α.Ε. PARNITHA CASINO S.A.	125.861	116.206	88.492	97.291	35.003	37.940
10	ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΣΤΟΙΧΗΜΑΤΩΝ Α.Ε. BETTING COMPANY S.A.	95.138	80.181	139.935	132.102	26.361	16.369
11	ΚΑΡΑΙΣΚΑΚΗ Α.Ε. KARAISSAKI S.A.	68.928	64.256	0	7.382	0	-966
12	ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ Σ.Φ.Π. Π.Α.Ε. OLYMPIACOS C.F.P. F.C.	111.509	53.605	8.214	19.881	-10.943	-2.220
13	ΟΔΕΟΝ Α.Ε. ODEON S.A.	40.181	48.352	31.613	34.533	3.528	3.241
14	STER CINEMAS Α.Ε. STER CINEMAS S.A.	33.147	48.266	20.312	25.305	197	817
15	ΚΑΖΙΝΟ ΡΟΔΟΥ Α.Ε. RODOS CASINO S.A.	38.497	39.438	29.171	28.972	1.902	3.181
16	LAMDA TECHNOL FLISVOS MARINA Α.Ε. LAMDA TECHNOL FLISVOS MARINA S.A.	34.292	39.016	4.322	5.141	-2.557	-4.143
17	ΟΔΕΟΝ CINEPLEX Α.Ε. ODEON CINEPLEX S.A.	32.483	38.482	20.246	25.945	1.350	501
18	ΟΜΙΚΡΟΝ GROUP Α.Ε. OMIKRON GROUP S.A.	22.297	33.596	10.982	9.302	1.129	1.175
19	ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΨΥΧΑΓΩΓΙΚΑ ΠΑΡΚΑ Α.Ε. ELLINIKA PSYCHAGOGIKA PARKA S.A.	27.011	31.199	12.421	14.850	-940	897
20	Π.Α.Ο. Π.Α.Ε. P.A.O. ATHLETIC F.C.	50.927	31.142	11.275	12.569	1.162	510
Σύνολο Total		3.248.046	3.218.969	4.457.649	5.058.849	823.799	694.936
Μερίδιο των 20 Top-20 share		77,86	77,41	89,36	90,05	107,87	93,33

Β.Χ.24 Λοιπές Υπηρεσίες: Οι 20 Σημαντικότερες Επιχειρήσεις Άλλων Υπηρεσιών: 2005
Κατάταξη βάσει Ενεργητικού

(€ ' 000)

B.X.24 Other Services: The Top-20 Companies in Other Services: 2005
Ranked by Total Assets

(€ ' 000)

Σειρά Rank	Επιχείρηση Company	Ενεργητικό Assets		Κύκλος εργασιών Turnover		Κέρδη προ φόρων Pre-tax profits	
		2004	2005	2004	2005	2004	2005
1	LASERLINE CLINICS A.E. LASERLINE CLINICS S.A.	6.826	11.634	4.356	4.456	573	253
2	ΕΣΤΕΡ, ΣΤΟΥΝΤΙΟ ΥΓΕΙΑΣ, Α.Ε. ESTER, HEALTH STUDIO, S.A.	5.010	5.888	358	247	199	7
3	ΕΛ - ΕΛ ΣΤΟΥΝΤΙΟ ΥΓΕΙΑΣ Α.Ε. EL - EL HEALTH STUDIO S.A.	3.234	4.824	609	609	-167	-207
4	ΑΓΓΕΛΟΣ ΚΟΜΜΩΤΗΡΙΑ Α.Ε. ANGELOS S.A.	3.508	3.729	7.980	8.012	551	411
5	NOTOSPORT A.E. NOTOSPORT S.A.	2.721	2.972	496	1.339	-379	-328
6	ΑΘΛΗΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΝΕΑΣ ΕΡΥΘΡΑΙΑΣ Α.Ε.Ε. ΑΘΛΗΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΝΕΑΣ ΕΡΥΘΡΑΙΑΣ S.A.	2.540	2.551	1.040	875	86	-48
7	ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΗΣ, Α., & ΥΙΟΣ Α.Ε.Β.Ε. PARAGIANNIS, A., & SON S.A.	1.947	2.470	3.167	2.976	205	299
8	ASTOR A.E. ASTOR S.A.	1.357	2.191	996	1.150	43	-26
9	ΜΠΟΝΤΥΛΛΙΝ ΣΤΟΥΝΤΙΟ ΥΓΕΙΑΣ Α.Ε. BODYLINE HEALTH STUDIO S.A.	1.708	1.846	618	572	96	216
10	ΣΗΦΑΚΗΣ, Ρ., & ΥΙΟΙ "ΣΤΑΡ" Α.Β.Ε.Ε. SIFAKIS, R., & SONS "STAR" S.A.	1.762	1.734	1.377	1.582	-188	182
11	LASER ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ & ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΑΙΣΘΗΤΙΚΗΣ Α.Ε. LASER ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ & ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΑΙΣΘΗΤΙΚΗΣ S.A.	1.286	1.446	686	596	91	-118
12	ΚΡΥΣΤΑΛ ΦΙΤΝΕΣ Α.Ε. CRYSTAL FITNESS S.A.	1.726	1.428	1.040	326	-118	-619
13	CORPUS A.E. CORPUS S.A.	707	1.341	116	148	-36	-98
14	ΣΑΜΟΠΛΙΝ Ε.Π.Ε. SAMOPLIN LTD	1.182	1.260	758	622	-4	-70
15	5 A SEC ΕΛΛΑΣ Α.Ε. 5 A SEC HELLAS S.A.	1.589	1.242	3.179	2.053	391	111
16	ΛΕΜΗ ΠΛΥΝΤΗΡΙΑ Α.Ε. LEMIS S.A.	1.699	1.217	2.420	1.898	624	19
17	ΓΥΜΝΑΣΤΗΡΙΑ ΩΡΑΙΟΚΑΣΤΡΟΥ Α.Ε. GYMNASTIRIA ORAIOKASTROU S.A.	974	1.113	306	347	10	5
18	ΖΑΡΜΠΑΛΗΣ, ΗΛΙΑΣ, Α.Ε. ZARBALIS, ELIAS, S.A.	938	1.058	2.169	2.808	44	63
19	ΑΘΕΡΑΣ Α.Ε. ATHERAS S.A.	1.536	1.056	1.131	1.311	11	16
20	CITYSPA HELLAS A.E. CITYSPA HELLAS S.A.	66	953	16	32	0	22
Σύνολο Total		42.316	51.955	32.820	31.957	2.033	89
Μερίδιο των 20 Top-20 share		66,85	75,86	62,30	62,89	113,02	-

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΤΜΗΜΑΤΟΣ Β
ΧΡΗΜΑΤΟΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ**

**APPENDIX TO SECTION B
FINANCIAL RATIOS**

Χρηματοοικονομικοί Δείκτες
Εταιρικός Τομέας Εξαιρουμένων των Τραπεζών και Ασφαλειών
Financial Ratios
Corporate Sector Exclusive of Banking and Insurance

Δείκτης / Ratio	Ορισμός / Definition
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital Structure	
Βαθμός παγιοποίησης Fixed to total assets	Καθαρά πάγια / Ενεργητικό (%) Net fixed assets / Total assets (%)
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	Σύνολο υποχρεώσεων / Ίδια κεφάλαια Debt / Equity
Δανειακή επιβάρυνση Debt to assets	Σύνολο υποχρεώσεων / Ενεργητικό Debt / Assets
Κάλυψη χρηματοοικονομικών εξόδων Times interest earned	Κέρδη προ φόρων και τόκων / Τόκοι Profits before interest and taxes / Interest
Δραστηριότητας / Operating Activity	
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Assets turnover	Κύκλος εργασιών / ΜΟ Ενεργητικού Turnover / Average assets
Κυκλοφοριακή ταχύτητα αποθεμάτων Inventory turnover	ΜΟ αποθεμάτων · 365 / Κόστος πωληθέντων (ημέρες) Average inventories · 365 / Cost of goods sold (days)
Μέσος όρος είσπραξης απαιτήσεων Days sales outstanding	ΜΟ απαιτήσεων πωληθέντων · 365 / Κύκλος εργασιών (ημέρες) Average receivables · 365 / Sales (days)
Μέσος όρος εξόφλησης προμηθευτών Payable deferral period	ΜΟ υπολοίπων προμηθευτών · 365 / Κόστος πωληθέντων (ημέρες) Average payables · 365 / Cost of goods sold (days)
Ρευστότητας / Liquidity	
Γενική ρευστότητα Current ratio	ΜΟ κυκλοφορούντος / ΜΟ βραχυπροθέσμων υποχρεώσεων Average current assets / Average short-term debt
Ειδική ρευστότητα Acid test or quick ratio	ΜΟ (κυκλοφορούν – αποθέματα) / ΜΟ βραχυπροθέσμων υποχρεώσεων Average (current assets – inventories) / Average short-term debt
Ταμειακή ρευστότητα Cash ratio	ΜΟ (χρεόγραφα + χρηματικά διαθέσιμα) / ΜΟ βραχυπροθέσμων υποχρεώσεων Average (short-term investments and cash) / Average short-term debt
Αποδοτικότητα / Profitability	
Περιθώριο μεικτού κέρδους Gross profit margin	Μεικτά κέρδη / Κύκλος εργασιών (%) Gross profits / Turnover (%)
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους Operating profit margin	Λειτουργικά κέρδη / Κύκλος εργασιών (%) Operating profits / Turnover (%)
Περιθώριο καθαρού κέρδους Net profit margin	Κέρδη πρό φόρων / Κύκλος εργασιών (%) Pre tax profits / Turnover (%)
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων Return on equity	Κέρδη πρό φόρων / ΜΟ ιδίων κεφαλαίων (%) Pre tax profits / Average equity (%)
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων Return on assets	(Κέρδη πρό φόρων + χρεωστικοί τόκοι) / ΜΟ ενεργητικού (%) (Pre tax profits+ interest charges)/ Average assets (%)
Απασχόλησης / Employment	
Καθαρά πάγια ανά απασχολούμενο Net fixed assets per employee	Καθαρά πάγια / Απασχολούμενοι (€ '1000) Net fixed assets / Employees (€ '1000)
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο Assets per employee	Ενεργητικό / Απασχολούμενοι (€ '1000) Assets / Employees (€ '1000)
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο Turnover per employee	Κύκλος εργασιών / Απασχολούμενοι (€ '1000) Turnover / Employees (€ '1000)
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο Gross profit per employee	Μεικτά κέρδη / Απασχολούμενοι (€ '1000) Gross profits / Employees (€ '1000)
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο Net profit per employee	Κέρδη πρό φόρων / Απασχολούμενοι (€ '1000) Pre-tax profits / Employees (€ '1000)

Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Τράπεζες Financial Ratios Banking

Δείκτης / Ratio	Ορισμός / Definition
Διάφοροι Δείκτες / Miscellaneous Indices	
Χορηγήσεις προς ενεργητικό Total Loans to assets	Χορηγήσεις / Ενεργητικό Total Loans / Assets
Καταθέσεις προς παθητικό Total deposits to liabilities	Καταθέσεις / Παθητικό Total deposits / Liabilities
Χορηγήσεις προς καταθέσεις (%) Total Loans to total deposits (%)	Χορηγήσεις / Καταθέσεις (%) Total Loans / Total deposits (%)
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων (%) Return on equity (%)	Κέρδη πρό φόρων / ΜΟ ιδίων κεφαλαίων (%) Pre tax profits / Average equity (%)
Απασχόλησης / Employment	
Κύκλος εργασιών ¹ ανά απασχολούμενο Turnover ¹ per employee	Τόκοι και εξομοιούμενα έσοδα / Απασχολούμενοι (€ '1000) Interest and similar income/ Employees (€ '1000)
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο Net profit per employee	Κέρδη πρό φόρων / Απασχολούμενοι (€ '1000) Pre-tax profits / Employees (€ '1000)

1 Ως κύκλος εργασιών έχουν ληφθεί οι τόκοι και τα εξομοιούμενα έσοδα.
Turnover includes interest and similar income.

Χρηματοοικονομικοί Δείκτες Ασφάλειες Financial Ratios Insurance

Δείκτης / Ratio	Ορισμός / Definition
Διάρθρωσης κεφαλαίων / Capital Structure	
Ξένα προς ίδια κεφάλαια Debt to equity	Σύνολο υποχρεώσεων / Ίδια κεφάλαια Debt / Equity
Δραστηριότητας / Operating Activity	
Κυκλοφοριακή ταχύτητα απασχολούμενων κεφαλαίων Assets turnover	Κύκλος εργασιών / ΜΟ Ενεργητικού Turnover / Average assets
Κυκλοφοριακή ταχύτητα ιδίων κεφαλαίων Equity turnover	Κύκλος εργασιών / ΜΟ Ιδίων κεφαλαίων Turnover / Average equity
Ρευστότητας / Liquidity	
Γενική ρευστότητα Current ratio	ΜΟ κυκλοφορούντος / ΜΟ βραχυπροθέσμων υποχρεώσεων Average current assets / Average short-term debt
Αποδοτικότητας / Profitability	
Περιθώριο μικτού κέρδους Gross profit margin	Μεικτά κέρδη / Κύκλος εργασιών (%) Gross profits / Turnover (%)
Περιθώριο λειτουργικού κέρδους Operating profit margin	Λειτουργικά κέρδη / Κύκλος εργασιών (%) Operating profits / Turnover (%)
Περιθώριο καθαρού κέρδους Net profit margin	Κέρδη πρό φόρων / Κύκλος εργασιών (%) Pre tax profits / Turnover (%)
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων Return on equity	Κέρδη πρό φόρων / ΜΟ ιδίων κεφαλαίων (%) Pre tax profits / Average equity (%)
Αποδοτικότητα απασχολούμενων κεφαλαίων Return on assets	Κέρδη πρό φόρων / ΜΟ ενεργητικού (%) Pre tax profits / Average assets (%)
Απασχόλησης / Employment	
Ενεργητικό ανά απασχολούμενο Assets per employee	Ενεργητικό / Απασχολούμενοι (€ '1000) Assets / Employees (€ '1000)
Κύκλος εργασιών ανά απασχολούμενο Turnover per employee	Κύκλος εργασιών / Απασχολούμενοι (€ '1000) Turnover / Employees (€ '1000)
Μεικτά κέρδη ανά απασχολούμενο Gross profit per employee	Μεικτά κέρδη / Απασχολούμενοι (€ '1000) Gross profits / Employees (€ '1000)
Καθαρά κέρδη ανά απασχολούμενο Net profit per employee	Κέρδη πρό φόρων / Απασχολούμενοι (€ '1000) Pre tax profits / Employees (€ '1000)

ΤΜΗΜΑ Γ
Η ΕΛΛΑΔΑ: ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΑ
SECTION C
GREECE: ECONOMY AND SOCIETY

Γ.1 ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΚΕΣ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ

Γ.1 ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΑ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ

C.1 DEMOGRAPHY AND SOCIAL STATISTICS

Γ.1.1 Δημογραφία: Στοιχεία Απογραφής 2001

C.1.1 Demography: 2001 Census Data

		%
Πληθυσμός, επιφάνεια και πληθ. πυκνότητα – Population, area and pop. density		
Πληθυσμός – Population	10.934.097	
Επιφάνεια (χλμ ²) – Area (km ²)	131.625,5	
Πυκνότητα (κάτοικοι ανά χλμ ²) – Density (inhabitants per km ²)	83,1	
Ηλικιακή διάρθρωση (κατά ηλικιακή ομάδα) – Age distribution (by age group)		
	0-4	529.399 4,84%
	5-9	545.105 4,99%
	10-14	586.395 5,36%
	15-19	726.174 6,64%
	20-24	835.463 7,64%
	25-29	847.427 7,75%
	30-34	869.932 7,96%
	35-39	783.413 7,16%
	40-44	781.943 7,15%
	45-49	713.975 6,53%
	50-54	687.349 6,29%
	55-59	560.215 5,12%
	60-64	640.074 5,85%
	65-69	623.245 5,70%
	70-74	545.018 4,98%
	75-79	328.918 3,01%
	80-84	188.193 1,72%
	85-89	105.194 0,96%
	90-94	29.500 0,27%
	95-99	5.467 0,05%
	100+	1.698 0,02%
Φύλο – Sex		
Άνδρες – Men	5.413.426	49,51%
Γυναίκες – Women	5.520.671	50,49%
Οικογενειακή κατάσταση – Family status		
Άγαμοι – Single	4.336.204	39,66%
Έγγαμοι – Married	5.457.064	49,91%
Χήροι – Widowed	775.798	7,10%
Διαζευγμένοι – Divorced	269.264	2,46%
Σε διάσταση – Separated	95.767	0,88%
Εκπαιδευτικό επίπεδο – Educational attainment		
Σύνολο – Total	10.296.798	94,17%
Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου – PhD holders	27.259	0,25%
Κάτοχοι μάστερ – Masters degree holders	55.628	0,51%
Πτυχιούχοι ανωτάτων σχολών – University graduates	858.213	7,85%
Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, KATEE) – Higher technical – vocational education graduates	284.056	2,60%
Πτυχιούχοι ανωτέρων σχολών – Higher education (non-technical, non-tertiary) graduates	40.012	0,37%
Πτυχιούχοι μεταδευτεροβάθμιας εκπαίδευσης – Post-secondary non-tertiary education graduates	362.605	3,32%
Απόφοιτοι μέσης εκπαίδευσης – Upper secondary education graduates	2.300.727	21,04%
Πτυχιούχοι ΤΕΛ – Technical – vocational lyceum graduates	216.122	1,98%
Πτυχιούχοι ΤΕΣ – Technical – vocational school graduates	182.369	1,67%
Απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου – Lower secondary education graduates	1.159.432	10,60%
Απόφοιτοι δημοτικού – Primary education graduates	3.139.901	28,72%
Φοιτούν στο δημοτικό – Currently in primary education	654.322	5,98%
Εγκ. το δημοτικό αλλά γνωρίζουν ανάγ. & γραφή – Primary school drop-outs that can read & write	644.699	5,90%
Δε γνωρίζουν γραφή και ανάγνωση – Cannot read or write	371.453	3,40%
Αστικότητα – Urbanisation		
Αστικός πληθυσμός – Urban population	7.980.414	72,99%
Αγροτικός πληθυσμός – Rural population	2.983.606	27,29%

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΥΕ) / National Statistical Service of Greece (NSSG)

Γ.Ι.2 Πληθυσμός και Κοινωνικές Στατιστικές C.I.2 Population and Social Statistics

	2001	2002	2003	2004	2005
Πληθυσμός – Population					
Εκτιμ. πληθυσμός (1 ^η Ιαν) - Estimated population (Jan 1 st)	10.931.206	10.968.708	11.006.377	11.040.650	11.082.751
Γεννήσεις ζώντων - Live births	102.282	103.569	104.420	105.655	:
Θάνατοι - Deaths	102.559	103.915	105.529	104.292	:
Γάμοι - Weddings	58.491	57.872	61.081	51.377	:
Φυσική μεταβολή [†] - Natural change [†] (‰)	0,0‰	0,0‰	-0,1‰	0,0‰	:
Συνολική μεταβολή [‡] - Total change [‡] (‰)	3,4‰	3,4‰	3,1‰	3,1‰	:
Βρεφική θνησιμότητα [*] - Infant mortality [*] (‰)	5,1‰	5,1‰	4,0‰	3,9‰	:
Συνολική γονιμότητα ^{**} - Total fertility rate ^{**}	1,25	1,27	1,27	1,29	:
Προσδόκιμο ζωής στη γέννηση ¹ - Life expectancy at birth ¹	^P 75,4	^P 75,4	^P 75,4		
Δημόσια υγεία – Public Health					
Προσδόκιμο υγιούς ζωής ² - Healthy life years ²					
Άνδρες - Men	66,7	^E 66,7	^E 66,7	:	:
Γυναίκες - Women	68,8	^E 68,5	^E 68,4	:	:
Εργατικά ατυχήματα - Accidents at work					
ΕΣΥΕ - NSSG	14.440	14.004	13.302	:	:
ΙΚΑ - IKA	16.483	16.031	:	:	:
Υπουργείο Εργασίας - Ministry of Employment	5.155	6.021	6.235	6.333	6.044
Θανατηφόρα εργατικά ατυχήματα - Lethal accidents at work					
ΙΚΑ - IKA	116	103	:	:	:
Υπουργείο Εργασίας - Ministry of Employment	188	153	145	127	111
Δαπάνες υγείας ³ (% ΑΕΠ) - Health care expenditure ³ (% GDP)	6,8%	6,7%	^E 6,7%	:	:
Φτώχεια – Poverty					
Εισοδηματική ανισότητα ⁴ - Income inequality ⁴	5,7	:	^{B, P} 6,6	6,0	:
Δείκτης κινδύνου φτώχειας ⁵ - At-risk-of-poverty rate ⁵ (%)					
Προ κοινωνικών μεταβιβάσεων - Before social transfers	23,0%	:	^{B, P} 24,0%	23%	:
Μετά από κοινωνικές μεταβιβάσεις - After social transfers	20,0%	:	^{B, P} 21,0%	:	:
Παιδιά 0-17 ετών που ανήκουν σε άνεργα νοικοκυριά ⁶ - Children aged 0-17 living in jobless households ⁶ (%)	5,3%	5,1%	4,6%	4,5%	4,1%
Ενήλικοι 18-59 που ανήκουν σε άνεργα νοικοκυριά ⁷ - Adults 18-59 living in jobless households ⁷ (%)	8,8%	8,9%	8,5%	8,5%	8,5%

[†] Διαφορά μεταξύ γεννήσεων ζώντων και θανάτων / Difference between live births and deaths.

[‡] Φυσική μεταβολή συν καθαρή μετανάστευση (συμπεριλαμβανομένων και των διορθώσεων) / Natural change plus net migration (including corrections).

^{*} Ο λόγος του αριθμού των θανάτων παιδιών κάτω του ενός έτους προς τις γεννήσεις ζώντων. Εκφράζεται ανά χιλιάδες γεννήσεις ζώντων.

The ratio of the number of deaths of children under one year of age during the year to the number of live births in that year. The value is expressed per thousand live births.

^{**} Ο μέσος αριθμός γεννήσεων ζώντων που θα γεννούσε μια γυναίκα κατά τη διάρκεια της ζωής της αν επρόκειτο να διανύσει τα έτη γονιμότητάς της ακολουθώντας τους δείκτες γονιμότητας ανά ηλικία μιας συγκεκριμένης χρονιάς. Δηλαδή, η συνολική γονιμότητα είναι ο ολοκληρωμένη γονιμότητα μιας υποθετικής γενιάς, που υπολογίζεται αθροίζοντας τους δείκτες γονιμότητας κατά ηλικία για τις γυναίκες μιας δεδομένης χρονιάς (ο αριθμός των γυναικών σε κάθε ηλικία θεωρείται ίδιος). Ο δείκτης χρησιμοποιείται επίσης για να δείξει το επίπεδο γονιμότητας αναπλήρωσης στις πιο ανεπτυγμένες χώρες, ένας ρυθμός 2,1 θεωρείται ότι ισοδυναμεί με το επίπεδο αναπλήρωσης.

The mean number of children that would be born alive to a woman during her lifetime if she were to pass through her childbearing years conforming to the fertility rates by age of a given year. It is therefore the completed fertility of a hypothetical generation, computed by adding the fertility rates by age for women in a given year (the number of women at each age is assumed to be the same). The total fertility rate is also used to indicate the replacement level fertility; in more developed countries, a rate of 2.1 is considered to be replacement level.

¹ Ο μέσος αριθμός ετών που ένα νεογέννητο παιδί προσδοκά να ζήσει κατά τη διάρκεια της ζωής δεν μεταβληθούν οι τρέχουσες συνθήκες θνησιμότητας (πιθανότητες θανάτου κάθε ηλικίας).

The mean number of years that a newborn child can expect to live if subjected throughout his life to the current mortality conditions (age specific probabilities of dying).

² Ο δείκτης μετρά τον προσδοκώμενο αριθμό των ετών υγιούς ζωής ενός ατόμου κατά τη γέννηση, συνδυάζοντας στοιχεία θνησιμότητας και νοσηρότητας.

The indicator measures the number of years that a person at birth is expected to live in a healthy condition. It combines information on mortality and morbidity.

³ Περιλαμβάνονται επιδόματα που αντικαθιστούν, μερικώς ή ολικώς, την απώλεια εισοδημάτων κατά τη διάρκεια προσωρινής ανικανότητας εργασίας λόγω ασθένειας ή τραυματισμού, καθώς και τις δαπάνες υγειονομικής περίθαλψης που παρέχονται στο πλαίσιο της κοινωνικής προστασίας, με στόχο τη διατήρηση, βελτίωση ή αποκατάσταση της υγείας των προστατευόμενων ατόμων.

These expenditures include: cash benefits that replace in whole or in part loss of earnings during temporary inability to work due to sickness or injury; medical care provided in the framework of social protection to maintain, restore or improve the health of the people protected.

⁴ Ο λόγος του συνολικού εισοδήματος που αντιστοιχεί στο πλουσιότερο 20% του πληθυσμού προς αυτό που αντιστοιχεί στο φτωχότερο 20% του πληθυσμού. Ως εισόδημα νοείται το διαθέσιμο εισόδημα, σε ισοδύναμες μονάδες.

The ratio of total income received by the 20 % of the population with the highest income (top quintile) to that received by the 20 % of the population with the lowest income (lowest quintile). Income must be understood as equivalised disposable income.

⁵ Το ποσοστό των ατόμων με διαθέσιμο εισόδημα (σε ισοδύναμες μονάδες) κάτω από το όριο του κινδύνου φτώχειας, που ορίζεται στο 60% του εθνικού διάμεσου διαθέσιμου εισοδήματος (σε ισοδύναμες μονάδες). Οι συντάξεις λογίζονται εισόδημα προ των μεταβιβάσεων και όχι ως κοινωνικές μεταβιβάσεις.

The share of persons with an equivalised disposable income below the risk-of-poverty threshold, which is set at 60 % of the national median equivalised disposable income. Retirement and survivor's pensions are counted as income before transfers and not as social transfers.

⁶ Το ποσοστό των παιδιών ηλικίας 0-17 ετών που ζουν σε νοικοκυριά όπου δεν εργάζεται κανείς. Τα στοιχεία προέρχονται από την Έρευνα Εργατικού Δυναμικού της ΕΕ.

Share of persons aged 0-17 who are living in households where no-one works. Data drawn from the EU Labour force survey.

⁷ Το ποσοστό των ατόμων ηλικίας 18-59 που ζουν σε νοικοκυριά όπου δεν εργάζεται κανείς. Φοιτητές ηλικίας 18-24 που ζουν σε νοικοκυριά που αποτελούνται αποκλειστικά από φοιτητές της ίδιας ηλικιακής ομάδας δεν υπολογίζονται ούτε στον αριθμητή ούτε στον παρονομαστή. Τα στοιχεία προέρχονται από την Έρευνα εργατικού δυναμικού της ΕΕ.

Share of persons aged 18 - 59 who are living in households where no one works. Students aged 18 - 24 who live in households composed solely of students of the same age class are not counted in either numerator nor denominator. Data drawn from the EU Labour Force Survey (LFS).

^P Εκτίμηση / Estimate

^E Προσωρινά στοιχεία / Provisional data

^B Ασυνέχεια στη σειρά / Break in series

:

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδας (ΕΣΥΕ), Eurostat, Υπουργείο Εργασίας / National Statistical Service of Greece (NSSG), Eurostat, Ministry of Labour

Γ.ΙΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ

С.ΙΙ ECONOMIC ACTIVITY AND EMPLOYMENT

Γ.ΙΙ.1 Εθνικό Εισόδημα: Η Προσέγγιση της Ζήτησης
(€ εκατομμύρια, σε τιμές 2004 και ετήσια % μεταβολή – προσωρινά στοιχεία)

С.ΙΙ.1 National Income: The Demand Approach
(€ million, in 2004 prices and annual % change – provisional data)

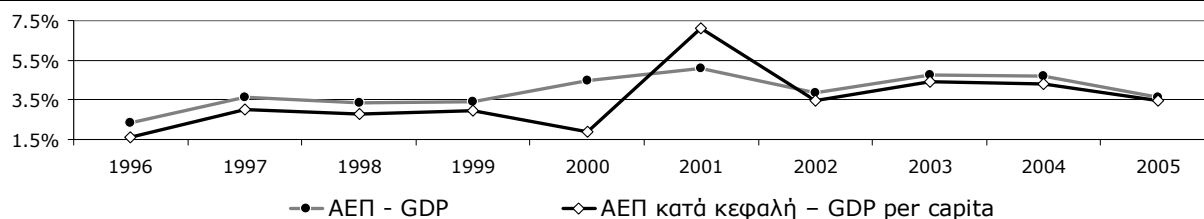
	2001	2002	2003	2004	2005
Συνολικά μεγέθη¹ – Aggregate magnitudes¹					
Ιδιωτική κατανάλωση – Private consumption	103,375	107,124	111,902	117,199	121,544
Δημόσια κατανάλωση – Public consumption	26,546	28,513	27,932	28,727	29,620
Ακαθάρ. σχηματισμός κεφαλαίου – Gross capital formation	34,191	36,248	41,209	43,549	43,012
Εγχώρια τελική ζήτηση – Final domestic demand	164,113	171,885	181,043	189,475	194,176
Εισαγωγές – Imports	45,588	44,966	46,990	51,377	50,753
Τελική ζήτηση – Final demand	118,525	126,919	134,053	138,099	143,423
Εξαγωγές – Exports	35,158	32,450	32,772	36,601	37,665
Ισοζύγιο αγαθών και υπηρεσιών – Foreign Balance	-10,430	-12,516	-14,218	-14,776	-13,088
Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν – Gross domestic product	153,446	159,320	166,894	174,697	181,088
Κατά κεφαλή μεγέθη² – Per capita magnitudes²					
ΑΕΠ κατά κεφαλή – GDP per capita	13,510	13,977	14,595	15,222	15,753
Ακαθάριστο εθνικό εισόδημα κατά κεφαλή – GNP per capita	13,415	13,880	14,440	15,105	15,462
Ετήσιοι ρυθμοί μεταβολής – Annual rates of change (%)					
Ιδιωτική κατανάλωση – Private consumption	3.5%	3.6%	4.5%	4.7%	3.7%
Δημόσια κατανάλωση – Public consumption	-0.9%	7.4%	-2.0%	2.8%	3.1%
Ακαθάρ. σχηματισμός κεφαλαίου – Gross capital formation	4.9%	6.0%	13.7%	5.7%	-1.2%
Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν – Gross domestic product	5.1%	3.8%	4.8%	4.7%	3.7%
ΑΕΠ κατά κεφαλή – GDP per capita	7.1%	3.5%	4.4%	4.3%	3.5%

1 Η ΕΣΥΕ, ακολουθώντας τη διεθνή πλέον πρακτική, δίνει τα στοιχεία σε τρέχουσες και σε σταθερές τιμές του προηγούμενου έτους. Η μετατροπή σε τιμές του 2004 κατ' επέκταση θυσιάζει την αθροιστικότητα κάποιων των μεταβλητών, με εξαίρεση το έτος βάσης. Από την άλλη πλευρά, η εκτιμώμενη ετήσια ρυθμοί πραγματικής μεταβολής θεωρούνται πολύ πιο αξιόπιστα. The NSSG, adhering to recent international practices, has started producing GNP data in current prices and constant prices of the previous year. Hence, the conversion to 2004 prices sacrifices the additivity of some variables, with the exception of the base year. On the other hand, estimated real growth rates are considered much more reliable.

2 Τα κατά κεφαλή μεγέθη αποπληθωρίστηκαν με βάση τον αποπληθωριστή του συνολικού ΑΕΠ / Per capita magnitudes have been deflated from current prices using the GDP deflator.

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΥΕ), Εθνικοί λογαριασμοί / National Statistical Service of Greece (NSSG), National Accounts

Ρυθμός ανάπτυξης ΑΕΠ και κατά κεφαλήν ΑΕΠ (%) - GDP and per capita GDP growth rates (%)



Πηγή / Source: ΕΣΥΕ, Εθνικοί λογαριασμοί / NSSG, National Accounts

Γ.ΙΙ.2 Ακαθάριστη Προστιθέμενη Αξία

(€ εκατομμύρια, σε τιμές 2005 – προσωρινά στοιχεία)

С.ΙΙ.2 Gross Value Added

(€ million, in 2005 prices – provisional data)

	2001	2002	2003	2004	2005
Ακαθάριστη Προστιθέμενη Αξία¹ – Gross Value Added¹	139.543	144.851	151.092	156.648	161.202
Γεωργία, θήρα & δασοκομία – Agriculture, hunting & forestry	8.150	8.017	7.660	7.710	7.536
Αλιεία – Fishing	871	841	894	901	891
Ορυχεία και λατομεία – Mining and quarrying	817	886	842	847	787
Μεταποίηση – Manufacturing	16.166	16.641	17.221	16.806	17.799
Ηλ. ρεύμα, φυσ. αέριο & νερό – Electricity, gas and water	2.264	2.307	2.486	2.592	2.616
Κατασκευές – Construction	11.284	11.366	12.599	12.864	12.319
Χονδρικό και λιανικό εμπόριο – Wholesale and retail trade	20.988	21.407	22.755	22.118	23.255
Ξενοδοχεία και εστιατόρια – Hotels and restaurants	12.449	13.212	13.788	14.606	13.875
Μεταφ., αποθήκ. & επικοινων. – Transport, storage & commun.	10.474	11.096	11.787	14.251	14.129
Ενδ. χρημ./πιστωτικοί οργανισμοί – Financial intermediation	5.692	5.935	6.389	7.080	7.904
Διαχείριση ακ. περιουσίας, κλπ. – Real estate, etc.	21.630	21.952	22.455	22.369	23.143
Δημ. διοίκηση & ασφάλεια – Pub. administration & security	9.996	10.803	10.349	11.748	12.808
Εκπαίδευση – Education	6.303	7.053	7.919	7.880	7.922
Υγεία και κοινωνική μέριμνα – Health and social work	7.455	7.881	8.302	8.385	9.533
Λοιπές υπηρεσίες* – Other services*	5.161	5.670	5.959	6.572	6.685

1 Η ΕΣΥΕ, ακολουθώντας τη διεθνή πλέον πρακτική, δίνει τα στοιχεία σε τρέχουσες τιμές και σταθερές τιμές του προηγούμενου έτους. Η μετατροπή σε τιμές του 2005 κατ' επέκταση θυσιάζει την αθροιστικότητα κάποιων των μεταβλητών, με εξαίρεση το έτος βάσης. Από την άλλη πλευρά, η εκτιμώμενη ετήσια ρυθμοί πραγματικής μεταβολής θεωρούνται πολύ πιο αξιόπιστα. The NSSG, adhering to recent international practices, has started producing GNP data in current prices and constant prices of the previous year. Hence, the conversion to 2005 prices sacrifices the additivity of some variables, with the exception of the base year. On the other hand, estimated real growth rates are considered much more reliable.

* Άλλες υπηρεσίες υπέρ του κοινωνικού συνόλου, και ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό.
Other community, social and personal service activities and private households with employed persons.

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΥΕ), Εθνικοί λογαριασμοί / National Statistical Service of Greece (NSSG), National Accounts

Γ.ΙΙ.3 Απασχόληση και Ανεργία C.II.3 Employment and Unemployment

	2001	2002	2003	2004	2005
Ανδρες[†] – Men[†]					
Απασχολούμενοι – Employed ('000)	2.566,5	2.614,7	2.663,2	2.670,9	2.681,1
Άνεργοι – Unemployed ('000)	201,2	190,9	176,2	188,2	175,5
Ποσοστό ανεργίας – Unemployment rate (%)	7,3%	6,8%	6,2%	6,5%	6,1%
Ανεργία νέων [‡] – Youth unemployment [‡] (%)	21,6%	19,9%	18,9%	19,1%	18,7%
Ποσοστό συμμετοχής [*] – Participation rate [*] (%)	64,1%	64,4%	64,8%	64,9%	64,9%
Γυναίκες[†] – Women[†]					
Απασχολούμενες – Employed ('000)	1.512,3	1.561,2	1.611,3	1.642,3	1.672,1
Άνεργες – Unemployed ('000)	292,7	289,4	283,8	317,5	277,0
Ποσοστό ανεργίας – Unemployment rate (%)	16,2%	15,7%	15,0%	16,2%	14,0%
Ανεργία νέων [‡] – Youth unemployment [‡] (%)	35,9%	35,3%	36,6%	36,3%	34,9%
Ποσοστό συμμετοχής [*] – Participation rate [*] (%)	39,5%	40,2%	41,0%	42,1%	42,3%
Σύνολο[†] – Total[†]					
Απασχολούμενοι – Employed ('000)	4.086,3	4.175,8	4.274,5	4.313,2	4.369,0
Άνεργοι – Unemployed ('000)	494,0	480,3	460,0	505,7	477,5
Ποσοστό ανεργίας – Unemployment rate (%)	10,8%	10,3%	9,7%	10,5%	9,9%
Ανεργία νέων [‡] – Youth unemployment [‡] (%)	28,2%	26,9%	26,8%	26,9%	26,0%
Ποσοστό συμμετοχής [*] – Participation rate [*] (%)	51,4%	51,9%	52,5%	53,2%	53,3%
Μακροχρόνια ανεργία ^{**} – Long-term unemployment ^{**} (%)	52,8%	53,2%	56,7%	55,0%	54,2%
Νέοι άνεργοι ¹ – New entrant unemployment ¹ (%)	47,0%	41,1%	41,4%	41,6%	37,3%
Ροές απασχόλ. ιδιωτ. τομέα – Private sector employment flows					
Αναγγελίες πρόσληψης – Recruitment notifications	1.033.085	1.080.305	1.083.880	1.107.809	1.070.992 ²
Καταγγελίες σύμβασης – Dismissals	597.575	590.642	652.820	665.778	674.648
Οικειοθελείς αποχωρήσεις – Quits	386.043	418.233	398.888	417.912	388.561
Καθαρή διαφορά: νέες θέσεις εργασίας – Net difference: new jobs	49.467	71.430	32.172	24.119	7.783
Ετήσιος ρυθμός μεταβολής – Annual rate of change (%)	-51,6%	44,4%	-55,0%	-25,0%	-67,7%

[†] Μέσοι όροι τριμήνων του έτους / Quarterly averages.

[‡] Ανεργία ηλικιακών ομάδων 15-24 / 15-24 age group unemployment rate.

^{*} Εργατικό δυναμικό ως ποσοστό του πληθυσμού των ίδιων ηλικιακών ομάδων – Labour force as a share of the total population in the same age groups.

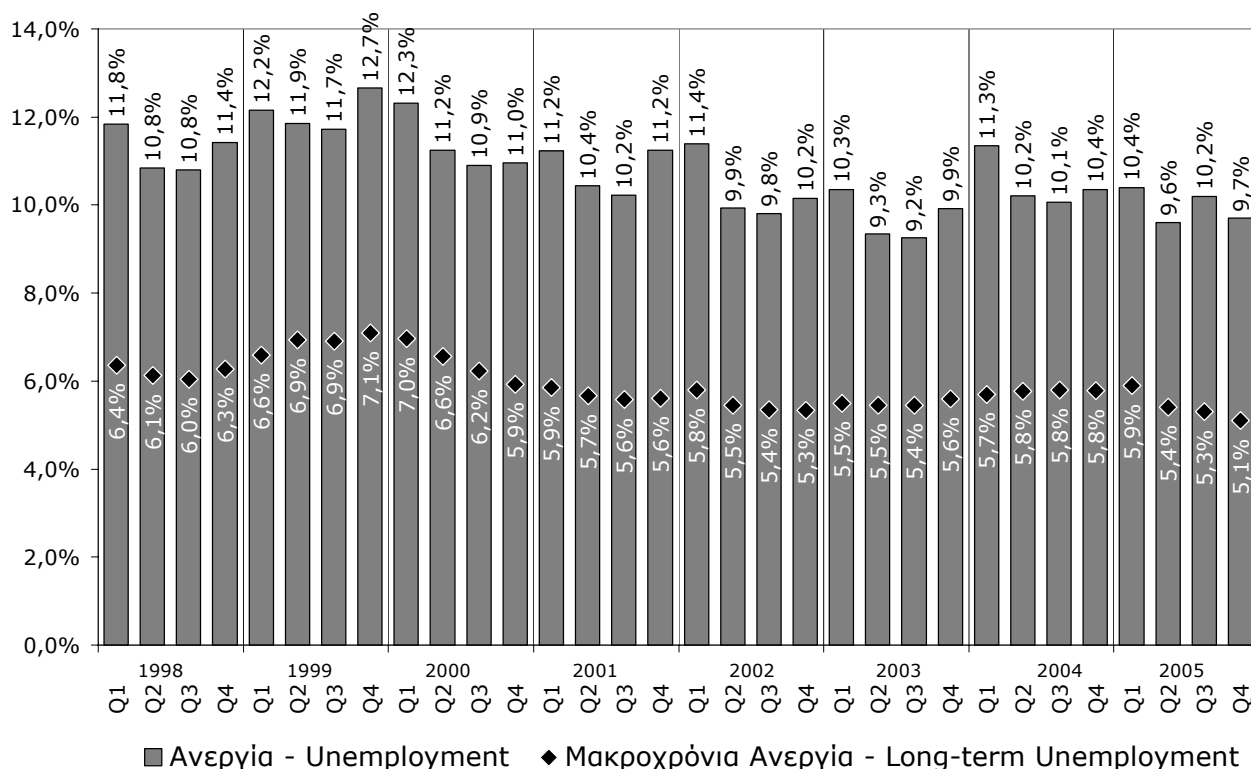
^{**} Ανεργία διάρκειας μεγαλύτερης των 12 μηνών / Unemployment lasting more than 12 months.

¹ Ανεργία νεοεισερχομένων στην αγορά εργασίας / Unemployment amongst new entrants into the labour force.

² Τα στοιχεία του Φεβρ. 2005 (επομένως και για το 2005 συνολικά) έχουν αναθεωρηθεί από τον ΟΑΕΔ. / Data for Febr. 2005 (and thus for 2005 as a whole) have been revised by O.A.E.D.

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΥΕ), ΟΑΕΔ και ΠΑΕΠ ΑΕ / National Statistical Service of Greece (NSSG), Labour Force Survey, O.A.E.D. and P.A.E.P. S.A.

Ανεργία και μακροχρόνια ανεργία (% του εργατικού δυναμικού, τριμηνιαία στοιχεία) Unemployment and long-term unemployment (% of labour force, quarterly data)



Πηγή / Source: ΕΣΥΕ, Έρευνα Εργατικού Δυναμικού / NSSG, Labour Force Survey

Γ.ΙΙ.4 Πρωτογενής Τομέας: Γεωργία, Κτηνοτροφία, Αλιεία C.II.4 Primary Sector: Agriculture and Fisheries

	2001	2002	2003	2004	2005
Απασχόληση – Employment	686.498	676.480	662.548	625.414	629.122
Μερίδιο απασχόλησης – Employment share (%)	16,8%	16,2%	15,5%	14,5%	14,4%
Καλλιεργ. εκτάσεις (στρέμματα) – Cultivated area ('000 m²)					
Σύνολο εκτάσεων – Total area	34.682	34.555	34.258	34.077	33.749
Αροτράιες εκτάσεις – Arable land	22.199	22.112	21.762	21.564	21.308
Κηπευτικές εκτάσεις – Vegetable land	1.185	1.161	1.163	1.163	1.121
Αμπέλια – Vineyards	1.334	1.311	1.313	1.320	1.272
Κανονικοί δενδρώνες – Permanent Croplands	9.964	9.971	10.020	10.029	10.048
Ποσοστό αρδευόμενων – Percentage irrigated (%)	41,1%	41,4%	42,4%	43,0%	43,8%
Αγροτική παραγωγή ('000 τόνοι) – Agricultural output ('000 tons)					
Δημητριακά – Cereals	4.091,3	4.074,9	4.110,0	4.330,2	4.230,4
Σιτάρι – Wheat	1.830,4	1.783,0	1.631,7	1.773,7	1.761,0
Ντομάτες – Tomatoes	1.938,0	1.882,5	1.790,0	1.880,0	:
Συγκομιδή αγελαδινού γάλακτος – Collection of cow's milk	706,0	678,1	684,5	689,5	:
Παραγωγή γάλακτος στα αγροκτήμ. – Production of milk on the farm	1.901,5	1.877,1	1.891,4	1.895,8	:
Κρέας – Meat : Χοίροι – Pigs	136,6	139,4	133,6	136,7	130,5
Πουλερικά – Poultry	162,6	164,0	169,2	165,6	:
Βοοειδή – Cattle	59,9	62,0	61,8	62,5	58,2
Αιγοπρόβατα – Sheep and goats	122,1	126,1	122,3	124,7	118,2
Προϊόν* (ECU/€ εκατομμύρια) – Product (ECU/€ millions)*					
Φυτικό προϊόν – Crop output	8.197,2	8.295,0	8.601,2	8.378,6	8.536,7
Ζωικό προϊόν – Animal output	2.753,6	2.729,4	2.792,7	2.877,6	2.903,5
Ακαθάριστη προστ. αξία γεωργίας† – Gross value added of agriculture†	8.330,3	8.246,1	8.567,7	8.170,8	8.166,9
Αλιεία– Fisheries					
Αλιεύματα ('000 ακατέργαστοι τόνοι) – Catches ('000 tons live weight)	98	88	101	97	:
Παραγωγή υδατοκαλλιεργιών – Aquaculture production	94	96	93	75	:
Ισχύς αλιευτικού στόλου – Fishing fleet power (kW)	626.279	597.991	574.531	550.684	563.942
Χωρητικότητα αλ. στόλου (Μικτό τונάζ) – Fishing fleet tonnage (GT)	108.596	102.094	98.840	95.555	93.012

† Τα μεγέθη αυτά καταγράφονται σε βασικές τιμές, δηλαδή τιμές παραγωγού μετά την αφαίρεση των φόρων επί των προϊόντων αλλά συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων στα προϊόντα. Η έννοια του προϊόντος περιλαμβάνει πωλήσεις, μεταβολές αποθεμάτων, και παραγωγή για ζωοτροφές, επεξεργασία και τελική χρήση από τον παραγωγό.

These magnitudes are measured at basic prices, i.e. at the price received by the producer, after deduction of all taxes on products but including all subsidies on products. The concept of output comprises sales, changes in stocks, and crop products used as animal feedingstuffs, for processing and own final use by the producers.

* Η ακαθάριστη προστιθέμενη αξία σε βασικές τιμές αντιστοιχεί στην αξία του προϊόντος σε βασικές τιμές μείον την αξία της ενδιάμεσης κατανάλωσης. Ο ορισμός της γεωργίας βασίζεται στην κατηγορία 01 του NACE Rev. 1.
Gross value added at basic prices corresponds to the value of output (at basic prices) less the value of intermediate consumption. The definition of the agricultural industry is based on Division 01 of NACE Rev. 1.

Ε Εκτίμηση / Estimate
Μ Μη διαθέσιμα στοιχεία / Data not available

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος και Eurostat/ National Statistical Service of Greece and Eurostat

Γ.ΙΙ.5 Δευτερογενής Τομέας: Βιομηχανία και Κατασκευές C.II.5 Secondary Sector: Industry and Construction

	2001	2002	2003	2004	2005
Απασχόληση – Employment	980.712	933.840	1.013.057	987.723	1.000.478
Μερίδιο απασχόλησης – Employment share (%)	24,0%	23,8%	23,7%	22,9%	22,9%
Δείκτης βιομ. παραγ. † (% μεταβολή) – Ind. prod. index† (% change)					
Γενικός δείκτης – General index	-1,8%	0,8%	0,3%	1,2%	-0,9%
Μεταποίηση – Manufacturing	-2,5%	-0,1%	-0,4%	1,2%	-0,8%
Ορυχεία και λατομεία – Mining and quarrying	2,4%	9,7%	-5,2%	0,3%	-6,2%
Ηλεκτρισμός, φυσικό αέριο, νερό – electricity, gas, water	-0,1%	1,8%	5,8%	1,4%	0,6%
Ενέργεια – Energy	-0,3%	2,3%	2,9%	0,3%	0,6%
Ενδιάμεσα αγαθά – Intermediate goods	-0,5%	1,6%	-0,4%	1,0%	-1,7%
Κεφαλαιουχικά αγαθά – Capital goods	-13,0%	-7,2%	0,8%	-0,5%	-5,1%
Διαρκή καταναλωτικά αγαθά – Durable consumer goods	-14,4%	-15,4%	-3,6%	1,8%	11,4%
Μη-διαρκή καταναλωτικά αγαθά – Non-durable consumer goods	0,7%	2,3%	-1,4%	2,7%	-0,9%
Οικοδομή και κατασκευές – Housing and construction					
Ιδιωτική οικοδ. δραστ. ‡ ('000 μ ³) – Private building activity ('000 m ³)‡	70.424	77.081	78.265	75.642	102.234
Εκ των οποίων στην Αττική – of which in Attiki (%)	21.311	23.680	22.052	19.719	29.540
Ετήσια % μεταβολή – Annual % change	12,1%	9,5%	1,5%	-3,4%	35,2%
Παραγωγή τσιμέντου ('000 τόνοι) – Cement production ('000 tonnes)	15.196	14.850	15.384	15.036	15.397
Ετήσια % μεταβολή – Annual % change	4,6%	-2,3%	3,6%	-2,3%	2,4%
Εκταμιεύσεις ΠΔΕ* (€ εκ.) – PIP* disbursements (€ mil.)	7.860	7.120	8.520	9.520	7.520
Επιχειρ. προσδοκίες (% μεταβολή) – Business expectat. (% change)					
Βιομηχανία – Manufacturing	-4,3%	-0,6%	-3,3%	1,3%	-6,6%
Κατασκευές – Construction	-5,6%	0,1%	0,8%	-28,9%	-22,9%

† Νέος αναθεωρημένος δείκτης βιομηχανικής παραγωγής με έτος βάσης το 2000. Καταρτίζεται σύμφωνα με την αναθεωρημένη Γενική Ονοματολογία Δραστηριοτήτων (NACE Αναθ. 1), όπως αυτή εφαρμόζεται στις χώρες μέλη της ΕΕ βάσει του κανονισμού 1165/98.
New revised industrial production index with base year 2000. It is compiled according to the Nomenclature of all Economic Activities within the European Communities (NACE Rev.1) as it is used by EU member countries according to the regulation 1165/98.

* Με βάση άδειες οικοδομών – based on construction permits.

‡ Πρόγραμμα Δημοσίων Επενδύσεων / Public Investment Program.

Πηγή / Source: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΣΕ), Eurostat, Τράπεζα της Ελλάδος και IOBE/ National Statistical Service of Greece (NSSG), Eurostat, Bank of Greece and FEIR

Γ.ΙΙ.6 Τριτογενής Τομέας: Εμπόριο, Μεταφορές, Επικοινωνίες, Τουρισμός, Χρηματοπιστωτικές Υπηρεσίες C.II.6 Tertiary sector: Commerce, Transport, Communications, Tourism, Financial Services

	2001	2002	2003	2004	2005
Απασχόληση – Employment	2.419.090	2.509.656	2.603.171	2.700.063	2.739.300
Μερίδιο απασχόλησης – Employment share (%)	59,2%	60,1%	60,9%	62,6%	62,7%
Όγκος λιαν. εμπορίου[†] (% μεταβολή) – Retail trade vol.[†] (% change)					
Γενικός δείκτης – General index	4,4%	4,8%	4,3%	4,5%	3,0%
Μεγάλα καταστήματα τροφίμων – Large food stores	3,8%	6,3%	7,6%	7,5%	5,3%
Πολυκαταστήματα – Department stores	6,5%	8,5%	6,7%	5,8%	1,0%
Τρόφιμα, ποτά, καπνός – Food, beverages and tobacco	1,2%	0,4%	0,2%	4,7%	3,0%
Φαρμακευτικά, καλλυντικά – Pharmaceuticals and cosmetics	8,1%	6,7%	7,5%	5,2%	1,5%
Ένδυση και υπόδηση – Clothing and footwear	3,3%	3,6%	0,9%	1,4%	1,3%
Έπιπλα, ηλ. είδη, οικ. εξοπλ. – Furniture, electr. & household eq.	4,7%	4,6%	3,8%	3,9%	0,6%
Βιβλία, χαρτικά & λοιπά είδη – Books, office equipment etc.	5,9%	5,3%	7,5%	4,7%	-1,1%
Μεταφορές (χιλιάδες) – Transport (thousands)					
Νέα Ι.Χ. επιβατικά αυτοκίνητα – New private passenger car registr.	287,7	275,7	268,2	310,4	301,1
Χλμ. επιβάτες Ολυμπιακής Αεροπ. – Olympic Airways passenger-kms	8.419.700	7.548.000	6.377.800	6.788.300	7.339.800
Επιβατική κίνηση ΟΛΠ – Piraeus port passengers	10.967,0	11.797,9	12.536,6	11.916,8	12.410,5
Χλμ. τόνοι εμπορευμάτων ΟΣΕ – Hellenic rail freight ton-kms	379.500,0	326.600,0	456.200,0	591.800,0	613.300,0
Διακίνηση εμπορευμάτων ΟΛΠ – Piraeus port freight moved (tons)	16.318,1	18.424,2	21.425,4	20.586,8	19.816,4
Επικοινωνίες – Communications					
Δαπάνες τηλεπ. [‡] (% του ΑΕΠ) – Telcom. expenditure [‡] (% of GDP)	:	4,2%	4,0%	3,8%	:
Δαπάνες πληροφορικής [‡] (% του ΑΕΠ) – IT expenditure [‡] (% of GDP)	:	1,4%	1,3%	1,3%	:
Πρόσβαση στο διαδίκτυο – Internet access (%):					
Νοικοκυριά ^{**} – Households ^{**}	:	12,0%	16,0%	17,0%	22%
Επιχειρήσεις ¹ – Enterprises ¹	:	:	88,0%	87,0%	:
Ηλ. εμπόριο ² (% κύκλου εργασιών) – E-commerce ² (% of turnover)	:	0,5%	0,2%	1,0%	1,7%
Κύριες τηλ. συνδέσεις – Main phone connections	5.607.732	5.412.796	5.412.796	:	:
Ενεργές συνδρομές κιν. τηλεφ. ³ – Active mobile phone subscriptions ³	7.964.000	9.314.000	8.936.000	9.306.000	:
Έσοδα τελών κιν. τηλεφωνίας – Mobile tel. tax revenue (€ '000)	51.390	65.540	76.590	86.550	95.890
Τουρισμός – Tourism					
Ξενοδοχεία κλπ. – Hotels and similar establishments	8.331	8.329	8.689	8.843	:
Κλίνες – Bed places	609.110	599.610	644.898	660.976	:
Συνολικές διανυκτερεύσεις – Total nights spent ('000)	60.025	54.466	54.513	52.554	:
Αλλοδαπών – By residents (%)	75,5%	75,2%	74,7%	73,8%	:
Ημεδαπών – By non-residents (%)	24,5%	24,8%	25,3%	26,2%	:
Ταξιδιωτικές εισπράξεις ⁴ (εκ. ευρώ) – Travel receipts ⁴ (mil. euros)	9.950	9.340	8.330	8.830	9,090
Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες⁵ – Financial Services⁵					
Πιστωτικά ιδρύματα ⁶ – Credit institutions ⁶					
Αριθμός – Number	46	44	42	45	45
Εκ των οποίων αλλοδαπά – Of which foreign	20	20	19	22	22
Καταστήματα – Branches	3.042	3.018	3.157	2.981	3.369
Εκ των οποίων αλλοδαπά – Of which foreign	181	189	206	217	243
Απασχολούμενοι – Employees	59.144	59.772	59.854	53.624	59.215
Εκ των οποίων σε αλλοδαπά – Of which in foreign	4.753	4.774	4.802	5.060	5.537
Νομισματικά χρημ./τικά ιδρύματα ⁷ – Monetary financial institutions ⁷					
Ενεργητικό (υπόλοιπα σε εκ. €) – Assets (outst. balances in mil. €)	205.068,1	213.181,1	222.485,0	247.772,2	287.897,7
Επιχειρ. προσδοκίες (% μεταβολή) – Business expectat. (% change)					
Λιανικό εμπόριο – Retail Trade	-8,0%	1,2%	9,3%	2,8%	-7,7%
Υπηρεσίες – Services	-18,6%	-22,5%	8,4%	12,8%	-0,7%

[†] Αναθεωρημένος δείκτης όγκου στο λιανικό εμπόριο (με βάση νέο δείγμα ΕΣΥΕ 2000) - Revised retail trade volume index (new sample by NSSG 2000).

[‡] Ετήσια στοιχεία για τη δαπάνη για τηλεπικοινωνιακό υλικό, εξοπλισμό, λογισμικό και άλλες υπηρεσίες ως ποσοστό του ΑΕΠ.

^{*} Annual data on expenditure for telecommunication hardware, equipment, software and other services as a percentage of GDP.

^{*} Ετήσια στοιχεία για τη δαπάνη για υλικό πληροφορικής, εξοπλισμό, λογισμικό και άλλες υπηρεσίες ως ποσοστό του ΑΕΠ.

^{**} Annual data on expenditure for IT hardware, equipment, software and other services as a percentage of GDP.

^{**} Ποσοστό των νοικοκυριών που έχουν πρόσβαση στο διαδίκτυο από το σπίτι του. Όλες οι μορφές του διαδικτύου. Ο εξεταζόμενος πληθυσμός είναι μεταξύ 16-74 ετών.

Percentage of households who have Internet access at home. All forms of Internet use are included. The population considered is aged 16 to 74.

¹ Μερίδιο επιχειρήσεων με πρόσβαση στο διαδίκτυο. Ο δείκτης αφορά επιχειρήσεις με τουλάχιστον 10 απασχολούμενους πλήρους απασχόλησης. Οι επιχειρήσεις έχουν την κύρια δραστηριότητά τους στις ενότητες NACE D, F, G, H (μόνο 55.1 - 55.2), I, K, O (μόνο 92.1 - 92.2).

Share of enterprises having access to the Internet. This indicator consists of enterprises with 10 or more full-time employees. The enterprises have their main activity in NACE sections: D, F, G, H (groups 55.1 - 55.2 only), I, K, O (groups 92.1 - 92.2 only).

² Ποσοστό του συνολικού κύκλου εργασιών επιχειρήσεων άνω των 10 απασχολούμενων που προέρχεται από ηλεκτρονικό εμπόριο, δηλαδή από πωλήσεις μέσω διαδικτύου. Τα έτη αναφέρονται στο έτη όπου διεξήχθη η έρευνα, ενώ οι αποντήσεις αφορούν το προηγούμενο έτος.

Share of turnover sold via the internet by enterprises with 10 or more persons employed. The year given relates to the survey year. The e-commerce data relates to the year prior to the survey.

³ Ενεργές συνδρομές και ενεργές προπληρωμένες κάρτες. Ένα άτομο μπορεί να έχει περισσότερες της μίας συνδρομή.

Active subscriptions and active pre-paid cards. One person may have more than one subscription.

⁴ Τιμές 1999 - στοιχεία αποπληθωρισμένα με ΔΤΚ (ΕΣΥΕ). Αναθεωρημένα, τελικά στοιχεία για το 2002. Τα στοιχεία για το 2002 βασίζονται σε νέα μέθοδο συλλογής και δεν είναι συγκρίσιμα με τα προηγούμενα.

1999 prices - data deflated with CPI (NSSG). Revised, final data for 2002. Figures for 2002 are based on a new method of collection and are not comparable with those for previous years.

⁵ Τα στοιχεία αφορούν την κατάσταση στις 31/12 του κάθε έτους. Βλέπε επίσης πίνακα Ε.2 / Data refer to the status on 31/12 of each year. See also table E.2.

⁶ Περιλαμβάνουν τις εμπορικές τράπεζες και τα ειδικά πιστωτικά ιδρύματα. Εξαιρείται η Τράπεζα της Ελλάδος και οι πιστωτικοί συνεταιρισμοί.

Include commercial banks and specialised credit institutions. Exclude the Bank of Greece and the credit cooperatives.

⁷ Περιλαμβάνει τα πιστωτικά ιδρύματα (συμπεριλαμβανομένης και της Τράπεζας της Ελλάδος) και τα αμοιβαία κεφάλαια διαθεσίμων. Το ενεργητικό υπολογίζεται με βάση την ενοποιημένη λογιστική κατάσταση.

Comprise credit institutions (including the Bank of Greece) and money market funds. Total assets are calculated from the consolidated balance sheet.

: Μη διαθέσιμα στοιχεία / Data not available

Πηγή: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΥΕ), Eurostat, Ολυμπιακή Αεροπορία, Οργανισμός Σιδηροδρόμων Ελλάδος, Οργανισμός Λιμένος Πειραιώς, Τράπεζα της Ελλάδος, IOBE
Source: National Statistical Service of Greece (NSSG), Eurostat, Olympic Airways, Hellenic Rail, Piraeus Port Authority, Bank of Greece, FEIR

Γ.ΙΙΙ ΤΙΜΕΣ, ΑΜΟΙΒΕΣ, ΚΟΣΤΟΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΤΗΤΑ

C.III PRICES, EARNINGS, COSTS AND PRODUCTIVITY

Γ.ΙΙΙ.1 Τιμές, Αμοιβές, Κόστος και Παραγωγικότητα

C.III.1 Prices, Earnings, Costs and Productivity

	2001	2002	2003	2004	2005
Δείκτες Τιμών (% μεταβολή) – Price indices (% change)					
Δ.Τ. Καταναλωτή – Consumer P.I.	3,4%	3,6%	3,5%	2,9%	3,5%
Χωρίς νωπά οπωροκη. & καύσιμα – Excl. fruit, veget. & fuels	3,8%	3,6%	3,2%	3,3%	3,1%
Χωρίς μη επεξ. τρόφιμα & ενέργεια – Excl. unproc. food & energy	3,7%	3,7%	3,2%	3,3%	3,2%
Εναρμονισμένος Δ.Τ. Καταναλωτή – Harmonised Consumer P.I.	3,7%	3,9%	3,4%	3,0%	3,5%
Χωρίς νωπά οπωροκη. & ενέργεια – Excl. fruit, veget. & energy	3,8%	3,9%	3,1%	3,4%	3,2%
Χωρίς εποχιακά τρόφιμα & ενέργεια – Excl. seasonal food & energy	3,9%	3,7%	3,0%	3,4%	3,1%
Δ.Τ. Παραγωγού – Producer P.I.	2,8%	1,9%	1,6%	3,8%	5,3%
Χωρίς ενέργεια – Excluding energy	4,6%	2,1%	1,5%	3,7%	2,1%
Για εγχώρια αγορά [†] – For dom. market [†]	3,6%	2,3%	2,3%	3,5%	5,9%
Χωρίς ενέργεια – Excluding energy	5,1%	2,3%	2,5%	4,7%	3,0%
Για ξένη αγορά [†] – For foreign market [†]	0,7%	1,1%	-0,3%	5,0%	3,7%
Χωρίς ενέργεια – Excluding energy	3,4%	1,0%	-0,6%	1,8%	0,3%
Δ.Τ. Χονδρικής – Wholesale P.I.	2,3%	2,4%	2,1%	2,4%	:
Τελικών προϊόντων – Final goods	2,5%	2,6%	2,7%	2,1%	:
Πρωτογενούς παραγωγής – Primary production	10,0%	11,2%	8,6%	-1,7%	:
Βιομηχανίας – Industry	2,7%	2,6%	2,7%	4,5%	:
Εισαγωγών – Imports	1,9%	0,4%	1,1%	0,5%	:
Εξαγωγών – Exports	0,7%	1,9%	0,1%	3,4%	:
Δ.Τ. Κατοικιών αστικών περιοχών [‡] – Urban area dwellings P.I. [‡]	14,6%	13,0%	5,7%	2,6%	:
Αθηνών – Athens	17,6%	16,2%	4,0%	0,3%	:
Λοιπές αστικές περιοχές – Other urban areas	11,3%	9,5%	7,9%	5,4%	11,8%
Αποδοχές & κόστος* (% μεταβολή) – Earnings & costs* (% change)					
Μέσες ακαθ. αποδοχές (πραγμ.) – Mean gross earnings (real)	1,3%	2,9%	2,0%	4,2%	1,1%
Μέσες ακαθ. αποδοχές (ονομ.) – Mean gross earnings (nominal)	4,7%	6,6%	5,6%	7,2%	4,6%
Στο δημόσιο – In the public sector	5,5%	7,3%	5,9%	9,7%	3,1%
Επιχειρήσεις κοινής ωφελείας – Public utilities	7,0%	10,6%	10,9%	9,9%	7,6%
Στις τράπεζες – In banking	6,4%	2,9%	3,1%	8,0%	1,5%
Στο μη-τραπεζικό ιδιωτικό τομέας – In the non-bank private sector	5,3%	6,5%	5,8%	5,8%	5,6%
Καθαρές αποδοχές μέσου μισθωτού – Average employee net earnings	3,4%	6,3%	6,3%	5,3%	3,8%
Σε πραγματικές μεταβολές – In real terms	0,0%	2,6%	2,7%	2,3%	0,3%
Συνολική δαπάνη για αποδοχές & εργοδοτικές εισφορές	8,3%	9,1%	8,3%	8,9%	5,9%
Total labour cost: wages & employer's social insurance contributions	8,3%	9,1%	8,3%	8,9%	5,9%
Άλλα στοιχεία αποδοχών – Other earnings data					
Χάσμα αμοιβών μεταξύ φύλων** – Gender pay gap** (%)	18,0%	17,0%	^B 11,0%	10,0%	:
Κατώτατο ημερομίσθιο εργατών – Min. wage of blue-collar workers (€)	21,05	22,17	23,29	24,50	25,86
Κατώτατος μισθός υπαλλήλων – Min. salary of white-collar workers (€)	469,65	494,77	519,87	547,56	579,04
Παραγωγικότητα (% μεταβολή) – Productivity (% change)					
Παραγωγικότητα εργασίας ΟΟΣΑ ¹ – OECD labour productivity ¹	4,2%	3,8%	3,0%	1,9%	:
Παραγωγικότητα μεταποίησης ² – Productivity in manufacturing ²	^E -0,6%	^E 0,6%	^E 1,2%	^E 1,2%	:
Μοναδιαίο κόστος εργ. (% μεταβολή) – Unit labour cost (% change)					
Σύνολο της οικονομίας – Total economy					
Τράπεζα της Ελλάδος – Bank of Greece	3,5%	5,1%	3,6%	4,1%	2,2%
ΕΣΥΕ – NSSG	0,7%	6,0%	1,2%	4,0%	4,1%
Eurostat ³	-2,6%	1,6%	-2,6%	1,0%	0,4%
Μεταποίηση – Manufacturing					
Τράπεζα της Ελλάδος – Bank of Greece	^E 6,1%	^E 5,3%	^E 4,7%	^E 4,5%	:
Eurostat (βιομηχανία – industry) ⁴	-2,5%	-0,3%	-5,3%	:	:

[†] Αφορά τη βιομηχανία. Η έρευνα διεξάγεται από το 2000. / Industry only. This survey is carried out as of 2000.

[‡] Υπολογισμοί της Τράπεζας της Ελλάδος. Για λοιπές αστικές περιοχές πηγή των στοιχείων η Τράπεζα της Ελλάδος· για την Αθήνα οι υπολογισμοί βασίζονται σε στοιχεία της Property ΕΠΕ. Για όλες τις περιοχές υπολογίζεται σταθμισμένος μέσος όρος με βάση το απόθεμα των κατοικιών.

Bank of Greece calculations. Data sources: for "other" urban areas data Bank of Greece; for Athens calculations based on Property Ltd data. For all urban areas weighted index according to the stock of houses.

* Εκτιμήσεις Τράπεζας της Ελλάδος / Bank of Greece estimates.

** Μη διορθωμένη μορφή. Η διαφορά μεταξύ των μέσων ακαθάριστων ωριαίων αποδοχών ανδρών και γυναικών, εκφρασμένη ως ποσοστό των μέσων ακαθάριστων ωριαίων αποδοχών των ανδρών. Ο πληθυσμός περιλαμβάνει όλους τους έμμεσους υπαλλήλους ηλικίας 16-64 που «εργάζονται 15+ ώρες την εβδομάδα».

Unadjusted form. The difference between men's and women's average gross hourly earnings as a percentage of men's average gross hourly earnings. The population consists of all paid employees aged 16-64 that are 'at work 15+ hours per week'.

1 Αφορά τον ιδιωτικό τομέα. Υπολογίζεται ως ο ρυθμός αύξησης της προστιθέμενης αξίας σε σταθερές τιμές προς το ρυθμό αύξησης του εργατικού δυναμικού. Ετήσιος ρυθμός μεταβολής. Only business sector. Calculated as the growth of value added at constant prices by the growth of the labour force. Annual rate of change.

2 Παραγωγή ανά ώρα εργασίας στη μεταποίηση· υπολογισμοί Τράπεζας της Ελλάδος με βάση στοιχεία ΕΣΥΕ. Ετήσιος ρυθμός μεταβολής. Product per hour of work in manufacturing; Bank of Greece calculations based on NSSG data. Annual rate of change.

3 Αμοιβές ανά εργαζόμενο σε τρέχουσες τιμές, προς ΑΕΠ σε τρέχουσες τιμές προς συνολική απασχόληση. Ετήσιος ρυθμός μεταβολής. Compensation per employee in current prices divided by GDP in current prices per total employment. Annual rate of change.

4 Ρυθμός μεταβολής μοναδιαίου κόστους εργασίας στη βιομηχανία (εξαιρούνται οι κατασκευές) σε τρέχουσες τιμές. Growth rate of unit labour cost of the industrial sector (excluding construction) in current prices.

B Ασυνέχεια στη σειρά / Break in series

: Μη διαθέσιμα στοιχεία / Data not available

Πηγή: Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος, Τράπεζα της Ελλάδος, Eurostat, Οργανισμός Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης (ΟΟΣΑ)
Source: National Statistical Service of Greece (NSSG), Bank of Greece, Eurostat, Organisation for Economic Cooperation and Development (OECD)

Γ.IV ΔΗΜΟΣΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ

C.IV PUBLIC FINANCES

Γ.IV.1 Κρατικός Προϋπολογισμός (€ εκατομμύρια και ποσοστά, όπου διευκρινίζεται) C.IV.1 Government Budget (€ millions and percentages, where specified)

	2002	2003	2004	2005*	2006**
Δαπάνες – Outlays	46.412	51.551	57.810	58.800	60.790
Πρωτογενείς δαπάνες – Primary outlays	37.278	42.135	48.346	49.026	51.190
Δαπάνες προσωπικού – Personnel outlays	15.353	16.526	18.758	19.399†	20.589
Λοιπές δαπάνες – Other outlays	14.911	17.174	20.066	22.109	22.201
Προϋπολ. δημ. επενδύσεων – Public investment budget	7.014	8.435	9.522	7.518	8.400
Τόκοι – Interest	9.134	9.416	9.464	9.774	9.600
Έσοδα – Revenue	41.051	41.704	44.949	47.525	51.140
Άμεσοι φόροι – Direct taxes	14.813	15.397	16.484	18.184	19.065
Έμμεσοι φόροι – Indirect taxes	20.989	21.484	23.000	23.939	25.540
Μη φορολογικά έσοδα – Non-tax revenue	3.246	3.000	2.571	2.637	3.045
Προϋπολ. δημοσίων επενδύσεων – Public investment budget	2.003	1.823	2.894	2.765	3.490
Έλλειμμα/πλεόνασμα – Deficit/Surplus	-5.361	-9.847	-12.668	-8.517	-9.650
Πρωτογενές έλλειμμα/πλεόνασμα – Primary deficit/surplus	3.773	-431	-3.202	1.283	-50
ως % ΑΕΠ – as % of GDP					
Έλλειμμα/πλεόνασμα – Deficit/surplus	-3,7%	-6,3%	-7,6%	-6,2%	-4,4%
Πρωτογενές έλλειμμα/πλεόνασμα – Primary deficit/surplus	2,6%	-0,3%	-2,0%	-0,8%	0,5%
Ετήσιοι ρυθμοί μεταβολής – Annual rates of change (%)					
Δαπάνες – Outlays	4,1%	11,1%	12,1%	1,7%	3,4%
Πρωτογενείς δαπάνες – Primary outlays	6,9%	13,0%	14,7%	1,4%	4,4%
Έσοδα – Revenue	4,3%	1,6%	7,8%	5,7%	7,6%

† Περιλαμβάνονται δαπάνες ύψους 675 εκατ. ευρώ, οι οποίες δεν περιλαμβάνονται στις εκτιμήσεις για το 2005 που δημοσιεύθηκαν στην Εισηγητική Έκθεση του Προϋπολογισμού του 2006

* Προσωρινά στοιχεία / Provisional data

** Προϋπολογισμός / Budget

Πηγή / Source: Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών, Γενικό Λογιστήριο του Κράτους / Ministry of Economy and Finance, State General Accounting Office

Γ.IV.2 Καθαρές Δανειακές Ανάγκες (ΚΔΑ) και Δημόσιο Χρέος (€ εκατομμύρια και ποσοστά, όπου διευκρινίζεται) C.IV.2 Net Borrowing Requirement (NBR) and Public Debt (€ millions and percentages, where specified)

	2001	2002	2003	2004	2005
ΚΔΑ κεντρικής κυβέρνησης† – Central government NBR†	7.812	7.102	10.526	15.605	14.424
Κρατικός προϋπολογισμός – Government budget	7.909	6.674	10.833	15.377	14.793
Τακτικός προϋπολογισμός* – Ordinary budget*	3.125	2.128	4.106	8.841	10.033
Προϋπολ. δημ. επενδύσεων – Public investment budget	4.784	4.546	6.727	6.536	4.760
ΟΠΕΚΕΠΕ** – PCAGGCA**	-97	428	-307	228	-369
Χρέος κεντρικής κυβέρνησης – Central government debt	162.215	171.941	183.377	201.757	216.026
Εσωτερικό – Domestic	153.715	167.244	179.995	199.254	213.729
Εξωτερικό – Foreign	8.500	4.697	3.382	2.503	2.747
Χρέος δημοσίων οργανισμών – Public entities' debt	-10.346	-13.054	-15.654	-19.055	-21.360
Εσωτερικό ¹ – Domestic ¹	-10.346	-13.054	-15.654	-19.055	-21.360
Εξωτερικό – Foreign	0	0	0	0	0
Ενοποιημένο χρέος γεν. κυβέρνησης – Consolidated debt	150.695	158.885	167.722	182.702	194.666
Εσωτερικό – Domestic	142.195	154.188	164.340	180.199	191.919
Εξωτερικό – Foreign	8.500	4.697	3.382	2.503	2.747
ως % ΑΕΠ – as % of GDP					
ΚΔΑ κεντρικής κυβέρνησης – Central government NBR	5,9%	4,9%	6,8%	9,3%	8,0%
Χρέος κεντρικής κυβέρνησης – Central government debt	122,7%	121,4%	119,5%	122,0%	119,3%
Χρέος δημοσίων οργανισμών – Public entities' debt	9,4%	-	-	-	-
Ενοποιημένο χρέος γεν. κυβέρνησης – Consolidated debt	113,3%	114,1%	110,7%	107,8%	107,5%
Ενοποιημένο εσωτερικό χρέος – Consolidated domestic debt	108,3%	108,9%	107,1%	109,0%	106,0%
Ενοποιημένο εξωτερικό χρέος – Consolidated foreign debt	6,5%	3,3%	2,2%	1,5%	1,5%

† Σε ταμειακή βάση / On a cash-flow basis.

* Περιλαμβάνει την κίνηση των λογαριασμών διαχείρισης δημοσίου χρέους / Including movements in public debt management accounts.

** Οργανισμός Πληρωμών και Ελέγχου Κοινοτικών Ενισχύσεων Προσανατολισμού και Εγγυήσεων.

Payment and Control Agency for Guidance and Guarantee Community Aid.

¹ Από το εσωτερικό χρέος των δημοσίων οργανισμών έχουν αφαιρεθεί τα διαθέσιμα τους, που είναι επενδεδυμένα σε χρεόγραφα του Ελληνικού Δημοσίου.

The domestic debt of public entities has been reduced by their holdings of government securities.

: Μη διαθέσιμα στοιχεία / Data not available

Πηγή / Source: Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών και Τράπεζα της Ελλάδος / Ministry of Economy and Finance and Bank of Greece

Γ.Υ ΤΡΑΠΕΖΕΣ, ΧΡΗΜΑ ΚΑΙ ΚΕΦΑΛΑΙΑΓΟΡΕΣ
C.V BANKING, MONEY AND CAPITAL MARKETS

Γ.Υ.1 Χρηματαγορές και Κεφαλαιογορές

(ετήσιες % αποδόσεις, μέσοι όροι περιόδου και € εκατομμύρια, όπου διευκρινίζεται)

C.V.1 Money and Capital Markets

(Annual % yields, period averages and € millions, where specified)

Τέλος περιόδου / End of period	2001	2002	2003	2004	2005
Νομισματική κυκλοφορία[†] – Money supply[†]					
M1 Ευρωζώνης – Eurozone M1	2.279,0	2.499,4	2.727,1	2.948,9	3.477,6
M2 Ευρωζώνης – Eurozone M2	4.684,4	4.981,4	5.295,8	5.632,2	6.150,3
M3 Ευρωζώνης – Eurozone M3	5.446,8	5.806,4	6.178,7	6.568,2	7.116,7
M3 [‡] Ελλάδας – Greek M3 [‡]	136,7	133,8	140,8	152,3	162,3
Επιτόκια αγοράς χρήματος – Money market interest rates					
Καταθέσεις μιας ημέρας – Overnight deposits	4,39%	3,29%	2,32%	2,05%	2,09%
Καταθέσεις ενός μηνός – One-month deposits	4,33%	3,30%	2,35%	2,08%	2,14%
Καταθέσεις τριών μηνών – Three-month deposits	4,26%	3,32%	2,33%	2,11%	2,18%
Καταθέσεις έξι μηνών – Six-month deposits	4,15%	3,35%	2,31%	2,15%	2,23%
Καταθέσεις δώδεκα μηνών – Twelve-month deposits	4,08%	3,49%	2,34%	2,27%	2,33%
Αποδόσεις τίτλων ελλ. δημοσίου – Gov't securities yields					
Ετήσια έντοκα γραμμάτια – Treasury bills	4,08%	3,50%	2,34%	2,27%	2,33%
3ετές ομόλογο – 3-year bond	4,28%	4,06%	2,82%	2,87%	2,65%
5ετές ομόλογο – 5-year bond	4,58%	4,45%	3,37%	3,37%	2,92%
10ετές ομόλογο – 10-year bond	5,30%	5,12%	4,27%	4,25%	3,59%
20ετές ομόλογο – 20-year bond	5,76%	5,52%	4,91%	4,77%	3,92%
Μετοχές και αμοιβ. κεφάλαια – Shares and mutual funds					
Δείκτης τιμών μετοχών XAA – ASE Share price index	2.591,6	1.748,4	2.263,6	2.786,2	3.663,9
Τράπεζες – Banking	3.128,8	1.700,5	2.686,5	3.877,1	5.000,0
Βιομηχανίες – Industry	1.535,8	1.014,7	1.171,5	1.227,1	1.709,4
FTSE/ASE 20	1.428,9	863,9	1.170,0	1.547,5	1.759,8
FTSE/ASE MID40	2.791,0	1.875,1	2.377,1	2.309,9	2.694,8
FTSE/ASE SMALL CAP 80	807,0	464,5	597,4	470,1	501,8
FTSE/ASE 140	:	2.000,0	2.667,0	3.263,1	3.710,1
Αξία συναλλαγών (€ εκ.) – Value of transactions (€ mil.)	41.544,0	24.771,1	34.902,8	35.715,4	52.601,3
Κύρια αγορά μετοχών* – Main market*	34.706,6	19.674,5	29.877,8	32.102,3	:
Παράλληλη αγορά – Parallel market	6.818,9	358,5	4.975,9	3.519,0	:
Δάνεια – Bonds	18,6	13,0	49,0	94,1	40,1
Αξία ενερ. αμοιβ. κεφαλ. (€ εκ.) – Mutual fund assets (€ mil.)	26.825,4	25.429,2	30.383,5	31.628,5	27.089,9
Από τα οποία, ομολογιακά – Of which, bonds funds	5.585,4	5.120,4	6.539,5	7.621,9	13.256,9
Από τα οποία, διαθεσίμων – Of which, money market funds	9.693,1	10.747,5	15.787,4	15.434,8	4.938,9
Ετήσιοι ρυθμοί μεταβολής – Annual rates of change (%)					
Δείκτης τιμών μετοχών – Share price index	-23,5%	-32,5%	29,5%	23,1%	31,5%
Αξία χρημ. συναλλαγών – Value of stock exchange transact.	20,7%	-40,4%	40,9%	2,3%	47,3%
Αξία ενεργητικού αμοιβαίων κεφαλαίων – Mutual fund assets	-13,4%	-5,2%	19,5%	4,1%	-14,3%

[†] M1 = νόμισμα σε κυκλοφορία + καταθέσεις μιας ημέρας · M2 = M1 + Καταθέσεις προθεσμίας ως 2 ετών + καταθέσεις υπό προειδοποίηση ως 3 μηνών · M3 = M1 + M2 + συμφωνίες επαναγοράς + μερίδια αμοιβαίων κεφαλαίων αγοράς χρήματος + τίτλοι αγοράς χρήματος και χρεόγραφα ως 2 ετών · M1 = currency in circulation + overnight deposits ; M2 = M1 + deposits with agreed maturity up to 2 years + Deposits redeemable at notice up to 3 months ; M3 = M1 + M2 + repurchase agreements + money market fund shares/units + Money market paper and debt securities up to 2 years

[‡] Από το 2001, εξαιρείται το νόμισμα σε κυκλοφορία, λόγω αδυναμίας υπολογισμού του σε επίπεδο χώρας-μέλους της Ευρωζώνης.

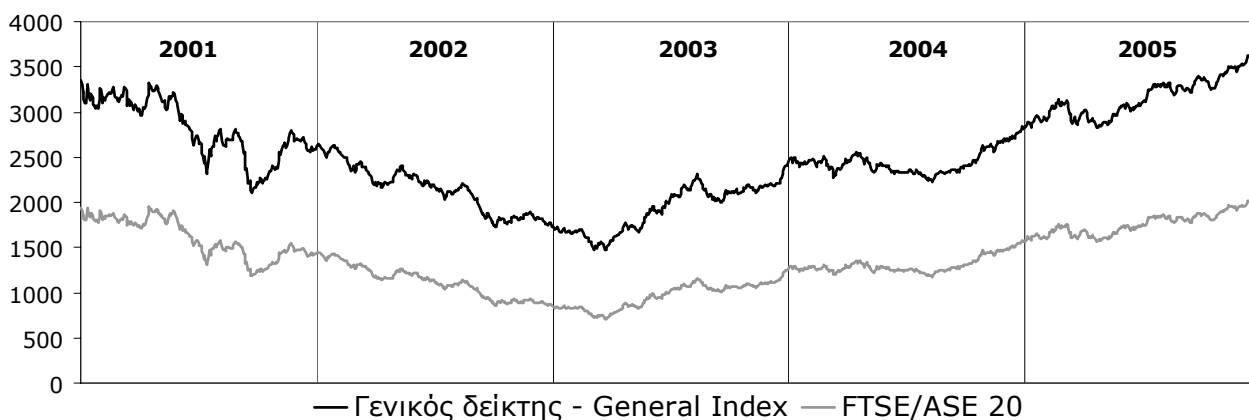
* As of 2001, this measure excludes currency in circulation, due to difficulties measuring it at Eurozone member-state level.

* Από τον Απρίλιο του 2001, συμπεριλαμβάνεται και η αξία των μετοχών στη Νέα Χρηματιστηριακή Αγορά / As of April 2001, the value of shares in the New Market is included.

: Μη διαθέσιμα στοιχεία / Data not available

Πηγή / Source: Τράπεζα της Ελλάδος και Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών / Bank of Greece and Athens Stock Exchange

Δείκτες τιμών μετοχών (ημερήσιες τιμές) – Stock market indicators (daily data)



Πηγή / Source: Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών / Athens Stock Exchange

Γ.V.2 Εγχώριες Τραπεζικές Καταθέσεις από, και Χρηματοδότηση προς τον Ιδιωτικό Τομέα[†]

(Υπόλοιπα σε € εκατομμύρια και ετήσιες % μεταβολές)

C.V.2 Domestic Bank Deposits from, and Credit to the Private Sector[†]

(Outstanding balances in € millions and annual % changes)

Τέλος περιόδου / End of period	2001	2002	2003	2004	2005
Σύνολο καταθέσεων και Repos - Total deposits and Repos	125.962,2	124.239,6	126.151,8	137.531,7	158.419,8
Συμφωνίες επαναγοράς - Repurchase agreements	24.152,7	19.478,5	10.401,7	9.107,1	2.721,7
Καταθέσεις - Deposits	101.809,4	104.761,1	115.750,1	128.424,6	155.698,1
Όψεως - Sight deposits	13.385,2	13.367,3	15.395,8	18.274,2	22.180,2
Ταμιευτηρίου - Savings deposits	58.323,1	60.406,1	65.141,1	73.954,2	79.800,8
Προθεσμιακές [‡] - Time deposits [‡]	30.101,1	30.987,7	35.213,2	36.196,1	53.717,1
Σύνολο χρηματοδοτήσεων - Total Credit	74.027,4	86.510,5	101.178,1	117.201,7	136.981,1
Επιχειρήσεις - Enterprises	50.198,7	55.012,2	60.979,3	65.566,3	71.282,9
Γεωργία - Agriculture	3.724,2	3.224,7	3.082,7	3.248,0	2.954,0
Βιομηχανία [†] - Industry [†]	12.614,9	14.364,0	15.865,1	15.675,6	15.753,8
Εμπόριο - Commerce	15.524,3	15.670,8	16.514,4	18.821,6	19.958,4
Τουρισμός - Tourism	2.171,3	2.903,2	3.488,2	4.040,0	4.189,8
Ναυτιλία - Shipping	4.103,5	4.147,0	4.316,7	4.494,8	6.185,3
Λοιπά χρηματοπιστ. ιδρύματα - Other financial instit.	1.699,9	2.869,2	2.767,2	2.693,0	2.236,0
Λοιπά - Other	10.360,6	11.833,3	14.945,0	16.593,3	20.005,6
Νοικοκυριά	23.828,7	31.498,3	40.198,8	51.635,4	65.698,2
Στεγαστικά δάνεια - Housing credit	15.652,2	21.224,7	26.534,2	33.126,8	43.199,4
Εμπορικών τραπεζών - Commerical banks	12.453,3	17.486,9	22.002,5	27.879,7	37.050,8
Ειδικών πιστ. οργανισμ. - Specialised credit inst.	3.198,9	3.737,8	4.531,7	5.247,1	6.148,6
Καταναλωτικά δάνεια - Consumer credit	7.852,0	9.755,4	12.409,6	17.053,8	20.850,0
Πιστωτικές κάρτες - Credit cards	3.725,7	4.957,2	6.222,4	7.665,4	7.470,4
Με δικαιολογητικά - Against documents	1.956,5	1.768,4	2.089,7	2.810,5	3.971,4
Προσωπικά δάνεια - Personal credit	2.169,8	3.029,8	4.097,5	6.577,9	9.208,2
Λοιπά δάνεια - Other types of credit	324,5	518,2	1.255,0	1.454,8	1.648,8
Ετήσιοι ρυθμοί μεταβολής - Annual rates of change (%)					
Καταθέσεις νοικ. & επιχειρ. - Household & enterprise deposits	12,2%	2,9%	10,5%	10,9%	21,2%
Δάνεια επιχ/ων (υπόλοιπα) - Enterprise credit (outstanding)	18,5%	9,6%	10,8%	7,5%	8,7%
Δάνεια νοικ/ών (υπόλοιπα) - Household credit (outstanding)	40,4%	32,2%	27,6%	28,5%	27,2%
Στεγαστικά δάνεια (υπόλοιπα) - Housing credit (outstanding)	38,9%	35,6%	25,0%	24,8%	30,4%
Καταν/κά δάνεια (υπόλοιπα) - Consumer credit (outstanding)	42,5%	24,2%	27,2%	37,4%	22,3%

[†] Σχέσεις των εγχώριων μη-χρηματοπιστωτικών νομισματικών ιδρυμάτων εκτός γενικής κυβέρνησης (επιχειρήσεων και νοικοκυριών) και των λοιπών νομισματικών ιδρυμάτων.
Relations between non-financial and monetary institutions excl. the general government (enterprises and households) and other financial and monetary institutions.

[‡] Περιλαμβάνονται και δεσμευμένες καταθέσεις / Includes blocked deposits.

* Περιλαμβάνονται μεταλλεία και βιοτεχνία / Includes mining and small-scale industry.

Πηγή / Source: Τράπεζα της Ελλάδος / Bank of Greece

Γ.V.3 Επιτόκια Καταθέσεων και Χορηγήσεων 2005

(μέσα ετήσια ποσοστά)

C.V.3 Deposit and Lending Interest Rates 2005

(average annual percentages)

Επιτόκια καταθέσεων - Interest on deposits	%	Επιτόκια χορηγήσεων - Credit Interest	%
Νέες καταθέσεις - New deposits		Νέες χορηγήσεις - New credit	
Νοικοκυριά - Households		Νοικοκυριά - Households	
Ταμιευτήριο - Savings deposits	0,88	Στεγαστικά δάνεια [†] - Housing loans [†]	4,34
Τρεχούμενοι - Current accounts	1,13	Καταναλωτικά δάνεια [†] - Consumer loans [†]	10,64
Διάρκειας ως ένα έτος - Maturity up to a year	2,23	Λοιπά δάνεια - Other loans	6,86
Διάρκειας 1-2 ετών - Maturity 1-2 years	2,42	Χωρίς καθορ. διάρκεια [‡] - Without defined maturity [‡]	13,36
Επιχειρήσεις - Enterprises		Επιχειρήσεις (ως 1 εκ. €) - Enterprises (up to 1 mil. €)	
Καταθέσεις μιας ημέρας		Κυμαινόμενο ή σταθερό ενός έτους	
Overnight deposits	0,60	Floating rate or fixed up to a year	5,08
Διάρκειας ως ένα έτος - Maturity up to a year	2,09	Σταθερό 1-5 έτη - Fixed rate for 1-5 years	5,22
Διάρκειας 1-2 ετών - Maturity 1-2 years	:	Χωρίς καθορ. διάρκεια [‡] - Without defined maturity [‡]	6,90
Repos	2,00		
Υφιστάμενες καταθέσεις - Outstanding deposits		Υφιστάμενες χορηγήσεις - Outstanding credit	
Νοικοκυριά - Households		Νοικοκυριά - Households	
Έως 2 έτη - Maturity up to 2 years	2,34	Στεγαστικά δάνεια - Housing credit	
Επιχειρήσεις - Enterprises		Έως ενός έτους - Up to a year	5,28
Έως 2 έτη - Agreed maturity up to 2 years	2,10	1-5 ετών - 1-5 years	5,33
Repos	2,03	Άνω των 5 ετών - Over 5 years	4,83
		Καταναλωτικά και λοιπά δάνεια - Consumer credit etc.	
		Έως ενός έτους ^{**} - Up to a year ^{**}	12,66
		1-5 ετών - 1-5 years	10,09
		Άνω των 5 ετών - Over 5 years	8,69
		Επιχειρήσεις - Enterprises	
		Επιχειρηματικά δάνεια - Business credit	
		Έως ενός έτους ^{**} - Up to a year ^{**}	5,76
		1-5 ετών - 1-5 years	5,30
		Άνω των 5 ετών - Over 5 years	4,84

[†] Σύνολο δανείων (κυμαινόμενου και σταθερού επιτοκίου), με επιβαρύνσεις (Συνολική Ετήσια Πραγματική Επιβάρυνση - ΣΕΠΕ)
All loans (fixed and floating rate), including charges (Annual Percentage Rate of Change - APRC)

[‡] Πιστωτικές κάρτες, ανοιχτά δάνεια και υπεραναλήψεις από τρεχούμενους λογαριασμούς.
Credit cards, open account loans and current account debit accounts.

* Αλληλόχρεοι λογαριασμοί και υπεραναλήψεις από λογαριασμούς όψεως.
Credit lines and debit balances on sight deposits.

** Περιλαμβάνονται και τα δάνεια χωρίς καθορισμένη διάρκεια.
Includes loans without defined maturity.

: Μη διαθέσιμα στοιχεία / Data not available

Πηγή / Source: Τράπεζα της Ελλάδος / Bank of Greece

Γ.VI ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ
C.VI EXTERNAL TRANSACTIONS
Γ.VI.1 Ισοζύγιο Εξωτερικών Συναλλαγών

(εκατομμύρια ευρώ και %, όπου διευκρινίζεται)

C.VI.1 Balance of Payments

(millions of euro and %, where specified)

	2001	2002	2003	2004	*2005
Λογαριασμός τρεχουσών συναλλαγών - Current account					
Ισοζύγιο εμπορευμάτων - Goods balance	-21.610,9	-22.708,7	-22.643,5	-25.435,8	-27.546,9
Εμπορικό ισοζύγιο χωρίς καύσιμα - Non-oil goods balance	-18.614,3	-19.203,7	-18.607,7	-20.924,7	-20.917,7
{ Εμπορικό ισοζύγιο καυσίμων - Oil goods balance	-2.996,6	-3.505,0	-4.035,8	-4.511,1	-6.629,2
Εξαγωγές - Exports	11.545,4	10.433,6	11.113,6	12.653,3	14.200,9
ΕΕ-15 - EU-15 (%)	42,0%	43,5%	48,8%	47,4%	45,2%
Βαλκάνια - Balkans (%)	18,4%	16,6%	16,1%	17,0%	15,3%
Κίνα & ΝΑ Ασία - China and SE Asia (%)	1,9%	2,1%	1,5%	1,9%	2,3%
Λοιπές - Other (%)	37,70%	37,80%	33,60%	33,70%	37,2%
Εισαγωγές - Imports	33.156,3	33.142,3	33.757,1	38.089,0	41.747,8
ΕΕ-15 - EU-15 (%)	54,5%	52,2%	54,8%	55,8%	53,7%
Βαλκάνια - Balkans (%)	3,6%	2,7%	2,7%	3,1%	3,3%
Κίνα & ΝΑ Ασία - China and SE Asia (%)	5,2%	5,0%	4,7%	5,1%	5,5%
Λοιπές - Other (%)	36,7%	40,1%	37,8%	36,00%	37,50%
Ισοζύγιο υπηρεσιών - Service balance	9.150,0	10.755,3	11.506,5	15.467,0	15.698,1
Ταξιδιωτικό	10.579,9	10.284,7	9.495,3	10.347,8	11.036,5
{ Travel	4.650,8	2.548,7	2.136,0	2.310,4	2.445,7
Μεταφορές	9.113,3	8.523,4	9.569,8	13.307,0	13.871,4
{ Transport	5.351,0	5.029,7	4.923,6	5.728,2	6.237,7
Λοιπές	2.382,7	2.323,3	2.365,3	3.087,7	2.652,6
{ Other	2.924,1	2.797,7	2.864,3	3.236,9	3.179,0
Ισοζύγιο εισοδημάτων - Income balance	-1.981,3	-2.073,4	-3.975,8	-4.377,4	-5.676,1
Αμοιβές και μισθοί	606,3	509,6	337,2	280,0	287,1
{ Salaries and wages	280,9	240,4	169,9	188,9	219,8
Τόκοι, μερίσματα, κέρδη	1.494,0	1.116,9	2.243,6	2.530,6	2.986,4
{ Interest, dividends, profits	3.800,0	3.459,5	6.386,7	6.999,1	8.729,8
Ισοζύγιο μεταβιβάσεων - Transfers balance	6.272,9	5.455,4	5.088,1	6.015,1	5.226,0
Γεν. κυβέρνηση (μεταβιβάσεις από ΕΕ)	5.921,7	5.458,0	5.375,0	6.544,2	6.752,6
{ Gen. government (EU transfers)	1.866,7	1.695,7	2.169,3	2.286,6	2.944,3
Λοιπές (μεταναστ. εμβάσματα κλπ.)	3.024,2	2.343,4	2.442,4	2.430,1	2.448,8
{ Other (immigrant remittances etc.)	806,3	650,3	560,0	672,6	1.031,0
Ισοζύγιο τρεχουσών συναλλαγών - Current account balance	-8.169,3	-8.571,4	-10.024,7	-8.331,1	-12.298,9
Λογαριασμός χρημ/κών συναλλαγών - Capital account					
Άμεσες επενδύσεις - Direct investment	1.087,6	-643,0	767,4	863,6	-679,0
Κατοίκων στο εξωτερικό - Foreign residents	-688,5	-696,3	-365,2	-828,8	-1.166,7
{ Μη-κατοίκων στην Ελλάδα - Non-residents in Greece	1.776,1	53,4	1.129,9	1.692,4	487,7
Επενδύσεις χαρτοφυλακίου - Portfolio investment	9.464,8	10.937,8	12.334,0	13.727,5	7.322,6
Απαιτήσεις - Claims	-514,7	-2.230,0	-8.737,9	11.489,4	-18.459,7
{ Υποχρεώσεις - Liabilities	9.979,5	13.167,8	21.071,8	25.216,9	25.782,3
Λοιπές επενδύσεις - Other investment	-9.794,6	1.998,6	-7.623,9	-9.104,1	5.914,0
Απαιτήσεις - Claims	-1.467,0	-7.481,9	-4.034,5	-6.215,7	-6.301,5
{ Υποχρεώσεις - Liabilities	-8.327,6	9.480,5	-3.589,4	-2.888,4	12.215,5
(εκ των οποίων, δάνεια γεν. κυβ. - of which, general gov't loans)	-2.809,7	-4.510,1	-2.618,4	-1.027,4	-447,0
Μεταβολή συναλ. διαθεσίμων - Change in for. exchange reserves	6.177,0	-1.983,0	4.409,0	2.611,0	49,0
Ισοζύγιο χρημ/κών συναλλαγών - Capital account balance	6.934,8	10.310,4	9.883,8	8.098,0	12.606,6
Τακτοποιητέα στοιχεία - Correcting items	1.234,5	-1.739,0	141,0	233,0	-307,7
Συναλλαγματικά διαθέσιμα* - For. exchange reserves* (31/12)	7.031,0	9.014,0	4.605,0	1.994,0	1.945,0
Ετήσιοι ρυθμοί μεταβολής - Annual rates of change (%)					
Εξαγωγές - Exports	4,0%	-9,6%	6,5%	13,9%	12,2%
Εισαγωγές - Imports	0,4%	0,0%	1,9%	12,8%	9,6%
Άμεσες ξένες επενδύσεις (εισορή) - Foreign direct investment (inflow)	47,7%	-97,0%	119,3%	12,5%	-178,6%
Ως % του ΑΕΠ - As a % of GDP					
Εξαγωγές - Exports	7,52%	7,52%	6,66%	7,24%	7,84%
Εισαγωγές - Imports	21,61%	21,61%	20,23%	21,80%	23,05%
Έλλειμμα εμπορικού ισοζυγίου - Trade deficit	-14,08%	-14,08%	-13,57%	-14,56%	-15,21%
Έλλειμμα τρεχουσών συναλλαγών - Current account deficit	-5,32%	-5,32%	-6,01%	-4,77%	-6,79%
Πλεόνασμα χρημ/κών συναλλαγών - Capital account surplus	4,52%	4,52%	5,92%	4,64%	6,96%

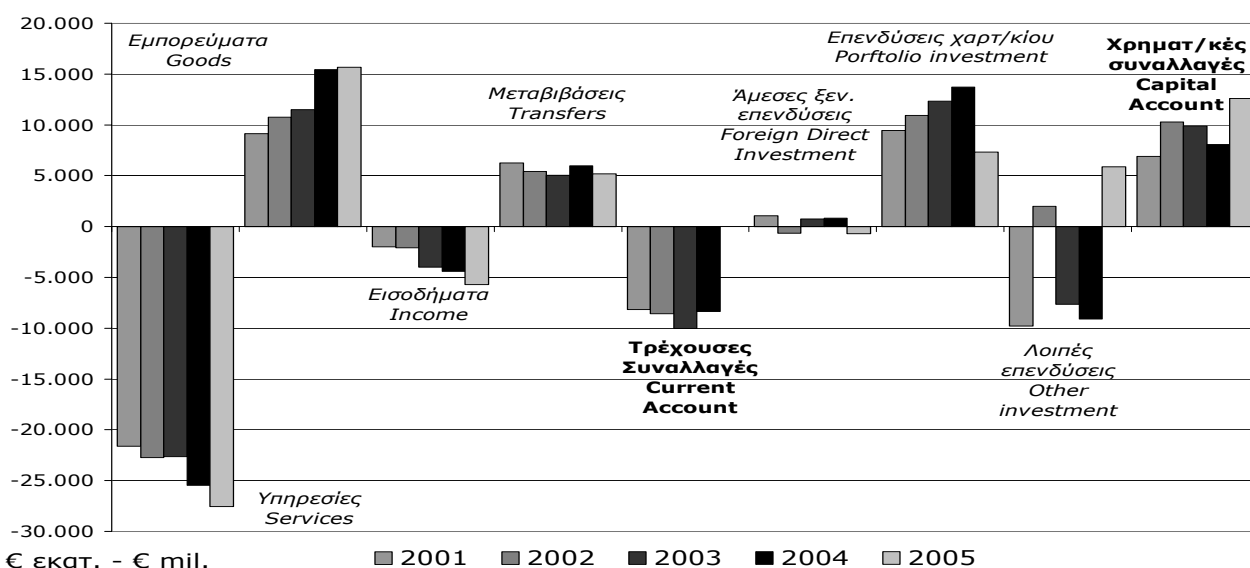
† Προσωρινά στοιχεία / Provisional data.

* Από την ένταξη της Ελλάδας στη ζώνη του ευρώ το Ιανουάριο του 2001, τα συναλλαγματικά διαθέσιμα, σύμφωνα με τον ορισμό της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας (ΕΚΤ), περιλαμβάνουν μόνο το νομισματικό χρυσό, τη «συναλλαγματική θέση» στο Διεθνές Νομισματικό Ταμείο, τα «ειδικά τραβηκτικά δικαιώματα» και τις απαιτήσεις της Τράπεζας της Ελλάδος σε ξένο νόμισμα έναντι κατοίκων χωρών εκτός της Ζώνης του Ευρώ. Αντίθετα, δεν περιλαμβάνουν τις απαιτήσεις σε ευρώ έναντι κατοίκων εκτός της Ζώνης του Ευρώ, τις απαιτήσεις σε συνάλλαγμα και ευρώ των κατοίκων εντός της Ζώνης του Ευρώ, καθώς και τη συμμετοχή της Τράπεζας της Ελλάδος στα συναλλαγματικά διαθέσιμα της ΕΚΤ.

As of Greece's accession to the Euro zone in January 2001, the foreign exchange reserves, according to the definition of the European Central Bank (ECB), only include monetary gold, the "foreign exchange position" in the International Monetary Funds, the "special drawing rights" and the Bank of Greece claims in foreign currency from residents outside the Eurozone. On the other hand, they do not include euro claims from residents outside the Euro zone, claims in foreign currency or euros from residents inside the Euro zone, or the Bank of Greece contribution to the ECB foreign exchange reserves.

* Αλβανία, Βουλγαρία, Ρουμανία, και χώρες της πρώην Γιουγκοσλαβίας (Βοσνία, Κροατία, ΠΓΔΜ και Νέα Γιουγκοσλαβία).
Albania, Bulgaria, Romania, and former Yugoslav countries (Bosnia, Croatia, FYROM and New Yugoslavia).

Πηγή / Source: Τράπεζα της Ελλάδος / Bank of Greece

Ισοζύγιο εξωτερικών συναλλαγών (€ εκατομμύρια) – Balance of payments (€ millions)


Πηγή / Source: Τράπεζα της Ελλάδος / Bank of Greece

Γ.VI.2 Συναλλαγματικές Ισοτιμίες, Διεθνείς Τιμές Εμπορευμάτων και Ανταγωνιστικότητα

(ετήσιοι ρυθμοί μεταβολής % σε παρένθεση)

C.VI.2 Exchange Rates, International Commodity Prices and Competitiveness

(% annual rates of change in brackets)

	2001	2002	2003	2004	2005
Συναλλαγματικές ισοτιμίες ευρώ (δείκτης και διμερείς) Euro exchange rates (effective exchange rate index and bilateral)					
Δείκτης ισοτ. ευρώ [†] – Euro effective exch. rate index [†] (1990=100)	55,8 (-0,7%)	56,4 (1,1%)	58,0 (2,8%)	58,5 (0,9%)	58,1 (-0,7)
Δολάρια ΗΠΑ /ευρώ (διμερής) – US dollars / euro (bilateral)	0,8956 (-3,1%)	0,9448 (5,5%)	1,1312 (19,6%)	1,2439 (10,0%)	1,2441 (0,0%)
Γιέν Ιαπωνίας / ευρώ (διμερής) – Japanese yen / euro (bilateral)	108,74 (9,3%)	118,05 (8,6%)	130,97 (10,9%)	134,44 (2,7%)	136,85 (1,8%)
Λίρα Αγγλίας / ευρώ (διμερής) – Great Britain pound / euro (bilateral)	0,62191 (2,1%)	0,62874 (1,1%)	0,69199 (10,0%)	0,67866 (-1,9%)	0,68380 (0,8%)
Δείκτες διεθνών τιμών εμπορευμάτων, σε ευρώ (έτος βάσης 2000) World commodity price indices, in euro (base year 2000)					
Σύνολο [‡] – Total [‡]	98,8 (-1,2%)	94,6 (-4,3%)	103,4 (6,9%)	122,5 (18,5%)	135,1 (10,3%)
Τρόφιμα – Food	105,5 (5,5%)	101,2 (-4,1%)	108,9 (5,1%)	124,5 (14,3%)	124,1 (-0,3%)
Μέταλλα – Metals	93,1 (-6,9%)	85,8 (-7,8%)	98,4 (12,2%)	134,0 (36,2%)	169,3 (26,4%)
Πετρέλαιο (Brent Μεγ. Βρετανίας) – Oil (UK Brent)	88,9 (-11,1%)	86,4 (-2,8%)	101,9 (15,4%)	135,3 (32,7%)	192,3 (42,1%)
Ανταγωνιστικότητα: Πραγματικές ισοτιμίες (με ΕΕ-25, έτος βάσης 1999) Competitiveness: Real effective exchange rates (against EU-25, base year 1999)					
Βάσει Εναρμονισμένου ΔΤΚ/ΔΤΚ – Based on Harmonised CPI/CPI	96,6 (0,4%)	98,4 (1,9%)	101,4 (3,0%)	102,3 (0,9%)	103,5 (1,2%)
Βάσει Αποπληθωριστή ΑΕΠ – Based on GDP deflator	97,5 (0,3%)	99,1 (1,6%)	102,0 (2,9%)	103,5 (1,5%)	105,3 (1,7%)
Βάσει μοναδιαίου κόστους εργασίας – Based on unit labour cost :					
Στο σύνολο της οικονομίας – In the whole economy	92,5 (-2,8%)	96,0 (3,8%)	96,6 (0,6%)	99,9 (3,4%)	102,0 (2,1%)
Στη μεταποίηση – In manufacturing	94,5 (-1,6%)	94,7 (0,2%)	93,8 (-0,9%)	105,1 (12,1%)	110,1 (4,8%)

[†] Σταθμισμένος με βάση το εξωτερικό εμπόριο της Ελλάδας. Η σταθμισμένη ισοτιμία είναι η τιμή ενός αντιπροσωπευτικού καλαθιού ξένων νομισμάτων, καθένα από τα οποία σταθμίζεται με βάση τη σπουδαιότητά του στο εξωτερικό εμπόριο της χώρας. Ο δείκτης αυτός δεν πρέπει να συγχέεται με τη σταθμισμένη συναλλαγματική ισοτιμία του ευρώ, η οποία υπολογίζεται με βάση το εξωτερικό εμπόριο της ζώνης του ευρώ ως σύνολο.

Trade weighted for Greece. A currency's nominal effective exchange rate is a weighted average of that currency's exchange rate vis-à-vis a representative basket of currencies. The weights are chosen on the basis of trade shares. This index should not be confused with the effective exchange rate of the euro, which is calculated on the basis of the trade shares of the euro area as a whole.

[‡] Χωρίς καύσιμα και πολύτιμα μέταλλα / excluding fuel and precious metals.

^{*} Πέραν της συναλλαγματικής ισοτιμίας, σταθμισμένης με το εξωτερικό εμπόριο, η ανταγωνιστικότητα εξαρτάται επίσης από τις εξελίξεις στο κόστος και τις τιμές. Η πραγματική συναλλαγματική ισοτιμία προσπαθεί να εκτιμήσει την ανταγωνιστικότητα τιμών ή κόστους μιας χώρας σε σχέση με τους κύριους ανταγωνιστές της στις διεθνείς αγορές. Ισοδυναμεί με την ονομαστική σταθμισμένη ισοτιμία, αποπληθωρισμένη με κάποιο δείκτη τιμών ή κόστους. Οι δείκτες που παρουσιάζονται εδώ είναι βασισμένοι σε αποπληθωρίσεις που έγιναν με βάση τον εναρμονισμένο ΔΤΚ, τον αποπληθωριστή του ΑΕΠ και το μοναδιαίο κόστος εργασίας για το σύνολο της οικονομίας και για τη μεταποίηση.

Nominal Effective exchange rates aside, competitiveness also depends on costs and price trends, so the real effective exchange rate (REER) aims to assess a country's price or cost competitiveness relative to its principal competitors in international markets. It corresponds to the NEER, deflated by some price/cost deflator. The indicators presented here are based on deflations using the harmonised CPI, the GDP deflator, and the unit labour cost for the whole economy and for manufacturing only.

Πηγή / Source: Τράπεζα της Ελλάδος και Ευρωπαϊκή Επιτροπή / Bank of Greece and European Commission

ΤΜΗΜΑ Δ
Η ΕΛΛΑΔΑ ΚΑΙ Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ
SECTION D
GREECE AND THE EUROPEAN UNION

Υπόμνημα Χωρών - Country key

Ευρωπαϊκή Ένωση (25)	EU-25	European Union (25)
Ευρωπαϊκή Ένωση (15)	EU-15	European Union (15)
Νέα μέλη (10)	NMS-10	New member states (10)
Ζώνη του Ευρώ	EUR-12	Eurozone
Βέλγιο	BE	Belgium
Τσεχία	CZ	Czech Republic
Δανία	DK	Denmark
Γερμανία	DE	Germany
Εσθονία	EE	Estonia
Ελλάδα	GR	Greece
Ισπανία	ES	Spain
Γαλλία	FR	France
Ιρλανδία	IE	Ireland
Ιταλία	IT	Italy
Κύπρος	CY	Cyprus
Λετονία	LV	Latvia
Λιθουανία	LT	Lithuania
Λουξεμβούργο	LU	Luxembourg
Ουγγαρία	HU	Hungary
Μάλτα	MT	Malta
Ολλανδία	NL	Netherlands
Αυστρία	AT	Austria
Πολωνία	PL	Poland
Πορτογαλία	PT	Portugal
Σλοβενία	SI	Slovenia
Σλοβακία	SK	Slovakia
Φινλανδία	FI	Finland
Σουηδία	SE	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	UK	United Kingdom
Βουλγαρία	BG	Bulgaria
Ρουμανία	RO	Romania
Τουρκία	TR	Turkey
Ισλανδία	IS	Iceland
Νορβηγία	NO	Norway
Ηνωμένες Πολιτείες	US	United States
Ιαπωνία	JP	Japan

Δ.Ι ΔΗΜΟΓΡΑΦΙΑ

D.I DEMOGRAPHY

Πληθυσμιακή μεταβολή

Η διαφορά μεταξύ του μεγέθους του πληθυσμού στην αρχή και το τέλος μιας περιόδου. Ισούται με το αλγεβρικό άθροισμα της φυσικής μεταβολής και της καθαρής (διορθωμένης) μετανάστευσης. (ανά 1.000 κατοίκους)

Φυσική πληθυσμιακή μεταβολή

Η διαφορά μεταξύ του αριθμού των γεννήσεων ζώντων και του αριθμού των θανάτων κατά τη διάρκεια του έτους. (ανά 1.000 κατοίκους)

Ηλικιακή εξάρτηση

Λόγος του πληθυσμού ηλικίας 0-14 και 64+ προς τον πληθυσμό ηλικίας 15-64· σηματοδοτεί το λόγο μεταξύ του πληθυσμού που δεν είναι σε ηλικία εργασίας προς τον εν δυνάμει εργαζόμενο πληθυσμό. (%)

Προσδόκιμο ζωής (κατά τη γέννηση)

Ο μέσος αριθμός ετών που ένα νεογέννητο παιδί προσδοκά να ζήσει κατά τη διάρκεια της ζωής δεν μεταβληθούν οι τρέχουσες συνθήκες θνησιμότητας (πιθανότητες θανάτου κάθε ηλικίας). (έτη)

Crude total population change

The difference between the size of the population at the end and the beginning of a period. It is equal to the algebraic sum of natural increase and net migration (including corrections). (per 1,000 inhabitants)

Crude natural population change

The difference between the number of live births and the number of deaths during the year. (per 1,000 inhabitants)

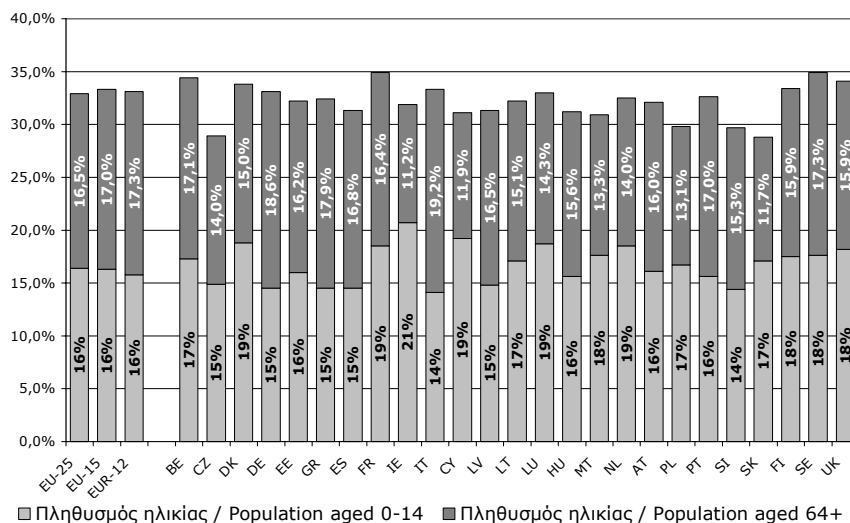
Dependency ratio

Ratio of population aged 0-14 and 64+ over the population aged 15-64, signifying the ratio between non-working age (dependent) and working age population. (%)

Life expectancy (at birth)

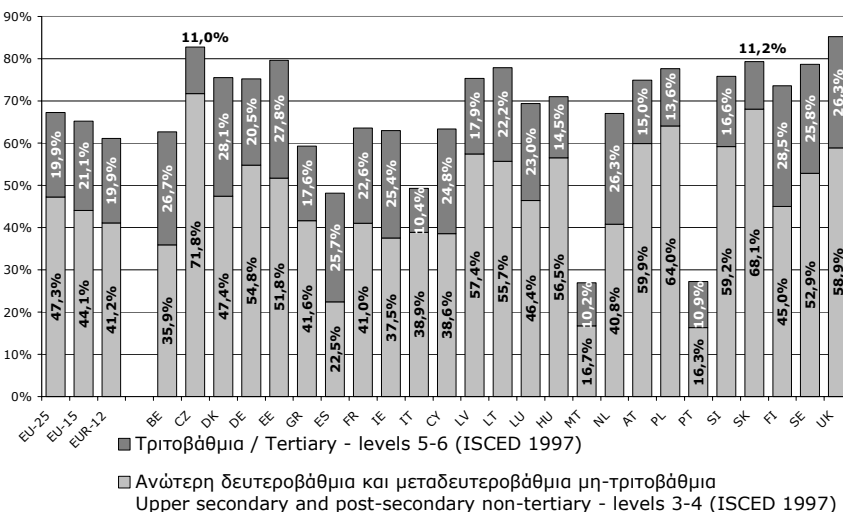
The mean number of years that a newborn child can expect to live if subjected throughout his life to the current mortality conditions (age specific probabilities of dying). (years)

Ηλικιακή εξάρτηση: Νέοι και ηλικιωμένοι (% του πληθυσμού, 2005)
Age dependence: Young and old (% of population, 2005)



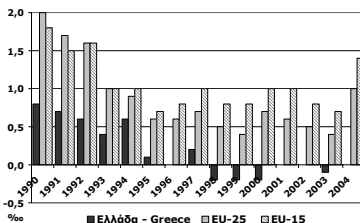
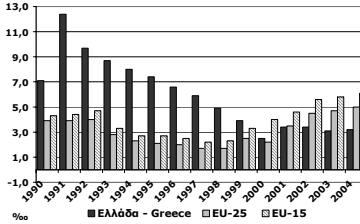
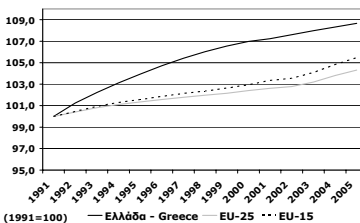
Πηγή / Source: Eurostat

Πληθυσμός 15-64 με ολοκληρωμένη τουλάχιστον την ανώτερη δευτεροβάθμια εκπαίδευση (% του συνόλου, δεύτερο τρίμηνο 2005)
Population aged 15-64 with completed at least upper secondary education (% of total, second quarter 2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Δ.Ι.1 Δημογραφία D.I.1 Demography

Δείκτης Indicator	Πληθυσμός Population	Έκταση Area	Πυκνότητα Density	Πληθ. μεταβολή Populat. Change	Λόγος εξάρτησης Dependency ratio	Προσδόκιμο ζωής Life expectancy		Διαγράμματα Charts
						Άνδρες – Men	Γυναίκες- Women	
Έτος - Year	1.1.2005	-	2005	2005	2005	2003	2003	
Μονάδες – Units	χιλιάρδες thousands	τετραγωνικά χλμ. square km's	κάτοικοι ανά τ.χλμ. inhabitants / km ²	‰	%	Έτη, στη γέννηση Years, at birth	Έτη, στη γέννηση Years, at birth	
EU-25	459.488	3.892.691	118,0	5,0	49,0	^E 75,1	^E 81,2	Φυσική μεταβολή πληθυσμού Crude natural popul. change 
EU-15	385.383	3.154.127	122,2	6,1	49,9	^E 76,0	^E 81,7	
NMS-10	74.105	738.564	100,3	-0,5	:	:	:	
EUR-12	310.926	2.363.729	131,5	6,3	49,5	^E 76,0	^E 81,9	
BE	10.446	30.518	342,3	4,8	52,4	75,9	81,7	
CZ	10.221	78.860	129,6	0,9	40,6	72,1	78,7	Συνολική μεταβολή πληθυσμού Crude total population change 
DK	5.411	43.094	125,6	2,6	51,1	75,1	79,9	
DE	82.501	357.020	231,1	-0,4	49,5	^E 75,7	^E 81,4	
EE	1.347	45.228	29,8	-3,0	47,5	66,0	76,9	
GR	11.076	131.626	84,1	3,2	47,9	76,5	81,3	
ES	43.038	504.790	85,3	16,4	45,6	^E 76,9	^E 83,6	
FR	60.561	543.965	111,3	6,0	53,6	^P 75,9	^P 82,9	
IE	4.109	70.273	58,5	20,2	46,8	75,8	80,7	
IT	58.462	301.333	194,0	9,9	49,9	^E 76,8	^E 82,5	
CY	749	9.250	81,0	25,7	45,1	^E 77,0	^E 81,4	
LV	2.306	64.589	35,7	-5,5	45,6	65,7	75,9	
LT	3.425	65.300	52,5	-6,0	47,5	66,5	77,7	
LU	455	2.586	175,9	7,5	49,3	75,0	81,0	
HU	10.098	93.029	108,5	-1,9	45,3	68,4	76,7	
MT	403	316	1274,4	7,0	44,7	76,7	80,7	
NL	16.306	33.873	481,4	2,9	48,1	^P 76,2	^P 80,9	
AT	8.207	83.859	97,9	8,2	47,3	75,9	81,6	
PL	38.174	312.685	122,1	-0,4	42,5	70,5	78,8	
PT	10.529	91.906	114,6	5,2	48,4	74,2	80,5	
SI	1.998	20.273	98,5	0,6	42,2	^E 72,6	^E 80,4	
SK	5.385	49.035	109,8	0,9	40,4	69,9	77,8	Πληθυσμός- Population (1991=100) 
FI	5.237	304.529	17,2	3,2	50,2	75,1	81,8	
SE	9.011	410.934	21,9	4,0	53,6	77,9	82,5	
UK	60.035	243.820	246,2	5,6	51,7	^E 76,2	^E 80,7	
BG	7.761	110.910	70,0	-5,2	44,7	^E 68,9	^E 75,9	
RO	21.659	237.500	91,2	-2,4	44,1	67,8	75,3	
TR	[†] 70.414	[†] 780.580	90,2	[†] 10,8	[†] 47,7	^E 68,6	^E 70,9	
IS	294	103.000	2,9	10,3	51,7	79,7	82,7	
NO	35	324.220	0,1	6,5	52,4	77,1	82,0	
US	[†] 298.444	9.631.418	31,0	[†] 23,2	[†] 49,0	74,4	80,0	
JP	[†] 127.464	377.835	337,4	[†] 1,5	[†] 52,0	77,6	84,3	

E Εκτίμηση / Estimate

P Προσωρινά στοιχεία / Provisional data

† Στοιχεία και εκτιμήσεις 2006 / 2006 data and estimates.

Πηγή / Source: Eurostat, CIA World Factbook

Δ.ΙΙ ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΓΧΩΡΙΟ ΠΡΟΪΟΝ

Δ.ΙΙ GROSS DOMESTIC PRODUCT

Ακαθάριστο Εγχώριο Προϊόν (ΑΕΠ)

Το ΑΕΠ είναι ένα μέτρο οικονομικής δραστηριότητας. Ορίζεται ως η αξία όλων των αγαθών και υπηρεσιών που παράγονται ετησίως μείον την αξία όποιων αγαθών ή υπηρεσιών αναλώθηκαν κατά τη δημιουργία τους.

ΑΕΠ κατά κεφαλή σε ΙΑΔ (ΕΕ-25 = 100)

Το ΑΕΠ κατά κεφαλή σε Ισοδύναμα Αγοραστικής Δύναμης (ΙΑΔ). Τα ΙΑΔ είναι ένα κοινό νόμισμα που εξουδετερώνει τη διαφορά στα επίπεδα των τιμών μεταξύ χωρών, επιτρέποντας χρήσιμες συγκρίσεις μεταξύ χωρών.

Συνολική επένδυση

Συνολικός ακαθάριστος πάγιος σχηματισμός κεφαλαίου ως % του ΑΕΠ. Ο ακαθ. πάγιος σχηματισμός κεφαλαίου, ή όπως ενίοτε λέγεται απλά η επένδυση, περιλαμβάνει τις αποκτήσεις, μείον τις διαθέσεις των παραγωγών σε πάγια υλικά ή άυλα περιουσιακά στοιχεία. Αυτό κυρίως αναφέρεται σε μηχανήματα και εξοπλισμό, οχήματα, κατοικίες και άλλα κτήρια. Περιλαμβάνει επίσης προσθήκες στην αξία μη-παραχθέντων στοιχείων, που πραγματοποιούνται κατά την παραγωγική διαδικασία. Αυτές αφορούν κυρίως εγγειοβελτιωτικά έργα.

Gross domestic product (GDP)

GDP is a measure for the economic activity. It is defined as the value of all goods and services produced within a given year, less the value of any goods or services used in their creation.

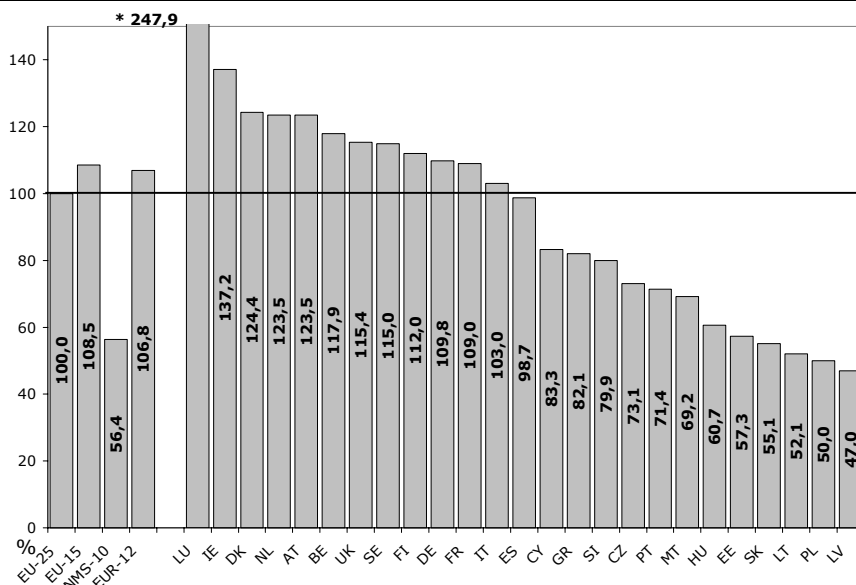
GDP per capita in PPS (EU-25 = 100)

GDP per capita in Purchasing Power Standards (PPS). PPS is a common currency that eliminates the differences in price levels between countries allowing meaningful volume comparisons of GDP between countries.

Total investment

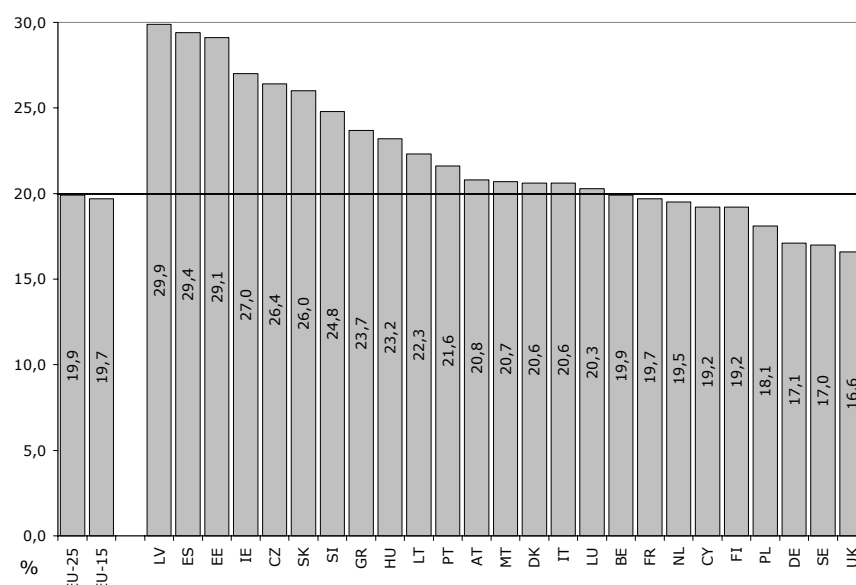
Total gross fixed capital formation as a percentage of GDP. Gross fixed capital formation, sometimes simply referred to as investment, consists of resident producers acquisitions, less disposals, of fixed tangible or intangible assets. This covers in particular machinery and equipment, vehicles, dwellings and other buildings. It also includes certain additions to the value of non-produced assets realised by productive activity. This covers mainly improvements to land, such as draining of marshes.

Κατά κεφαλή Ακαθ. Εγχώριο Προϊόν (ΙΑΔ, % του μέσου ΕΕ-25, 2005)
Per capita Gross Domestic Product (PPS, % of EU-25 average, 2005)



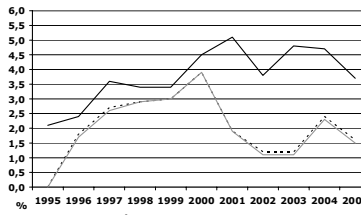
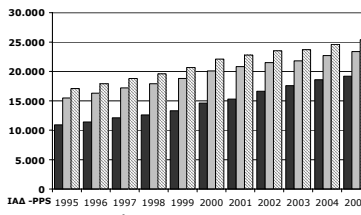
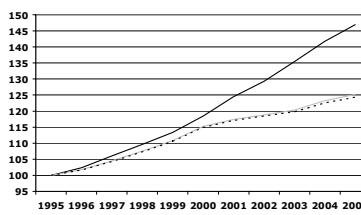
Πηγή / Source: Eurostat

Συνολικές επενδύσεις (% του 2005 ΑΕΠ)
Total investment (% of 2005 GDP)



Πηγή / Source: Eurostat

Δ.ΙΙ.1 Ακαθάριστο Εγχώριο Προϊόν D.II.1 Gross Domestic Product

Σύνολο Gross Domestic Product						Τομεακή ΑΠΑ ¹ – Sectoral GVA ¹		Διαγράμματα Charts
Δείκτης Indicator	ΑΕΠ – GDP	Ανάπτυξη (ΑΕΠ) (GDP) growth	Κατά κεφαλή ΑΕΠ GDP per capita		Συν. επενδύσεις Total investment	Πρωτογενής Primary	Δευτερογενής Secondary	
Έτος - Year Μονάδες - Units	2005 εκ. € (τιμές 2005) mil. €(2005 prices)	2005 % ετήσια μεταβολή annual % change	2005 Ισοδ. Αγ. Δύναμης Pur. Power Stand.	2005 % μέσου ΕΕ-25 % EU-25 mean	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2005 %	2005 %	
EU-25	10.816.865	1,6	23.400	100,0	19,9	1,9	26,6	Ρυθμός μεταβολής πραγμ. ΑΕΠ Real GDP growth rate 
EU-15	10.263.591	1,5	25.400	108,5	19,7	1,8	26,3	
NMS-10	553.275	4,4	13.200	56,4	:	:	:	
EUR-12	7.998.858	1,3	25.000	106,8	:	2,0	26,6	
BE	298.180	1,2	27.600	117,3	19,9	1,0	24,0	ΑΕΠ κατά κεφαλή (ΙΑΔ) GDP per capita (PPS) 
CZ	98.418	6	17.100	73,1	26,4	3,0	37,7	
DK	208.206	3,1	29.100	124,4	20,6	1,8	24,6	
DE	2.247.400	1	25.700	109,8	17,1	0,9	29,6	
EE	10.540	9,8	13.400	57,3	29,1	4,0	29,4	
GR	181.088	3,7	19.200	82,1	23,7	5,2	20,8	
ES	904.323	3,4	23.100	98,7	29,4	3,3	29,5	
FR	1.710.024	1,2	25.500	109,0	19,7	2,2	20,9	
IE	160.322	4,7	32.100	137,2	27,0	:	:	
IT	1.417.241	0	24.100	103,0	20,6	2,3	26,8	
CY	13.418	3,8	19.500	83,3	19,2	3,0	20,3	
LV	12.789	10,2	11.000	47,0	29,9	3,8	22,4	
LT	20.587	7,5	12.200	52,1	22,3	5,7	33,5	
LU	29.325	4	58.000	247,9	20,3	0,4	16,3	
HU	87.826	3,6	14.200	60,7	23,1	3,9	30,9	
MT	4.497	2,4	16.200	69,2	20,7	2,4	23,4	
NL	501.921	1,1	28.900	123,5	19,5	2,1	24,4	
AT	246.113	1,8	28.900	123,5	20,8	1,5	30,7	
PL	243.398	3,2	11.700	50,0	18,1	4,8	30,6	
PT	147.395	0,4	16.700	71,4	21,6	2,9	24,6	
SI	27.373	3,9	18.700	79,9	24,8	2,8	36,9	
SK	38.138	6,1	12.900	55,1	26,0	3,8	34,2	
FI	155.320	2,1	26.200	112,0	19,2	2,9	29,6	Real GDP – Πραγ. ΑΕΠ (1995=100) 
SE	287.970	2,7	26.900	115,0	17,0	1,1	28,2	
UK	1.709.750	1,8	27.000	115,4	16,6	1,5	19,1	
BG	21.448	5,5	7.500	32,1	23,8	9,3	30,7	
RO	79.314	4,1	8.100	34,6	23,1	10,1	27,7	
TR	290.503	7,4	7.200	30,8	19,6	10,0	24,7	
IS	12.732	5,5	29.400	125,6	26,5	11,8	22,3	
NO	237.707	2,3	38.600	165,0	18,7	1,6	42,3	
US	10.037.055	3,5	35.600	152,1	16,8	1,0	20,7	
JP	3.671.586	2,6	25.900	119,2	24,4	4,6	27,8	

F Πρόβλεψη / Forecast

1 ΑΠΑ (Ακαθάριστο προστιθέμενο αξία), όπως και το ΑΕΠ, είναι ένας δείκτης της οικονομικής κατάστασης ενός κράτους. Η ΑΠΑ διαφέρει από το ΑΕΠ μόνο ως προς την αποτίμηση, που είναι σε τιμές παραγωγού, δηλαδή δεν περιλαμβάνει την αξία των εμμέσων φόρων (μείον τις επιδοτήσεις στα προϊόντα). Ο πρωτογενής τομέας περιλαμβάνει τη γεωργία, τη θήρα, την υλοτομία και την αλιεία. Ο δευτερογενής τομέας περιλαμβάνει τη βιομηχανία και τις κατασκευές. Ο τριτογενής τομέας μπορεί να υπολογισθεί υπολειματικά. GVA (gross value added), just like GDP, is an indicator for a nation's economic situation. GVA differs from GDP just with respect to valuation, which is at producers' prices, i.e. it does not include the value of taxes on products (less subsidies on products). The primary sector comprises agriculture, hunting, forestry and fishing. The secondary sector comprises industry and construction. The tertiary sector can be calculated residually.

Πηγή / Source: Eurostat, ΟΟΣΑ / Eurostat, OECD

Δ.ΙΙΙ ΠΡΩΤΟΓΕΝΗΣ ΤΟΜΕΑΣ**D.III PRIMARY SECTOR****Ζωικό / Φυτικό προϊόν (εκατομμύρια €)**

Ζωικό / Φυτικό προϊόν σε βασικές τιμές. Οι βασικές τιμές ορίζονται ως οι τιμές που λαμβάνει ο παραγωγός, μετά την αφαίρεση όλων των εμμέσων φόρων αλλά συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων. Η έννοια του προϊόντος περιλαμβάνει πωλήσεις, μεταβ. αποθεμάτων και προϊόντα που χρησιμοποιούνται για επεξεργασία και τελική χρήση από τους παραγωγούς.

Συνολικό αγροτικό εργατικό δυναμικό (χιλιάδες ΕΜΕ)

Το εργ. δυναμικό περιλαμβάνει όλους (πάνω από το νόμιμο όριο ηλικίας) όσους έχουν προσφέρει αγρ. εργασία κατά τους τελευταίους 12 μήνες. Ο χρόνος εργασίας μετράται ως ποσοστό πλήρους απασχόλησης. Ένα ΕΜΕ ισούται με την εργασία ενός απασχολούμενου πλήρους απασχόλησης.

Αλιεύματα (χιλιάδες τόνοι, ζωντανό βάρος)

Ετήσια παραγωγή υδατοκαλλιεργειών συν τα αλιεύματα που συλλέγονται απ' όλες τις περιοχές. Τα στοιχεία εκφράζονται σε ισοδύναμο ζωντανού βάρους και είναι το βάρος της παραγωγής όπως λαμβάνεται από το νερό.

Δαπάνες ΕΤΑΕΠ, ανά κράτος-μέλος

Δαπάνες Ευρωπαϊκού Ταμείου Αγροτικών Εγγυήσεων και Προσανατολισμών, ανά κράτος-μέλος, σε εκατομμύρια €. Δείχνει τα κονδύλια της Κοινής Αγροτικής Παραγωγής που κατευθύνονται σε κάθε κράτος-μέλος.

Animal / Crop output (million €)

Animal / Crop output valued at basic prices. The basic price is defined as the price received by the producer, after deduction of all taxes on products but including all subsidies on products. The concept of output comprises sales, changes in stocks, and products used for processing and own final use by the producers.

Total farm labour force (thousands AWU)

Labour force includes everyone (over the legal age limit) having provided an agricultural work on and for the holding during the last 12 months. The work time of each person is recorded as percentage of a full-time. One AWU equals the work of a full-time employee.

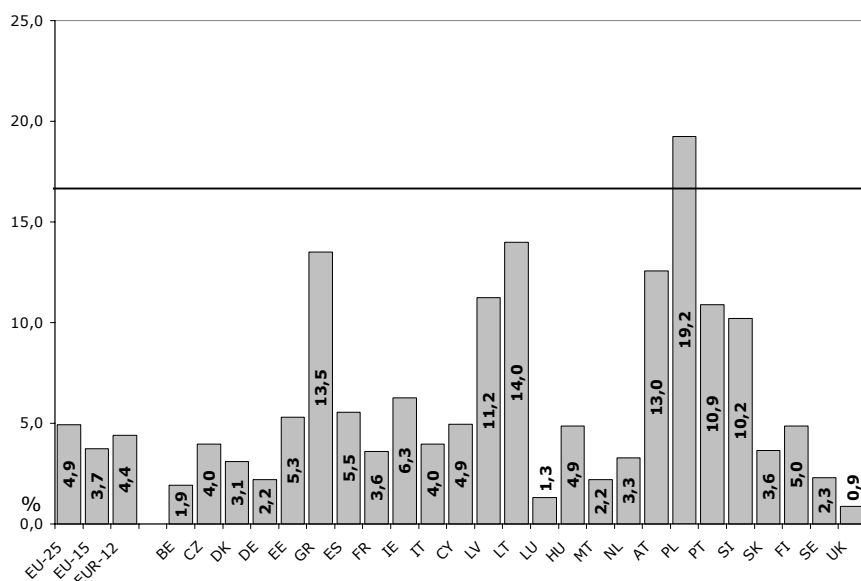
Fisheries (thousands of tons, live weight)

Annual aquaculture production plus catches in all regions. The data are expressed in the live weight equivalent of the production and is the weight as the product as taken from the water.

EAGGF expenditure, by member state

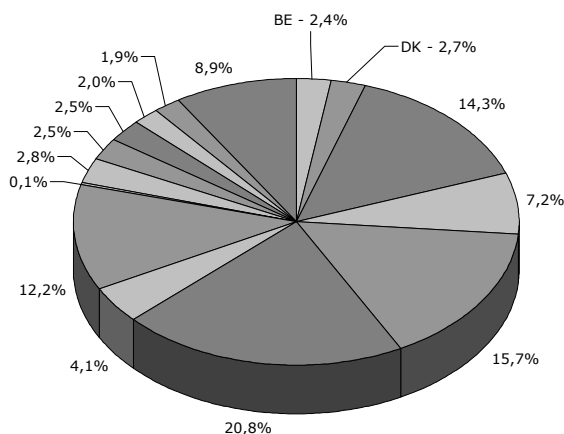
European Agricultural Guarantee and Guidance Fund expenditure, by member-state, in millions of €. Shows Common Agricultural Policy funds directed at each member state.

Απασχόληση στον πρωτογενή τομέα (% του συνόλου, 2005)
Employment in primary sector (% of total, 2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Δαπάνες ΕΤΑΕΠ, κατά κράτος-μέλος (% του συνόλου ΕΕ-15, 2004)
EAGGF expenditure, by member state (% of total EU-15, 2004)



Πηγή / Source: Ευρωπαϊκή Επιτροπή, ΓΔ για Γεωργία, Οικ. Έκθεση / European Commission, DG for Agriculture, Financial Report

Δ.ΙΙΙ.1 Πρωτογενής Τομέας D.III.1 Primary Sector

Δείκτης Indicator	Απασχόληση Employment	Καλλιέρ. εκτάσεις Utilised agr. area	Αγ. εργ. δυναμικό Farm labour force	Φυτικό προϊόν Crop output	Ζωικό προϊόν Animal Output	Αλιεύματα Fisheries	Δαπάνες ΕΤΑΕΠ EAGGF expend.	Διαγράμματα Charts
Έτος - Year Μονάδες - Units	2005 % της συνολικής % of total	2003 εκτάρια hectares	2003 χιλιάδες EME thousands of AWU	2005 εκατομμύρια € million €	2005 εκατομμύρια € million €	2004 χιλιάδες τόνοι thousands of tons	2004 εκατομμύρια € million €	
EU-25	4,9	:	:	€161.493,8	€129.362,0	7.260,0	48.043,1	Φυτικό προϊόν (1994=100) Crop output (1994=100)
EU-15	3,7	126.055.390	6.326,7	€146.358,9	€115.290,6	6.637,0	45.782,7	
EUR-12	4,4	104.164.460	5.843,1	€135.101,2	€97.162,8	4.459,0	-	
BE	1,9	1.394.400	72,5	€2.950,1	€3.729,3	28,0	1.082,7	Ζωικό προϊόν(1994=100) Animal output (1994=100)
CZ	4,0	3.631.550	166,4	€1.684,9	€1.524,6	25,0	206,8	
DK	3,1	2.658.210	60,7	€2.536,3	€4.677,7	1.063,0	1.219,9	
DE	2,2	16.981.750	688,8	1 €8.325,1	€18.809,3	335,0	6.546,2	
EE	5,3	795.640	37,5	€190,0	€270,5	79,0	58,9	
GR	13,5	3.967.770	616,0	€8.536,7	€2.903,5	193,0	3.293,2	
ES	5,5	25.175.260	997,8	€26.080,7	€14.227,2	1.200,0	7.193,5	
FR	3,6	27.795.240	913,8	€34.322,6	€24.215,6	948,0	9.522,7	
IE	6,3	4.371.710	160,0	€1.290,5	€4.049,9	329,0	1.855,7	
IT	4,0	13.115.810	1.476,0	€25.771,6	€13.224,2	475,0	5.594,1	
CY	4,9	156.380	32,2	€244,8	€289,0	4,0	22,5	
LV	11,2	1.489.350	140,9	€324,5	€308,6	116,0	122,7	
LT	14,0	2.490.960	222,1	€671,8	€758,5	159,0	179,9	
LU	1,3	128.160	4,0	€83,4	€151,3	0,0	38,0	
HU	4,9	4.352.370	525,8	€3.221,5	€2.137,8	19,0	254,8	
MT	2,2	10.790	4,5	€42,5	€70,9	2,0	9,1	
NL	3,3	2.007.250	186,3	€10.172,4	€8.411,0	593,0	1.276,1	
AT	12,6	3.257.220	175,4	€2.183,8	€2.654,9	2,0	1.161,2	
PL	19,2	:	:	€7.372,4	€7.443,4	215,0	1.151,7	
PT	10,9	3.725.190	455,2	€3.662,9	€2.753,8	221,0	1.154,8	
SI	10,2	486.470	95,4	€551,1	€525,8	2,0	90,2	
SK	3,6	2.137.500	118,6	€831,5	€742,2	3,0	163,2	
FI	4,9	2.244.700	97,5	€1.721,6	€2.032,8	135,0	911,6	
SE	2,3	3.126.910	70,7	€1.630,5	€2.271,2	293,0	872,5	
UK	0,9	16.105.810	352,2	€7.090,8	€11.178,9	821,0	4.060,6	

E Εκτίμηση / Estimate

Πηγή / Source: Eurostat, Ευρωπαϊκή Επιτροπή, ΓΔ για Γεωργία, Οικ. Έκθεση / Eurostat, European Commission, DG for Agriculture, Financial Report

Δ.ΙV ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗΣ ΤΟΜΕΑΣ**D.IV SECONDARY SECTOR**

Οι Δείκτες Παραγωγής είναι δείκτες οικονομικού κύκλου που δείχνουν το προϊόν και τη δραστηριότητα του δευτερογενούς τομέα. Μετρούν τις μεταβολές στον όγκο της παραγωγής ανά τακτά, περιοδικά διαστήματα.

Βιομηχανική παραγωγή – Σύνολο βιομηχανίας (εκτός κατασκευών)

Ρυθμός μεταβολής δείκτη – Εποχικά διορθωμένος (ΕΔ)

Κατασκευαστική δραστηριότητα

Ρυθμός μεταβολής δείκτη – Εποχικά διορθωμένος (ΕΔ)

Κόστος κατασκευών – νέες κατοικίες

Ρυθμός μεταβολής δείκτη – Εποχικά διορθωμένος (ΕΔ)

Βιομηχανικές εγχώριες τιμές προϊόντος – σύνολο βιομηχανίας εκτός κατασκευών

Ρυθμός μεταβολής δείκτη – Εποχικά διορθωμένος (ΕΔ)

Δείκτης επιχ. εμπιστοσύνης στη βιομηχανία – Ισοζύγιο - ΕΔ

Περιλαμβάνει προσδοκίες παραγωγής, παραγγελιών και αποθεμάτων έτοιμου προϊόντος (με αντίθετο πρόσημο)

Δείκτης επιχ. εμπιστοσύνης στις κατασκευές – Ισοζύγιο - ΕΔ

Περιλαμβάνει προσδοκίες παραγγελιών και απασχόλησης

Production Indices are business cycle indicators showing the output and activity of the industrial sector. They measure changes in the volume of output at close and regular intervals.

Industrial production - Total industry (excluding construction)

Index growth rate - Seasonally adjusted

Construction production

Index growth rate - Seasonally adjusted (SA)

Construction cost index - New residential buildings

Index growth rate - Seasonally adjusted (SA)

Industrial domestic output prices - Total industry excluding construction

Index growth rate - Seasonally adjusted (SA)

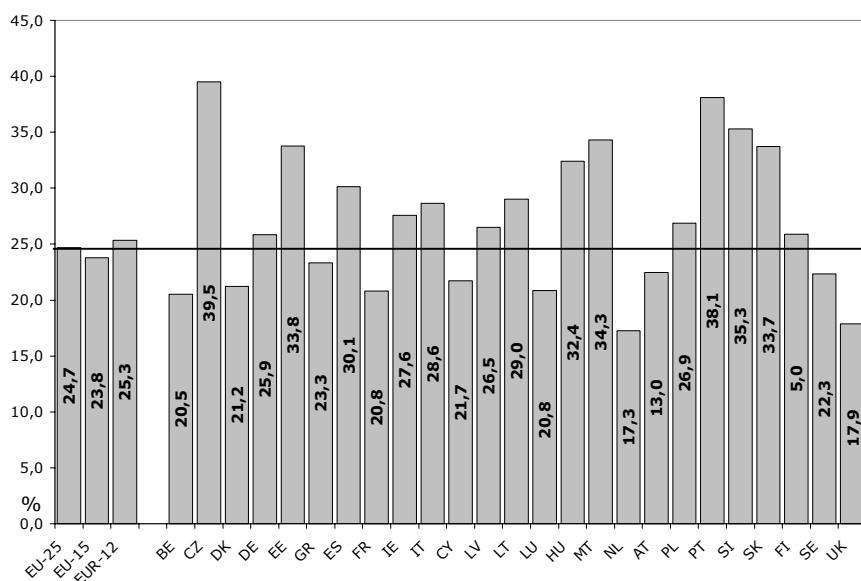
Industrial confidence indicator - Balance - SA

Comprises production expectations, assessment of the order books, and the assessment of stocks of finished products (with inverted sign).

Construction confidence indicator - Balance - SA

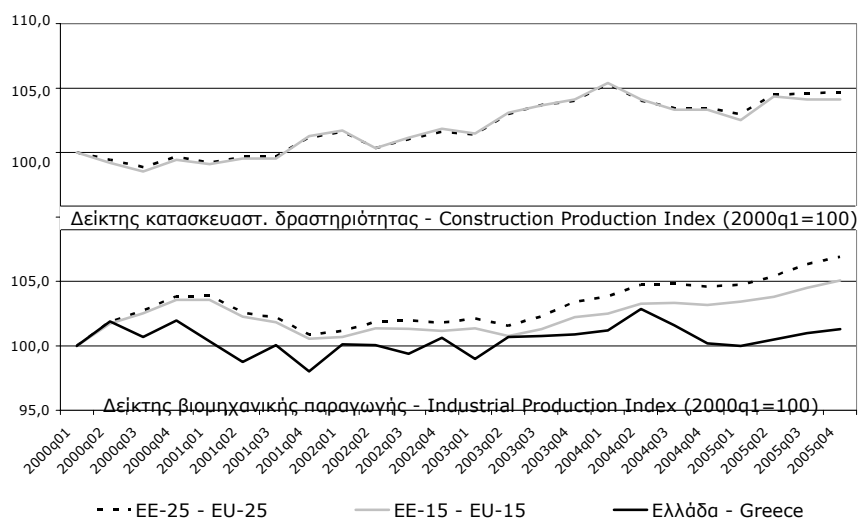
Comprises order book assessment and employment expectations.

Απασχόληση στο δευτερογενή τομέα (% του συνόλου, 2005)
Employment in secondary sector (% of total, 2005)



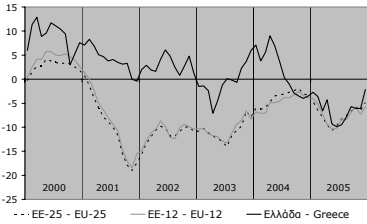
Πηγή / Source: Eurostat

Βιομηχανία και κατασκευές (τριμηνιαία στοιχεία, 2000-2005)
Industry and construction (quarterly data, 2000-2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Δ.IV.1 Δευτερογενής Τομέας D.IV.1 Secondary Sector

Δείκτης Indicator	Απασχόληση Employment	Παραγωγή – Production Βιομηχανία Industry		Δείκ. Εμπιστοσύνης – Confid. index Βιομηχανία Industry		Τιμές βιομ. παρ. Ind. outp. prices	Κατασκ. κόστος Construction cost	Διαγράμματα Charts
Έτος - Year Μονάδες - Units	2005 % της συνολικής % of total	2005 % ετήσια μεταβολή annual % change	2005 % ετήσια μεταβολή annual % change	2005 Τιμή δείκτη Index value	2005 Τιμή δείκτη Index value	2005 % ετήσια μεταβολή annual % change	2005 % ετήσια μεταβολή annual % change	
EU-25	24,7	1,45	-0,22	-7,41	-8,49	4,14	3,08	Δείκτης Εμπιστοσύνης* Confidence Index* Βιομηχανία - Industry
EU-15	23,8	1,31	0,12	:	:	5,24	3,55	
EUR-12	25,3	1,10	-0,22	-7,42	-9,11	5,32	3,50	
BE	20,5	-0,19	-3,42	-7,42	-9,11	2,21	:	
CZ	39,5	0,37	2,47	-8,62	-4,60	2,98	3,79	
DK	21,2	1,61	4,03	6,66	-4,86	9,37	2,74	
DE	25,9	3,44	-5,28	0,44	7,20	4,56	0,71	
EE	33,8	11,69	19,53	-10,05	-42,04	:	6,35	
GR	23,3	-0,76	:	14,93	31,81	5,88	3,31	
ES	30,1	0,74	2,59	-6,16	-42,70	4,88	6,67	
FR	20,8	0,60	3,09	-4,85	22,29	3,02	2,36	
IE	27,6	2,03	7,57	-7,98	9,43	2,09	8,67	
IT	28,6	-0,84	1,46	-3,84	24,15	4,01	4,08	
CY	21,7	0,82	5,89	-4,98	-3,23	5,13	4,18	
LV	26,5	5,69	15,12	1,73	-2,53	:	:	
LT	29,0	7,34	11,38	4,74	4,92	2,88	8,45	
LU	20,8	5,96	-0,52	-1,49	-2,84	3,92	3,14	
HU	32,4	6,64	16,65	-10,88	-23,64	8,31	3,51	
MT	34,3	:	12,67	:	:	:	:	
NL	17,3	0,48	1,92	-2,02	0,79	7,08	1,74	
AT	22,5	4,35	3,66	-9,44	-18,62	3,31	2,19	
PL	26,9	4,53	9,36	-12,38	-27,93	2,14	2,79	
PT	38,1	0,33	-4,78	-10,03	-37,79	4,01	2,59	
SI	35,3	4,86	2,74	-1,09	-5,07	2,75	6,09	
SK	33,7	3,73	13,81	5,49	-10,07	4,73	4,83	
FI	25,9	-1,27	4,30	7,47	13,61	1,82	3,67	Δείκτης Εμπιστοσύνης* Confidence Index* Κατασκευές – Construction
SE	22,3	1,97	3,92	-5,51	11,88	3,79	4,09	
UK	17,9	-0,99	-1,13	-10,43	-7,49	10,94	5,03	

* Το διάγραμμα έχει κατασκευαστεί με βάση μηνιαία στοιχεία από το Ιανουάριο του 2000 ως το Δεκέμβριο του 2004 / The diagram has been constructed using monthly data from January 2000 to December 2004.

Πηγή / Source: Eurostat

Δ. V ΤΡΙΤΟΓΕΝΗΣ ΤΟΜΕΑΣ

D. V TERTIARY SECTOR

Δείκτης όγκου πωλήσεων λιανικού εμπορίου

Ένας δείκτης του επιχ. κύκλου που δείχνει τη μηνιαία δραστηριότητα στον τομέα του λιανικού εμπορίου σε αξίες και όγκο. Είναι ένας βραχυχρόνιος δείκτης τελικής εγχώριας ζήτησης. Δείκτης, εποχικά διορθωμένος (ΕΔ).

Πιστωτικά ιδρύματα: ενοποιημένος ισολογισμός

Αυτή η μεταβλητή συνίσταται στο άθροισμα όλων των στοιχείων του ενεργητικού ή του παθητικού. Ο δείκτης δίνει μια αίσθηση της οικονομικής σημασίας των πιστωτικών ιδρυμάτων. (εκατομμύρια €).

Κύκλος εργασιών ανά τομέα

Ο κύκλος εργασιών είναι το σύνολο των πωλήσεων (χωρίς ΦΠΑ) αγαθών και υπηρεσιών των επιχειρήσεων ενός τομέα κατά τη διάρκεια της περιόδου αναφοράς. (εκατομμύρια €)

Δείκτης εμπιστοσύνης λιανικού εμπορίου – Ισοζύγιο – ΕΔ

Περιλαμβάνει αξιολογήσεις της τρέχουσας επιχειρηματικής κατάστασης, της μελλοντικής επιχειρηματικής κατάστασης και εκτιμήσεις των αποθεμάτων (με αντίθετο πρόσημο)

Δείκτης εμπιστοσύνης υπηρεσιών – Ισοζύγιο – ΕΔ

Retail trade deflated turnover index

A business cycle indicator which shows the monthly activity of the retail sector in value and volume. It is a short-term indicator for final domestic demand. Index, seasonally adjusted (SA).

Credit institutions: balance sheet total

This variable consists of the sum of all items of the assets side or the sum of all items of the liabilities side. This indicator gives an idea of the economic importance of credit institutions. (millions of €)

Turnover by sector

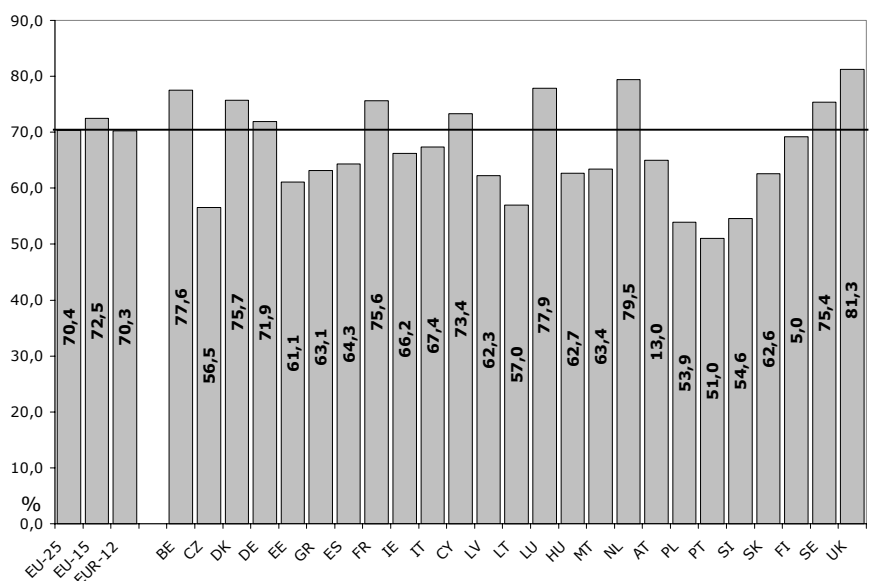
Turnover is the total of all sales (excluding VAT) of goods and services carried out by the enterprises of a given sector during the reference period. (millions of €)

Retail trade confidence indicator - Balance - SA

Comprises valuations of the present business situation, the future business situation and the assessment of stocks (with inverted sign).

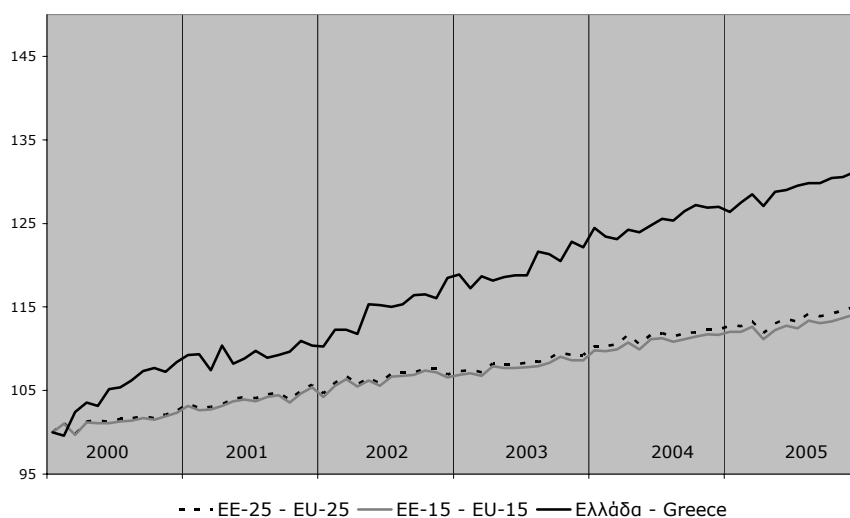
Service confidence indicator - Balance - SA

Απασχόληση στον τριτογενή τομέα (% του συνόλου, 2005)
Employment in tertiary sector (% of total, 2005)



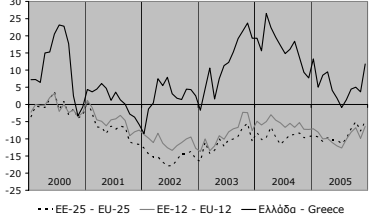
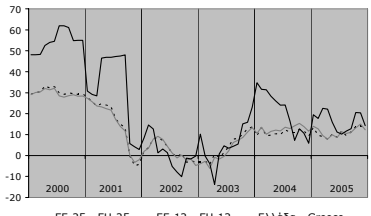
Πηγή / Source: Eurostat

Δείκτης όγκου πωλήσεων λ. εμπορίου (μηνιαία στοιχεία, 2000-2005)
Retail trade deflated turnover index (monthly data, 2000-2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Δ.Υ.1 Τριτογενής Τομέας D.V.1 Tertiary Sector

Δείκτης Indicator	Δείκτης λιανικού εμπορίου Retail trade index	Ενεργητικό πιστ. ιδρυμάτων Financial instit. assets 2000	Χονδρ. Εμπόριο ¹ Wholesale trade ¹	Κύκλος εργασιών Turnover Οχήματα κλπ. ² Vehicles etc. ²	Λοιπ. υπηρεσίες ³ Other services ³	Δείκ. Εμπιστοσύνης – Confid. index		Διαγράμματα Charts
Έτος - Year Μονάδες - Units	2005 % ετήσια μεταβολή annual % change	εκατομμύρια € millions of €	εκατομμύρια € millions of €	εκατομμύρια € millions of €	εκατομμύρια € millions of €	Λιανικό εμπόριο Retail trade 2005	Υπηρεσίες Services 2005	
						Τιμή δείκτη Index value	Τιμή δείκτη Index value	
EU-25	1,91	:	3.585.009,5	1.100.657,0	:	-8,6	11,4	Δείκτης Εμπιστοσύνης* Confidence Index* Λιανικό εμπόριο – Retail trade
EU-15	1,77	23.432.587,1	:	:	:	:	:	
EUR-12	1,38	16.915.865,6	:	:	:	-9,4	11,0	
BE	1,39	738.123,0	159.380,6	54.689,9	118.747,3	-5,9	10,6	
CZ	4,05	:	43.230,6	10.626,7	36.518,9	18,0	36,9	
DK	8,21	429.774,5	92.230,7	29.279,7	79.336,2	27,4	32,5	
DE	1,80	7.037.504,0	663.122,5	168.451,5	635.879,8	-27,1	8,9	
EE	14,41	4.294,5 [†]	5.531,8	1.457,5	4.630,7	22,8	24,2	
GR	3,07	152.402,5	:	:	:	5,6	16,6	
ES	1,54	1.124.944,0	323.513,4	95.650,2	331.046,6	-5,2	19,9	
FR	1,41	2.998.486,0	554.852,2	143.691,5	610.290,0	-4,0	9,1	
IE	5,52	:	36.851,4	14.667,2	49.021,2	-4,5	1,9	
IT	-0,78	1.978.744,7	366.276,2	152.402,9	420.279,8	16,1	13,5	
CY	4,49	:	3.573,3	1.331,1	:	-0,7	11,2	
LV	21,17	:	6.106,2	1.190,2	3.852,2	14,7	13,3	
LT	12,87	4.294,5 [†]	6.565,6	1.938,5	:	8,5	19,5	
LU	0,55	647.749,0	10.826,5	4.202,0	11.536,7	:	:	
HU	5,50	39.507,7 [†]	33.190,1	12.029,8	31.146,3	-19,6	-3,1	
MT	:	:	:	:	:	:	:	
NL	0,89	1.018.788,3	281.018,8	62.380,8	196.974,0	-5,8	:	
AT	1,51	553.633,0	90.810,1	23.672,3	87.318,2	-11,4	7,5	
PL	1,22	:	100.050,6	20.093,8	56.370,4	-5,1	10,0	
PT	1,89	322.614,0	64.682,9	23.567,7	46.172,2	-12,8	7,4	
SI	7,53	18.139,4 [†]	8.127,8	4.586,3	8.822,4	14,5	-1,3	
SK	9,79	:	11.087,8	2.425,2	6.402,2	14,6	16,6	
FI	4,97	139.938,6	48.433,6	15.881,2	48.177,1	2,4	33,6	
SE	7,19	473.594,3	91.965,7	31.792,2	125.371,0	7,3	35,9	
UK	1,93	5.460.950,2	605.487,6	219.209,4	777.489,3	-20,6	32,4	

¹ Χονδρικό εμπόριο και εμπόριο αντιπροσωπειών, εκτός οχημάτων μοτοσικλετών / Wholesale trade and commission trade, except of motor and motorcycles.

² Πώληση, συντήρηση και επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων / Sale, maintenance and repair of motor vehicles.

³ Περιλαμβάνει: Ξενοδοχεία και εστιατόρια, μεταφορές, αποθηκεύσεις και επικοινωνίες, υπηρεσίες διαχ. ακίνητης περιουσίας και άλλες δραστηριότητες / Includes: Hotels and restaurants, transport, storage and communications, real estate, renting and business activities.

* Το διάγραμμα έχει κατασκευαστεί με βάση μηνιαία στοιχεία από το Ιανουάριο του 2000 ως το Δεκέμβριο του 2004 / The diagram has been constructed using monthly data from January 2000 to December 2004.

[†] Στοιχεία 2001/ 2001 data.

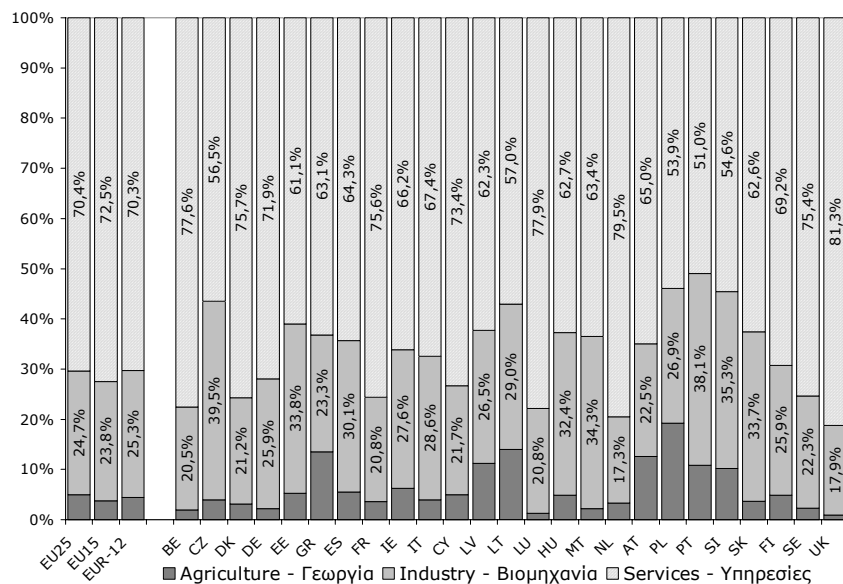
Πηγή / Source: Eurostat

Δ. VI ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ ΚΑΙ ΑΝΕΡΓΙΑ

D. VI EMPLOYMENT AND UNEMPLOYMENT

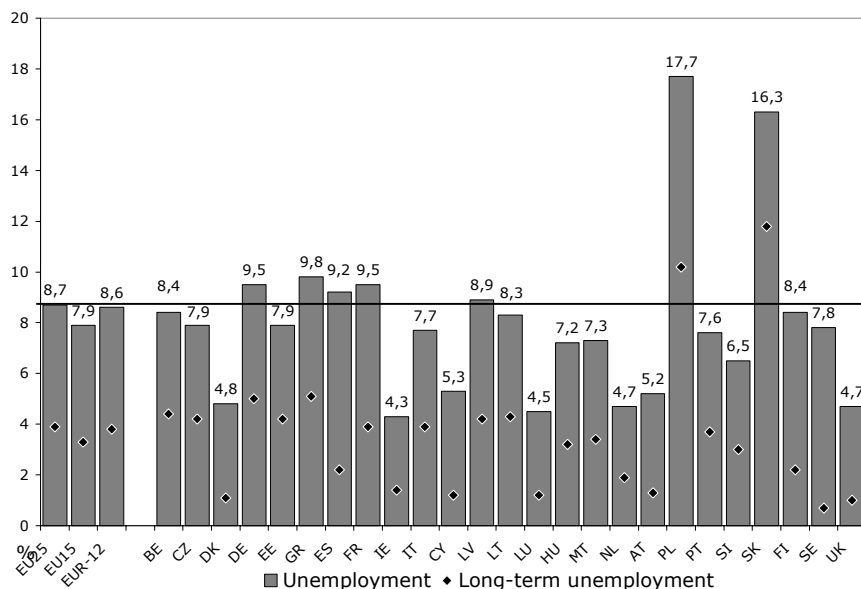
Απασχόληση Ετήσιος μέσος όρος (χιλιάδες)	Employment Annual average (thousands)
Ποσοστό συμμετοχής Μερίδιο εργατικού δυναμικού (απασχολούμενοι και άνεργοι) στο σύνολο του πληθυσμού ηλικίας 15 ως 64 ετών. (%)	Participation rate Share of labour force (employed and unemployed) in total population aged 15 years to 64. (%)
Μερική απασχόληση Μερίδιο στη συνολική απασχόληση. Άνοιξη (%)	Part-time employment Share in total employment. Spring (%)
Ανεργία Άνεργοι ως ποσοστό του εργατικού δυναμικού. (%)	Unemployment Unemployed persons as a percentage of the labour force. (%)
Μακροχρόνια ανεργία Μακροχρόνια άνεργοι (12 μήνες και επιπλέον) ως ποσοστό του συνόλου του ενεργού πληθυσμού. (%)	Long term unemployment Long-term unemployed (12 months and more) as a percentage of the total active population (%)
Ανεργία νέων Ποσοστό ανεργίας του πληθυσμού ηλικίας κάτω των 25 ετών. Ετήσιος μέσος (%)	Youth unemployment Unemployment rate of population aged less than 25 years. Annual average (%)

Απασχόληση κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας (% , 2005)
Employment in different sectors of the economy (% , 2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Ανεργία και μακροχρόνια ανεργία (% , 2005)
Unemployment and long-term unemployment (% , 2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Δ.VI.1 Απασχόληση και Ανεργία
D.VI.1 Employment and Unemployment

Δείκτης Indicator Έτος - Year Μονάδες - Units	Απασχόληση Employment 2005 χιλιάρδες thousands	Συμμετοχή Participation 2005 %	Μερική απασχόλ. Part-time empl. %	Ανεργία Unemployment 2005 %	Ανερ. γυναικών Female unempl. 2005 %	Μακρ. ανεργία Long-term unem. 2005 %	Ανεργία νέων Youth unempl. 2005 %	Διαγράμματα Charts
EU-25	201.662,0	70,2	18,5	8,7	9,8	3,9	18,5	Ανεργία – Unemployment (%)
EU-15	172.921,0	71,0	20,3	7,9	8,9	3,3	16,7	
EUR-12	137.079,0	69,9	19,0	8,6	10,0	3,8	17,7	
BE	4.203,0	66,7	21,9	8,4	9,5	4,4	21,5	Αν. νέων – Youth unempl. (%)
CZ	4.762,0	70,4	4,8	7,9	9,8	4,2	19,2	
DK	2.771,0	79,8	22,0	4,8	5,3	1,1	8,6	
DE	38.783,0	73,8	24,2	9,5	10,3	5,0	15,0	Μακρ. Ανεργία – Long-term un. (%)
EE	604,0	70,1	7,7	7,9	7,1	4,2	15,9	
GR	4.160,0	66,8	4,8	9,8	15,3	5,1	26,0	
ES	18.904,0	69,7	12,8	9,2	12,2	2,2	19,7	
FR	25.028,0	69,5	17,4	9,5	10,5	3,9	22,3	
IE	1.959,0	70,8	12,8	4,3	4,0	1,4	8,6	
IT	24.281,0	62,5	12,8	7,7	10,1	3,9	24,0	
CY	364,0	72,4	8,9	5,3	6,5	1,2	14,0	
LV	1.023,0	69,6	9,6	8,9	8,7	4,2	13,6	
LT	1.479,0	68,4	6,5	8,3	8,3	4,3	15,7	
LU	307,0	66,6	17,4	4,5	5,9	1,2	13,8	
HU	3.879,0	61,3	4,4	7,2	7,4	3,2	19,4	
MT	152,0	58,1	9,2	7,3	8,8	3,4	16,7	
NL	8.130,0	76,9	46,2	4,7	5,1	1,9	8,2	
AT	3.952,0	72,4	21,0	5,2	5,5	1,3	10,3	
PL	13.348,0	64,4	10,6	17,7	19,1	10,2	36,9	
PT	5.017,0	73,4	11,5	7,6	8,6	3,7	16,1	
SI	921,0	70,7	8,9	6,5	7,0	3,0	15,9	
SK	2.084,0	68,9	2,4	16,3	17,2	11,8	30,1	
FI	2.405,0	74,7	13,6	8,4	8,6	2,2	20,1	
SE	4.328,0	78,2	25,0	7,8	7,7	0,7	22,6	
UK	28.743,0	75,3	25,7	4,7	4,3	1,0	12,9	
BG	3.301,0	62,1	2,5	10,1	9,8	5,9	22,4	
RO	8.364,0	62,3	10,7	7,7	7,5	4,4	23,8	
TR	22.061,0	51,5	6,6	10,3	10,2	:	:	
NO	162,0	78,3	28,5	4,6	4,4	0,9	11,6	
US	2.311,0	:	*13,2	5,1	5,1	:	11,3	
JP	142.249,0	:	*25,5	4,4	4,2	:	8,7	

Πηγή / Source: Eurostat, Έρευνα Εργατικού Δυναμικού και ΟΟΣΑ / Eurostat, Labour Force Survey and OECD

Δ. VII ΤΙΜΕΣ, ΚΟΣΤΟΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΤΗΤΑ

D. VII PRICES, LABOUR COST AND PRODUCTIVITY

Πληθωρισμός και πυρήνας πληθωρισμού

Ρυθμός μεταβολής μέσου ετήσιου Έναρμ. Δείκτη Τιμών Καταναλωτή (ΕνΔΤΚ) και ΕνΔΤΚ εκτός ενέργειας και μη-κατεργ. τροφίμων (%)

Ρυθμός μεταβολής ΔΤΠ (ΟΟΣΑ)

Ρυθμός μεταβολής του μέσου ετήσιου Δείκτη Τιμών Παραγωγού (%)

Σχετικές τιμές

Σχετικά επίπεδα τιμών τελικής κατανάλωσης ιδιωτικών νοικοκυριών.

Λόγος ΙΑΔ προς ονομαστική ισοτιμία. (ΕΕ-25 = 100)

Κόστος εργασίας (μηνιαίο ή ωριαίο)

Συνολικό κόστος εργασίας προς ώρες εργασίας ή εργαζόμενους (€)

Μισθολογικό χάσμα (ανδρών και γυναικών)

Διαφορά μεταξύ ανδρικών και γυναικείων μέσων ακαθάριστων ωριαίων αποδοχών ως % των μέσων ακαθ. ωριαίων αποδοχών των ανδρών (%)

Ρυθμός μεταβολής παραγωγικότητας (ΟΟΣΑ)

Ρυθμός μεταβολής ΑΕΠ σε σταθερές τιμές ανά ώρα εργασίας (%)

Ρυθμός μεταβολής μοναδιαίου κόστους εργασίας (ΜΚΕ)

Ρυθμός μεταβολής του λόγου: αμοιβές ανά απασχολούμενο σε τρέχουσες τιμές δια το ΑΕΠ σε τρέχουσες τιμές ανά απασχολούμενο (%)

Inflation and core inflation rates

Rates of change of annual average Harmonized Cons. Price Index (HCPI) and HCPI excluding energy and unprocessed food (%)

PPI rate (OECD)

Rate of change of annual average Producer Price Index (%)

Comparative prices

Comparative price levels of final consumption by private households.

Ratio of PPS to nominal exchange rate. (EU-25 = 100)

Labour costs (monthly or hourly)

Total labour costs divided by hours worked or employees (€)

Gender pay gap

Difference between men's and women's average gross hourly earnings as a % of men's average gross hourly earnings (%)

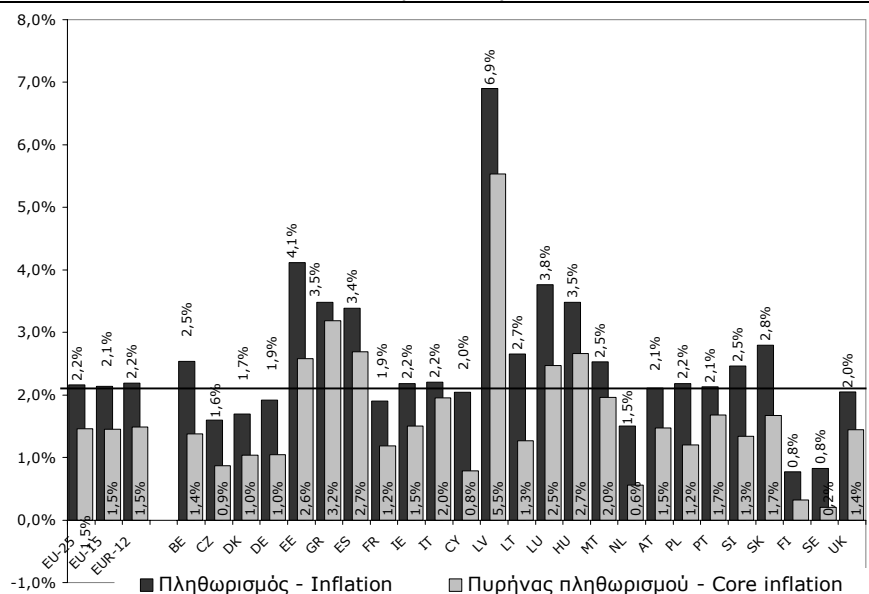
Labour productivity growth (OECD)

Growth of GDP at constant prices per hours worked (%)

Unit labour cost (ULC) growth

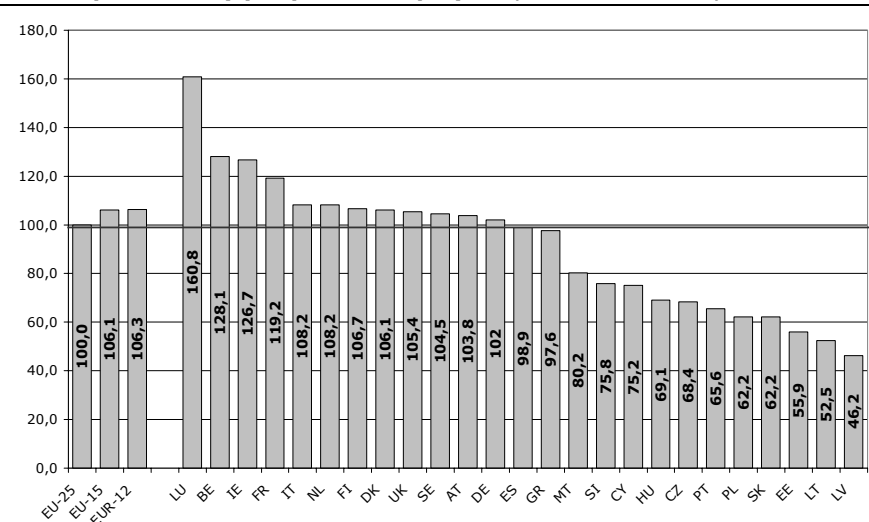
Growth rate of the ratio: compensation per employee in current prices divided by GDP in current prices per total employment (%)

Ρυθμοί πληθωρισμού και πυρήνα πληθωρισμού (% , 2005)
Inflation and core inflation rates (% , 2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Παραγωγικότητα εργασίας ανά απασχολούμενο[†] (ΕΕ-25=100, 2005)
Labour productivity per person employed[†] (EU-25=100, 2005)



[†] GDP in PPS per person employed / ΑΕΠ σε ΙΑΔ ανά απασχολούμενο

Πηγή / Source: Eurostat

Δ.VII.1 Τιμές, Κόστος Εργασίας και Παραγωγικότητα D.VII.1 Prices, Labour Cost and Productivity

Δείκτης Indicator	Σχετικές τιμές ¹ Relative prices ¹	Ρυθμός μτβ. ΔΤΠ PPI rate	Ωριαίο κόστ. εργ. Hourly lab. cost	Μην. κόστος εργ. Monthly lab. cost	Μισθολογ. χάσμα Gender pay gap	Ρυθμός μτβ. παρ. Productiv. growth	Ρυθμός μτβ. ΜΚΕ Real ULC growth	Διαγράμματα Charts
Έτος - Year Μονάδες - Units	2005 ^P EU-25=100	2004 %	2004 €	2004 €	2004 %	2004 %	2005 %	
EU-25	100,0	3;	21,2	:	15,0 ^E	2;	-0,4	Πληθωρισμός - Inflation (%)
EU-15	103,7	2,29	24,0	:	15,0 ^E	1,49	-0,2	
EUR-12	:	3;	23,7	:	:	2;	-0,7	
BE	104,3	4,18	30,0	3.910,1	6,0	3,55	-0,2	Σύγκλιση παραγωγικότητας⁴ Productivity convergence⁴
CZ	57,8	5,94	5,9	841,6	19,0	8,32	-3,5	
DK	135,8	1,03	30,7	4.186,3	17,0	2,34	-1,4	
DE	104,1	1,73	26,2	3.747,0	23,0	1,15	-1,4	
EE	64,2	:	4,2	650,3	24,0	:	-2,1	
GR	87,8	3,67	:	:	10,0	1,86	0,4	
ES	90,0	3,43	14,8 ^P	2.081,6 ^P	15,0	1,00	-2,1	
FR	108,5	1,16	28,2 ^E	3.503,0 ^E	12,0	1,62	0,0	
IE	123,4	-2,41	21,4	:	11,0 ^P	2,06	2,6	
IT	102,6	2,71	11,1	1.902,6	7,0 ^P	0,73	0,6	
CY	94,3	:	:	:	25,0	:	-0,7	
LV	56,8	:	3,2	508,3	15,0	:	-3,3	
LT	54,7	:	28,3	:	16,0	:	-2,0	
LU	107,0	8,80	5,5 ^P	838,2 ^P	14,0	4,27	-0,7	
HU	63,6	2,58	7,8	1.257,1	11,0	3,13	2,3	
MT	74,0	:	27,4	3.828,0	4,0	:	-2,3	
NL	105,2	4,15	25,3	:	19,0	1,96	-1,0	
AT	102,9	4,95	4,7	699,2	18,0	1,22	:	
PL	59,6	6,66	9,6	1.394,5	10,0	4,04	-1,9	
PT	85,2	2,93	:	:	5,0	-0,93	0,2	
SI	76,4	:	4,4	636,0	:	:	0,8	
SK	57,6	3,44	26,8	3.698,0	24,0	3,52	-1,1	
FI	122,0	-0,20	:	:	:	2,46	1,0	
SE	120,6	0,88	24,7	3.848,6	17,0	2,72	0,3	
UK	104,9	2,49	30,0	3.910,1	22,0	2,46	1,8	
BG	43,2	:	1,5	213,5	18,0	:	1,7	Ρυθμός μτβ. ΜΚΕ - ULC growth (%)
RO	53,1	:	1,8	271,8	14,0	:	-1,6	
TR	65,6	11,09	:	:	:	:	:	
IS	151,4	:	25,2	3.953,8	:	5,51	4,5	
NO	144,1	6,29	:	:	16,0	0,75	-5,7	
US	:	4,30	:	:	:	3,16	0,3	
JP	:	1,11	:	:	:	3,16	:	

E Εκτίμηση / Estimate
P Προσωρινά στοιχεία / Provisional data
F Πρόβλεψη / Forecast

1 Αν ο δείκτης των σχετικών επιπέδων τιμών για μια χώρα είναι υψηλότερος/χαμηλότερος από 100, η εν λόγω χώρα είναι σχετικά ακριβότερη/φτηνότερη σχετικά με το μέσο όρο της ΕΕ.
If the index of the comparative price levels shown for a country is higher/lower than 100, the country concerned is relatively expensive/cheap as compared with the EU average.

2 Καθώς τα στοιχεία είναι του ΟΟΣΑ, δεν υπολογίζονται μέσοι όροι για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Ο μέσος όρος των χωρών του ΟΟΣΑ ήταν 1,96% / As these are OECD data, no EU aggregates are available. The OECD average was 1.96%

3 Καθώς τα στοιχεία είναι του ΟΟΣΑ, δεν υπολογίζονται όλοι οι μέσοι όροι για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Ο μέσος όρος των χωρών του ΟΟΣΑ ήταν 1,86% / As these are OECD data, not all EU aggregates are available. The OECD average was 1.86%.

4 Η αρχική σχετική (ως προς το μέσο της ΕΕ-25) παραγωγικότητα εργασίας το 1995 αντιπροσωπεύεται με το μέσο ετήσιο ρυθμό μεταβολής της σχετικής παραγωγικότητας εργασίας. Η αρνητική σχέση υποδεικνύει μια διαδικασία σύγκλισης, όπου οι χώρες που το 1995 βρίσκονταν χαμηλά σε όρους παραγωγικότητας σε σχέση με την ΕΕ-25 εμφάνισαν μεγαλύτερους ρυθμούς αύξησης της παραγωγικότητας κατά τη διάρκεια της περιόδου 1995-2004.
The initial relative (vis-à-vis the EU-25 average) labour productivity in 1995 is plotted against the mean annual rate of change in relative labour productivity. The negative relationship suggests a convergence process, where countries who in 1995 were significantly below the EU-25 mean in terms of labour productivity, also exhibit strong gains in terms of relative productivity over the 1995-2004 period.

Πηγή / Source: Eurostat και ΟΟΣΑ / Eurostat and OECD

Δ. VIII ΔΗΜΟΣΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ

D. VIII PUBLIC FINANCES

Έλλειμμα/πλεόνασμα γενικής κυβέρνησης (και πρωτογενές)

Καθαρός δανεισμός γενικής κυβέρνησης. Η γενική κυβέρνηση περιλαμβάνει την κεντρική και την ομοσπονδιακή κυβέρνηση, την τοπική αυτοδιοίκηση και τα ταμεία κοιν. ασφάλειας. Το πρωτογενές ισοζύγιο εξαιρεί τις συνολικές δαπάνες σε τόκους (ΕΣΛ 1995). (% του ΑΕΠ)

Χρέος

Ενοποιημένο ακαθάριστο χρέος γενικής κυβέρνησης (% του ΑΕΠ)

Πάγιες επενδύσεις

Ακαθάριστος σχηματισμός πάγιου κεφαλαίου της γενικής κυβέρνησης (άθροισμα P.51 στο ΕΣΛ95, 3.102). (% του ΑΕΠ)

Έσοδα

Συνολικά έσοδα γενικής κυβέρνησης. (% του ΑΕΠ)

Δαπάνες

Συνολικές δαπάνες γενικής κυβέρνησης. (% του ΑΕΠ)

Κοινωνικά επιδόματα

Κοινωνικά επιδόματα (εκτός από τις κοινωνικές μεταβιβάσεις σε είδος) που καταβάλλονται από τη γενική κυβέρνηση (% του ΑΕΠ)

Δημόσιες συντάξεις

Τρέχουσα δαπάνη σε δημόσιες συντάξεις (% του ΑΕΠ)

General government deficit/surplus and primary deficit/surplus

General government net borrowing/net lending. The general government sector comprises central government, state government, local government, and social security funds. Primary balance excludes consolidated interest expenditure (ESA 1995). (% of GDP)

Debt

General government consolidated gross debt (% of GDP)

Fixed investment

Gross fixed capital formation of general government (aggregate P.51 in ESA95, 3.102). (% of GDP)

Revenue

Total general government revenue. (% of GDP)

Expenditure

Total general government expenditure. (% of GDP)

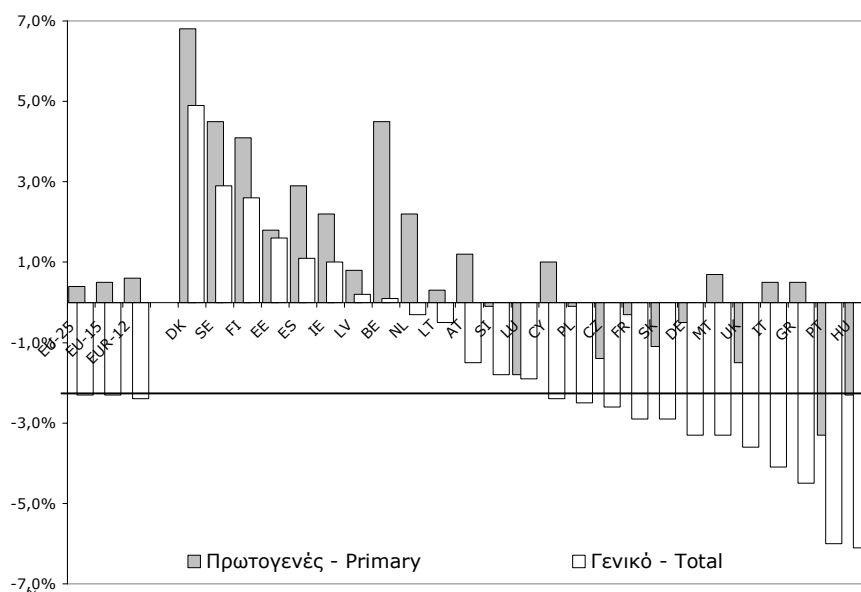
Social benefits

Social benefits (other than social transfers in kind) paid by general government (% of GDP)

Public pensions

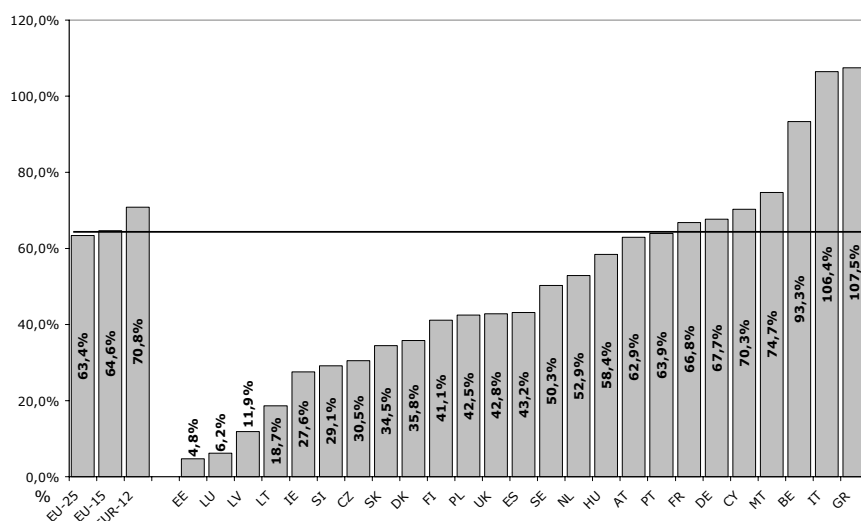
Current public pensions expenditure (% of GDP)

Έλλειμμα/πλεόνασμα γενικής κυβέρνησης (% του ΑΕΠ, 2005)
General government deficit/surplus (% of GDP, 2005)



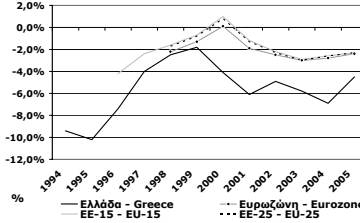
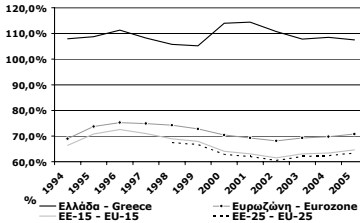
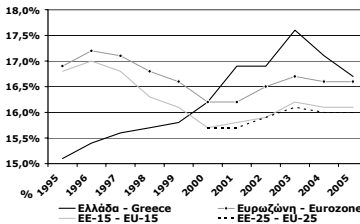
Πηγή / Source: Eurostat

Ενοποιημένο ακαθ. χρέος γενικής κυβέρνησης (% του ΑΕΠ, 2005)
General government consolidated gross debt (% of GDP, 2005)



Πηγή / Source: Eurostat

Δ.VIII.1 Δημόσια Οικονομικά D.VIII.1 Public Finances

Δείκτης Indicator	Έλλειμμα/ Πλεόν. Deficit/Surplus	Χρέος ¹ Debt ¹	Πάγ. επενδύσεις Fixed investment	Έσοδα ² Revenue ²	Δαπάνες ² Expenditure ²	Κοιν. επιδόματα ³ Social benefits ³	Δημ. συντάξεις ⁴ Public pensions ⁴	Διαγράμματα Charts
Έτος - Year Μονάδες - Units	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2005 % του ΑΕΠ % of GDP	2003 % του ΑΕΠ % of GDP	
EU-25	-2,3	63,4	2,4	45,0	47,3	16,0	^E 12,6	Έλλειμμα (% ΑΕΠ) - Deficit (%GDP) 
EU-15	-2,3	64,6	2,4	45,2	47,5	16,1	^E 12,7	
EUR-12	-2,4	70,8	2,4	45,1	47,5	16,6		
BE	0,1	93,3	1,8	50,1	50,1	16,0	^E 11,5	Χρέος (% ΑΕΠ) - Debt (% GDP) 
CZ	-2,6	30,5	4,5	41,5	44,1	11,7	^P 8,8	
DK	4,9	35,8	1,7	57,1	53,2	16,2	11,1	
DE	-3,3	67,7	1,3	43,4	46,7	19,2	^P 13,4	Κοινωνικά επιδόματα (% του ΑΕΠ) Social benefits (% of GDP) 
EE	1,6	4,8	4,0	37,5	35,9	9,6	^P 6,3	
GR	-4,5	107,5	3,5	41,8	46,2	16,7	12,9	
ES	1,1	43,2	3,6	39,3	38,2	11,6	^P 9,2	
FR	-2,9	66,8	3,3	51,3	54,3	18,0	^P 13,0	
IE	1	27,6	3,4	35,5	34,5	9,9	^P 3,9	
IT	-4,1	106,4	2,4	44,0	48,2	17,1	^P 15,1	
CY	-2,4	70,3	3,2	42,3	44,7	12,9	^P 7,0	
LV	0,2	11,9	2,1	36,4	36,2	8,8	^P 7,5	
LT	-0,5	18,7	3,5	33,1	33,7	9,0	^P 6,8	
LU	-1,9	6,2	4,7	42,4	44,3	15,0	^P 10,9	
HU	-6,1	58,4	3,4	44,5	50,7	14,8	9,3	
MT	-3,3	74,7	5,5	44,2	47,5	13,3	9,4	
NL	-0,3	52,9	3,0	45,4	45,7	11,2	^P 12,6	
AT	-1,5	62,9	1,1	48,0	49,6	18,7	14,7	
PL	-2,5	42,5	3,1	40,8	43,3	15,9	^P 14,3	
PT	-6	63,9	3,1	41,8	47,8	14,8	^P 11,9	
SI	-1,8	29,1	3,3	45,5	47,3	16,9	^P 11,2	
SK	-2,9	34,5	2,1	34,7	37,7	11,0	^P 7,5	
FI	2,6	41,1	2,8	53,1	50,7	16,6	11,4	
SE	2,9	50,3	3,0	59,1	56,4	17,4	^P 12,7	
UK	-3,6	42,8	2,0	41,9	45,5	13,4	11,0	
BG	2,4	31,9	:	42,9	40,5	:	:	
RO	^E 0,8	^E 22,2	:	^E 30,3	^E 31,1	:	:	
TR	^E -2,0	68,0	:	27,7	29,7	:	:	
IS	3,1	^E 31,6	:	^E 45,7	^E 42,6	:	7,6	
NO	15,8	22,2	:	30,3	31,2	13,6	8,8	
US	-2,6	37,4	:	17,5	20,1	:	:	
JP	-5,2	169,4	:	31,7	36,9	:	:	

E Εκτίμηση / Estimate

P Προσωρινά στοιχεία / Provisional data

1 Το χρέος αποτιμάται σε ονομαστικές αξίες, και το χρέος σε ξένο νόμισμα μετατρέπεται στα εθνικά νομίσματα με βάση τις αγοραίες ισοτιμίες στο τέλος του έτους (ειδικοί κανόνες ισχύουν για τα συμβόλαια).

Debt is valued at nominal (face) value, and foreign currency debt is converted into national currency using end-year market exchange rates (though special rules apply to contracts).

2 Τα συνολικά έσοδα/δαπάνες της γενικής κυβέρνησης ορίζονται στο ΕΣΛ-95 §8.99 ως προς μια λίστα κατηγοριών / Total general government revenue/expenditure is defined in ESA-95 §8.99 by reference to a list of categories.

3 Κοινωνικά επιδόματα (εκτός κοινωνικών μεταβιβάσεων σε είδος) της κυβέρνησης (ΕΣΛ95 κωδικός D.62) είναι μεταβιβάσεις προς νοικοκυριά, σε χρήμα ή είδος, που επιδιώκουν να τα απαλλάξουν από το οικονομικό βάρος μιας σειράς κινδύνων ή αναγκών (συνήθως: ασθένεια, αναπηρία, ονικανότητα, εργατικό ατύχημα ή νόσημα, προχωρημένη ηλικία, μητρώτητα, οικογένεια, πρόωθηση απασχόλησης, ανεργία, στέγη, εκπαίδευσης και γενική ανάγκη), που πραγματοποιούνται μέσω συλλογικών συστημάτων ή εκτός τέτοιων συστημάτων από κρατικούς φορείς.

Social benefits (other than social transfers in kind) paid by government (ESA95 code D.62) are transfers to households, in cash or in kind, intended to relieve them from the financial burden of a number of risks or needs (by convention: sickness, invalidity, disability, occupational accident or disease, old age, survivors, maternity, family, promotion of employment, unemployment, housing, education and general neediness), made through collectively schemes, or outside such schemes by government units.

4 Συντάξεις ηλικίας, αναμενόμενες συντάξεις ηλικίας, μερικές συντάξεις, αναπηρικές συντάξεις και επιδόματα πρόωρης συνταξιοδότησης / Old-age pension, anticipated old-age pension, partial pension, disability pension and early retirement benefit.

Πηγή / Source: Eurostat και ΟΟΣΑ/ Eurostat and OECD

Δ.ΙΧ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ**D.IX EXTERNAL TRADE**

Το ισοζύγιο εξωτ. συναλλαγών αποτελείται από το ισοζ. τρεχουσών συναλλαγών και το ισοζ. χρημ/κών συναλλαγών. Το ισοζύγιο τρεχουσών συναλ. υποδιαιρείται σε αγαθά, υπηρεσίες, εισόδημα και μεταβιβάσεις, καταγράφοντας τις εξαγωγές (πιστώσεις) και εισαγωγές (χρεώσεις).

Ένταση Αμέσων Ξένων Επενδύσεων (ΑΞΕ)

Μέση τιμή της αξία των εισερχομένων και εξερχόμενων ροών ΑΞΕ δια του ΑΕΠ, επί 100. Ο δείκτης μετρά την ένταση της ενοποίησης με τη διεθνή οικονομία στον τομέα των επενδύσεων.

Πραγματική συναλλαγματική ισοτιμία

Αξιολογεί την ανταγωνιστικότητα κόστους ή τιμών μιας χώρας (ή νομισμ. περιοχής) έναντι των κύριων ανταγωνιστών της στις διεθνείς αγορές. Οι μεταβολές στην ανταγωνιστικότητα δεν εξαρτώνται μόνο από τις κινήσεις των ονομ. ισοτιμιών αλλά και των τιμών και του κόστους. Η παρούσα ισοτιμία αποπληθωρίζεται με τα ονομ. μον. κόστη εργασίας της συνολικής οικονομίας έναντι των IC34 (=EE-25 + 9 άλλες βιομηχανικές χώρες: Αυστραλία, Καναδάς, ΗΠΑ, Ιαπωνία, Νορβ., Μεξικό, Ν.Ζηλανδία, Ελβετία και Τουρκία). Αύξηση στο δείκτη σημαίνει απώλεια ανταγωνιστικότητας.

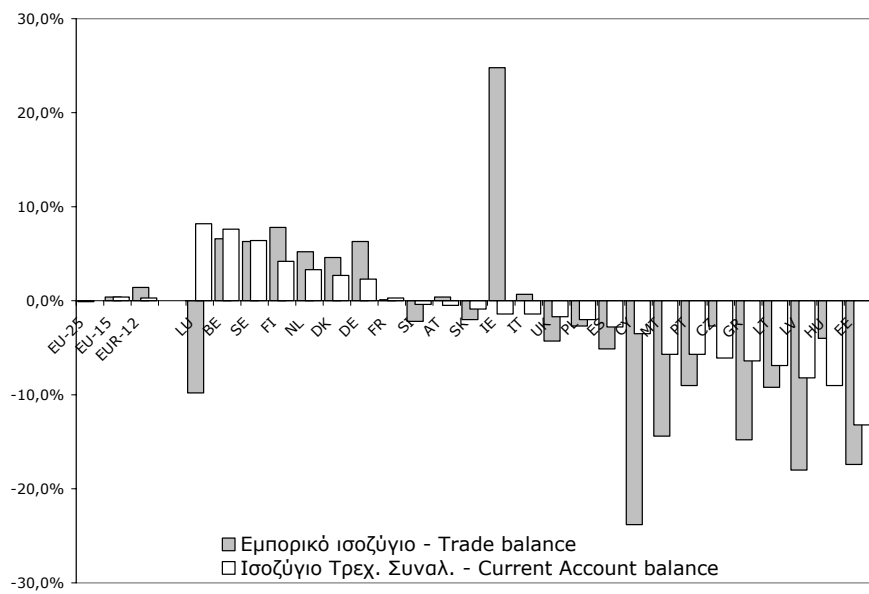
The balance of payments is composed of the current account and the capital and financial account. The current account is itself subdivided into goods, services, income and current transfers; it registers the value of exports (credits) and imports (debits).

Foreign Direct Investment (FDI) intensity

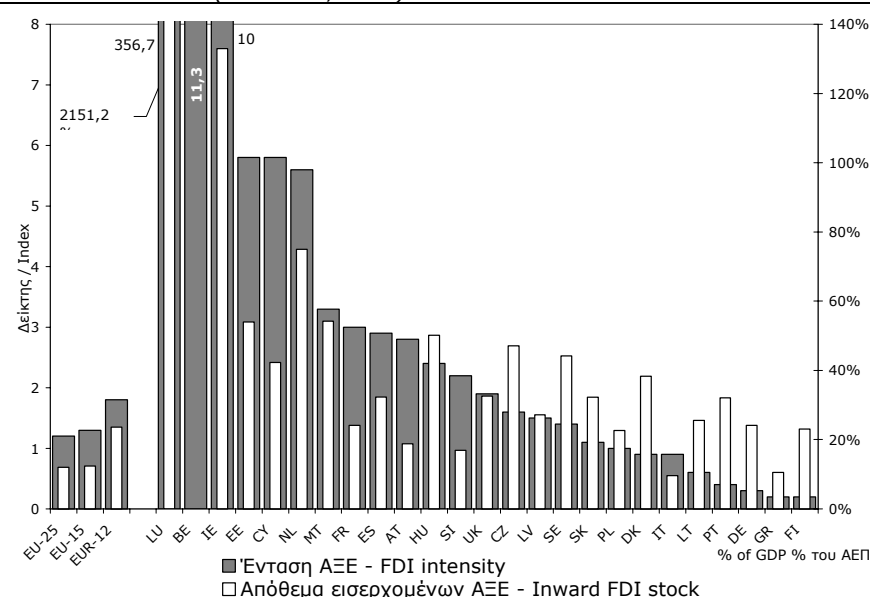
Average value of inward and outward Foreign Direct Investment flows divided by GDP, multiplied by 100. The index measures the intensity of investment integration within the international economy.

Real effective exchange rate (REER)

The REER aims to assess a country's (or currency area's) price or cost competitiveness relative to its principal competitors in international markets. Changes in cost and price competitiveness depend not only on exchange rate movements but also on cost and price trends. This REER is deflated by nominal unit labour costs (total economy) against IC34 (= EU25 + 9 other industrial countries: Australia, Canada, United States, Japan, Norway, New Zealand, Mexico, Switzerland, and Turkey). A rise in the index means a loss of competitiveness.

Εμπορικό ισοζύγιο και ισοζ. τρεχουσών συναλλαγών (% ΑΕΠ, 2003)**Trade balance and current account balance (% GDP, 2003)**

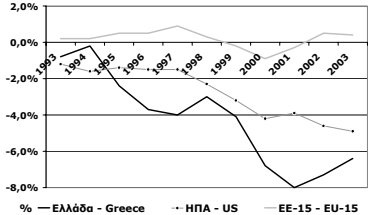
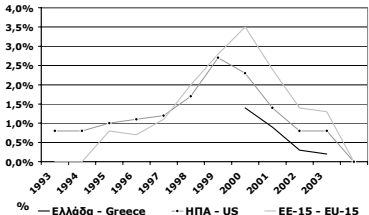
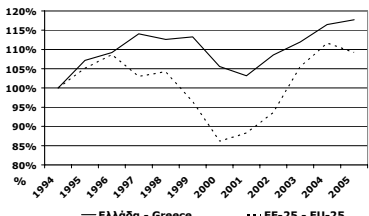
Πηγή / Source: Eurostat

Ένταση ΑΞΕ (δείκτης, 2003) και απόθ. εισερχ. ΑΞΕ (% του ΑΕΠ, 2002)
FDI intensity (index, 2003) and inward FDI stock (% of GDP, 2002)


Πηγή / Source: Eurostat

Δ.ΙΧ.1 Εξωτερικό Εμπόριο

D.IX.1 External Trade

Δείκτης Indicator Έτος - Year Μονάδες - Units	Εξαγ. προϊόντων Goods exports 2003 Δισεκατομμύρια € Billions of €	Εμπορικό ισοζύγ. Trade balance 2003 % του ΑΕΠ % of GDP	Ισοζ. υπηρεσιών Service balance 2003 % του ΑΕΠ % of GDP	Ισοζ. τρεχ. συν. Current Account 2003 % του ΑΕΠ % of GDP	Ένταση ΑΞΕ FDI Intensity 2004 Δείκτης Index	Εισερχόμενες ΑΞΕ Inward FDI 2002 Αποθέματα, % ΑΕΠ Stocks, % GDP	Πραγμ. Ισοτιμία Real effective ER 2005 Ετήσια % μεταβ. Annual % change	Διαγράμματα Charts
EU-25	2.722,7	-0,1	0,3	0,0	0,9	12,0	2,16	Ισοζύγιο υπηρεσιών (% του ΑΕΠ) Current Account (% of GDP) 
EU-15	2.539,9	0,4	0,3	0,4	1,0	12,4	:	
EUR-12	2.119,9	1,4	0,2	0,3	1,4	23,6	:	
BE	223,7	6,6	0,6	7,6	9,4	:	:	Ένταση ΑΞΕ – FDI intensity 
CZ	43,1	-2,7	0,5	-6,1	2,3	47,1	5,04	
DK	57,1	4,6	1,8	2,7	Ε-0,7	38,3	-0,83	
DE	666,0	6,3	-2,1	2,3	-0,8	24,1	-3,53	Πραγμ. Ισοτιμία - REER (1999=100) 
EE	4,1	-17,4	9,3	-13,2	5,8	54,0	1,58	
GR	11,1	-14,8	7,5	-6,4	:	10,5	1,07	
ES	141,0	-5,1	3,7	-2,8	3,2	32,3	-0,05	
FR	319,4	0,1	0,8	0,3	1,8	24,1	-0,20	
IE	79,2	24,8	-9,4	-1,4	7,3	133,0	3,11	
IT	259,1	0,7	-0,2	-1,4	1,0	9,6	0,16	
CY	0,8	-23,8	22,1	-3,5	5,5	42,3	0,64	
LV	2,8	-18,0	5,2	-8,2	2,9	27,2	-1,84	
LT	6,8	-9,2	3,4	-6,9	2,3	25,6	3,57	
LU	10,0	-9,8	31,1	8,2	249,3	2.151,2	:	
HU	38,4	-4,0	-0,7	-9,0	Ε2,3	50,1	4,55	
MT	2,2	-14,4	9,0	-5,7	3,3	54,2	-1,63	
NL	255,8	5,2	0,0	3,3	5,5	75,0	-1,32	
AT	79,2	0,4	0,7	-0,5	1,9	18,8	-0,28	
PL	53,8	-2,7	0,2	-2,0	2,6	22,6	12,92	
PT	29,0	-9,0	2,7	-5,7	2,1	32,1	0,55	
SI	11,4	-2,2	2,2	-0,4	1,7	16,9	-0,76	
SK	19,4	-2,0	0,7	-0,9	1,0	32,2	2,52	
FI	46,4	7,8	-1,5	4,2	0,4	23,1	0,51	
SE	90,2	6,3	0,7	6,4	:	44,2	-2,81	
UK	272,7	-4,3	1,4	-1,7	3,5	32,6	0,47	
BG	6,7	-12,5	3,0	-8,5	5,4	22,5	:	
RO	15,6	-7,9	0,1	-5,7	:	:	:	
TR	45,2	-5,8	4,4	-3,3	0,6	9,3	13,68	
IS	:	:	:	:	:	:	:	
NO	61,1	12,8	1,1	13,1	-0,1	20,1	4,74	
US	633,9	-5,0	0,5	-4,9	1,4	11,5	:	
JP	396,7	2,5	-0,8	3,2	0,4	1,8	:	

Ε Εκτίμηση / Estimate

Ρ Προσωρινά στοιχεία / Provisional data

F Πρόβλεψη / Forecast

* Στοιχεία 2001 / 2001 data

† Στοιχεία 2002 / 2002 data

1 Αν ο δείκτης των σχετικών επιπέδων τιμών για μια χώρα είναι υψηλότερος/χαμηλότερος από 100, η εν λόγω χώρα είναι σχετικά ακριβότερη/φτηνότερη σχετικά με το μέσο όρο της ΕΕ.

If the index of the comparative price levels shown for a country is higher/lower than 100, the country concerned is relatively expensive/cheap as compared with the EU average.

2 Καθώς τα στοιχεία είναι του ΟΟΣΑ, δεν υπολογίζονται μέσοι όροι για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Ο μέσος όρος των χωρών του ΟΟΣΑ ήταν 2,2% / As these are OECD data, no EU aggregates are available. The OECD average was 2.2%.

3 Καθώς τα στοιχεία είναι του ΟΟΣΑ, δεν υπολογίζονται όλοι οι μέσοι όροι για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Ο μέσος όρος των χωρών του ΟΟΣΑ ήταν 1,86% / As these are OECD data, not all EU aggregates are available. The OECD average was 1.86%.

4 Η αρχική σχετική (ως προς το μέσο της ΕΕ-25) παραγωγικότητα εργασίας το 1995 αντιπροσωπεύεται με το μέσο ετήσιο ρυθμό μεταβολής της σχετικής παραγωγικότητας εργασίας. Η αρνητική σχέση υποδεικνύει μια διαδικασία σύγκλισης, όπου οι χώρες που το 1995 βρίσκονταν χαμηλά σε όρους παραγωγικότητας σε σχέση με την ΕΕ-25 εμφάνισαν μεγαλύτερους ρυθμούς αύξησης της παραγωγικότητας κατά τη διάρκεια της περιόδου 1995-2004.

The initial relative (vis-à-vis the EU-25 average) labour productivity in 1995 is plotted against the mean annual rate of change in relative labour productivity. The negative relationship suggests a convergence process, where countries who in 1995 were significantly below the EU-25 mean in terms of labour productivity, also exhibit strong gains in terms of relative productivity over the 1995-2004 period.

Πηγή / Source: Eurostat, Bureau of Economic Analysis and Bank of Japan